

TOMVS II.

119

EPICTETI STO-  
ICI PHILOSOPHI EN-  
CHIRIDION, HOC EST PV-  
gio, siue Ars humanæ vitæ corre-

ctrix:

*Cum eruditissimis*

SIMPLICII SCHO-  
LIIS,

HIERONYMO VVOLFIO

*Interprete.*

Accesserunt & alia eiusdem argumenti, non  
incommoda studiosis futura:

*Vna cum Rerum & verborum Indice  
copioso.*



Cum gratia & priuilegio Cæs. Maiest.

COLONIAE,

In Officina Birckmannica, Sumtibus Arnoldi Mylij,

Anno, M. D. XCV.

THE  
FACULTY  
OF  
THE  
UNIVERSITY  
OF  
CAMBRIDGE  
IN  
CONJUNCTION  
WITH  
THE  
FACULTY  
OF  
THE  
UNIVERSITY  
OF  
EDINBURGH

STUDYING

THE  
HISTORY  
OF  
THE  
UNIVERSITY  
OF  
CAMBRIDGE  
AND  
THE  
UNIVERSITY  
OF  
EDINBURGH

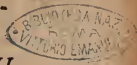


THE  
UNIVERSITY  
OF  
CAMBRIDGE  
AND  
THE  
UNIVERSITY  
OF  
EDINBURGH



# SIMPLICII COMMENTARII IN EPICTE-

ti Enchiridion, Hieronymo Vuolfio interprete.



## PROEPIUM SIMPLICII, quo Epictetea doctrina fundamenta iaciuntur.



ARRIANVS vitam & obitum Epicteti prolixis libris est persecutus. Vnde cognosci potest, qui vir ille fuerit. Idem Arrianus & hunc libellum, quod Enchiridion inscribitur, composuit, delectis ex Epicteti disputationibus philo-

*Arrianus scriptorum auctor, quo Epicteti nomine circumferuntur.*

sophiæ locis maxime necessariis, & animos vehementissime permouentibus: vt ipse testatur in epistola ad Masgalenum, cui Opus ipsum dedicauit, vt & amicissimo suo, & maximo Epicteti admiratori. Finis autem libelli est (modo sint qui obtemperant, *Enchiridi* quique his cognoscendis non contenti, præceptis *scopus.* ipsis afficiantur: eoque cum infixerint animis, vita quoque & moribus expriment) animum nostrum in eam asserere libertatē, in qua a parente & auctore Deo productus fuit: vt neq; formidet quicquam, neque vlla re doleat, neque vlli deteriori naturæ seruiat. Enchiridion porro inscribitur, quod vt pugio militibus, ita hic libellus iis, qui recte viuere student, paratus atque in promptu perpetuo esse debeat. Genus orationis est neruosum & acre, vt qui omnino mortui non sint, eo veluti stimulo quodam *Epicteti di-* pungantur, & suas affectiones tum intelligant, tum *ctio.* ad eas corrigendas excitentur, alii plus alii minus.

*Stoica doctrina  
fundamentum:  
Corpus esse  
instrumentum  
animi.*

*Vita beata  
etiam in ter-  
ris.*

*Animorum  
immortalitas.*

*Præceptionum  
consensio.*

Qui vero his disputationibus non afficitur: is non nisi apud inferorum tribunalia corrigetur. Omnis autem doctrina hæc, Naturæ humanæ fundamento innititur, quæ posita sit in ratione & mente quæque corpore ita ut artifex instrumento quoque utatur. Quæ de causa coniugium & procreationem liberum, cæterarumque rerum expetendarum fructum homini concedit. Sic tamen, ut mentis vim & a corpore & a brutis affectibus ubique inuictam præstare, eorumque usum ad suum bonum referre iubeat. Externarum igitur rerum, quæ in bonis habentur, quæque cum vero bono consentire possunt, fructum, ut dixi, concedit, sed moderatum. Quæ vero ab illo dissentiant, ea plane reiicienda esse monet. Illud autem in his disputationibus mireris, quod eos qui obtemperant, & præcepta in vita observant, felices & beatos efficiunt, nec tamen necesse habent remunerationem virtutis post obitum polliceri, quamvis & hæc omnino secutura sit. Quod enim corpore, brutisque affectibus pro instrumentis utitur: id ea procul dubio natura est, quæ ab illis separetur, & post eorum permaneat interitum, ea nimirum perfectione præditum, quæ sit naturæ suæ consentanea. Et ut animam una cum corpore interire statuas: tamen qui præcepta hæc observat, is perfectionem suam consecutus, suoque perfruens bono, vere felix est & beatus: sicut & corpus humanum naturalem suam perfectionem consecutum, suo bono potitur, nec quicquam præterea desiderat. Dictio concisa est, & sententiosa, qualis præceptionum quas *νομιμας* Pythagorei dicunt, esse consuevit. Atque etiam certo quodam ordine hæc consentiunt, & inter sese ubique fere coherent, ut longius progressis apparebit. Quamvis enim capita distincta sint: ad unam tamen artem omnia vitæ humanæ correctricem referuntur, & ad unum finem sermones tendunt, ut rationis particeps animus ad suæ dignitatis conservationem & suarum actionum naturalem usum excitetur. Et si autem

oratio



oratio clara est: nihil tamen fortasse nocuerit, eam *Commenta-*  
 pro virili explicare. Nam & ipse scriptor ea magis *ris corpus.*  
 afficietur, eiusque veritatem rectius perspiciet: &  
 studiosis disputationibus huiusmodi minus assue-  
 ris, hæc interpretatio indicis loco erit, eosque velu-  
 ti manu ducet. Illud vero quod dixi, in primis decla- *Quatuor vi*  
 randum est, cū quo homine sermones isti habeant- *ta genera.*  
 tur, & ad cuius humanæ vitæ virtutem perducant  
 cum qui obtemperarit. Neque igitur ad eum perti- *α. ὁ καθαρτι-*  
 nent, qui repurgare vitam suam studet (is enim, *κῶς δ' αὖθις*  
 quantum licet, a corpore corporisque affectionibus *ζῆν.*  
 refugit, & veluti totus in seipso vertitur) multoque *β. ὁ θεωρητι-*  
 minus ad eum, qui contemplationi rerum est dedi- *κός.*  
 tus. Is enim vita rationi consentanea non conten-  
 tus, quantus quantus est, Deorum esse collega stu-  
 det. Sed illis conueniunt, qui vitam rationi consen- *γ. ὁ τῶν σῶμα*  
 taneam consectantes, corpore pro instrumento v- *τι αἰσ' ὀρράται*  
 tuntur: quique nec corpus animi, neque animum *χρ' αἰσ' ὀρράται*  
 corporis esse partem, neque hominem duabus con-  
 stare partibus animo & corpore, censent. Talis enim *δ. ὁ πολλὸς*  
 est vulgaris homo, demersus in materiæ sordibus, *αὐθραπ'.*  
 ab eaque oppressus, nihilo magis rationis particeps  
 animal quam brutum, ac verbo potius homo quam  
 re ipsa. Qui autem verus homo esse studet, & nobi- *Veri homi-*  
 litatem suam recuperare cupit, quam Deus, magna *nis officium.*  
 cum excellentia reliquorum animalium, ipsi dona-  
 uit: is in eo elaborat, vt in viuendi ratione suum  
 animum, prout eius natura capax rationis fert, ita  
 sequatur, vt corpori mens imperet, & super id sese  
 efferat: eoque non vt coherente parte, sed pro in-  
 strumento vtatur. Huic enim & doctrina morum,  
 & gubernandæ tam Reipublicæ quam familiæ ra-  
 tio potissimum traditur: ad quas res hæc disputatio-  
 nes pertinent. Verum autem hominem cum esse, *Corpus ani-*  
 cuius natura in animo rationis capaci consistat, in *mi esse in-*  
 primis ostendit Platonis Socrates, cum Alcibiade *strumentum,*  
 suo disputans: qui hoc argumentum tractaturus *autoritate*  
 docet, qua vitæ ratione, quibus actionibus, ij qui si- *Socratis*  
 biparuerint, talem hominem perficere queant. Vt probatur.

enim corpus naturalibus motionibus intendendis exercetur & corroboratur: ita etiam animus, per naturales actiones naturam suam ad habitum naturæ congruentem perducit. Sed nihil fortassis horum sermonum explicationi obstat, ac potius necessarium est, id quod Epictetus pro concessio sumit: hominem vere esse animum rationis capacem, qui corpore ut instrumento quodam utatur: antequam singulas partes explicemus, in primis declarare ac demonstrare. Epictetus enim tali hominī conuenientibus & propriis actionibus ob oculos positis, hortatur & exstimulat sectatores suos ad eas cognoscendas & exsequendas, ut quod diximus, naturam nostram perficiamus. Cæterum etiam esse verum hominem, non demonstrat: sed pro concessio, ut dictum est, sumit. Socrates igitur exemplis rerum in oculos incurrentium usus, hominem ut scalpello, ita manu etiam ad opus uti: deinde illo adiuncto, alium esse utentem, & aliud id quo is utatur ut instrumento: colligit, hominem esse, qui corpore pro instrumento utatur. Vti autem corpore pro instrumento cum in artibus, tum aliis actionibus, non aliud nisi animum ratione præditum \* [ qui corpore pro instrumēto utatur ] Deinde ex his concludit: id quod corpore utatur, omnino imperare ei quo utatur: idque hac diuisione proponit, hominem necessario vel animum esse, vel corpus, vel vtrumque. Quod si homo corpori imperet, ipsum vero corpus sibi non imperet: hominem corpus non esse, constare: ac ne vtrumque quidem simul, eadem de causa. nam si homo est, inquit, corpori qui imperet, corpus autem sibi ipsum non imperet: nullo modo vtrumque simul imperabit. Denique si corpus per se immobile ac mortuum est, animus vero est qui moueat: & quoniam in artibus videmus artificem esse qui moueat, instrumenta vero artis quæ moueantur: perspicuum est, instrumenti vice esse corpus, animi respectu. Is igitur est homo: & qui hominem curare voluerit, animum curet oportet-

*Animus fa-  
bro, corpus  
malleo com-  
paratur.*

*\* hac redun-  
dare viden-  
tur.*

*Fabri est im-  
perium, in-  
strumenti  
seruitium,*

oportebit ratione præditum, & in propriis eius bonis versetur. nam qui corpus curat, non hominem, nec ea quæ sunt hominis curat, sed instrumentum. Qui vero pecuniæ & id genus aliis rebus studet, nec hominem curat, nec hominis instrumentum: sed ea quæ ipsi instrumento seruiunt.

*Animus potius curandus quam corpus: corpus magis quam pecunia.*

## IN EPICTETI ENCHIRIDII PRIMUM CAPVT,

*Simplicii Commentarii, Hieronymo Vuolsio interprete.*

EPICTETVS.



*ES* quedam in potestate nostra sunt: quædam non sunt. In nostra potestate est, opinio, appetitio, desiderium, auersatio: & ut uno complectar verbo, qualibet nostra actiones.

SIMPLICIUS.

**I**N nostra potestate ea esse dicit, quæ nec ab alio habemus, nec ab ullo alio impediri possunt: cuiusmodi sunt, motus animorum, qui intrinsecus suo pte iudicio & arbitrato eientur. Voluntas enim extrinsecus moueri non potest. Quamuis enim id quod expetitur, extrinsecus sit: ipse tamen motus ad illud, intrinsecus est: veluti, hoc illo ve modo, sentire de rebus, vt diuitias, aut mortem, aut aliud eius generis, vel bonum, vel malum, vel neutrum esse. Cum igitur sic aut aliter quapiam de re sentimus, siue nostra sponte, siue edocti ab aliis: non picas & psittacos imitabimur, qui id quod docentur garrunt, nec intelligunt quid dicant. Neque enim vt psittacus dicit, se conditum bibiturum: ita & nos dicimus, hæc opinio atque persuasio noster motus est, aliquando extrinsecus excitatus, & prouocatus ab aliquo docente, non tamen ab eodem insertus.

*In nostra potestate esse. si aëtoris internus motus est.*

Sic alicuius rei appetitio intrinsecus & ipsa oritur, etsi res quæ appetitur, extrinsecus est. Vt enim appetitioni occasionem illa præbeat, ipsa tamen appetitio tota est intrinsecus. Neque enim vt ii, qui per impulsione alieno mouentur motu, extrinsecus suam motionem habent, ita hic quoque fit: sed potius vt in iis, qui suis viribus excitantur. Talis est & appetitio, eum sit animi velut extensio quædam ad id quod appetitur, & declinatio appetitioni contraria, quæ est auersio & fuga ab eo quod declinatur.

ὑπολήψεις ὁ-  
ρεῖς ἢ ἐκκλι-  
σις, ὁρεῖν ἢ  
ἐκκλίσιν ὁρ-  
μὴν ἢ ἀφορ-  
μὴν sequitur.

Constat autem opinionem, quæ est cognitio quædam a ratione gubernata, digna homine, antecedere. Quæ cum in eorum aliquo versatur, quod nobis bonum malumue est, aut esse videtur: omnino propensio aut auersio commouetur, appetitio sequitur. Prius enim quam appetas rem desideratam, & amplectaris, aut eam quam declines, quæ est rei desideratæ contraria, auerseris: animo propendeas aut abhorreas oportet. Ac Stoici quidem appetitionem & auersationem, tum desiderio, tum declinationi præponebant, iis animorum motibus,

*Ira & cupiditas e temperie corporum orta, non plane sunt in potestate hominis.*

qui desiderium & declinationem præcederent, consideratis. Cæterum brutæ appetitiones iræ & cupiditatis, contiguæ corporibus, & vita quædam corporum, adeo vt eorum temperie quasi efflorescere videantur: multum habent alieni motus, nec plane sui iuris sunt: neque proprie in eorum qui aliquid desiderant, potestate sunt, quamuis intrinsecus & ipsæ eieantur. Atque etiam ipse particeps

*Animus corpori vel fertis corporeisque motibus: veluti neruis quibusdam trahitur atque impellitur, neque iam motus suos habet ita expeditos & solutos. Cum vero idem sic agit, vt eius naturali actioni conuenit: tum libere & sua sponte, intrinsecus a semetipso cieitur. Ac in tali animo, quidnam in nostra potestate sit, citra controuersiam cernitur. Quod vt accuratius cognoscatur, quidnam & quibus in rebus sit, vtque radicem hominibus id esse ac principium bene beateque*

rationis animus, cum sese corpori dediderit, & brutis corporeisque motibus: veluti neruis quibusdam trahitur atque impellitur, neque iam motus suos habet ita expeditos & solutos. Cum vero idem sic agit, vt eius naturali actioni conuenit: tum libere & sua sponte, intrinsecus a semetipso cieitur. Ac in tali animo, quidnam in nostra potestate sit, citra controuersiam cernitur. Quod vt accuratius cognoscatur, quidnam & quibus in rebus sit, vtque radicem hominibus id esse ac principium bene beateque

teque aut contra viuendi intelligatur, rem paulo altius repetamus. Omnium rerum fons & principium est bonum. Quod enim ab omnibus appetitur, & ad quod omnia referuntur: id omnium rerum est & principium & finis, & id quod bonum est, omnia producit, tam media quam prima & postrema. Verum prima quidem, sibi que contigua, similia sibi ipsi producit, vna bonitas multas bonitates, & vna simplicitas atque vnitates (licet enim nobis declarandæ rei causa & hisce & aliis id genus vti vocabulis) quæ omnes alias superat, multas vnitates, vnumque principium multa principia. Idem enim est vnum, principium, bonum, & Deus. Deus enim princeps est & causa rerum omnium, primum autem etiam simplicissimum esse necesse est. Nam quicquid compositum est, utcunque compositum sit & multiplicatum, id est vno posterius, estque multitudo: & ea quæ bona non sunt, bonum appetunt, ut se ipsis excellentius, quodque ipsum principium non est, omnino a principio ortum est. Id principium vires habere summas atque vniuersas necesse est. Amplitudo autem virium & quasi abundantia in eo sita est, ut cum omnia producat a seipso: similia producat prius quam dissimilia. Quapropter multa principia vnum principium, multas simplicitates, multas bonitates continenter a se ipso producit. Res enim omnes cum inter sese differant, suisque differentiis compleantur, ad vnum singulæ suum principium reducuntur. Veluti, pulchra omnia, quæcunque & vbi cunque sunt, siue in corporibus siue in animis, ad vnum reducuntur pulcritudinis fontem: sic etiam moderata, sic vera omnia, itemque principia omnia, cum primo principio coherant, quatenus principia & fontes & bonitates sunt, cum ea qua decet diminutione & proportionem. Quam autem rationem habet vnum illud principium ad res omnes, eandem habet vnumquodque principium ad eam multitudinem quæ sub ipsius proprietate continetur. Neque enim aliter fieri poterat,

*Deus fons omnium boni, rebus conditis bonitas suam non ex aquo communicat.*

*Synonyma, Vnum, principium Bonum Deus.*

*Vnus est, in quo, & ex quo, & per quæ omnia.*

quia vnaquæque multitudo, discrimine aliquo separata, ad suum illud principium contenderet, a quo omnibus vna & eadem forma affulgeret. Omne enim multitudinem vnum antecedit, & omnis quæ in multis rebus est proprietas, ab vno ad multa porrigitur. Omnia igitur singularia principia in toto consistunt, ab eoq; cientur, non ratione interualli, neq; loci: sed vt in toto partes, & vt in vno multitudo, & in vnitatem numerus. Illud enim est omnia, ante omnia: & in vno principio multa principia multiplicantur, & in vna bonitate multæ bonitates sunt collocatæ. Atque illud non est principium, & vnumquodq; reliquorum, aliud pulcri, aliud veritatis, aliud congruentiæ, aut alterius alicuius rei, sed simpliciter eorū quæ sunt principium, sed principium principiorum. Oportet enim principii proprietatem non a multitudine incipere, sed in vnam

*Beati spiritus immutabiles.*

*Animi participes bonitatis.*

*Extrema, hoc est, corpora cientur aliunde.*

*Animi per se mouentur, & corpora mouentur.*

vnitatem colligi principium principiorum. Ac prima illa quæ a primo bono producuntur, quia cum hoc cohærent: a bonitate non recesserunt, cum immobilia & immutabilia sint, & in eadem semper beatitudine collocata, non indiga boni: quia per se bonitates sunt. Cætera vero omnia, ab vno bono & multis bonitatibus producta, cum remota sint ab eo vt per se bona sint, & immobiliter in essentia diuinæ bonitatis collocata: participatione habent bonum. Verum extrema, & quæ aliunde mouentur, veluti corpora, sicut & essentiam & motum aliunde habent, nec ipsa cohibere sese possunt: propterea quod diuisionem admittunt, & instabilia sunt, nec tota per totum sibi ipsis ita consentiunt, vt vnumquodque totū sui totius sit causa: nec sese mouere possunt, quia per sese mortua sunt & expertia spiritus: ita & bonum suum extrinsecus habet. Media vero infra naturam immobilem, quæ semper sui similis est, eodemq; modo se habet, subsistentia, sed extremis quæ aliunde mouentur præstantiora: mouentur illa quidē, sed a semetipsis mouentur, & non extrinsecus ab aliis quibusdam, vt corpora. Huius-

modi

modi sunt animi, qui & seipsos & corpora mouent: eoque corpora, quæ intrinsecus mouentur, animata dicimus: quæ vero extrinsecus tantum, inanima, cum scilicet animus, qui a seipso mouetur, etiam corpora mouet. Qui si corpus ita moueret, ut ipse ab alio quopiam extrinsecus moueretur: ipsum corpus ab eo proprie moueretur, quod animum moueret. Ea igitur natura quæ a seipsa cietur, ut inferior immobilis, quæque participatione bona redditur, mouetur illa quidem ad bonum: sed a se ipsa mouetur, & non ab alio: illud quæ & desiderat & vehementer appetit, eiusque propriæ motiones sunt hæ: sollicitudo, appetitio, desiderium & delectus, quæ a Græcis dicuntur *ἰσχυρὸς καὶ ἐπιθυμία καὶ ὁρμή καὶ αἴσιος*. Ac principes quidem animi, ut ab iis quæ per sese bona sunt continenter producti, etsi non nihil illis inferiores, quia bonitates non sunt, sed bonum appetunt: tamen ut illi cognati, arctissime & indiulsi illud appetunt, & voluntatem (*αἴσιος*) vniiformiter ad illud intentam habent, nunquam ad deterius declinantes. Quod si capiendi consilii deliberatio (sic enim *βουλευσις* hic vertere liceat) alia aliis anteponeat, & aut e duobus alterum, aut vnum aliquid e pluribus amplectitur: nulla fortassis in hosce animos cadit deliberatio, ni quis ipsam eo *βουλευσις* vocet, quod prima bona amplectatur. Animi vero hominum, quorum illa ratio est, ut ea coniungant, & inter sese quasi deuinciant, quæ perpetuo supra perpetuoque infra manent, ea præditi natura, ut & ad hæc & ad illa se conuertant: si ad superna illa toti inclinarint, simplices habebunt & aduersario carentes appetitiones suas, suumque delectum. Cum vero ad superna conuerti nequeunt, eo quod etiam secundum conuersionem ad inferiora agere volunt, quæ & ipsa ideo eis insita est, ut animent & moueant ea corpora quæ per sese & inanima sunt, & aliunde cientur: utque gubernent ea, quorum illa ratio est ut alieno motu aliquid boni consequantur, quique suo motu ea mouent quæ aliun-

*Medii animi bonum appetunt.*

*Animi principes, indiulsi a bono, βουλευσις non habent.*

*Humani animi, corporis addicti desideriis, suam amittunt.*

*Voluptatū  
simulacris  
inescati ani-  
mi, tum ve-  
ro bono ex-  
cidunt, tum  
in errata,  
peccata, ca-  
lamitates  
incidunt.*

*Plus aloes  
quam mellis  
habet fucosa  
voluptas.*

*Virtus La-  
tine a viro.  
Grace ἀρετή  
dicitur,  
quod expe-  
renda sit.*

de cientur: tum igitur cum sunt iis affixi rebus atque dediti, quæ res oriuntur atque intereunt, & ad boni priuationem prolabuntur, voluntas eorum (ἀρετή) aduersario carere desinit: semper tamen ad res expetendas & bonas fertur, siue illæ vere bonæ sint, siue ob adiunctas voluptatis illecebras falsa boni specie blandiantur. Nam quia cum vero bono semper & vera voluptas est coniuncta, vbicunque animus adumbratum aliquod voluptatis simulacrum animaduernerit, non considerans verane ea sit, veroque bono cognata, an vero fallax & adulterina boni umbra, tanquam ad bonum accurrit: nec illud expendit, multo plus inesse molestiæ tam consequentis quam antecedentis. Neque enim esu delectatur quisquam, nisi prius famis molestiam senserit: neque potu qui non sitierit, molestia denique cum voluptate cohæret. Proinde si voluptatem quæ bibendo percipitur, inhibueris, sitim adhuc inesse videbis: voluptasque durat, quandiu molestia ei adhæret. Nam vbi fames, sitis, algor, aut simile aliquid sedatum fuerit: suauia illa esse desinunt, ac potius aduersa fiunt, & fastidium cient. Omnino certe molestia eos comitatur, qui voluptatis impulsu illecebris, excedunt modum, & e iucundi boni studio peccata nostra omnia oriuntur, sicut e studio veri boni recte facta. Ac propter ἀρετήν & κακότητα & bonum & contrarium consequimur. Nam cum voluntas soluta puraque & in ipsius rationis potestate fuerit, a qua natura nostra pendet: tum ad res vere expetendas & ad veritatem fertur. Quare proprium animi bonum virtus, a Græcis ἀρετή dicitur, quod proprie sit optabilis, & vera optione comparatur. Sin brutorum affectuum cupiditates secuta fuerit, & id quod horum est, suum duxerit: falsum tum habet delectum. In nostra enim potestate est ἀρετή & κακότητα nostra. Nam opinio, appetitio, desiderium & declinatio ad ἀρετήν & κακότητα referuntur, quæ omnes sunt internæ animorum motiones, & non externæ impulsiones. Quapropter & his



& his dominatur: eaque de causa & Deus & leges  
 & homines prudentes. consilium & voluntatem in-  
 tuentes, ut quæ in nostra potestate sint, peccata re-  
 cteque facta discernunt, non autem ipsas actiones  
 quæ in nostra potestate non sunt, quæque consiliis  
 ac voluntatibus discernuntur. Nam cædi non vo-  
 luntariæ, ut quæ non consulto neque arbitrato nostro  
 facta sit, quæque in nostra potestate non fuerit, venia  
 datur. Qui vero iure meritoque aliquem occiderit,  
 etiam laudatur. Ita non ipsæ actiones laudantur aut vi-  
 tuperationem in sese continent: sed consilio & vo-  
 luntate, quæ in nobis sitæ sunt, distinguuntur. Re-  
 cte igitur Epictetus ab his suæ institutionis exordi-  
 um sumit: & nos, uti huc omnia nostra consilia re-  
 feramus, monet, ut qui ex iis & bona & mala conse-  
 quamur. Cum vero dicit res alias in nostra potestate  
 esse, alias non esse: non totam rerum naturam par-  
 titur, sed eas tantum res complectitur quæ in nobis  
 sunt, & coniunctæ nobiscum. neque enim ullam  
 habet adæquationem contentio, quæ diuisiones  
 decet, si quis diuisioni eorum, quæ in nostra potesta-  
 te sunt, opponat omnia quæ & in mundo & supra  
 mundum sunt. Sed quoniam sunt qui negent quic-  
 quam esse in potestate nostra, nonnullique omnes  
 actiones nostras omnesque casus necessario fieri exi-  
 stimant: alii vero casu fortuito & temere, quasi nos  
 cylindri instar agitemur: satis quidem essent ea quæ  
 iam diximus de ordine eorum quæ in nostra pote-  
 state sunt, deque delectu & voluntate, quibusque  
 declarauimus non posse fieri quin ita se res habeat:  
 nihil tamen fortasse prohibet, seorsim etiam, & ex  
 professo verba contra istos facere, qui voluntatis li-  
 bertatem tollunt. Ac casus quidem, & negatio li-  
 bertatis, & fortuitum, si ita dicuntur, quasi nos sine  
 aliquo præcipuo fine agamus: neque vera est ea  
 oratio: &, vera ut esset, non in omnibus actionibus  
 nostris vera esset. Etenim artes & naturæ omnes  
 metam quandam & finem sibi proponunt, ad quem  
 ab initio ad extremum usque actiones suas omnes

*Consiliū &  
volūtas po-  
tius specta-  
tur, quā fa-  
cti euentus.*

*Epictete ar-  
rum diuisio,  
nō ad natu-  
ram uniuers-  
sam, sed ad  
hominē re-  
fertur.*

*Fatū & For-  
tuna liberta-  
ti volunta-  
tis opponun-  
tur.*

*1. Nihil for-  
tuito geri,  
sed ad certū  
finem refer-  
ri omnia.*

*Earū quoq;  
rerum qua  
fieri neque-  
unt, quaq;  
nocent, ap-  
petitio, hu-  
mani est ar-  
bitrii.*

*2. Neq; ino-  
pia, neq; ob-  
iectis, neque  
habitu cogi  
appetitionē.*

*1. Inopia.*

*2. Obiectū.*

*3. Habitus,  
affectio, seu  
consuetudo.*

referant. Atque adeo omnis omnium animanti-  
um motus & actio, boni alicuius gratia suscipitur  
siue id vere bonum sit, siue tale esse videatur. Nam  
& mali fuga tanquam utilis, sit propter bonum.  
Sin aliquis fortuitum sic accipiat, quasi id quod de-  
sideretur, aut fieri nequeat, aut non expediat ( sicut  
temere & fortuito medicinam aliquem propinasse  
dicimus, quæ aut prodesse nequit, aut aliquando  
etiam obest) ne is quidem voluntatis nostræ liber-  
tatem sustulerit. Non enim eorum modo quæ  
fieri possunt, quæque prosunt, appetitionem & fu-  
gam pehes nos esse dicimus: sed eorum etiam  
quæ fieri nequeunt, quæque nocent. Quare non  
ea modo quæ recte, sed & ea quæ perperam fiunt,  
in nostra esse potestate dicimus. Qui autem opini-  
onem & appetitionem, coactam, non liberam, nec  
in potestate nostra esse dicunt, atque adeo nec de-  
lectum nec consilium, ut quæ aliunde moueantur,  
& non intrinsecus a nobis progrediantur: hi par-  
tim inopiam causantur ( quis enim esuriens aut si-  
tiens aut algens, velit nolit, cibum, potum, calorem  
non appetit? Quis ægrotans non desiderat sanita-  
tem? ) partim illud ipsum quod opineris, quod ap-  
petas, quod fugias, volentem nolentem ad se at-  
trahere dicunt. Quis enim, qui vel minimam a-  
rithmeticæ partem didicerit, bis duo esse quatuor  
non existimet? Quo pacto igitur tui arbitrii sit sic  
existimare, ac non potius hoc ipsa rei natura cogat?  
Quis vero bono & pulcro rebusue contrariis ani-  
maduersis, non & illa expetat, & has declinet, iis  
ipsis impellentibus? Nam & præstantissimi qui-  
que naturæ rerum indagatores, id quod appetatur  
primam mouendi vim habere dicunt. Id vero  
quod aliunde necessario plane moueatur, quo pa-  
cto adhuc in nostra esse potestate queat? partim  
eius qui appetat affectionem causantur, ut quæ ne-  
cessario moueatur ad id quod ipsius natura ferat:  
cum aliter facere non possit, quin hoc modo appe-  
tat: Nam temperantiæ habitu præditus, tempe-  
rata

rata facta & studia desiderat: intemperans, intemperantia: nec in alterius vtrius potestate est, quamuis velit, non sic appetere. Nonnulli certe quidem, quamuis appetitiones suas moleste ferant, easque cieri nollent: tamen ab habitu & consuetudine impelluntur ad res a sese desideratas, ab iisque alieno motu pertrahuntur, plane quasi in ipsis situm non sit facere aliter. Ac de rebus qui gnarus earum est, vere, indoctus, male sentit: neque aliter fieri potest. Neque enim villo modo sciens falsum opinari potest, neque rudis verum. Nam penes rudem quidem est, opinari falsa: non falsa, penes scientem. Neque enim rudis falsum amplecteretur, si penes ipsum id esset, & doctus, si penes ipsum esset opinari vera: falsum etiam opinari posset, si quis id eum velle largiretur. Vt enim sensilibus in rebus fieri nequit vt sensus integri & vigentes fallantur: ita se res in iis etiam habet, quæ ratione percipiuntur. Atque hæc sunt, quæ dicere ii queant, qui libertatem voluntatis tollunt. Mortales autem plurimi, fatalem cœli conuersionem, vt cæterorum omnium, sic & appetitionum nostrarum, itemque opinionis & delectus statuunt esse causam, astrologorum subnixi testimoniis, qui e. positu astrorum in genesi pronunciant, alium fore voluptuariū, alium auarum, alium Musarum & sapientiæ amatorem: & appetitiones prædicant, sese per ætatem ostensuras. Qui vera si dicant, omnino necesse esse existere appetitiones fato insitas, nec situm in nobis esse vt alias proferamus. Quomodo igitur penes nos erit, hoc aut illo modo appetere, si omnino necesse nobis est, nolentibus volentibus vniformiter ad hoc illudue desiderium incitari? Hæc & id genus alia contra libertatem voluntatis afferri queunt, quibus id effici videatur, vt neque appetitiones, neque declinationes, neque consilia nostra in nostra potestate esse videantur.

*III. Fatalem cœli conuersionem non tollere libertatem voluntatis.*

REFVTATIO OPINIONVM  
 qua Epicteti diuisioni repugnare  
 videntur.

*Egestas, inopi-  
 piæ sue pe-  
 nuria, non  
 inserit aut  
 cogit, sed mo-  
 uet & exci-  
 tat appeti-  
 tionem.*

*Animi hu-  
 mani tri-  
 plex vita &  
 appetitio.*

I. Aduersus rationem de egestate, dicendum est: eam non inserere appetitionem. Multa enim prorsus inanima, vt stirpes, qualitate aliqua egentia, velut humiditate aut siccitate, aut caliditate aut frigiditate: tamen eam non appetunt, quia vi appetendi carent. Nam quæ appetunt, eadem etiam sentire id quod appetitur, necesse est, & ad id moueri. Nec tamen appetitum inserit egestas: sed id quod appetendi vim habet, aliqua re egens, ad egestatem propulsandam, appetitum prouocat. Neque vero pruritus nobis manus inserit, sed manus pruritum sedant. Neque etiam a vitæ necessitatibus artes inseruntur, sed animus ad eas necessitates subleuandas excogitat & opponit artes. Omnis enim appetitio, motus internus est animi appetentis, ab eo ipso progressa, non extrinsecus inserta. Ac brutorum animantium vita, quæ corporea est, neque fere quicquam habet quod supra corpora velut emineat: in egestate corporis, tanquam sibi propria, uniformes habet appetitiones. Vnde hæ coactæ videntur, & non liberæ. At hominis animus rationis particeps, eo quod in medio situs est, triplici ratione præditus, vna qua ad deterius, corporeum illud & brutum, altera qua ad seipsum: tertia qua ad id quod præstantius est, mouetur: triplicem quoque vitam & appetitionem habet. Ac quando corpori, & brutæ corporis vitæ sese dediderit: tunc illius egestatem, suam esse ratus, necessario vna cū illo appetit. Et hæc est appetitio illius, quæ libertatem controuersam habeat. Cum vero suam vitam viuit, aut præstantiorem: tum & appetitionem habet ei vitæ consentaneam eiusque bonum desiderantem. Huius igitur animi vere est ea autoritas, vt hæc aut illa desideret: vt qui appetitionum plura genera a natura insita

infita proferre possit, alia deteriora, alia præstantiora, quorum illis vitiosus redditur, his virtute auge-  
tur. Nam is delectus qui præstantiora amplectitur, *Verus delectus.*

verus delectus est. Vnde & sæpe fit, vt corpore egente, esuriente & cibum appetente, animus ieiunium vltro desideret, vel ob legem aliquam ita iubentem, vel propter corporis suiue ipsius curam. Perspicuum autem est, licuisse illi tum vna cum corpore appetere, id quod plerique animi faciunt. Sed maioris boni desiderio, appetitionem aliam profert. Animi igitur ratione præditi respectu, Epictetus hoc alio modo appetere, in nostra esse potestate affirmavit.

Qui vero appetitionem a rebus appetendis excitari dicunt: verum illi quidem ex parte dicunt, sed non quantum ipsi putant. Hæ enim animum ad appetendum non ita mouent, quasi is aliunde cecitatur, cum suggerunt susceptionem sui, idoneam ad prouocandum id quod eas amplecti natura solet. *Appetitio quomodo a rebus appetendis excitetur.*

Vt enim res subiecta sensui, sentienti sensum non inserit, neque id, quasi aliunde moueatur, ad se trahere solet, sed sese offert idoneam quæ cum eo coniungatur, cuius natura coniunctionem illam admittit: sic & res appetenda suam conuenientiam proponens, prouocat animi ad sese desiderium, qui ad illud aptus est. Quamobrem rebus appetendis propositis, alii eas appetunt, alii non. At si res appetenda eam naturam haberet, vt appetentem egeret, & motus ab ea inderetur, necesse omnino esset eam appeti ab iis quæ appetendi vim haberent: quamuis alia magis, alia minus. Ac ne appetitio quidem illa esset, sed impulsio aut attractio violenta, qualem in corporibus cernimus. Nam appetitio extensio quædam est, manente eo quod appetit, & non recedente: quemadmodum manus extendimus, quamuis loco non moueamur. Est igitur appetitio motus quidam noster iatrinsecus: itemque opinio, & similia. Verum is motus alias conuenienter ad rei appetitæ & opinatæ naturam fit, alias ab ea recedit, cum nos ad aliquid appetendum ferri pu-

*Decipimur specie recte, bonique,*

*Exemplum  
furis.*

*Res qua ap-  
petitur, exa-  
minanda.*

*Appetitus  
coerceri po-  
test.*

*Necessitas  
externa.*

*Interna.*

*Habitus in  
potestate  
hominis.*

tam<sup>9</sup> cui plus id est quod auersari debeamus: quod-  
que aliquid appetendum ostendat eliciendi appeti-  
tus causa, sed fugiendum aliquid in sese occultat,  
quod propter perplexitatem adumbrati boni, inesse  
non animaduertitur. Nam qui furatur, dum ad o-  
pulentiae simulacrum, ut rem appetendam fertur,  
rem fugiendam tali opulentiae adhaerentem, quae  
animum cum primis iniuriam facit, neque nouit,  
neque veretur. Captiuitatem porro & supplicium,  
quam solam in hac appetitione calamitatem cen-  
set, ob feruorem cupiditatis reiecit: illud vero am-  
plectitur, multos qui talia faciant, non deprehendi.  
Possumus igitur rem quae appetitur, examinare, sit  
ne reuera talis, an simulacrum duntaxat appetendae  
rei adumbratum habeat: ut modo de opulentia  
dicebamus. Atque illud magis etiam in nostra po-  
testate est, ut nostram appetitionem erudiamus &  
doccamus, ea quae proprie appetenda sunt, appetere,  
& simulacris non falli. Aduersus eos autem qui di-  
cunt, quoniam appetitus appetentis, & opinio opi-  
nantis, suapte natura ad suum appetibile & opina-  
bile feratur, non penes ipsum esse, ut sic contraue-  
feratur: sicut neque penes glebam sit deorsum ferri.  
nam alioqui sursum etiam ferri posset. Aduersus  
hos igitur dicendum, duplicem esse necessitatem:  
vnam libertati voluntatis oppositam, alteram cum  
eadem coniunctam. Externa itaque libertatem tol-  
lit (nemo enim qui extrinsecus aliquid facere cogi-  
tur, aut non facere, libere agere dicitur) Interna vero  
cogens omnia pro sua natura agere, haec magis li-  
bertatem confirmat. Quod enim per se mouetur,  
pro natura sua moueri a sese necesse est: neque pro-  
pterea ab alio mouetur. Neque enim extrinsecus  
necessitas ea prouenit, sed cum eius quod per se mo-  
uetur natura coniuncta est: eamque conseruat & ad  
suas actiones producit. Quod si habitus etiam  
melioris & deterioris sibi ipse causa est animus,  
propter obedientiam & contumaciam: actionum  
etiam causa, quae ab habitu oriuntur, illi erit ascri-  
benda.

benda. Neque tamen in omnibus libertas & potestas nostra eo metienda est, quod etiam contraria facere possit. Nam animi, bono semper affixi, bonumque amplectentes, liberum etiam delectum habent: (neque enim s delectus coactus est) & bono suo semper inhærent, neque ad contrarium unquam abstrahuntur. Nostri vero animi dum quidem boni sunt, bona appetunt: cum vero mali sunt, mala. Itemque a vitio transeunt ad virtutem, si curentur: & a virtute ad vitium, si negligantur: atque utrumque faciunt arbitrato suo, nullaque necessitate coacti. Quare nullius vitii causa in Deū conferri potest. Etenim fecit animum qui malus fieri possit, eo quod non prima illa tantum condidit, sed media etiam & postrema: ut ita omnia perfecta redderentur, & prima vere manerent prima, non autem extrema sterilia, imbecilla euaderent, materiæque permiscerentur. Fecit igitur animum qui malus fieri posset, Deus qui bonus est, ob diuitias suæ bonitatis. Nec tamen aliter eum fieri malum passus est, nisi ipse voluisset. Aduersus eos autem qui dicunt fatali conuersione non actiones modo nostras, sed & appetitiones cogi, nec quicquam liberum nobis relinqui, nec libertatem aliud nisi nomen inane esse, dicendum est: siquidem rationis particeps animus, ortus atque interitus expers sit (quod nunc ut concessum sumatur, demonstrandum alibi: licet Stoici aliter de eo sentiant) si igitur ortus atque interitus expers sit rationis capax animus, ipse a mobilibus causis effici atque affici dici non potest. Sed instrumentum eius, hoc est animal, quod est corpus vitæ particeps, hoc inde commutatur. Mobiles enim causæ pro diuersa ad terrena habitudine, alias alia efficiunt: instrumentum vero producitur aptum animo, qui eo est vsurus. Ut igitur e discrimine instrumentorum artis, vsuros eis artifices cognoscere licet, hæc esse fabii lignarii, illa ædificatoris, illa fabri æarii: neque sic in genere tantum, sed & habitus vtentium eis artificum, &

*Libertas nō  
in contrariis  
tantum, sed  
etiam in eo-  
dem cerni-  
tur.*

*Cur DEVS  
incipiti ani-  
mo fecerit  
hominem.*

*Animus or-  
tus & inte-  
ritus expers,  
a sideribus  
cogi nequit.*

*Corpus ani-  
mo cuius pro  
meritis as-  
tributum, a-  
stis est ob-  
noxium.*

*Ex instru-  
mentis con-  
iectura fit  
de artifice.*

artis actiones atque opera dignosci possunt (nam qui in artibus excellunt, etiam instrumentis melioribus utuntur) sic astrorum periti, instrumenti naturam & causarum discrimine perspicientes, etiam de habitu eius qui instrumento sit usus, coniecturam capiunt, ac frequenter scopum attingunt. Nam plerique animi, in corruptis præsertim rebus publicis, in quas onerati vitiis, amissa pristina dignitate contrahuntur, cum sese instrumentis effusius dediderunt, iis non iam ut instrumentis suis, sed ut sui partibus utuntur: itaque suas appetitiones proferunt corporibus accommodatas. Ad hæc, fatalis conuersio consentanea est productioni animorum, qua conuersione animi corporibus inferuntur, non ita quidem ut ea cogat animos hæc aut illa appetere, sed ut cum eorum appetitionibus consentiat. Quemadmodum igitur in urbibus sacra tempora & loca religiosiores homines eodem congregant: ad populares vero voluptates idonea, eos qui peius viuunt & petulantius, contrahunt: atque ita e locis & temporibus etiam de appetitione & habitu eorum qui conueniunt, capi coniectura potest: sic etiam e temporibus & locis fatalis conuersionis, de animis qui ei conuenienter generantur, pronuntiare licet. Cum enim pro vltice diuinæ bonitatis forma habitudo fati congruens huic loco fuerit: tum in eum locum animi, qui supplicio egent, demittuntur. In omnibus enim vim congregandi similitudo & necessitudo habet. Fatum igitur, cum appetitiones animorum non cogat, neque libertatem tollat, sed ipsi animi nunc cum hoc, nunc cum alio fato consentiant, & pro sua dignitate paratis instrumentis, quod modo dicebam, conformentur: non mirum est, quas appetitiones habituri sint, e fatali conuersione cognosci. Ac vitæ quidem genus amplectuntur animi pro suæ prioris vitæ dignitate & habitu. Vita autem bene aut male utendi facultatem in semetipsis habent. Vnde fit, ut nonnulli mercatoriam amplexi vitam, bene viuant: & qui philosophiæ

*Vita genus  
necessariū,  
sed ratio vi-  
ta ac morū  
libera.*



phix studium præ se ferunt, turpiter se gerant: quod vitæ quidem genus ipsum, veluti rusticum aut mercatorum aut Musicum, tum ipsi animi fortiuntur, tum locum eis pro dignitate assignat Deus: vitæ autem qualitatem, animi suo arbitratu adiungunt. Proinde & laudem inueniunt, & reprehensionem incurrunt, pro diuersa vitæ ratione. Ac ne improbum quidem quicquam a fato inseritur, vt quidam affirmari non dubitant: eo quod callidi, puerorum amatores atque adulteri nascantur. Et si enim quidam astrologi vere hæc prædicunt: id eo accidit, quod nos talem proprietatem inde ortam, vel moderate vel immoderate suscipimus. Etenim mentis deprauatio & calliditatem & scdam libidinem gignit. Nam qui siderum impressionem moderate suscipiunt, adolescentiam timentur: deque ea bene merentur. qui vero immoderate, pestes eius & corruptores euadunt. Nam & qui solares radios oculis non conuiuentibus intuetur, obscurato visu occæcatur: quamuis Sol largitor sit luminis, auctorque videndi omnibus. Cum igitur astrologi alicunde cognoscunt, qui moderate, qui immoderate vim illam suscepturi sint: alios prudentes, alios callidos fore dicunt: si modo fieri potest, vt harum rerum certæ notæ, e figurarum illis delineationibus cognoscantur. Alia certe quidem perspicua sunt omnibus: cuiusmodi illud est, quod sole Cancrum peragrante, immoderato calore afficimur. alia obscura & ignota iis qui artem ignorant astrologicam. Nam ea quæ semper naturam suam sequuntur, & vim ab opifice inditam timentur, summaque potentia prædita sunt: omnino voluntatem etiam habere bonam, & nullius mali esse causam, constat. Omnis enim malitia ex imbecillitate oritur: siquidem vires bonum quiddam sunt. Veruntamen bonorum etiam sæpe affluentia & copia iusto maior, nocere solet. Atque hæc iis responsa sint, qui propter fatum voluntatis libertatem tollere conantur. Nunc aduersus omnes dicatur, eos qui

*Siderū vim  
per se bonā,  
imbecillitate  
ac visio  
materia cor  
rumpi.*

*Absurda  
qua fatalē  
necessita-  
tem conse-  
quuntur.*

*Animi mo-  
tio.*

*Animi vi-  
res.*

*Discrimen  
virtutum  
& vitiorū.*

*Premia &  
pœna.*

*πρὸς ἀνάγκην,  
id est, volun-  
tas coacta,  
non tollit li-  
bertatem.*

*Qui sine af-  
fensu agit,  
non agit, sed  
agitur.*

id quod in nostra potestate est, & animi libertatem tollant, naturam animi & ignorare, & tollere. Nam illius motum per sese, tollunt: in quo natura eius inprimis consistit. Siue enim per sese mouetur, intrinsicuse semetipso excitatur ad appetitiones & cupiditates: nec extrinsecus alicunde trahitur aut impellitur, vt corpora: siue extrinsecus mouetur, per sese non mouetur. Deinde vitalem animi vim, & assensionem & negationem non considerant ij, qui voluntatis libertatem tollunt. Quis enim in se ipso non animaduertit, se velle & nolle? amplecti & declinare? assentiri & refragari? quæ omnia interni sunt ipsius animi motus, non externæ quædam impulsiones & tractationes, vt in rebus inanimis. Hoc enim viua corpora differunt ab inanimis, quod intrinsicus mouentur. Quod si verum est, id a quibus illa mouentur, per se & non aliunde mouetur. Nam si extrinsecus illud moueretur: etiam corpus primum ab eo moueretur, quod extrinsecus, vt ante dictum est, & non intrinsicus moueret. At si extrinsecus moueretur: consimili modo, vt reliqua inanima, & ipsum esset animæ expers. Præterea qui libertatem tollunt, qui velle & nolle, qui delectum (*αἰσίων*) & consilium (*αἰσίστιον*) qui appetitionem & declinationem similesque animorum motus tollunt, simul discrimen etiam virtutis & vitii tollunt, nec laudationē aut vituperationem iustam relinquunt, atque etiam bonas leges hisce de rebus latas euertunt. His vero sublati, vita cuiusmodi est futura? Quid ab immanitate beluarum distabit? At dicat aliquis: nonne sæpe a tyrannis aut nostris affectibus, amore atque odio coacti, alia atque alia suscipimus, aut admittimus, non volentes? Quo pacto ergo tum potestas nostra & libertas cernetur? Respondeo, tum etiam delectum sui iuris esse. Quamuis enim principaliter id optabile non sit, ad quod necessitate ferimur: tamen deteriori collatum optabile videtur, itaque id amplectimur, neque fieri potest, quicquam vt agas, nisi prius

us assensus te facturum esse. Nam qui non consulto aliquid facere videtur, ut qui nolens in foueam incidit impulsus ab alio: is inanimæ rei instar id facit, ac pari quam agere verius dicitur. Quare licet inuiti agamus: tamen sic agere volumus. Proinde eadem necessitate proposita, alii maioris mali metu id suscipiunt, quod imperatur: alii non suscipiunt, quod maius malum existimant id facere quod iubeantur, quam poenas contumacibus propositas subire. Sic in iis etiam qui inuiti aliquid agere videntur, potestas & libertas nostra manet. Nec enim idem est voluntarium, & id quod in nostra potestate est: sed voluntarium id est, quod præcipue expetitur. In nostra vero potestate, quod amplecti possumus, siue propter sese, siue ob inali grauioris fugam. Fit etiam interdum, ut voluntarium cum inuito misceatur: cum re expetenda, non plane expetenda fuerit, sed & eius particeps quod a uersetur. Hanc quasi misturam voluntarii & inuiti probe descripsit Homerus, cum ait: Volens, inuito pectore quamuis. Hæc copiosius exponere volui, quod omnis fere propositus sermo ab eorum diuisione pendet, quæ in nostra potestate sunt, & non sunt. Nam cum is ad institutionem animi pertineat: bene statim initio, ubi nostrum bonum & malum sit collocandum, exponit. Et quia nostra pte sponte moueamur, id in actionibus nostris habere nos docet. Nam quæ aliunde mouentur, ut naturam, sic & bonum suum & malum aliunde habent, pro ea affectione quæ extrinsecus eis accedit. Quæ vero intrinsecus mouentur, cum sui motus & actionis sint causæ: bonum quoque suum & malum in iis habent, eorumque propriæ actiones sunt, in cognitione opiniones de rebus, in facultate vitali & appetendi vi appetitiones, declinationes & desideria. Quare cum recte opinamur, cum ita uti delect appetimus & declinamus, & bonum nostrum & naturæ conuenientem perfectionem habemus: si minus, contraria. Peculiariora vero nostra sunt

τὸ ἐκ τῆς ὁρᾶς  
αὐτῆς ἐκείνης  
ἀποφύγει.

Mista necessitate voluntas.

Hæc si longior videbitur oratio, cum magnitudine utilitatis comparetur.

Homo bonum suum in semetipso possumus habet.

*Animi functiones externa adiumenta non desiderant.*

opera hæc, ut quæ a nobis solis arbitrato nostro perficiantur. Nam rerum externarum actiones siue artium, siue necessitatum vitæ, doctrinæ item & disciplinæ, & si quid his est præstantius, multis egent adiumentis. Opinari autem & persequi, nostra propria sunt opera, & in potestate nostra sita. Quare in nobis ipsis bonum & malum nostrum situm est. Nemo enim ea præstare cogitur, quæ in sua potestate non habet.

### E P I C T E T V S.

**I**n nostra potestate non sunt, corpus, possessio, gloria, principatus, quæcunque denique nostra opera non sunt.

### S I M P L I C I V S.

*Animus ad res fortuitas multum cõfert, sed non omnia.*

**H**ÆC in nostra potestate esse negat, non quin animus ad hæc quoque & horum contraria aliquid conferat (nam & corpus, & res familiaris, animo procurante, pulcrius gubernantur: destituyente, peius: idemque animus suo studio & gloriam & principatum parat. imo ne magistratum quidem gereret quisquam, in his præsertim rebus publicis, animo non assentiente) sed quod his rebus non solus ille dominetur, & ad ea consequenda multis aliis adiumentis egeat. Nam corpus, firmum a primo sui ortu semen, & sanam coagmentationem flagitat: flagitat & bonum victum, & exercitationes, salubriaque loca, salubrem aerem, & aquas bonas. Quæ si omnia suppetant, fortius id ad cuiusvis muneris functionem efficere licebit. Neque vero quicquam horum nostri arbitrii est, ut ea omnino vel consequamur omnia, vel propulsemus. Hostibus certe ingruentibus fortioribus, nos a nemine conspici: ægrotantes, subito conualescere vellemus. Neutrum tamen horum nobis datur. Eadem est & opum ratio: ad quas parandas ut multorum auxilii est opus, sic eadem a multis potentioribus immi-

*Corporis robur unde.*

*Opes.*

nui

nui possunt. Existimatio quoque de nobis, non sita est in nobis, quamvis occasiones quasdam ei præbeamus ipsi, sed in iis qui de nobis existimant. Penes eos enim est, existimare quicquid velint. Itaque sæpe cum numen impie violent: & sibi ipsi & aliis religiosi videntur. Contraque alii, qui honestius & magnificentius de numine sentiunt, & humana quædam & imperfecta de eo profiteri recusant, a nonnullis impii existimantur, & frugi homines quidam bardos existimant. Ita nec gloria nostri arbitrii est, sed illorum quibus hoc aut illo modo sentire de nobis libuit. Iam magistratus sine populo qui pareat, & ministris qui operam nauent, constare non potest. In quibus vero ciuitatibus vanales sunt magistratus, multoque auro addicuntur: inops pecuniæ nullos ad magistratus habebit aditus, quantumvis eos appetat. Sic ista omnia non in potestate nostra sita sunt, quia non sunt actiones nostræ. Primo autem loco in diuisione recenset corpus, quod propter id iis egere cœpimus, quæ in nostra potestate non essent. Omnium enim bellorum pecunia causa est, quam ob victum & cultum corporis asciscere cogimur.

*Fama.**Magistratus.**Corpus egrotans, egrotas bellorum causa.*

## EPICTETVS.

**A**C ea quidem qua nobis parent, libera sunt natura sua, nec prohiberi ab ullo, nec impediri possunt. In qua autem ius ipsi nullum habemus: ea infirma, obnoxia seruituti, obnoxia impedimentis, aliena.

## SIMPLICIVS.

Postquam dixit, quæ nostra, quæ aliena sint: nunc cuiusmodi vtræque sint, declarat. Nostra esse libera, quod neque vt fiant, cogi ab aliis: nec quominus fiant, prohiberi possunt, neque alius iis vtendi potestatem habet. Talis enim est libertas, quæ sui iuris est, & potestatem habet sui vsus. Aliena

*Libertas.*

vero, iis obnoxia, qui ea vel præbere vel prohibere possunt, dominos illos habent, iisque seruiunt. Ac ea quæ seipsis contenta sunt, robusta & firma sunt. Quæ vero alienam opem desiderant, imbecilla & egena. Illa prohiberi nequeunt, cum sui iuris sint. Quis enim nos prohibebit hoc aut illo modo opinari, appetere, auersari? Aliena vero, quæ ab aliis & conferri & auferri solent: sæpe quoque prohibentur, cum vel non tribuuntur, vel adimuntur. Constat igitur ea quæ in nostra potestate sunt, ut sunt nostræ actiones, nobis esse propria. Quæ vero penes nos non sunt, in aliorum sita potestate: ea esse aliena. Quare bona & mala, quæ in nostra potestate sunt, ut recte sentire, aut male, recte appetere vel perperam, nostra bona sunt aut mala. Quæ vero in nostra potestate non sunt, nostra non sunt: sed partim corporis, instrumenti nostri: partim pecuniæ aut gloriolæ, remotiora etiam a nobis.

---

### EPICTETVS.

**P**roinde memento, si ea qua natura seruiunt, libera putaris, & aliena pro tuis habueris: fore ut impediaris, lugeas, perturberis, & Deos & homines accuses. Sin id solum tuum existimaris, quod tuum est: aliena vero, ut sunt, aliena: nemo te coget unquam, nemo impediet, neminem accusabis, neminem criminaberis, nihil quicquam inuitus ages, a nemine laderis, inimicum non habebis. Neque enim quicquam capies detrimenti.

### SIMPLICIVS.

Postquam exposuit quæ in nobis sita sint, quæ non sint, & cuiusmodi utraque sint, & quam nobiscum collata rationem habeant: & quæ in nostra potestate sint, ea esse nostra: quæ non, aliena: deinceps monet, ut ea administremus, quemadmodum natura eorum fert, & non alio modo. Nam hæ nobis felicitatis & miseræ causæ sunt. Bonis potiri,  
& in

& in nullum malum incidere, beatos facit. Bonis & vtilibus rebus excidere, aut in noxias incidere, infelices. Quod si bonum nostrum in eo situm est, vt naturæ conuenienter appetamus & declinemus: hæc vero in rebus nostri arbitrii sita sunt, in his bonum est quærendum, vt omnino consequamur id quod quærimus, (propterea quod eius adeptio penes nos est, siquidem appetitio & declinatio penes nos est) & nostrum bonum consequamur. Sin ea quæ penes nos sunt appetiuerimus, & in iis bonum quæsiuerimus: bifariam nos frustrari necesse erit: vno modo omnifariam, quod, etsi ea consecuti fuerimus, non nostra tamen bona consecuti sumus: altero, quod plerunque frustrari necesse est eum, qui aliena tanquam sua quærit, quique ea desiderat quorum potestas in aliis sita est. Accidit igitur, vt in his etiam appetitiones impendantur, & turbentur, non recta via progredientes cum dolore vtique & luctu. Vt enim rerum expetendarum facti compotes, & euitatis contrariis delectamur: sic rebus expetendis frustratos, aut in auersandas delapsos, dolere necesse est, & queri de autoribus earum rerum, alias de hominibus, alias de iis qui vniuersitatem administrant. Aliud quodque malum nobis accidit. Nam cum ea nobis eripiuntur quæ nostri iuris non sunt, dum iis afficimur, ea etiam amittimus quæ in nostra potestate sunt, quæque nobis eripere nemo potest: rectum appetitum, & rectam declinationem. Expositis igitur malis quæ hanc peruersionem sequuntur: nunc ait, si recte nostra & aliena tractauerimus, & non aliena, sed nostra bona, & in nostra sita potestate amplexi fuerimus: hoc est, si operam dederimus, vt secundum naturam appetamus & declinemus: fore vt nemo prorsus nos cogat aut impediat sic appetere & declinare, siquidem id nostri arbitrii est. Quod si ita est; nunquam etiam dolebimus. Nihil enim aliud nobis est molestum nisi duo hæc: frustratio eorum quæ volumus, & eorum quæ nolumus perperissio.

*Beatitas.  
Misericordia.*

*Molestia.  
Frustratio.  
Perperissio.*

*Formida-  
biles.*

*Inimici.*

*Voluptas.,  
Dolor.*

lis autem intenti rebus, quæ penes nos sunt, nequæ  
vlla re frustrabimur quam desideramus: neque in  
vllam incidemus quam declinamus. Itaque nemi-  
nem vnquam timebimus: si quidem eos timemus,  
qui aut nobis nocent, aut commoda nostra inter-  
uertunt. Neque vero quisquam adeo robustus est, vt  
appetitiones & declinationes, in quibus bonum &  
malum situm est, eius qui rationi congruenter vi-  
uit, cogat. Quare nec inimicum quenquam habe-  
bimus. Inimicus enim iudicatur, qui nocet. Nemo  
vero ei nocet, cui ab alio noceri non potest. Talis  
igitur neque expostulabit cum quoquam, neque ac-  
cusabit quemquam: atque etiam nihil vnquam fa-  
ciet inuitus. Hilaris igitur, secura, libera & vere bea-  
ta erit talis hominis vita, perturbationis expers,  
plena voluptatis. Obseruabis igitur, quemadmo-  
dum ostendat, viri boni & sapientis vitam non mo-  
do vtiliorem esse quam aliorum, sed etiam iucundi-  
orem. Nam Platone auctore, Omne animal natura  
& voluptate ducitur, & molestias auersatur. Res au-  
tem iucundæ partim cum bonis & vtilitatibus no-  
stris coniunctæ sunt, partim cum malis & damnis.  
Proinde hic vigilandum, vt voluptates viles deli-  
gamus, & hisce assuescamus. Modestiam enim bono  
viro suauiore videri, quam luxuriam improbo,  
illud ostendit, quod multi improbi modesti fiunt.  
Qui vero ratione & cōsilio modesti sunt, nunquam  
luxum amplectuntur. Enimuero nisi talis vita  
modestis insigniter iucunda esset: non eam vltro  
amplecterentur, nec in ea suauiter acquiescerent.  
Vitam igitur viri boni & sapientis iucundiorē  
etiam esse, demonstrat e vitæ ratione eorum vo-  
luntaria, impediementi & iniuriarum experte, qui  
bonum & malum in iis rebus solis, quæ in nostra  
potestate sunt, collocant.

### E P I C T E T V S.

*C*um igitur tantas res appetat, sic eas suscipiendas  
esse memento, vt sis non mediocriter incitatus:  
sed aliam



*sed alia prorsus relinquant, alia in aliud tempus differant. Quod si & hac (philosophicam animi tranquillitatem) & magistratus atque opes etiam appetieris, fortasse nec hac consequeris ob priorum illorum (felicitatis in animo sita) desiderium: illis certe quidem omnino excides, per qua sola libertas & felicitas comparatur.*

## SIMPLICIVS.

Postquam ostendit quibus in rebus bonum sit positum, in iis nimirum quæ in nostra potestate sunt: & qualis eorum vita sit futura, qui id bonum inde petant, non autem a rebus externis & alienis: & in adeptione boni eam nullo modo impediri posse & prohiberi, nulloque damno esse violabilem, ut quæ nullis noxiis rebus aditum præbeat: quæque non utilis tantum, sed & iucunda sit: cuius nec appetitio impediatur, nec declinatio in aliquid aduersum incidat, sed ab omni parte mali perpetuo exers & beata: nunc studium & alacritatem auditoris excitat, monetque tantas res non modo non obiter tractandas esse, sed dum iis occupatus sis, nihil aliud vel obiter agendum. Quapropter plane relinqui iubet ea, quæ cum animi ratione præditi *Relinquenda.* vita, naturæ consentanea, non consentiunt: cuiusmodi sunt, sordidæ diuitiæ, principatus, imperia, delitiæ & voluptates corporis, quod fieri non possit, ut idem & his rebus occupetur, & animo excolendo studeat. differri vero eas res externas iubet, *Differenda.* quæ prudenter tractatæ, bonis animi non officiunt: cuiusmodi sunt, parare domum & seruitium, legitimæ nuptiæ, ingenuorum libetorum procreatio, iustus magistratus, aliquando etiam rerum necessariorum curatio. Hæc omnia, & id genus alia, in præsentia esse differenda, monet studiosos, idque merito: quod nullis omnino rebus eos distrahi oporteat, & a studio virtutis atque exercitatione abstrahi, qui eam perfecte consequi cupiunt. Ac eum qui res externas non populariter, sed in ore viri boni ad-

ministrare voluerit: ea prudentia esse præditum oportebit, qua res vtilis & noxias discernat, & brutas appetitiones rationi obediens præbeat, ut nec insurgere illas aduersus hanc patiatur, nec moueri sinat, nisi ob eas res appetendas quas ipsa iusserit, & quando, & quatenus: & ad illas res excitari, intra præfinitum ipsis modum. Peccata enim existunt aut ratione quid fieri debeat, non distante, ob prudentiæ penuriam: aut ea quidem quamuis languide, tamen perspiciente quid facto sit opus, sed brutis appetitionibus, ob neglectam institutionem, tyrannice aduersus languidum rationis iudicium insurgentibus. Talem tragœdia Medeam depingit:

*Ouidii Medea:*

*Aliudq; cupido.*

*Mens aliud suadet. Video meliora, probosq; Deteriora sequor.*

*Scio nefas quod, & quod in scelus ruam:  
Sed ira mentis omne iudicium premit.*

Ad verum igitur externarum rerum usum & ingenio doctrina exculcto, & appetitu moderato atque subactum est opus. Sic hisce veluti firmissimis armis munitus, par tempus tales res suscipere poterit. Quapropter studiosos homines monet, ut res externas quæ cum virtute congruere possint, in aliud tempus differant, donec virtutem vtendi eis, continenti exercitatione compararint. Neque enim ad bellum incertum abire decet: neque res gerendas absque prudentia & moderatione animi suscipere. Epictetus vero non modo inutile, sed inane etiam esse eorum qui adhuc erudiuntur, rerum externarum studium pronuntiat. Animi enim moderatione & appetitionibus ac declinationibus ratione moderatis, per quas solas hominibus libertas & felicitas pariuntur, excidere omnino necesse est eos, qui & appetunt & declinant ea quæ non sita sunt in potestate nostra. Necesse enim est seruire brutis cupiditatibus, tanquam agrestibus & furiosis dominis. Seruiendum item est hominibus, qui talia desideria & explere & prohibere possunt, ne prohibeant: iis item, qui in res fugiendas conicere possunt. Adhæc, subtrahendo curandi nostras res otio, rerum externarum occupatio omnino in causa est,

*Nemo simul & veritati & vanitati seruire potest.*

sa est, ut nostris bonis excidamus. Nam qui utraque expetunt, & utrisque student: nec disciunt bona & mala, neque iustam curam suis bonis impendant, nec legitimo studio non adhibito iis potiri poterunt. Fit etiam fere, ut externis quoque bonis frustrentur, non iis solis occupati scilicet, sed aliquo modo sua etiam bona desiderantes: neque toto pectore quidvis & facere & perpeti, propter addeptionem eorum volentes, retrahente verecundia quadam. Et si autem talis vita minus prava est, *Miseria diuersis studiis distrahi animi.* quam eius qui vnice rebus externis incumbit: laboriosior illa tamen, atque insuauior est, & dum abhorrentia nexum, connectere studet, secum ipsa pugnat, crebro pœnitet, frustratur utrisque dum utraque confectatur, molesta utique & anersanda. Est autem obseruatione dignum, cur Epictetus deinceps crebro utatur verbo MEMENTO, quo rationis compotem animum compellat, qui rationes rerum semper conjunctas secum habet, earumque innatam veritatem: sed aliquando velut deficiente acie ob distractionem natalitiæ eius facultatis, in obliuionem tuit, quæ ipsi malorum omnium causa est. ideoque flagitat, ut MEMENTO crebro ei inculcetur. Cum non mediocriter incitatum esse oportere dicit, cum qui tantas res appetat, non hoc vult, non supra modum atque immodice, sed non infra modum, non minus quam par sit, incitatum esse oportere. Nam si periculum est, ne suis bonis excidat: periculum certe (ut ait Pindarus) ignauum virum non admittit. *Non mediocriter.* αἰὶν αἰὶν αἰὶν κ.ν. εἰ φῶτα λαμβάνει.

## E P I C T E T V S.

**P**roinde viso cuius aspero sic occurrere statim asuescito: visum id esse. nec plane id quod esse videatur. Post in exquire. Probando eas adhibeto regulas, quas habes, eamque in primis & maxime. Vtrum id visum versetur in rebus nostra potestati subiectis, an alienis? Quod si in alienis, illud in promptu sit, nihil id ad te attinere.

Postquam monuit, cum qui suis potiri bonis, & propriam sibi felicitatem comparare velit, non distrahi oportere rebus externis, cum iis etiam qui sua curant, visa quædam occurrant, quibus impulsæ aut rem aliquam externam appetant, aut ea declinent quæ alieni iuris sunt: docet, quemadmodum his utendum sit, ne ea nobis noceant. Aspera vero visa appellat appetitiones & auersationes rerum externarum, ut quæ brutæ sint & væcordes, quæque immoderatis & perturbatis commotionibus vere exasperent vitam. Quod autem in iis quæ sequuntur apertius monet, ne statim sequamur quoduis visum, siue appetens siue declinans: idem nunc quoque dicit, statim ei ubi commotum fuerit, esse resistendum, eiusque impetum inhibendum, cogitando, visum id esse. Visa porro modo res veras, vereque utiles & iucundas repræsentant, modo inania simulacra ceu somnia comminiscuntur. Hac ipsa igitur cogitatione visi contentio laxatur, cum statim opponimus, rem non esse talem, qualis esse videatur: nec rationis iudicium impedit, quod iudicium, cum primum visi tempestas remiserit, asperitate imminuta, ad rem illam cõsiderandam monet esse adhibendum. Regulæ autem visa iudicandi sunt multæ, quæ sumuntur aut a natura visorum: an scilicet ad animi, corporis, fortunæve bona pertineant? item, ad utilitatemne, an ad voluptatem referantur? fierine possint, an secus? aut a Deicum primis & prudentium hominum auctoritate, aliquid probantium aut improbantium, magnificientium aut negligentium. Quicquid enim Deo & cordatis hominibus probatur: in eo utique est suæ salutis studioso elaborandum. Nemo autem adeo est aut amens, aut suarum cupiditatum amans, ut existimet luxuriam aut iniuriam placere Deo. Cum autem multæ sint regulæ, quibus visorum discrimina diiudicentur: vna est hominum, quatenus homines

*Visa.*

*Regula visa  
iudicandi.*

*Luxuria &  
iniuria Deo  
non placent.*

homines sunt, propria, qua nobis communiter in omnibus est utendum: illam dico, quæ pendet a diuisione rerum nostrarum & alienarum. Nam si visum rei quæ nobis offertur, siue appetendæ, siue declinandæ, non in nostra potestate est, rectum est intelligere, & statim dicere eam nihil ad nos attinere. Nam cum nostri arbitrii non sit: neq; bonum neq; *Libertas* malum nostrum esse potest. ob libertatem volun- *voluntatis.* tatis, quæ propria est naturæ humanæ prærogatiua. Omnino enim cum talis natura in natura rerum existisset: aliter fieri non potuit, quin penes ipsam & bonum eius & malum esset.

## E P I C T E T V S.

**A**ppetitionis eum finem esse memento, ut id quod appetis, consequare: auersationis, ne in id incidas, quod declines. Is porro quem appetitio frustratur, infortunatus homo est: qui vero in id incidit, quod auersatur, calamitosus. Itaq; si ea solum auersere, quæ natura rerum tua potestati subiectarum repugnant: in eorum quæ auersaris nihil incides. At si morbum auersaris, aut mortem, aut inopiam: calamitatem subibis. Auersationem igitur ab iis rebus amouebis omnibus, quæ in nobis sita non sunt: appetitionem autem hoc tempore prorsus auferto. Nam si ea quæ nostri arbitrii non sunt, concupieris: frustrari necesse erit. Ea vero quæ nobis parent, quatenus honeste possint expeti, nondum es affectus. Sed eo tantum motu animi utitor, quo vel ad eas res accedas, vel ab iisdem recedas: verum leniter, & cum exceptione, & remisse.

## S I M P L I C I V S.

Hoc quoque cum eo quod antecessit, cohæret: quo demonstrat, ea quæ appetenda videantur, facere nos votorum compotes & beatos, adhibita regula rerum quæ nostri aut alieni iuris sunt. Sin minus: voti impotes & calamitosos. Ac primum explicat, quosnam voti compotes & fortunatos di-

camus, quos infortunatos & calamitosos. Item declinationis promissum & finem esse, non incidere in id quod declinet: idque fortunatum esse. Sicut infortunatum, id quod desideres non consequi, propterea quod consecutus non sis. Calamitosum vero, fortunato contrarium, est incidere in id quod fugias. Nam affecutus quidem es aliquid, sed malum es affecutus. His probe distinctis, subiicit ordine: si ea sola declines, quæ repugnent eorum naturæ quæ in tua potestate sunt, cuiusmodi est intemperantia, iniuria, & id genus alia, quæ vitare tui arbitrii sit, fore ut in nihil eorum incidas. Itaque neque calamitosus vnquam eris. Morbum autem, aut paupertatem, aut aliquid aliud quod nostri arbitrii non est, si declines, quia penes te non sit ista effugere: necesse esse, te aliquando in ea incidere & infelicem fieri. Eodemque modo si ea desideres, quæ tui arbitrii non sunt: necesse esse sæpe frustrari, non potitum eo quod desideres. Si vero appetitio & declinatio in iis versetur quæ in nobis sita sint: nunquā frustratum iri nos, nunquam calamitatem subituros, sed semper fortunatos fore, votorumque compotes. Oratio porro sic inter sese cohæret. Qui in rebus in nostra potestate non sitis, appetitionem & declinationem collocat: is & rebus desideratis sæpe frustratur, & in eas incidit quas declinat, propterea quod ea in aliorum potestate sunt. Talem autem infortunatum, calamitosum, ærumnosum, infelicem esse constat. Vide autem quam Socratica hæc ratio sit, & ad aptum auditorum accommodata, qua appetitiones nostræ ad res meliores & pulciores traducuntur. Nam omnes, tam mali quam boni, felicitatem in eo collocant, si & optatis suis fruuntur, & ea quæ oderunt effugiant. In eo autem differunt, quod viri boni vera & syncera bona atque commoda expetunt, & vera mala atque incommoda auersantur. Nam ratio est, quæ in eis iudicet, & brutæ appetitiones eorum assuescunt ut rationi pareant, iucundaque existiment ea quæ

*Omni-  
bus in  
terris quæ  
sunt a Gadi-  
bus usque Au-  
roram &  
Gangem, pau-  
ci discernere  
possunt, Quæ  
sunt vera bo-  
na, atque illis  
diuersa, re-  
mota. Erro-  
ris nebula.*

quæ ratio probarit. Vulgus autem hominum, quod & rationem neglectam habet, & brutas appetitiones ob continentem motum exercitatas, voluptate res appetendas meretur, non vtilitate & in voluptates incidit sæpe molestiis non adeo dissimiles. Ac ne voluptates quidem illæ proprie sunt, sed velut vmbrae quædam voluptatum & simulacra. Omnes tamen, vt dixi, felicitatem & successus in adeptione desideratarum rerum ponunt, & in enitatione fugiendarum. Præceptio igitur hæc etiam improbis demonstrat, si neque appetendo frustrari, neque declinando impingere velint: vt in rebus quæ nostri arbitrii sunt, vtilia desideria, & noxias auersiones collocent. Nam si ea quæ nobis non parent, desiderarint aut declinarint, & frustrari eos necesse erit, & subire calamitatem: quod & ipsi fugiendum esse censeant. Aufer igitur declinationem ab omnibus iis quæ in nobis sita non sunt, & in ea transfer, quæ eorum naturæ quæ in nobis sita sunt, repugnant. Nam morbum quidem aut paupertatem si declines, quia non plane penes nos est effugere talia (etsi enim facultatem quandam habemus, quæ ad ea effugienda nonnunquam aliquid confert: tamen ea neque semper valet, nec satis virium habet) ideo necesse erit nos calamitatem subire, incidentes in ea quæ declinamus. Sin Epicteto paruerimus, declinationem in ea transferemus, quæ eorum naturæ quæ nostri arbitrii sunt repugnant, vt declinemus falsas de rebus opiniones, & ea quæ vitam naturæ ac rationi consentaneam impediunt: quia penes nos est, effugere talia. Quare sola declinatione egemus, quæ penes nos est. Sed hæc perspicua sunt. Quomodo autem iubet omnem appetitum in præsentia tolli? Nam appetitus rerum quæ nostri arbitrii non sunt, sublatio, euidenter habet vtilitatem: quia eas nō consecuti, votorum impotes erimus, & moleste viuemus: & vt aliquando eas consequamur, neq; vtile nobis, neque proprium bonum consequemur. Cæterum auctor

*Appetitus  
tironum pe-  
riculosus.*

noster secus : bonorum quæ in nostra potestate sita sunt appetitione quamobrem interdicit ? Quia, inquit, quatenus hæc recte appetantur, nondum didicisti. \* Quis vero bono potuatur, nisi id appetat ?

\* Vide Annotationes.

*Appetitio-  
nis vehe-  
mentia mo-  
deranda.*

*Modus est  
pulcerri-  
ma virtus.*

Quod si bonum nostrum non in actionibus, sed in appetitionibus & declinationibus naturæ consentaneis situm est, qua ratione hortatur, ut in præsertia plane tollamus appetitum ? Fieri qui potest, ut homo sine appetitionibus vivat ? Præterea pugnare videtur hoc cum eo, quod paulo ante dictum est, cum diceret: In tantarum igitur appetitione rerum, memento te non mediocriter incitatum aggredi eas oportere. Neque enim de motu corporis loquebatur, sed de cupiditate & appetitione. Iam quo pacto rem prosequi possumus, sine appetitione ? Nam prius quam rem prosequamur, eam appetamus necesse est. Quid vero si ad tyrones & novitios discipulos hæc verba pertinent, quibus appetere minime tutum est, priusquam didicerint quæ sint appetenda : sed prosequi rem & ab ea abhorreere satis est, pro ea propensione, quæ appetitionem & declinationem antecedit. Neque omnem fortassis appetitum rerum in nobis sitarum tollit, ut dicere videtur, quamvis discipulos alloquens : sed appetitus vehementiam improbat, ut & aversionis, quam permittit. Nam prosequi rem, & abhorreere a re leuiter & remisse iubet. Constat autem nos prosequi rem, ubi desiderauerimus : abhorreere a re, declinando. Nam propensionem antecedit appetitio, aversionem declinatio. Et cum prius diceret : In tantarum appetitione rerum memento, non mediocriter incitatum eas aggredi oportere : non vehementem appetitum seclit, sed ea quæ ipse ordine subiungit, quædam prorsus esse relinquenda, quædam in aliud tempus differenda. Recte cauet igitur, ne ii qui erudiuntur, vehementi propensione & aversione, appetitione item & declinatione, præ alacritate modum excedendo, & quasi septa transiliendo, vires eneruent. Hoc enim in plerisque

& animi



& animi vigorem hebetat, & corpora ante tempus consumit. Ac multis hoc iam accidit, qui importuna & immodica alacritate sunt exercitationem aggressi. Nam paucæ tum corporum tum ingeniorum naturæ sunt, quæ subito a deterioribus ad meliora transire possint. Id quod Diogeni, Crateti, Zenoni, & similibus contigit. Plerique autem & labi paulatim, & erigi paulatim solemus, tam animis quam corporibus. Via enim media constantior & tutior animi vim & alacritatem cohibet, tuetur, paulatimque auget. Quare propendere & abhorrere leuiter & remisse iubet, *καὶ μὴ ὑπερκαίρω*: hoc est, sic, ut non nihil laxetur, & non ad summum extendatur appetitus & declinatio, propensio & auersio. Nam quia petulanti vita ad frugalitatem traducitur: non statim ad summam tenuitatem & ieiunium profluere debet, sed paulatim a priore victu subducere sese, & ut Aureorum carminum auctor monet,

*Cedendo molire fugam, ne talia vincant.*

In cognitione quoque ii qui erudiuntur, visa non statim pro decretis amplecti debent: ut si mutanda sit forte sententia, non grauate id faciant. At vero si utrisque leuiter & remisse affici studiosis prodest: cur declinationem in ea quæ naturæ eorum, quæ in nostra potestate sita sunt, repugnant, transferri iubet? Appetitum vero in hoc tempore prorsus tolli? Eo ne, quod ii qui a praua consuetudine ad meliorem vitæ rationem transire incipiunt, primum euomere debent malæ vitæ venenum & dum deum bonæ vitæ cibis ali. Nam quod Hippocrates de impuris corporibus ait, quo magis alantur, eo magis caladi: id de animis multo magis est verum. Nam prius inhærens improbitas bona oblata corrumpit & auersatur, alias ut molesta, alias ut noxia, alias ut inutilia & supra vires. Simulque augetur, ut indicio cōtemnere meliora videri velit, & sit insanabilis: ut denique meliores rationes & actiones, etsi facile posset, non admittat. Peinde ac si quis in morbo regio mel amarum ratus, post etiam id gustare co-

*Lente festinandum.*

*ὅτι καὶ ὁ νοσῶν  
καὶ τοῦ σώματος  
καὶ τῆς ψυχῆς  
πανταπαύει  
τὴν ποικίλιν.*

*Repurgandus prius animus, quā alendus.*

*Motiri se  
quemq; suo  
modulo ac  
pede verum  
est.*

cuset. Itaque ordo postulat, vt recta disciplina admittatur. Nihilominus tamen hæc oratio eos etiam qui erudiri incipiunt, ad hilaritatem, securitatem & libertatem præparat, vt suauem agant vitam, quam omne animal natura cum primis consecratur. Et si autem vacuitatem a perturbationibus omnibus appetere præclarum est, & vitam naturæ ac rationi consentaneam: incipientibus tamen satis sit, moderari perturbationes, & cadere interdum atque resurgere. Tales igitur, ea quæ recte appetuntur consequi nequeunt. Hoc enim verba volunt: Nondum es consecutus. Si ea desideraris, quæ supra vires tuas sunt: & dolere te & frustrari necesse erit, interdum etiam remollefcere & animum despondere. Nam qui maiora suis viribus desiderant: hi modis omnibus sibi apta contemnunt, eaque comparatione maiorum respuunt. Neque vero magnis ante parua potiri licet: neque ante ea quæ commoderata nobis sunt, ad maiora penetrare.

### E P I C T E T V S.

*S*ingulas res quæ vel delectant, vel vsui seruiunt, vel diliguntur, memento considerare cuiusmodi sint: exorsus a minutissimis. Si ollam agitas, te ollam agitare: ea confracta, non perturbaberis. Si filiolum aut uxoreculam diligis, te hominem diligere: eo enim mortuo, non perturbaberis.

### S I M P L I C I V S.

Postquam ea diuisit quæ in nostra potestate sunt, aut non sunt, quorum illa propria, hæc aliena putanda: & quo pacto tractanda sint, edocuit: declinanda scilicet repugnantia naturæ, appetitionem vero in hoc tempore cohibendam, ob eas fortasse causas quas dixi: nunc cum iis etiam quæ in potestate nostra non sunt, sæpe vtendum sit, quomodo ea, quamuis aliena, sine tumultu & molestia tractanda sint, docet: trifariam partitus ea quæ in nostra

nostra potestate non sita sunt. In ea quæ nudâ voluptatem præbent absque vtilitate. talia enim sunt, quæ oblectant animum. In res vtilis & fructuosas: & in ea quæ ob necessitudinem & affectionem diliguntur, etsi neque vtilia neque fructuosa sunt. Nam hæc tria, voluptas, vtilitas & naturæ necessaria caritas mortalibus difficultatibus affigunt animum. Delectantur autem alii aliis, nonnulli tragœdiis & 1. *Iucunda* comediis: nonnulli pugilum certaminibus, aut ludis Circensibus, rebusque similibus: alii saltatoribus, præstigiatoribus, mimis, ridiculis: alii spectaculis iucundis: hisque vel naturalibus, ut qui pavonum & auicularum elegantiam, pratorumque viriditatē, aut nemorum amœnitatem admirantur: vel artificiosis, ut qui picturis, statuis, ædificiis, aut aliarum artium pulcritudine obstupescunt. Sunt & qui aurium dediti voluptatibus, pulcris vocibus & Musicorum instrumentorum sonis capiantur: & vero maiorem ii voluptatem capiunt, qui historiis & fabulosis narrationibus ( id quod a puero nobis insitum est) deliniri solent. Sunt & res vtilis ac necessariæ non vnius generis. Quædam enim sunt animis vtilia: ut magistri, boni sodales, libri eruditi, & si- 2. *Vtilia & necessaria.* milia. Quædam corporibus: ut cibi, vestes, exercitationes. Alia sunt rerum externarum: ut principatus, prædia, pecunia, & id genus alia. Gara vero 3. *Gara* sunt ob naturalem coniunctionē, etsi nullum præbeant usum: liberi, vxores, cognati, ciues. Horum igitur omnium, inquit, recordare, & in promptu habeto naturam, qualis ea sit: nempe mortalis, ereptu facilis, non arbitrii nostri. Nam perpetua naturæ 4. *Vis meditationis & consuetudinis.* horum recordatio, ereptionis eorum est meditatio: quæ vbi assueueris, te, cum illa inciderit, perturbari non sinet: sicut & alia consuetæ, quantumuis græua, & corporibus & animis tolerabilia fiunt. Recte autem & hic & in iis quæ sequuntur monet, a 5. *Ab imis Qui bene summa petas, noueris esse vid.* paruis, atque ad to minimis esse incipiendum, ne, ut prouerbio dicitur, figlinam a dolio auspicemur. Nam qui maiora initio suscipit, facile succumbit,

*Sensim prae-  
ua consuetu-  
do corrigenda.*

*Olla.*

*Filius.*

*Sinostracō-  
stanter tenu-  
erimus: alie-  
nis etiā im-  
perabimus.*

*Voluptas  
contemnen-  
da.*

frustratur, fractis viribus fit imbecillior, desperat. Qui vero a minimis incipit, semel utiq; fit aliquanto robustior, fidentior & melior quam ante fuit: ut iam & paria facile superet, & paulo maiora tutius aggrediatur. Nam qui eodem die quater edere consuevit, si totū ieiunare diem statim conatus fuerit: & corpus mutatione subita turbabit, & ipse ætumnose molesteque viuet. Itaque talis progressio & periculosa & inconstans esse consuevit. Sin a quaternario ad ternarium descenderit, eique assueuerit: facile assuescet bis, & multo facilius, atq; etiam tutius & constantius semel tantum edere consuescet. Eadem est eorum quoque ratio quæ propter vsum diliguntur, si quis in paruis & parui momenti rebus assueuerit naturam eorum in promptu habere, quamque facile possint eripi cogitare. Cuiusmodi est olla, ob vsum cara, eam esse fragilem. Quid vero est olla vilis? Ita paulatim progrediendo, & vires acquirendo, tandem etiam inter osculandum filium, non verbo tantum dicere, aut animo sibi fingere, sed per omnem ætatem ita sentire poterit, se hominem osculari, rem fragilem & caducam. Ita vero sentiens, ita consuefactus: si is ereptus fuerit, non perturbabitur. Observabis autem, ut prudens & artificiosa sit tractatio rerum: utque ijs, quorum potestas in nobis sita non est, per ea quæ penes nos sunt, quasi nostri arbitrii essent, sit vsum. Nam arbitrii nostri non est, ne filius moriatur. Sed naturam eius in promptu habere, eoque cogitare, mori eum posse non minus quam viuere: non perturbari, eo mortuo, & sic affectos esse, quasi mortuus non esset: illud, ne is moriatur, quod in nobis situm non est, efficit, ut in nobis situm sit. Talis enim dicere potest? Mihi vero filius non est mortuus: aut, quod verius est, ut mortuus sit, ego animo ita sum tranquillo quasi mortuus non esset. Recte autem rerum vtilium & cararum exempla posuit: tantum non digito demonstrans, eos qui omnino progredi cœpissent, plane aspernari oportere illa, quæ

quæ nonnullis solius delectationis causa studio sint.

## EPICTETVS.

**O**Pus aliquod aggressurus: ipse tibi subiicito, cuiusmodi sit illud opus. Si lauatum abieris, ea tibi qua in balneo sunt, proponito: alios perfundi, alios loco pelli, alios conuiciari, alios furari. Sic tutius rem aggredieris si ipse tibi dixeris: Et statim lauabo, & institutum meum natura congruens consersuabo. Idem hoc in quouis negotio faciendum. Sic enim si quid impedimento lauatiōi tua fuerit: in promptu erit: Equidem non hoc solum volui, sed & institutum meum natura consentaneum tueri. Neque vero tuebor, si ea qua sunt, agre tulerō.

## SIMPLICIVS.

Postquam docuit, quomodo in rebus extra nos positis, quibus studemus, ut sunt, iucundæ, vtilis & caræ, affecti esse debeamus: nunc quæ præparatio in nostris actionibus adhibenda sit, præcipit, quarum euentibus casus & fortuna sæpe dominantur. Esse igitur harum quoque naturam præmeditandam: & cogitandum, qualia vna incidere soleant, posse illa tibi quoque euenire: ut si quid grauius acciderit, animo non sit nouum. Cæterum si res necessaria non erit, eam ne suscipiet quidem. Nam Cato maior & hoc vnum e suis erratis fuisse dicebat, quod aliquando nauigasset, cum iter terra conficere potuisset. Ut autem nihil grauius accidat, si tamen ea negotii natura sit ut sequi possit & soleat: tam suscipere id cum necesse non est, quam cum tutiore via insistere liceret, periculosiorem ingredi, quod & eam incolumes multi conficiant, peccatum erit. Si vero necessitas urgeat omnino, ut aut in insulam nauigandum sit, aut ex insula: ut patri & amico ferendæ suppetiæ, ut pugnandum pro patria: ipsum quidem opus reformidandum non est, sed natura eius præmeditanda, & ea quæ consequi

*Actionibus nostris Fortuna sæpe dominatur.*

*Nō necessariis occupatis onibus super sedendum.*

*Necessaria fortiter agredienda, & euentus anceps equifendus animo.*

solent: vt præmeditatione ad illa assuefacti, cum ad-  
 uenerint, non perturbemur. Nam qui ita se parat, is  
 & cum non acciderint illa, gaudebit, vt euitatis iis  
 quæ meditatione ipsius iam quasi acciderant: &  
 cum acciderint aliquando, eo tranquillius & tutius  
 ea suscipiet, quod exspectauit. At dices: primum fo-  
 re timidos & ignauos, qui aduersos rerum exitus  
 subinde cogitarint. Deinde, molestam esse omni-  
 no fixam tristium euentuum cogitationem, quæ  
 quidem diuturnitate temporis augeatur, si nego-  
 tium prorogetur. Itaque Demosthenicum illud  
 magis laudabis, qui suadet, semper omnes res hone-  
 stas suscipiendas esse cum bona spe: & quemcunque  
 Deus euentum dederit, magno animo ferendum.  
 Sed heus tu, si Demosthenes eam spem bonam di-  
 cit, quæ conatu bonarum rerum nititur, qualiscun-  
 que sit exitus, cum Epicteto plane consentit, nisi  
 quod methodum non adiicit, quā magno animo  
 ferenda sint quæcunque Deus dederit, etiamsi asper-  
 rima fuerint. Epictetus autem ferendi rationem  
 tradit, præmeditanda natura rei quæ & nos deceat,  
 & nonnunquam molestis & difficultatibus impli-  
 cata sit. Quæ utroque modo tolerabilia fiunt: tum  
 propter rei & dignitatē & utilitatem, cum qua mo-  
 lestiæ nonnunquam sunt coniunctæ: tum quia præ-  
 meditatae sunt, neque prætet spem acciderunt. Sed si  
 Demosthenes eam spem bonam appellat, qua & sa-  
 lus conseruetur, & periculum euitetur: vix, ac ne vix  
 quidem fieri potest, vt is qui spem salutis atque suc-  
 cessum perpetuo foueat ingruentes calamitates mo-  
 derato & æquo animo ferat. Neque enim corpus ne-  
 que animus subitas mutationes sine perturbatione  
 fert: cum & anni tempora (licet eorū mutatio pau-  
 latim fiat) morbos plerumque gignant. Neque vero  
 timidos, ignauos, mœstos, ista difficultatum & pe-  
 riculorum præmeditatio efficiet. Nam si actionem  
 & bonam & utilem esse animo (hoc est homini) ra-  
 tio monstrarit, tametsi non absque periculo, vt boni  
 desiderium & fidentes & actiuos facit: sic periculi  
 cogitati-

*Sentētia De-  
 mosthenica  
 explicatio.*

*Improuisa  
 tela grauius  
 torrent.*

*Rei honestas  
 cū euentus  
 molestia cō-  
 paranda.*

cogitationem id consolatur, quod rectæ rationi paruerint, quæ præceperit, expetendum illud opus etiam cum periculo fuisse. Nam periculum & damnum cum ad corpus & res externas pertineant, non proprie mala sunt nostra, nostrarumue rerum, si modo sapimus. Vtilitas vero rei honestæ, vel cum periculo suscipiendæ, cum sit animi, hoc est bonorum nostrorum: multis doloribus, damnis, exiliis & ignominiiis æquari, ac potius præponderare potest, & excellentia boni consolari. Omnis enim homo bonum maius cum minore malo coniunctum amplectitur, præsertim si bonum esse nostrum, malum vero alienum esse videatur. Cæterum non verbis tantum & labiis ista leui quodam impulsu animi, sed vere & ex animo dicenda sunt, vt discrimen illud in vita & moribus appareat. nam tum quo pacto adhuc tristis & anxius, difficultates honestis conatibus interdum obiici solitas expectabit? Nam illud ipsum ijs qui naturæ congruenter viuunt, maximo solatio est, quod non citra ærumnam, sed cum periculis, vitæque discrimine id quod bonum est, amplectuntur. Declarat hoc Menæceus, & alii qui se pro patriæ salute Dijs Manibus deuouerunt. Et si autem Epictetus id quod vult, exemplo vilissimæ rei docet: tamen simul orationem suam per ea quæ multis & sæpe accidunt, clariorem facit, & memoriam atque assensum auditorum excitat: simul (id quod ipse statim subiicit) tirones, in minoribus primum exercendos esse monet, ob eas causas quas ante diximus. Sed possunt hæc etiam ad maiora transferri, quæ cum maioribus sæpe periculis coniuncta sunt, & in ijs rei natura nobis digne considerata, vna cum euentibus eam non rato consequentibus, vt quisque secum constituat, se ea quoque, si inciderint, moderate laturum esse. Sic enim naturæ suæ statum tuebitur, si & bonæ actionis fructum capiet, & euentibus non perturbabitur. Nam si perturbatus fuerit, seque in malis esse putauerit: aut initio non recte iudicauit suscipiendum

*Menæceus.*

*Nota & certa exempla  
efficacia  
sunt.*

*Fructu bonæ  
conscientia  
latandum:  
euentu non  
dolendum.*

id esse: aut, si tum recte, nunc effœminatum in modum & rinde perturbatur, mutatque sententiam quæ vtraque contra naturam sunt

## E P I C T E T V S.

**H**omines perturbantur non rebus, sed iis quas de rebus habent opinionibus, verbi causa: Mors non est malum. Alioquin enim & Socrati ita visum esset. Sed opinio de morte est, quæ malum eam faciat. Cum igitur impedimur, aut distrahimur: non alios culpeamus, sed nosmetipsos, hoc est, nostras opiniones.

## S I M P L I C I V S.

*Qui mortē  
contemnit,  
cetera omnia  
minor  
vis facit.*

*Naturalia  
sunt vniuersalia.*

Hactenus exposuit, quo pacto fieri possit, ne difficultatibus, quæ comitantur actiones, perturbemur. Cogitandum enim, fore ut eæ sequantur: & statuendum, rem esse nihilo minus suscipiendam, animo præmeditatione confirmato. Nunc aliam rationem tradit, ab ipsarum rerum natura sumtam, quæ difficiles esse videntur, nosque perturbant: exemplo hic vsus non paruo, sed morte, eorum quæ nos perturbant maximo. Nam eo quod propositum est, per eam demonstrato: multo magis in iis quæ minus atrocia videntur, demonstratum erit. Ait igitur, res quæ nobis videantur acerbæ accidere, ideoque nos turbent, ut in periculo constitutos, neque acerbæ esse per sese, neque veras nostræ perturbationis causas. Sed opinionem de earum acerbitate conceptam esse, quæ nos perturbet: atque ostendit, mortem imminutam humana vi illatam, quæ omnium atrocium rerum atrocissima videatur, non esse atrocem. Ostendit autem paucis ille quidem, sed accurate & efficaciter, hac argumetatione. Quæ natura terribilia sunt, omnibus terribilia videntur: ut natura calida, frigida, pulchra, & alia id genus, omnibus talia videntur, iis præsertim quorum natura integrior est, & prudentia maior. Mors non omnibus videtur terribilis, nam Socrati terribilis visa non



visa non est, qui cum eam effugere posset, sustinuit tamen: totumque illum diem apud amicos immortalitatem animorum declarauit, & qualis sit repurgatiix philosophorum vita edocuit. Conclusio quoque ex ijs quæ posita sunt perspicua est, mortem suapte natura non esse formidabilem. Itaque mors ipsa nos non perturbat: sed opinio de mortis atrocitate, ea est quæ nos perturbet, neque mel amarum est: sed isterici affectio id amarum videri facit, ob redundantem in eo amarum humorem. Is humor expurgandus est, vt naturales rerum qualitates percipiamus. Ita hic etiam opiniones de rebus corrigendæ sunt, adhibita regula nostrarum & alienarum rerum, quæque in potestate nostra sunt aut non sunt, qua bonum & malum nostrum iudicemus. \* Quod si mors in nostra potestate sita non est: mala non erit. Quæ si non animi, sed corporis malum est: nostrum malum non erit. Plato autem, & Platonis Socrates, eam etiam bonam esse, & meliorem vita corporea pronuntiant: nec his quidem bonam, illis vero malam, sed in vniuersum bonam omnibus. Nam Socrates in Phædone dicit: Fortassis hoc tibi mirabile videtur, si hoc solum cæterarum rerum sit simplex, neq; vnquam homini malū accidat, vt reliqua omnia. Vnde etiam præstiterit esse mortuum quam viuere. In Legibus autem, Plato suis verbis idem affirmat, hoc modo: Coniunctio corporis & animi non est præstantior separatione, si id quod sentio, dicendum est. At Epictetus mortem vt hominum opinione maxime formidabilem, instituti sui probandi causa adhibuit. Sed quia vnusquisque nostrum quamuis calamitatem morte grauiorem ducit (etenim aliquando dolore non modo vehementi vigente, statim mortem optamus: cum paupertate vrgemur, paupertatem morte grauiorem ducimus) licet in his etiam eadem vt demonstratione, qua Epictetus de morte usus est. Nam vehementissimos cruciatus in morbis, etiam plebeiij homines vltio admittunt, cum se,

*Socrates & Plato mortē vita præferunt.*

*Dolores posse ferri.*

*Catapotiæ. Sectiones. Vstiones.*

*Laconica  
verbera.*

*Paupertatē  
non esse ma-  
lum.*

mercede etiam medicis numerata, secandos & vrendos præbent. Etsi enim hoc vitæ causa faciunt, mortemque maius malum iudicant: at ferri posse dolores, si expedire videatur, hoc ipso declarant. At Lacedæmoniorum adolescentes, terribilem illam flagellationem vltro gloriolæ tantum causa sustinebant, tolerantia pene ad necem vsque declarata, idque eos æquis animis & alacres fecisse constat. Alioqui enim vltro in tale certamen non descendissent. Sic autem erga illos cruciatus affecti erant, non quin cruciarentur, etsi fortasse minus quam in exercitati & delicati: sed quod persuasum haberent, cruciatus esse ornamenta potius & commoda viriliter eos tolerantibus & sine perturbatione, quam malum. Ne in paupertate quidem mali esse quicquam dixerit Epictetus. Alioqui enim & Crateri Thebano ita visum esset, qui bona sua reipublicæ concessit, cum dixisset:

Crates Cratesem priuat hac pecunia. actum demum se in libertatem assertum putauit, cum diuitias paupertate commutasset. Adeo neutrum horum natura tam est graue atq; intolerabile, vt nobis videtur: sed & contrariis suis aliquando vtilius, cū ad nosmetipsos, hoc est, nostrum rationis compotem animum eorum vsum retulimus. Opus igitur est, vt qui se a talibus perturbari nolit, rectas de ijs habeat opiniones. Quod cum in nostra potestate sit, illud etiam in nostra potestate erit, ne perturbemur, & magnum ad id nobis afferet adiuumentum, vt ijs etiam, quæ in nostra potestate non sunt, ita vtamur, quasi in nostra potestate sita essent. Etsi enim an ignominia afficiar, an pecunia spolier, an vapulem, arbitrii mei non est: at recte de his sentire, non ea esse mala, sed sæpe vtilia, penes me est. Tale autem decretum satis est ad illud, vt huiusmodi ne accidere quidem videantur: aut si acciderint, noxia non iudicentur, sed interdum conducibilia. Quiuis enim, vt ego quidem existimo, pulcrius nobis, hoc est, animo existimet, in rebus asperis vacare perturbatione,

*Rerum ad-  
uersarū per-  
fessio exor-  
nat animū.*

batione, quam non incidere in res aduersas: eoque pulcrius, quo res aduersæ grauiores asperioresque fuerint. Vt enim corpora vehementissimis quibusque motionibus quæ quidem eas ferre queunt, maxime exercentur, tam ad valetudinem quam ad vires & celeritatem: ita & animi, vt vbi opus est, aliquid quā facillime & tranquillissime feratur. Quod duabus hisce rebus consequemur: vna, vt recte de ijs sentiamus, altera, vt præparati ad ea simus, cum tractatione corporis asperiore, quæ ad omnia opportuna est, quaque fit vt multi improbi homines verbera, & ea quæ dolorifica censentur, contemnant: tum præmeditatione & expectatione, quæ omnia in nobis sita sunt. Quod si neque mors, nec huiusmodi quicquam terribile est, constat, neque ipsa, neque eos qui illa inferunt, perturbationis nobis esse causam, sed nosmetipsos, nostrasque opiniones. Nunquam igitur causa perturbationis nostræ alteri ascribenda est, siue is dolor sit, siue metus, siue quid aliud eius generis: sed nobismetipsis, & nostris opinionibus.

*Persuasio.  
Præparatio.*

## E P I C T E T V S.

**A**lios accusare ob calamitatem suam, hominis est ineruditi: seipsum, eius qui erudiri cœpit. Nec se, nec alium, eruditi.

## S I M P L I C I V S.

Cohæret hoc cum superiore, sique coniunctione addita legeretur: Nam ineruditi munus est, alios accusare ob suam calamitatem: causa recte exponeretur, cur alii nō accusandi essent ob ea propter quæ nos perturbamur, timemus, dolemus, aut in malis esse nos existimamus. Hoc enim ex inscitia nobis vsuuenit. Deinde ineruditi affectioni recte annectit eius habitū, qui erudiri incipit, & qui iam est eruditus. Hic enim, vt naturæ congruenter vi-

uens, nec vnquam suis desiderijs frustrandus, nec in ea quæ declinat incidens: neque in vlllo se malo esse putat, neq; vllum accusat vt auctorem suæ calamitatis. Sed is qui erudiri incipit, interdum frustratur suis desiderijs, & in ea quæ vitat incidit: quia tum in agendo brutas etiam affectiones adhibet. Sed diuisione rerum, quæ in nostra potestate sitæ sunt, aut non sunt, occupatus, nouit seipsum sibi auctorem esse & frustrationis & calamitatis: non autem alium, si quando bonum aut malum suum in rebus alieni iuris collocarit. Cur autem dixerit aliquis, is qui erudiri cœpit, cum in se bonum & malum suum positum esse norit ( nisi enim id sciret, seipsum non accusaret ) peccat, vt seipsum accuset? An eo sit, quod cognitio bonorum & malorum antecedit, vt quæ rationis nostræ sit actio, sed non statim in omnibus brutæ affectiones se accommodant, conformant & subiiciunt rectæ rationi: præsertim vero cum ob socordiam & dissolutionem rationis, & continentem brutæ partis motionem corroboratæ perturbationes quali tyrannidem occuparint. Sic affecta fuit ea quæ in Tragœdia dicit:

” *Sciam licet quod aggredi parem nefas,*

” *Tamen ira mentis omne consilium premit.*

Quamobrem ad tempus boni consulendum est, si ratio partim cogendo, partim veluti magico carmine deliniendo, affectus in suam sententiam pertraxerit. Nam tum rationis etiam cognitio fit euidentior, & scientifica, & omnis dubitationis expers. Non mirum igitur, eos qui erudiri cœperunt, peccare interdum, affectibus nondum planè subactis, & ratione nondum secundum scientiam agente: se ipsos autem accusare, & non alios, ob diuisionem illam rerum nostri & alieni iuris vtcunque admissam. Prorsus ineruditi autem sæpe & multum peccant, quod & ob affectionum commotionem, & ob rationis ignorance verum bonum & malum nondum diiudicarunt, neque se a bruta natura vel nuda cogitatione remouerunt. Quam dico bru-

*Non statim  
exsequimur  
ea, quæ vera  
& recta esse  
intelligim⁹.*

*Gens indo-  
cta ruit per  
uictum ne-  
fas.*

tam naturā? Quod nos ipsos naturamque nostram esse corpus opinamur, auari autem a diuitiis pendēt. Peccamus igitur cum ineruditi sumus, propterea quod bonum & malum nostrum in rebus externis collocantes, quodnam verum bonum & malum nostrū sit, & vnde sit prorsus ignorantes: eos nobis malorum auctores esse putam⁹, qui aut aliquid nobis adimunt nostra opinione bonum, & appetendum in rebus externis, aut in ea coniiciunt, quæ a nobis declinantur. Neque vero externa ista, quæ vel in bonis vel in malis habentur, omnino talia sunt, sed interdum vtrāq; rationem contrariam habent.

Quapropter ineruditi adolescentes, pædagogos, vt *νέοι μισοῦσιν* a quibus male tractentur, oderunt: eos vero a quibus ad voluptates inuitantur, diligunt. Epictetus *οὐκ ἐχθροὶ καὶ φιλοχρήματα.*

autem paucis ille quidem, sed notas euidentes nobis exposuit, quib. eruditi ab ineruditis & tironibus *Eruditi.* discernantur. Nam eruditi ab omni errore & peccato remoti, ob rationis perfectionem, & brutæ partis cum ea consensionem & obedientiam, neminem vnquam accusant vt vllius sibi mali auctorem. neque enim in vllum suum malum vel ipsi sese coniiciunt, vel ab alio coniiciuntur, siquidem eruditi sunt. Quia si eruditi sunt, non in rebus externis malum collocant. Ineruditi autem vtrāque de causa *Ineruditi.*

et rant & peccant, eorum & ratione & bruta parte male affecta: atque aliis suum vitium imputant, quasi id in rebus externis inesse cernerent. Est autem & facile & iucundum, & indoctis omnino dignum, culpam eorum quæ ipsi deliquerint, in alios conferre. Qui vero erudiri incipiunt, & principia salutis habent: etiamsi peccarint, & in malum aliquod inciderint, tamen vbi sit malum, & vnde nascatur, sciunt, & quæ sit ortus illius causa, ideoque illam accusant. Neque quisquam opinor, his iudicandi velut instrumentis vtens, vnquam errabit in diiudicando statu eruditi, ineruditi & tironis. Nam

*Tirones.*

*Puer & pædagogus in nobis.*

*Vtilitas.  
Voluptas.*

autem in nobis est bruta illa pars, quæ cum vtile videat, in solum iucundum est intenta, vt pueri. Pædagogus vero est ratio, quæ componit & moderatur brutas in nobis appetitiones, easque ad vtilitatem dirigit. Itaque ineruditi, qui puerilem in modum appetitum in vita inconsiderate sequuntur, multum peccant, quamuis ignari ob incuriam, nec semetipsos accusant. Qui vero erudiri incipiunt, hi pædagogum alacrem & excitatum iam habent, & puerum obedire incipientem. Quamobrem etiamsi peccant, tamen quis peccati sit auctor sentiunt, cumque & non alium accusant. Eruditi autem & pædagogum habent sobrium, & puero iam imperantem, & puerum castigatum, & ad suam perfectionem iam perductum: eo quod pædagogo paret, cum eoque consentit. Hæc enim pueri virtus est.

### E P I C T E T V S.

**O**B nullam alienam præstantiam efferaris animo. Si equus semet iactans diceret, sum pulcher: ferendum esset. Tu vero cum insolenter gloriaris, te pulcrum equum habere: scito, equo te bono superbire. Quid igitur est tui? usus visorum. Quapropter cum in usu visorum ita moratus fueris, quemadmodum natura postulat, tum effereris. tum enim aliquo tuo bono lataberis.

### S I M P L I C I V S.

Docuit quemadmodum fieri possit, vt in calamitatibus aliunde ingruentibus tranquilli, securi & alacres simus. Nunc, quales nos in externis rebus, quæ expetendæ videantur, præbere debeamus, tradit. Vocat autem eas aliena bona, ea ratione quam primum instituit, cum diceret, ea quæ in nobis sita non essent, infirma, serua, impedita esse, & aliena, nosque vetat vllius externi boni specie efferri. *ἐνταύτης* autem, hoc est elatio, hic illi non leuitatem, sublimes spiritus aut arrogantiam significat, vt in mala-

*ἐνταύτης.  
Elatio.*

lam sæpe partem ea voce vti solemus (alioquin non suaderet vt nostris & veris bonis efferremur) sed (vt mihi quidem videtur) ἰπαρσις hic ei significat opinionem incrementi alicuius, & quasi granditatis, ob alicuius boni accessionem. Non igitur, inquit, alienis bonis augeri nos atque excellere putandum est. Nam vnumquodque bonum, eius bonum est in quo est: & eius quod naturæ congruenter afficit, non autem alterius. Quod igitur in equo bonum est: id ipsius equi est bonum, non nostrum. Siue enim animosus, siue celer, siue tractabilis est, equi virtutē habet: quæ nostra virtus non est, eoq; nec bonum nostrum, neq; auget nos aut perficit. At dicat aliquis, nonne rerum & instrumentorum virtus ad possessores, & eos qui his vtuntur, referri solet? Solet illa quidem. Verum ascia virtus fabrum bonum non facit, nisi ante fuerit. Quoniam ascia, ratione aciei & figuræ alia virtus est, alia fabri, ratione artis. Ipsi ascia bonum est acies, & elegantia formæ: eaque ad ministerium facit, atq; ad opus quod per eam perficitur. hæc enim instrumenti virtus est. Ad fabri autem perfectionem nihil confert. nam illius peculiare bonum in artis rationibus situm est, etiam si opus externum peius confectum fuerit, siue ob materiam, siue ob instrumenta, siue ob aliquod aliud impedimentum. Quodnam igitur, inquit, nostrum bonum est, quo sic affici debemus, quasi nostro incremento & perfectione? Prius rectam opinionem in primis, nunc vsum opinionum naturæ consentaneum id esse dixit: & quod illic ἰσότης opinionem, hic φαντασίαν visum appellauit. Videntur enim atque existimantur a nobis res tales, aut tales, alias recte, alias perperam. Atque illud etiam visis naturæ congruenter vti fuerit, si res tales nobis esse videantur, quales ipsæ sunt: neque commisceantur inter sese & immutentur, vt luxuriam bonum, temperantiam malum existimemus. Re-

*Alia instrumenti virtus est, artificis alia.*

*Bonum hominis, verū iudicium de rebus.*

*Visorū vsum naturæ consentaneum.*

mala : non autem cum tantum intelligimus hoc esse bonum, illud malum : sed cum & id quod bonum visum est, appetimus, & malum declinamus. Neque enim agendi potestas nostra est, sed appetendi secundum naturam, & declinandi. Quid vero si per usum visorum naturæ consentaneum, etiam illud innuit, opera quoque nostra consentire oportere cum rectis opinionibus & appetitionibus? Ne temperantiam bonum tantummodo iudicemus, sed & temperanter viuamus : & iis muneribus fungamur, quæ naturæ, quæ rectis opinionibus & appetitionibus congruant? Ne iustitiam bonum quidem iudicemus, & utcunque expetamus, eo quod omne bonum expetendum videatur, interim vero iniurii simus : id quod incontinentibus accidit, cum voluptatis appetitus boni appetitionem vincit. Nam ratio obscure illa quidem, sed tamen cernit quid deceat, & aliquantisper pro eo pugnat, excitationis etiam appetitionibus & declinationibus rectis, licet obscuris : sed brutis affectibus eam vincuntibus & distrahentibus, & suis cupiditatibus ut seruiat cogentibus. Huius ea conditio est, ut ante dixi, quæ in Tragœdia describitur :

*Sciam licet quod aggredi parem nefas.*

*Tamen ira mentis omne consilium premit.*

Non igitur recte tantum sentiendum, & appetendum & declinandum est, sed etiam officia consentanea rectis opinionibus præstanda. Atque in his situs est visorum usus naturæ consentaneus, quem nostrum esse bonum iudicandum est, nihil autem rerum externarum. Sicut enim fabri, quatenus faber, bonum est, artis rationibus congruens actio, quæ in rebus externis cernitur : ita philosophi actio in cogitationibus vertitur.

### E P I C T E T V S.

**Q**uemadmodum in nauigando in portum subducto nauigio, si aquatum exieris, obiter fortassis etiam cochleolam colliges aut bulbum : animo autem in nauigi-

*Aliudq, cupidido, Mēs aliud suadet : video meliora, probog, Deteriora sequor.*



*in nauigium intento esse oportet, ac continenter solis-  
to, ne gubernator vocet: ac tum illa omnia relinquere,  
ut ne vinctus tanquam oues in nauem coniciaris:  
ita etiam in vita, si tibi vice cochlea aut bulbi, detur  
uxorcula & puer, nihil impedit. At si gubernator  
vocatit, curres ad nauim, relictis illis omnibus, neq;  
respicies. Quod si senex es, caue unquam a naue rece-  
das longius: ne quando vocatus deficias.*

## S I M P L I C I V S.

Breuiter & argute nos a specie bonorum exter-  
norum auocauit, cum ostendisset omnia illa esse a-  
liena, & nullum eorum nostrum esse bonum. Ne  
quis autem existimet, cum nos prorsus & nuptiis &  
procreatione liberorum & omnibus possessionibus  
atque usu rerum externarum prohibere: nunc or-  
dine tradit, quibusnam ex illis, & quomodo uti lice-  
at. Præcipit enim ea nos omnia ad Dei rerum o-  
mnium gubernatoris curam referre oportere: & sic  
his uti modeste, ut ab illo pendeamus, ac primum  
necessaria necessariis, sine quibus viui non potest,  
quæ aquatione significauit, cuiusmodi est victus,  
amictus, domicilium, quæ & quatenus homini fru-  
gi sunt satis. His igitur aliquid curæ secundo loco  
tribuendum. Quæ vero necessaria non sunt, sed ad  
vitam agendam opportuna, ut vxor, liberi, res fami-  
liaris, & similia: quæ obiter inquit ac tertio loco  
dantur a gubernatore vniuersi, cum per tempus de-  
derit, accipienda sunt, animo semper in id quod  
principaliter appetendum est, intento. Delicias ve-  
ro, diuitias, principatus, & id genus alias rerum alie-  
narum occupationes, ut quæ cum vita rationi con-  
sentanea coniungi nequeant, ne obiter quidem ad-  
mitti sinit. Hæc enim ea sunt, quæ supra penitus  
esse relinquenda monuit. Coniugium autem, pro-  
creationem liberorū, & similia, iis qui modo erudiri  
cœperint, in aliud differendi tempus auctor fuit, ut  
doctrinæ initia confirmarentur. Iis vero qui iam  
aliquantum profecerunt, ut his absque noxa uti

*Mens addi-  
cta Deo.*

*Necessaria.*

*Commoda.*

*Superua-  
cua.*

*Mare.* queant: obiter his etiam frui concedit. Ac mihi  
quidem exemplo peropportuno videtur esse usus.  
*Nauis.* Nam mare ob profunditatem, fluctuationem cre-  
braſque & varias mutationes, & quia ſuffocat eos  
qui id intrant, veteres etiam fabulatores generatio-  
nis ſymbolum eſſe dixerunt. Nauigium autem fu-  
erit, quod animos ad ortum perducit, ſiue id fatum,  
ſiue ſors, ſiue quid aliud eſt dicendum. Nauis gu-  
*Guberna-* bernator Deus, qui & vniuerſa, & animorum redi-  
*tor.* tum ad ortum, ſua prouidentia eo quo decet, & pro  
dignitate cuiuſque, dirigit & gubernat. Nauis ſub-  
*Portus.* ductio, eſt animorum in ſuum locum, nationem &  
familiam perductio: qua fit, vt alii in aliis locis, na-  
tionibus, familiis, & e diuerſis parentibus naſcan-  
*Aquatio.* tur. Exitus ad aquandum, eſt rerum neceſſariarum  
occupatio, ſine quibus propagari vita non poteſt.  
*Cochlea.* Quid eſt enim aqua iis qui orti ſunt, ad victum &  
*Bulbus.* potum magis neceſſarium? Obiter autem cochle-  
am aut bulbum tollere quid ſit, ipſe concinne ex-  
plicauit: eſſe vxorem, & rem familiarem. Ac talia  
ſi a rectore vniuerſitatis dentur, accipienda illa qui-  
dem eſſe, ſed non quaſi aut præcipua, aut noſtra bo-  
na. Nam principale noſtrum bonum eſt, contentio  
& conuerſio ad nauis gubernatorem. Imo in his  
nec vt neceſſariis eſt elaborandum, ſed vt reuera ac-  
ceſſiones, & degendæ vitæ commoditates accipien-  
*Reuocatio* da ſunt. Quod ſi gubernator ad nauem reuocet, hoc  
*ad nauem.* eſt, ad ſeſe & veram patriam vnde venimus: Curre,  
inquit, ad nauem, his omnibus, quæ ad generationē  
pertinent relictis, vocantem ſequens, & minime re-  
ſpiciens, ne ab ipſa natura ſolutus, tuo pte ſtudio &  
voluntate ibi hæreas. Niſi enim vltro atque alacer,  
*Vincula.* inquit, ſecutus fueris, iſtis rebus omnibus relictis,  
vinctus in nauem pecudum inſtar coniicieris: hoc  
eſt, inuitus, & tum teipſum, tum eos qui adſunt de-  
plorans, vitam relinques, vt homines amentes &  
ouina præditi ſtoliditate ſolent. Eum autem qui  
obiter coniugio & præcreationi liberum, rebusque  
ſimilibus operam daturus eſt: tempeſtiue id facere  
deceet,

deceat, vt modo conuenienti rebus hifce fariatus fine vlla mora hinc recedat, & alacriter gubernatorem vocantem fequatur. Si vero ſenex fueris, & prope ſeni mors iam a fine abſueris: nullo tali vinculo conſtringi-  
tor, ſed totus in reditum & diſceſſum ex hac vita in-  
tentus eſto: ne cum tempus diſcedendi adfuerit, *potius quã  
vita medi-  
tanda.*  
vocatus ſarcinis onuſtus deprehendaris, & a vincu-  
lis retraharis, ac recens ductam vxorem & infantes,  
liberos lamenteris. Atque adeo ſenem, diſceſſum ex  
hac vita, quam diuturnam in ea manſionem, magis  
ſpectare & curare deceat.

## E P I C T E T V S.

**N**E poſtules ea quæ ſiūt, ita fieri vt tu vis: ſed vt ſiūt,  
ita velis ea fieri. Sic omnia ſecunda tibi accidunt.

## S I M P L I C I V S.

Quæ res externæ relinquendæ, quæ percipiendæ nobis ſint, diſſeruit: ac neceſſariis vtendum neceſſario, cæteris vero obiter: ſed harum nullam præcipue expectendam, conceſſo ad hunc modum rerū externarum vſu. Nunc regulas tradit, quibus obſeruatis, rebus externis, citra noxā & perturbationem, atque etiam cum delectatione queas perfrui. Vt autem ſine moleſtia viuamus, nec ea quæ ſiunt im-  
probemus: aut rerum naturam ſe ad voluntatem noſtram accommodare, aut nos ea quæ rerum natura nobis decreuerit, omnia probare neceſſe eſt. Aliter enim fieri nequit, vt bene agi nobiſcum arbitremur. Neque verò aut fieri poteſt, aut ſemper nobis expedit, vt rerum vniuerſitas omnibus optatis noſtris reſpondeat. Multa enim nobis placent, quæ ipsis etiam nobis ſunt inutilia: ſiue quod eorum naturam ignoramus, ſiue quod brutis affectibus interdum indulgemus. Nos igitur, ſi beati eſſe volumus, aſſueſcere, vt iis quæ ab vniuerſitate ſiunt, *Multa ſiūt,  
quæ viri bo-  
ni eſſe non  
videatur,  
approbare.*  
acquieſcamus neceſſe eſt. Verum hoc præceptum non nullis durum, atque adeo ne fieri quidem poſſe videbitur, vt quiſquam velit ea quæ ſiunt, ita fieri vt ſiunt. Quis enim ſanæ mentis homo probe vel

*Communia  
mala.*

*Hominum  
scelera.*

communia mala, quæ ab vniuerso oriuntur: vt terræ motus, diluuiâ, incendia, pestem, famem, interitum omnis generis animantium & frugum? vel ea quæ nefarie ab hominibus in homines perpetrantur: vrbium excidia, captiuitates, cædes iniustas, latrocinia, direptiones, libidines, & tyrannicam violentiam vsque ad impietatem adigentem, & ab eruditione & philosophia repellentem, omnisque virtutis & amicitiae & mutuae fidei, & tam scientiarum, quæ vix multis ætatibus inuentæ confirmatæque sunt, tantam euersionem vt earum sola nomina memorentur, quam artium multarum, quæ diuinitus iuuandi nostri causâ datæ sunt, vt medicinæ, vt fabrilis, vt architecturæ ac similibus eam deprauationem, vt earum vmbra tantum & simulacra sint reliqua? Hæc igitur & id genus alia, quæ in nostram ætatem redundarunt, non dico videre, eorumque particeps esse, eaque fieri, sed vel audire quis velit, nisi homo maleuolus & omnis honestatis inimi-

*Dubitatiões  
tollendæ.*

cus? Huiusmodi dubitationes non hominum vultu duntaxat, sed & eruditioribus obstrepentes, dissoluendæ sunt, si & Epicteti orationi sua debeat constare auctoritas, & rerum auctoris Dei reprehensione carere gubernatio. Vbi enim vtilitatem, ibidem etiam pietatem collocamus: vt paulo post nos ipse docebit Epictetus.

*Non esse vere  
mala,  
quæ nos in  
malis habeamus.*

Aio igitur, si vere mala ea sunt, quæ modo tragicis verbis dubitatrix prædicauit oratio, & talia mala, qualia nobis videntur: nec vir bonus is fuerit, qui delectetur malis: neque cum qui hæc gubernat, non esse causam malorum, obtineri potest: aut si malorum auctor credatur, vt eum honoremus, aut amemus, aut colamus, fieri nequit, etiamsi infinitæ rationes in medium afferantur. Quoduis enim animal (vt ipse dicturus est) noxias res earumque causas fugit & auersatur, vtilis vero earumque causas consecretur & admiratur. Sin hæc non esse mala quæ fiunt, vt putamus, sed bona potius, vt quæ ad magna bona conducant, eorumque causa fiant, demonstratum fuerit: & si  
quid

quid omnino mali insit iis quæ fiunt, id non in ipsis  
 inesse rebus, sed in appetitionibus & affectionibus  
 nostris: neque is malus erit, qui ea quæ fiunt, ita  
 fieri voluerit ut fiunt, neque gubernator harum re-  
 rum videbitur malorum auctor. Ista igitur in qui-  
 bus ea fiunt, quæ mala videntur, in ortus & interi-  
 tus loco constituta, partim corpora sunt, partim  
 animæ brutæ, affixæ corporibus, nec fere quicquam  
 seiunctum ab iis habentes, cum sint tantum vita  
 corporum, & secundum illa vnaquecum illis mo-  
 uentur. Rationis vero participes per se mouentur,  
 seiunctæ a corporibus, & sui iuris voluntate appe-  
 tituque præditæ sunt, harum corpora motu prorsus  
 alieno agitata, omnemque naturam extrinsecus  
 habentia, præcipue quidem a cæli conuersionibus  
 oriuntur, intercidunt, variasque mutationum vi-  
 ces subeunt. Sin propiora & ipsam materiam spe-  
 ctes, a sese inuicem afficiuntur. Id enim est conse-  
 quens, ea quæ nascuntur & pereunt, ab æternis  
 constitui: & ab iis quæ per sese mouentur, ea quæ  
 cientur aliunde: & ab iis quæ continēt, ea quæ con-  
 tinentur. Estque hic ordo, hoc ius vniuersi, ut hæc  
 illa consequantur, cum in sese non habeant princi-  
 pium motionis, aut delectus: nec appetitio in eorū  
 sita sit potestate: neque discrimen dignitatis eorum  
 libera voluntate oriatur, sed e suis causis pendeat:  
 sicut nec vmbra corporum suo arbitratu hoc aut  
 illo modo conuertuntur aut afficiuntur, sed causa-  
 rum suarum statum sequuntur, \* semper eadem  
 præditæ dignitate. Ac ne ipsis quidem quæ mutan-  
 tur corporibus, siue compositis siue simplicibus,  
 malum est illa mutatio: primum quod eorum na-  
 tura est talis, nec fieri potest ut aliter se habeant.  
 Etenim nec rationis capacibus animis malum esset  
 ignorantia, & brutis appetitionibus vita consenta-  
 nea, nisi ita nati essent ut & verum cognoscerent, &  
 brutis appetitionibus imperarent, supraque illas  
 velut eminerent. Deinde quod composita rebus  
 contrariis constant, & inter sese pugnantibus quæ

*Terra locus  
 ortus & in-  
 teritus.*

*Corpora.  
 Anima bru-  
 ta.*

*Animi ho-  
 minum.*

*Corpora a  
 cælo & ele-  
 mentis affi-  
 ciuntur.*

*Corporum  
 mutatio &  
 dissolutio  
 nil habet  
 mali.*

in alienis collocatæ locis per morbos sibi mutuo sunt infestæ atque iniuriæ : alias igitur ea quæ in ipsis corrumpuntur excernentia, confirmantur: alias ad interitum tendentia, ipsa quidem a labore & ærumna & redundantia contrariorum, quæ eis inest, liberantur, & singula quæ in eis insunt simplicia, suis totis restituuntur, vt quasi repubescant, & ab innata eis ex contrariis imbecillitate recreentur. Eorum enim quodlibet agens aliquid in contrarium, vtiq; vicissim aliquid etiam ab eo patitur. Cum vero simplicia, contrariarum mutatione qualitatum in se mutuo conuertuntur: id sunt denuo, quod ante fuerunt. Nam aqua in aerem mutatur, vnde prius facta erat: & aer in ignem, vnde fuerat ortus. Neque in his scilicet quicquam est mali, etiam si inde vel diluua, vel conflagrationes, vel aliæ vehementiores mutationes efficiantur, ob elementorum vniuersi æquationem: siue etiam pestilentiaæ aut terræmotus composita corpora diremerint.

ἐκ πύρσεως  
καὶ κλύσε-  
ως, ἐπιδή-  
μια, σεισμοί.

Partem suo  
toti seruire  
est æquum.

Bruta ani-  
ma naturā  
corporis se-  
quuntur.

Quod si hæc etiam conducunt ob infinitam eius quod ortum habet reuolutionem, eo quod vnus interitus ortus est alterius: qui fieri potest, vt partis interitus sit malum, si toti conducit? Nam in singulis etiam cernitur animantibus ipsa natura cōtemnere partem propter totum, cum fluxiones a partibus communibus corde, ventre, hepate & cerebro, in extremos pedes relegat, & manus, & ad cutem per tubera, lichenes, & eius generis alia depellit, & abscessus perniciosos in membris facit ob incolumitatem totius. Atque etiam ars medica naturæ in hoc imitatrix, apostemata putrefacit, secat, vrit, & intendit atque amputat partes totius ergo conseruandi. Neque quisquam tamen est, qui male ista fieri arguat. Itaque si per se sola essent corpora, nec eorum quæ his accidunt quicquam ad humanos animos pertineret: nihil profecto in eorum mutationibus inesse mali crederetur. Sed quia etiam animæ corporibus insunt: omnis ex eo querela nascitur. Quarum tamen brutæ cum corporibus cohærent,

rent, eisq; vitam impertiunt, atq; in illis & cum illis suam & naturam & vim & efficaciam habēt. Rationis vero participes, & natura seiunctæ, ac plane separabiles a corporibus, tum per se mouentur, tum liberam voluntatem habent, & appetitiones atque affectus suo arbitratu moderantur, vt supra ostensum est. Brutæ autem contra, (siquidem ne vestigium quidem proprii sui motus, nec internam appetitionem, aut qualemcunque motionem habent, sed plane corporum vita sunt) perspicuum est, suam quoque naturam vna cum corporibus fato attributam, & dignitatem pro earum ratione & cum illis assignatam, quæ vna cum eorum motionibus afficiatur, habere, vt antea de vmbra est dictum.

Quod si stirpium vitæ magis conuenit, quæ eo ra- *Anima bruta*  
dices deorsum egerunt, ac sensu carent & motu, *torum inter*  
cum appetitione & concitatione animi coniuncto, *stirpium &*  
quæ res brutis etiam contigerunt: pecudum ani- *hominum*  
mæ, inter animas stirpium corporibus inhærenti- *animas in-*  
um, & eas quæ secundum naturam absolutæ ac per *teriecta.*

se mobiles sunt mediæ, aliquod vestigium habent appetitionis & concitationis, intrinsecus in ipsis excitatæ, quæ alias pro natura sui generis moueatur, vt cum leo moderatam in suo genere habet iram, alias efferuescat aut deficiat. Itaque dignitatem quoque imparem, & vitam dissimilimam habent a fato attributam: quā sic obtinent, vt aliunde moueatur. Debent enim ea quæ inter aliqua interiecta sunt, cum vtrisque extremis quandam habere affinitatem. Cæterū particeps rationis animus per se mobilis, & appetitionis atq; affectionis suæ plane dominus, ea etiam est dignitate quam a libera voluntate consequitur: corpore autem vtitur, & affectus habet, qui ad ipsum referantur. Is, cum naturæ congruenter viuens, pro instrumento vtitur corpore, seiunctus ab eo, & supra id eminens: tum noxæ corporis impediunt animi actiones quæ per corpus fiunt, nullis tamen ipsum animum afficiunt malis. Nam dolorem in pede manere, diuinus

*Humani animi dignitas a libertate voluntatis pendet.*

*Seruitium corporis.*

*Sodalitium  
corporis.*

Socrates assererat. Si vero maiore quam par est necessitudine cum corpore contracta, id non iam ut instrumentum, sed ut sui partem, ac potius ut semetipsum amplexatus: tum cum eo & per id affectibus agitatus & obbrutescens. & iracundiæ atq; cupiditatis appetitiones, suas esse ratus, illisque inserviens, rationesque subiciens quibus illa desideria expleantur: & prorsus corrumpitur, & morbis animi laborat, egetque medicina qua illis liberetur.

*Morbi & calamitates  
alia, sunt & poena & medicina animorum.*

Solent autem contraria curari contrariis. Debet igitur animus appetitu voluptatis & suauitatis, atq; amore corporum, opum, honorum, potentia, similibusque rerum vitiatus earundem rerum frustratione & puniri & sanari, in primis vero corporis doloribus, quod est animo propinquius, cuiusque cruciatus magis sentiuntur. Cum enim animus & Deum & seipsum deseruerit, seque totum corpori & rebus externis dederit, eaq; seipsum esse putarit, & suum bonum in illis quaesierit, eaque ratione deprauatus ægrotarit: quoniam alio modo ista aspernaretur & ad seipsum & Deum conuerteretur, & in his bonum suum quaereret, nisi præter noxam ista etiam molesta experiretur. Nam quia propter voluptatem ad ea vergit, spe in eis & cum eis illa potiundi: dum illa voluptate fruitur, affixus illis deliquescit. Nullus enim clauus est, qui ita fortiter affigat & agglutinet animos, ut voluptas, & illecebræ voluptatis Bonus igitur ille medicus, ea quibus inhiat animus cum molestiis offerendo, eadem ut auerfetur facit: quemadmodum nutrices infantes ablactaturæ, aliqua re amara papillas inungunt.

*Clauus fortissimus voluptas.*

*Initio consuetudinis doloris metu retrahimur a voluptate.*

Animi ergo initio duobus propositis malis, dolori corporis, mortem & discessum a corpore anteponunt: nunquam id facturi vigente & florente corpore, vnaque consuecunt odisse & auerfari voluptatem, quæ hic percipitur maioris doloris formidine inde excitandi: sicut & pueri primum a rebus noxiis metu retrahuntur. atque aliquis noxio quopiam cibo aut potione impense gaudens, sæpe doloribus inde



inde affectus, magnæ molestiæ fuga & metu iis ab-  
 stinet. Etenim quis rebus iucundis sine molestia  
 perfruens, quamvis noxiis, ex animo ab iis abhor-  
 reat? Atque ista voluptatum timore doloris maio-  
 ris abstinencia, permutatio quædam potius est affe-  
 ctus, quam liberatio. Nam suauitate quæ inest in  
 vacuitate a molestiis, fructum suauitatis permuta-  
 mus, & affectus alium sibi affectum adiungit. Expe- *Tandem ul*  
 dit autem hoc initio nobis, ob pueriles & stultos *tro & per*  
 affectus nostros, vt ea suspecta habeamus & inuisa, *sefe, meliora*  
 quibus vehementer afficimur: posteaque naturam *amplecta-*  
 eorum considerantes, ea præterquam quod noxia *mur.*  
 sint, multo etiam plus habere molesti quam iucun-  
 di, & in nos ipsos descendentes, & bonum in nobis  
 situm esseprehendentes: non autem in corpore,  
 aut rebus externis, atq; similitudinem nostri quan-  
 dam cum Deo sentientes, eamque honorantes: iam  
 non metu, sed scientia & virtute vitam naturæ con-  
 sentaneam amplectamur. Nam & pueri quæ prius  
 declinabant & prosequabantur metu, post aucta  
 prudentia vltro faciunt. Et hunc scopum proposi-  
 tum habet curator noster Deus & rationis particeps  
 animus neque adhærescat corpori & rebus exter-  
 nis, neque his metu, sed iudicio abstinat: tanquam  
 bono & malo nostro in appetitione & declinatione  
 sitis. & ad hunc finem prouidentia medicina con-  
 tendit, vt reducat animum ad amplectendam vi-  
 tam naturæ consentaneam: quemadmodum etiam  
 optimus quisque medicus sectionibus & vitioni-  
 bus naturalem habitum corporibus restituit, vt na-  
 turalibus actionibus fungantur: estque improbita-  
 tis medicina pœna: & cum vsum habent mala, vt  
 habentur quæ nobis eueniunt. Vt autem medicis  
 succensemus, vitiones & sectiones & molesta reme-  
 dia adhibentibus: sic homines vacordes & puerili  
 sententia, hæc moleste ferunt. Et qui huiusmodi *Qua nocet,*  
 casibus & seipsum & alios obseruarit, atque affecti- *docent.*  
 ones animorum animaduernerit: is facile nimirum  
 intelliget, molesta ista velut ansam præbere animo

*Deus & san-  
nat agrotos,  
& sanos ex-  
ercet.*

corporis & rerum externarum, aut (vt Epicteti nostri more loquamur) eorum quæ in nostra potestate sita non sunt, contemtionem. Vt autem corporum medicina duplex est, & eius vna pars ægrota corpora curat & per contraria corrigit: altera victus ratione & exercitationibus sanitatem tuetur, confirmat, auget: quædamque exercitationes sunt valde laboriosæ, nec nisi viris fortibus & constantibus tolerabiles: Sic & animorum auxiliator, non ægrota tantum vitæ difficultatibus curat, sed & sanos exercet, ac saniores & fortiores facit, eorumque virtutem ad imitationem aliorum illustriorem reddit. Nam etiam sanos hominum animos, vt & valentia corpora, indigere exercitationibus, in promptu est. Motio enim confirmat, ignauia vero labefacit, vt inquit Hippocrates. Cur? Quia ea quæ suam perfectionem semper obtinent, & naturæ suæ convenientes actiones: easdem paratas semper atque in promptu habent. Quæ vero nihil agunt, exercitatione egent ad imitationem perpetuæ motionis: ne per ignauiam actionis oblita & velut emortua, cum tempus necessitasque postularit, suo muneri desint. Quod enim alias actuosum, alias otiosum est, idque ob imbecillitatem, actione confirmandum est. Omnis autem exercitatio iisdem rebus perficitur, per quas principalis actio ad quam exercemur. Nam excitatio ad luctam, iugi luctatione fit: ad cæstum, crebro dimicando & verberibus assuescendo. Sic etiam ad bellum exercebere si collusor hostem imitetur: quoque ii qui vna tirocinium faciunt maiores robustioresque fuerint, eo magis exercitatio metam suam attinget. Itaque si quis ad id etiam exerceatur, vt voluptatem contemnat: cum rebus iucundis tractandis ad earum contemptum assuescere necesse erit. Si ad ferendum molestiam, opus est vt molestiarum sit particeps. Si ad timorem, vt in res timendas coniiciatur. Si ad cruciatus, vt nobilium Lacedæmone adolescentum flagellationis certamen æmuletur, & omnes eas exercitationes doloris

*Exercitatio  
cum genere  
certaminis  
cognitionē  
habet.*

doloris plenas, quæ ad id certamen referuntur: aut Salustium qui nostra ætate, in viuum carbonem *Salustii p<sup>ri</sup>-* femori impositum sufflando periculum faciebat, *na.* quam diu ardorem illum tolerare posset. Nam exercitationes a principalibus actionibus ipso genere non differunt, sed paulo maiore facilitate & desinendi, cum nobis visum fuerit facultate. Quoniam igitur qui humanos animos nascendi causa demittit Deus, vires etiam eis addidit, quibus instructi absque noxa uti rebus terrenis tam allicientibus quam terrentibus, easque superare possent: eas vires exercens idem Deus, ne per ignauiam laxiores & remissiores fierent, neque usum earum tempore postulante cessarent, certamina multa proponit animis. Neque Hercules aut Theseus aut Diogenes aut Socrates in tales viros euassissent, nec humanæ virtutis magnitudo quo usque progredi posset eluxisset, nisi & illos cum bestiis immanioribus & sceleratis hominibus commisisset, & hos summa victus tenuitate ad vitam naturæ consentaneam compulisset. Illud quoque attentis non est *Periculis &* obscurum, eos qui res aduersas generose pertulerint, fortiores euadere in posterum. Si enim rerum *arumnis gl-* maxime formidabilium horrorem assuefactio ludum & iocum facit, ut in eiusmodi certamen nonnulli ob exiguam stipem ultro descendant: quo pacto fieri potest, quin rerum leuiorum exercitatio efficiat, ut ea contemnantur, quæ in exercitatis permolesta videantur? Quæ igitur difficultates & ærumnæ habentur, hæc quia siue ut curationes ægrotantium, siue ut valentium exercitationes animis adhibentur, malæ eis esse non possunt. Alioqui eodem modo & medicamenta & gymnasia corporibus grauias, mala diceremus. Cum autem pro dignitate tum naturæ tum voluntatis fiant: mala non *Natura &* *voluntatis* *dignitas.* crunt. Quod enim pro dignitate fit, iustum est: quod iustum, bonum. Ac ne corporibus quidem suapte natura sensus expertibus, malum est secari aut viu. Nam composito, in sua simplicia resolutio non

*Compositi  
resolutio nō  
est malum.*

*Medicina  
Dei saluta-  
ris & clemē-  
tissima.*

*Medicina  
quæ faciunt  
dolorem, ut  
bona haud  
sint, tamen  
ad parandū  
bonum sunt  
necessaria.*

*Epilogus.*

est malum. Quod si corporum medicinam exercentem, vrentem, intendentem, membra refecantem, & plane sæuos carnifices imitantem, malum non dicimus, sed bonum: si medicis cum gratiam habemus, tum mercedem numeramus: cur in medicina Dei non acquiescimus? Neque enim iracunde, nec vindictæ cupiditate, nec præter meritum, neque nocendi causa quicquam horum facit Deus: sed instar medici & curatoris & parentis, & ad maximam utilitatem nostram, & (quo vno verbo rem complecti totam licet) pro sua diuina bonitate. Multiformis autem est Dei medicina, ut qui alios morbis, inopia, ignominia: alios pestilentia, fame, terræmotu, inundatione, naufragio, bello: alios poenis humanitus infligitis, medicetur. Neque verò mala hæc sunt, sed bona: siquidem medicari bonum est. Si quis autem est qui hæc dicenda esse bona haud censeat, quod non præcipue sint expetenda: qualiâ ea quæ proprie bona sunt, esse oportet: non statim ea mala vocet, sed ad verum bonum acquirendum necessaria, quam ad rem ea necessario requirimus, & propter illa amplectimur. Nam & sectiones & vitiones medicas, & id genus alia nemo præcipue spectat: sed desiderio sanitatis illa admittimus, quam per ea consequi necesse habemus. Ac recte illa necessaria vocarunt sapientes: quæ omnia necesse est adhiberi, si bono potiri studeamus: quæ quidem & ipsa bona sunt, siquidem ad bonum conducunt, partim ad valetudinem corporis, partim ad animi sanitatem, inferiora tamen principalibus bonis: cum quibus ea vulgo conferentes; mala existimant, male utique sentientes: siquidem per hæc consequi ea quæ bona sunt, est necesse. Si igitur propositæ dubitationes profligatæ sunt, & ea quæ fiunt omnia, pro dignitate partim naturæ, partim voluntatis fiunt, & quidem utilitatis causa fiunt a Deo: dubio procul quiuis cordatus homo & volet ea fieri quæ fiunt (nisi inuideat iis quibus ius suum tribuitur, aut medicina adhibetur) & talem medicum colat, venera-

venerabitur, sincereque diliget, & bene mereri statuet. Ac eas quæ obijciuntur hominibus difficultates, quasdam esse medicinas: & eam medicationem eorum qui hac egent, & corporibus & animis prodesse, quiuis, vt opinor, concesserit. Ipsam vero seu animi seu corporis ægrotationem, & medicationis tam molestæ & dolorificæ necessitatem: quis bonum, & non malum: atque eius auctorem, mali auctorem non existimet? An vero iterandum eadem ista mihi? corporis morbum nec ipsi corpori esse malum, cum & tali natura sit præditum, & ad compositi spectet dissolutionem, & restitutionem simplicium suis totis, eorumque discessum & liberationem ab habitatione alieno in loco & pugna contrariorum: nec animo, siquidem eum medicationem illius esse demonstratum est\*, & multifariam euidenter apparet. Quod si morbus vni corpori esset noxius, eiusque interitus: sed animo videntis eum, & compagi vniuersi, & quæ in eo sunt elementorum & irrequietæ generationis circulo per hoc in infinitum progredienti, eo quod vnius interitus ortus est alterius, expedire constaret: optimus ille administrator eius quod corrumpi solet naturam, & partis deteriorisque interitum, ob præstantius & totum & perpetuam generationis seriem contemserit. At morbidus animi ortus, neque ipsi prodest neque vniuersitati quicquam confert. Eius igitur auctor, mali alicuius est auctor: & qui eum deprauari & ægrotare vult, malus fuerit? Siccadem manere dubitatio videbitur. Quæ ergo morbi & malitiæ causa sit animo, ex iis quæ prius de rebus nostri & alieni iuris dicta sunt, recordemur: animi bonum in eo situm esse, vt secundum naturam appetat & declinet, malum in eo quod sit contra naturam. Appetitionem autem & declinationem in nobis sitas esse, demonstratum arbitror. Quare ipsi nobis & virtutis causa & vitii sumus. Vnde fit, vt & boni laudentur, vt qui bonum ipsum suapte vi sunt consecuti, vnde virtus ipsa nomen ha-

*Repetitio loci de natura corporum, & animorum culpa.*

*in animo. Deterius ob salutem præstantioris negligendum.*

*Animus suapte culpa vitiosus.*

*Animi vi-  
tia & vir-  
tutem illu-  
strant, & a  
cœlicolu di-  
stinguūt, &  
ad bonum  
aliquid re-  
feruntur.*

bere videtur: & reprehenduntur improbi, vt qui non tales esse possent, & ex socordia improbi euaserint. Nam si hæc extrinsecus infererentur: voluntas bona aut mala esse desineret, in eiusque locum casus & necessitas succederet. Deus igitur ne hic quidem vllius auctor mali reperietur. Quid vero, si nec ipsius morbus animi, quod vitium dicitur, omnino malum est, sed & ipsum habet aliquid ad humanæ virtutis constitutionem necessarium? Vt enim sanitas horum corporum, sanitas non esset, nisi natura eorum magis etiam ferret vt ægrotarent, sed esset habitudo quædam perennis, nec morbis opponeretur, cuiusmodi cœlicolarum est: sic etiam humanorum virtutes animorum, modestia, iustitia, prudentia, & omnis ille reliquus earum cœtus non exstaret, nisi animorum ea natura esset, vt deprauari possent. Alioqui virtutibus præditi essent angelicis, ac potius diuinis, non humanis: quæ quidem tales sunt, vt etiam ad vitium detorqueantur. Si igitur bonæ sunt humanæ virtutes, & valetudo prospera corporis, nec prima tantum & inaspectabilia bona promanare a fonte boni oportebat, sed & media & vltima: eorum quoque bonorum quæ deprauaretur, deprauationem exsistere necesse erat. Neque enim essentiam principale habent, sed iis quæ erant, accessionis vice adiuncta fuerunt. Consideranda hoc loco est diuinæ bonitatis excellentia, quæ & corporis interitum, quod vmbrae instar, vt dixi, vna cum causatur motu necessario circumagitur, bonum effecerit: tum ipsis ægris caducisque corporibus, ratione coniunctionis cum integris elementis & renouationis: tum animis, quorum instrumenta sunt corpora, qui per eum sanentur: tum quod vniuerso illi genito, ad infinitam, vt dictum est, distributionem seruiant: & seipsum ab animi vitio, quod solum vteunque vitium videretur, liberarit. Primum quod id vt ad bonum necessarium, & non vt malum concessione quadam rebus adiunctum sit. Deinde quod hoc ipsum voluntatem animi sequi

omnino

omnino iusserit, nec vnquam in rerum naturam penetrare, nisi ille vellet. Quamobrem non voluntaria, vt quæ mala non sint, tam a Deo quam a legibus ignoscuntur, & malum quodammodo non inest animo voluntarium. Neque enim animus vnquam malum tanquam malum amplectitur, sed vt bona quædam, alias pecuniam, alias voluptatem corporis, aut potentiam aut honorem appetit: noxam vero his adiunctam aut plane non videt, aut negligit, cupiditate adamataram rerum subactus. Sic vndecunque eiectum est e rerum natura perfectum malum. Ac facilius concedi possit, esse id quod nullo modo sit, quam perfectum & arbitrarium aliud quod humani animi malum existisse. Si quis vero Deum mali auctorem existimet, vt animi conditor cuius animi frustratio & lapsus malum sit: siquidem per se mobilis & libera natura animorum malum est, mali dicere auctorem necesse est huius conditorem. Sin bonum est, & multo iis quæ in mundo sunt bonū maius & honorabilius: qui mali auctor esse queat is, bonum qui condiderit? Cum igitur id quod naturæ congruit, & optabile & expectandum sit: quis mortalium (qui quidem humanā virtutem intellexerit) stirps aut quodlibet brutum animal quam homo esse malit? Quamuis enim & stirpes & brutas animantes bona esse dicamus, certo tamen boni ordine, & inferiora bonis cæteris condita, & ad certos vsus a Deo sunt destinata. Iam si illud etiam in nobis situm est, vt vel boni vel mali simus, eiusque rei potestas nostra est, neque quicquam est quod nostram vel voluntatē vel declinationem vlla ex parte vel cogere vel prohibere possit: hæc natura & vis libertatis (meo quidem iudicio) præclara est, & magnifica, & principalis, atque illius auctor bonus & potens. Sin ipse animus per sese aberraret, cum ne aberraret penes ipsum esset: quis æquius aberrationis illius auctor dicatur, quam ipse animus, qui principium & causa est tam boni quam auersionis a bono, quique a se ipso principium ha-

τὸ ἀκέραιον,  
συμφωνῶν.

*Decipimur  
specie boni.*

*Libertas vo-  
luntatis ex-  
cellens Dei  
donum.*

*Homo quā  
quiduis ali-  
ud esse ma-  
lis.*

beat auersionis? Nam ea causa quæ initio cum fecit, non simpliciter talem fecit qui auerteretur: sed cum qui, si ipsi vellet, minime auerti posset. Si ergo voluntas est ipsius animi motus internus, ipse sibi causa erit auersionis. Ac observa Dei solertiā. Nam cum in medio eorum quæ semper sursum semperque deorsum sunt, quædam existere media, quæ alias supernis, alias infernis assimilarentur, & extrema cum vniuersi perfectione deuincirent, nutus vero & propensio ad inferiora suborta vim habet eam quæ auerti a recto queat: tantam mediis hisce vim impertiit, ut quoad ipsa vellent, inconcussa manerent, & ipse vndeque nullius auctor mali conuinceretur. Atque hæc prolixius tractata, non ad ea solum pertinent, quæ nunc ab Epicteto dicuntur: sed ad ea quoque declaranda, quæ de mali ortu & causa paulo post idem docebit. Nam in præsentia quidem hoc vtiq; satis est, cum dicit Epictetus. Velis ea quæ fiunt, ita fieri ut fiunt: cum non loqui de animi improbitate (neque enim ille dixerit, bene agi cum illis, qui & sua & aliorum improbitate delectentur) sed de iis quæ corpori & rebus externis accidant, quibus homo eruditus cuiuscunque, fuerint modi recte uti possit, & quo duriora fuerint, eo fructum ex his capere vberiore. Nam illa sunt ea quæ fiunt, quæ nos, dum ineruditi sumus, nostris appetitionibus & declinationibus congruere volumus: non autem ipsæ appetitiones & declinationes, in quibus bonum & malum nostrum est situm. Hæ enim penes nos sunt, nostrique arbitrii. Quæ autem nostri iuris non sunt, ea suadet ne studeamus fieri ut volumus, quod id nec penes nos sit, nec perpetuo nobis expediat: qui sæpe ea quibus delectamur, quamuis perniciofa, fieri cupiamus: asperiora vero licet medicinæ loco adhibeantur, recusamus.

### E P I C T E T V S.

**M**orbis est corporis impedimentum: instituti non item, nisi ipse velis. Claudicatio pedis est impedimentum,

*Animus hu-  
manus in  
medio situs,  
vel ad cœlū  
ascendere,  
vel ad infe-  
ros descen-  
dere potest.*

*Epictetus de  
euentibus for-  
tuitiis loqui-  
tur.*



*dimentum, instituti non item. Quod si singulis in rebus  
quæ incidunt, consideraris: inuenies eas alterius cu-  
râ ipsam rei, non tui, esse impedimentum.*

## S I M P L I C I V S.

Qui res secundas sibi esse velit, non id operam  
dare oportere dixit, ut ea quæ sunt, ita fiant ut ipse  
velit, sed ut ita, sicut ut fiunt. Quibus verbis simul  
id quod nunc propositum est, indicat, externarum  
rerum difficultates ferendas esse. modice: simul, ut  
opinor, quiddam quod obici possit, dissoluit. Ac  
probatio huiusmodi fere mihi esse videtur. Siqui- *Corporis &*  
dem nostri iuris essent externæ difficultates: vel sic, *fortunarum*  
quia nobis expedirent, æquis animis, licet acerbio- *incommoda*  
res fuerint perferendæ. Si vero nostri iuris non sunt, *non pertinere*  
sed earum quælibet alterius cuiusdam: quid mole- *ad animû,*  
ste ferimus aliena? Morbus corporis est impedi- *nec eius esse*  
mentum. Et recte impedimentum dixit, non ma- *mala.*  
lum. Neque enim corpori malum est morbus aut  
interitus, ut prius est demonstratum: sed impedi-  
mentum actionum illius est claudicatio, qua ipse  
præditus fuit Epictetus. Quare verba eius non ex  
ore, sed ex animo depromuntur. Claudicatio igitur  
pedis est impedimentum: paupertas impensæ, non  
voluntatis nisi ipsa velit. Quod si corpus essemus,  
aut pes, aut pecunia, nostrum ista essent impedi-  
mentum. Quia vero nihil horum sumus, sed ani-  
mus rationis particeps, corpore pro instrumento  
utens & rebus externis ad ministerium: & quia bo-  
num & malum in voluntate situm, ab istis non im-  
peditur: ne nos quidem impediri constat, neque no-  
strum esse impedimentum quicquid extrinsecus  
acciderit, sed singula alterius alicuius, quorum nos  
nihil sumus: eoque ob illa non succensendum, quasi  
nostra essent. Ita enim fit, ut voluntas ob res alienas  
suo laboret malo, ægritudine. Et sic id quod propo-  
situm est, demonstratum esse arbitror. Soluit enim  
id quod ab utili obici queat, ut Rhetores dicunt.  
Dixerit enim aliquis ægrotare aut egere, non esse

*Et agrotum  
& pauperẽ  
officio posse  
fungi.*

*Diogenes.**Crates.**Zeno.**Epictetus.*

utile. Quis enim ægrotans muneribus naturæ fungi potest? Quis in extrema inopia quærendo victui inuigilare non cogitur? Hoc igitur argumentum soluit, quod morbus, paupertas & id genus incommoda, non sint impedimenta voluntatis, a qua tum natura hominis, tum bonum & malum pendeat. Quis enim verat ægrotantem naturæ suæ amplecti consentanea, declinare contraria? Extrema vero inopia, quomodo impellet suscipere aliquid bono viro indignum? An non & Diogenes & Crates & Zeno tum germane philosophati sunt, vitamque naturæ humanæ consentaneam & tenuitatis diuitias, oculatis quidem hominibus tum vel maxime demonstrarunt, copiis & opibus cum extrema inopia commutatis? Quis vero talem virum æquo animo non alat? Quis non accipere se potius quam dare beneficium existimet? Atque adeo, quid alia exempla requirimus, cum is ipse qui hoc dicit Epictetus, & seruus fuerit, & infirmo corpore, & ab incunte ætate claudus, & extremæ paupertatis ita studiosus, ut eius domuncula Romæ nullis vnquam claustris eguerit? ut in qua nihil esset præter lectulum & culcitram in quibus dormiret. Et is est qui dicit, Claudicationem pedi esse impedimento, non voluntati: nisi ipsa voluerit, oratione e vita sua deprompta, nec in eo laborat, ut illa proferat quæ vulgo laudantur, id quod plerique facimus. Quare huius viri sermones felicium animorum specimen germanum exhibent.

---

### EPICTETVS.

**Q**uicquid inciderit, in eo memento, ad te conuersus, inquirere, qua facultate sis ad usum eius instructus? Si quem formosum formosamue videris: ad eam rem temperantia facultas in promptu erit. Si labor obiectus fuerit, tolerantiam reperies. Si conuicium, patientiam inuenies. Quod si te ita consuefeceris, visis non obtemperabis.

## SIMPLICIVS.

Magna quædam proposuit, quæque multis non posse fieri videntur: cuiusmodi est, morbum corporis vt alienū malum esse despiciendum: velle quemque debere, vt ea quæ fiunt, ita fiant vt fiunt: item nec externarum rerum suauitatibus nos demulceri, neque molestiis affligi oportere. Merito igitur nunc ostendere instituit, fieri ista posse, nec negata esse naturæ humanæ quæ præstare iubeamur. Ostendit autem hoc modo: Humanum animum sic esse conditum, vt non semper supra maneat, vt angelicæ, & præ his diuinæ mentes: sed vt & ad ortum aliquando descendat, & huiusmodi rebus conflictetur. Datas igitur vnicuique vires & facultates, quibus permanere incolumis, illasque res vincere & superare possit: aduersus opinionem rerum iucundarum, continentiam (Dixit autem continentiam, & non temperantiam, quia cum iis qui adhuc erudiuntur sermo institutus est) in quibus commouentur quidem affectus, & cum ratione certant: sed vincuntur, si ratio efficax fuerit. Atque hoc est continens vitæ genus, quemadmodum cum non vincit affectum ratio, sed ipsa vincitur: is habitus incontinens dicitur. In iis vero qui perfecte sunt eruditi, affectiones, quæ puerile quiddam in nobis sunt, perfecte & citra controuersiam rationi parent, vt ab iis tantum moueantur quæ ratio iusserit, & quando & quatenus: estque temperantia incolumitas & dominatus rationis nostræ. \* Diuiditur enim hæc, cum ab affectibus subigitur, ab eisque discerpitur: viua vero manet & integra, cum affectiones superat. Ad res porro laboriosas & molestas eruditus fortitudo præsto est, quæ dolorem ne ad vestibulum quidem animi accedere patiat, sed omnia aspera tanquam exercitationis ergo sibi obiecta, sine molestia & afflictatione perferat. Iis autem qui erudiuntur tolerantia succurrit, abiectis molestiis generose resistens, atque efficiens ne animus con-

*Ea posse fieri  
qua ab Epi-  
scetopraci-  
piuntur.*

*ἐν πρώτῳ.  
συμφορῶν.*

*Tanquam  
puer a pado-  
gogo, sic af-  
fectus a ra-  
tione colli-  
bendi.*

*αὐτοψία.*

*καρτερία.*

cidat, sed pugnet & propulset doloris ictus. Nam acris tolerantiae aduersatio victoriam rationi confert, perturbationi cladem. Quæ si sæpe adhibita cum prudentia fuerit, perturbatio assuescit parere rationi, & non aduersari: quippe iam erudita. Neque iam opus est, ut cum molestia toleretur aliquid. Neque enim qui talis est, adhuc dolet. Neque enim appetit quicquam, neque frustratur vlla re, neque declinat quicquam in quod incidit. Omnis autem dolor hinc de causis excitatur. Ad conuitium porro propulsandum patientia præsto erit. Neque enim laborem, neq; afflictationem suapte natura conuitium iis qui id audiunt infert, sed decretum quod in nobis est siue vanum, siue iracundum. Illud quidem tantum facit ut improbet conuitiatorem. Ne igitur ex affectu nostro improbatio illa fiat: cognoscenda quidem est conuitiatoris improbitas (aut enim falso conuitiatur, aut ob simultatem aliquam) ipsum vero conuitium ferendum; cum nihil nobis noceat. Quid vero si conuitiatoris improbitas vel hac de causa, quod is ipse læditur, ferenda est, qui voluntatē suam, hoc est, qui seipsum contaminari? E conuitio autem etiam fructus aliquis est capiendus, isque haud dubius, si falsum id fuerit. Atque adeo etiam si verum fuerit, quod malum aliquod nostrum reteggit, aut nobis ignotum: aut ut notum sit: eiusmodi tamen, quod latere alios putemus. magnam enim hoc vim habet ad tirones eruditionis cohibendos, qui nondum propter solum bonum, sed & ex ambitione sordidiores affectus moderantur. Vtilis enim est ad affectuum qui in nobis vigent, correctionem ambitio. Vnde extrema tunica perturbationum ambitio dicitur, quod reliquis perturbationibus ipsa adiutrice exutus animus, hanc postremam exuit, ut tandem ad ipsum bonum nudus perueniat. Non debemus igitur (inquit) a quolibet externo casu nos ad res externas trahente, statim assentiri visio eius, quo id quod accidit bonum malumve dicitur, neq; appetitionem

aut

*Frustratio.  
Perpessio.*

*ambitio.*

*Calumnias  
tor seipsum  
lædit.*

*E conuiciis  
fructum capi  
pere licet.*

*Fabius:  
Licet ipsa  
vitium sit  
Ambitio,  
frequenter  
tamen causa  
virtutis  
est.*

aut declinationem statim commouere: sed iis auxiliis, quæ intra nos habemus, accitis & adhibitis, quicquid inciderit propulsare.

EPICTETVS.

**N** Vnquam te quicquam perdidisse dicito. sed reddidisse. Filiolus obiit? Redditus est. Pradium est ereptum? An non id quoq; est redditum? At improbus est qui eripuit? Quid id tua refert, per quem is qui dederat, abs te repetierit? Sed quandiu concesserit, tãquam alienum, id curato, ut cautionem viator.

SIMPLICIVS.

De rebus externis vsurpandis, deque rerum quarundam euentu locutus, & vtebuis oblatiis tam suauibus quam molestis vtendum sit: nunc quem admodum iis amissis affecti esse debeamus, docet. Vt autem is qui sua se retur amittere, non doleat, & ereptorem accuset, fieri nequit. Qui vero aliena reddit; nisi plane sit iniurius, neque dolet, neque succenset sua repetenti. Res externæ porro nostræ non sunt, eoque nec in potestate nostra suæ: sed sola hæc nostra sunt, desiderium, appetitio & declinatio, in quibus bonum & malum nostrum situm est. Quæ cum ita sint, plane persuasum atque in promptu habere debemus, res omnes externas nobis esse alienas. Erit autem in promptu, si non verbotenus duntaxat pro alienis ea habuerimus, sed nos ad rem ipsam consuefecerimus. Qui igitur filio mortuo plorat, eoque se priuatum queritur: eum apparet sic affectum esse, quasi eum prius suum fuisse sensisset. eaque de causa amissionem vocat restitutionem, eamque moleste fert: nec obscurum est, talem, si posset, vlturum esse ereptorem. Qui vero se alienum restituisse putat, nec seipsum affligit, nec eum accusat qui repetiit id quod dederat. Obseruabis autem quid nobis per hæc ostendat Epictetus: quod non modo cogitatio suam affectionem orationi quæ ab ea profertur imprimat, sed etiam verbis ex-

*Aliena reddimus.*

*Nostra retinemus.*

*Vt ab animi affectionibus. sermo proficiscitur: sic affectiones animi sermone excitantur.*

citentur cogitationes, atque afficiantur. Sunt igitur (inquit) res externæ alienæ appellandæ, ut ipsis nominibus admoniti alienas eas iudicemus, illisque tanquam alienis utamur, & hoc ipsum semper de eis sentiamus. Et quoniam earum cura & studium,

*Res externa amore etiam erga illas auget: hæ quoque ut re-  
ita curanda bus alienis adhibendæ sunt, curandæ sunt illæ qui-  
nobis, ut vi- dem, non negligendæ: sed non ita curandæ, quasi  
atori diuer- propriæ, quæque eripi nequeant: sed ut diuersorū  
sorium* viatores, qui & alienum id esse norunt, seque statim id relicturos cogitant. Dum vero adsunt, commodi-  
tatis eius pro virili rationem habent. Præclare autem

*Quod quis  
ut edum de-  
dit, quoniam  
modo repe-  
tendi pote-  
statē habet.*

QVAE DEDERIT inquit, ut in promptu sit, ab alio esse data, eadem erepturo. Quia vero sunt, qui etiam ereptionis modos ad augendum molestiam exaggerent: Quare mihi sic, aut illo modo eripuit? Cur sic periit puer, aut vxor? Facile ferrem, si febre, non conuulsione decessisset? Perinde est (inquit) istud, ac si moleste feras, quod is qui dederat, per hunc illud, non autem per alium eripuerit. Enimvero cum qui suo arbitratu dedit, etiam suo arbitratu repetere decet. Exempli autem loco protulit Epictetus ea quæ maximam commiserationē mouent, liberos, vxorem: cum quibus reliqua comparata, vel a quibuslibet contemnantur. Sed quod ipse prius dixit, quodque post repetet, a paruis auspiciandum est. Furatus est aliquis pecuniam: ademit seruulum aut ædes, atq; etiam rem familiarem publicauit, ne dicas ea te perdidisse, sed reddidisse.

## E P I C T E T V S.

**S**I proficere studes, istiusmodi cogitationes missas facito: si mea neglexero, non erit unde viuam. Nisi puerum castigare, malus erit. Præstat enim perire fame, timoris ac molestia expertem: quam copiam omnium rerum circumfluentem, animo viuere perturbato. Et puerum malum esse præstat, quam te infelicem. A paruis igitur auspiciare. Oleum effunditur? villum

*villum surripitur? Subiice tibi: Tanti vanit tranquillitas, tanti constantia: gratis autem nihil acquiritur. Cum vero puerum vocas, fieri posse cogita, ut praesto non sit: & ut sit, nihil agat ex animi tui sententia. Neque vero ei tam bene sit, ut tuarum perturbationum habeat ille potestatem.*

## SIMPLICIVS.

Res externas pro alienis curandas esse, & ut diversorium a praetercuntibus, praecipit. Audit autem dicere quosdam: Si mea neglexero, non erit unde vinam. Nisi castigaro seruum, improbus erit. His respondet, primum sermonis institutum observans, quo bonum & malum nostrum in rebus quae in nostra potestate sitae sunt collocatur, non autem in corpore, neque in rebus externis. Pertinet autem ad eos oratio qui adhuc erudiuntur, necdum eo peruenerunt, ut simul & seipsos & res externas citra noxam curare possint. Hoc enim eruditorum est qui in tuto collocati, brutam sui partem rationi obedientem praebuerunt: neque iam verentur, ne forte foras prominentes, a brutis appetitionibus ad res externas pertrahantur, earumque confusionem & perturbationem admittant. Hi enim cum intra sese mancant, res etiam externas suo ordine moderantur. In quibus autem appetitus adhuc feruet, iis periculum est, si ad externa conuertantur. Nam brutae appetitiones illis cognatae sunt, nec dum moderatae aut rationi subiectae, eam detrahunt & demergunt in res externas, nondum sua gubernacula tenentem. Quid ergo faciendum est, ne is qui eruditur, rebus necessariis egeat? Dicit quidem potuisset, eius qui instituatur frugalitatem detrimentis rei familiaris ab incuria ortis facile posse opponi, cum eum paucis contentum esse in primis conueniat. Si vero ne haec quidem suppetant, non defore qui & paucis contentum, & ob sui ipsius curam rei familiaris contemptorem alere velint. Licuisset igitur, ut dixi, talibus verbis respondere, ac vere.

*Auditorum discrimina consideranda.*

*Rei familiaris detrimentis opponenda frugalitas, & alienum auxilium.*



At is talibus rationibus tanquam mollibus, & nervosis virtutis incidentibus, eiusque puritatem contaminantibus, si omnibus modis externarum rerum accessionem & adiumenta desideret prætermiſſis, ad summum ipsius comparationis ascendit: præstare fame emori doloris & timoris expertem, suamque perfectionem consecutum, quam animo perturbato copiis omnium rerum circumfluere.

*Natura convenienter  
viventi magna opes in-  
utiles.*

*Nosmetipsos  
curemus potius quam  
famulos.*

*Eobanus:  
Ab imis quo bene summa  
putas, novis esse viam.*

*Rara exempla periculosa.*

Quæ enim copiarum rerum externarum utilitas ei est, qui naturæ congruenter vivit, cum potius illis lædatur? Quis usus est sumtuosarum & variarum epularum, ei qui per valetudinem citra noxam illis frui nequit? Illud etiam præstat, corrumpi puerum, quam te fieri infelicem. Nam si fieri posset, ut simul & te ipsum conservares, & puerum curares: nihil esset hoc pulcrius. Sin id fieri nequit, duabus de causis, tum quod ipse ineruditus alium erudire nequit, tum quod sine ullo fructu pueri ipse maxima detrimenda capit: reliquum est, ut illum improbitati suæ relinquamus, & nosmetipsos curemus. Sic enim, qui eruditur ad summa perductum cogit, ut fame perire malit, quam ob externarum rerum curam manere ineruditus. Est igitur & pueri improbitas negligenda potius, quam mihi calamitas accipienda. In ipsa vero comparatione monet, a parvis incipiendum. Nam & ipsius rei naturam, & tironis vires acute considerat. Moderata enim, & accommodata viribus exercitatio, ut tuta, ita etiam efficax est. Si quis autem moderata tanquam perulcata aspernatus, in effusione olei & vini furto exerceri se noluerit, ac subito ad immoderata pertraxerit: is neque hæc tenere poterit, ut qui præter scalas ad ea ascenderit, neque per illa plus proficere quæ contemserit. Finge aliquem in parvis non exercitatum imitari Cratetē, & suam rem universam subito abicere: fieri ne potest quin eum facti poeniteat, neque priorem opulentiam perpetuo requirat? Etsi enim Crates, Diogenes, Zeno, aut quivis alius subito summam frugali-



frugalitatem arripuit, vitamque naturæ consentaneam: rarum tamen hoc est, & non tutum, cum eo quod raro fit, aliquem qui non & ipse rarus quispiam, sed vnus homo de multis fuerit, comparare. Cum autem dixerit, quemadmodum initio a paruis factis exercendi simus, ad contemptum imminutæ possessionis & pecuniæ, quo magis proficiamus: subiungit, quomodo in famulis etiam, a paruis auspiciati, exercendi simus, ad contemnendam & negligendam eorum nostri incuriam & contumaciam. Ea enim est animo nostro afferenda opinio: puerum vocatum aut non præsto fore: aut vt præsto sit, imperata non facturum, estque sic informandus animus, ne tam bene cum illo agatur, vt illius causa perturbari me velim. Nam quæ subita & impropria tironibus honestæ disciplinæ obiciuntur: ea vehementer illos perturbant, & velur de gradu deiectos eo redigunt, vt instituti sui obliuiscantur. Præmeditatio vero sobrios & memores facit, atque ipsa assuetudine ad ea præparat quæ visis & spei aspera sunt. Quantum autem intersit præparatum aut imparatum aliquid excipere: cuius est perspicuum. Neq; enim res acerbæ tantum, sed & iucundæ præter spem oblata, animos perturbare solent. Nam molesta quidem subito obturant & contrahunt visionem, vnaq; cum ea & corporis & spiritus temperamentum. Iucunda vero subito diffundunt & diuellunt, ac dissipant robur animorum. Hinc fit, vt similes casus vtraq; horum quantumvis inter se contraria sequantur, vt animorum deliquia, vt rigores & exanimationes, ac ipsa prope mors. Atq; hæc quidem perspicua sunt. Cæterum Epictetus in aliarum rerum imminutione monet subiiciendum esse: Tanti venditur vacuitas a perturbationib. tantæ constantia & animi tranquillitas, gratis vero nihil acquiritur. In seruis autem, si quis vocet famulum, in primis esse cogitandum, omnino fore, vt aut præsto non sit, aut vt præsto sit, imperata non facturum. Præclarum igitur fuerit, vt runque præceptum

*Absit vt ob  
vilissimos  
homuncio-  
nes pertur-  
bemur.*

*Præuisa tela  
minus feri-  
unt.*

*Et præpara-  
tio diligens,  
& vltimum  
rerum cum  
animi tran-  
quillitate  
comparatio,  
coniungenda.*

vtrobique coniungere, & ad eandem rem accom-  
modare. Nam & rei familiaris diminutio ante tibi  
velut ob oculos ponenda, & animo concipienda est,  
& seruus siue vocatus non audiat, siue quod iussus  
fuerit non faciat, subiiciendum: tanti venditur va-  
cuitas ab angoribus, & animi tranquillitas & con-  
stantia, gratuito vero nihil contingit. Ipse autem  
fortassis in effusione olei, aut vini furto, vt rebus vi-  
lioribus præparatione nihil opus esse censuit, sed sa-  
tis esse ea verba, vbi tale quid acciderit subiungere.  
In rebus etiam minorib. comparatio hæc satis ha-  
bet virium ad mouendos animos: siquidem vilium  
rerum olei & vini iactura eo quemuis adducere po-  
test, vt eas cum vacuitate a perturbationibus, & ani-  
mi tranquillitate & cōstantia permutet, nec ad tem-  
pus duntaxat, sed constanter & perpetuo, si quis in  
hac quasi mercatura solertem nauarit operam. Quis  
enim, vt Homericus Diomedes, aureis ærea non per-  
mutet? Quis vero maxima animi bona, rerū exter-  
narum iactura non redimat? Et si aliquando ipsa  
etiam iactura vitari potest: & ipsa præparatio satis  
est, vt iacturam illam tua nihil interesse putes.

---

### E P I C T E T V S.

*S* i proficere vis: ne recusa, quo minus ob rerum ex-  
ternarum neglectum, amens & fatuus habearis.

### S I M P L I C I V S.

*In honesto  
proposito nō  
reformidan-  
da cauilla-  
tiones impe-  
ratorum.*

Multi rebus externis studemus, non modo pro-  
uentus ergo rerum necessariarum, sed & ob vitan-  
dam apud alios ignauitæ & amentitæ opinionem. Vt  
igitur istam quoque visionem reprimat, tironem  
monet proficiendi cupidum, ne propter eam rebus  
externis se dedat, internis neglectis. Nam quæ ista  
ratio est, permanere amentem, ne ab amentibus  
amens iudiceris? Ac ipsa illa assuefactio, ne amentiu-  
m in degenda vita iudicium sequi velis, eosque  
nihil cures, vtcunque de te sentiant, sed in rectam  
rationem

ratioaem intuens, & iudicium eorum qui rationi  
conuenienter viuunt, sequens res tuas administres,  
ad vitam naturæ hominis, qui est rationis particeps  
animal, parandam, plurimum confert.

## E P I C T E T V S.

**N**Equid scire videri velis. Quod si quis aliis esse  
videaris: ipse tibi diffidito. Sciro enim facile  
non esse, institutum tuum in eo statu, qui est natura  
consentaneus, conseruare, & res externas amplecti:  
sed aliter non posse fieri, quin is alterum qui curet, al-  
terum negligat.

## S I M P L I C I V S.

**I**N eo vehementer elaborat Epictetus, vt tironis *Ostentatio*  
animū, tempore institutionis præsertim, ad seipsum *doctrina &*  
conuertat. Quoniam igitur non rei modo familia- *vana glori-*  
ris cura mentē ad res externas pertrahit, sed etiam, *ola studium*  
& quidem multo magis, vanæ gloriolæ admiratio: *fugendum.*  
politioribus etiam hominibus, & iam aliquo vsque  
progressis obstreperit: hanc quoque radicitus extir-  
pari iubet. Nihil, inquit, scire videri velis: non quod  
scientiæ desiderium impediat, sed vt ostentatio-  
nis reprimat cupiditatem. Hæc enim cum inflat  
animum, & ad externa trahit, eoque redigit vt ad  
vulgi opinionem non suo iudicio vitam instituat:  
tum ea opinione vulgi contentum ad veram scien-  
tiam contendere non sinit. Recte autem non dixit,  
Nihil videre, scire: sed, Ne videri velis scire aliquid,  
Nam existimatio de nobis, non est nostra, nec in po-  
testate nostra sita: velle aut, nostrum est opus. Quo-  
niam igitur sæpe aliquibus aliquid videmur, etiam  
inuiti: tum ipse, Tibi, inquit, diffide. Id enim adiu-  
mēto est, ne quis populari se cēsuiæ submittat, caue  
contentus discendo exercendoq; se longius nō pro-  
grediatur. Sibi autē non multū placere nec magni-  
fice de sese sentire, ad eos qui erudiuntur pertinere  
constat. Nam ei qui scientiæ cōpos, de scipio tuto &

vere iudicare potest, non opus est sibi ipsi diffidere. Opinio porro in animis existit, non scientiæ tantum, sed & modestiæ, aut iustitiæ, aut fortitudinis, aut prudentiæ, aut cuiuscunque virtutis aut ciuilibis facultatis, aut dignitatis humana conditione superioris. Hæc, & id genus alia omnia, minuta particula Aliquis, complexus est, cum diceret: Ac tamen si aliquis aliquibus videbere. Mox communem conclusionem subiicit tam his quæ nunc, quam iis quæ antea dicta sunt, de rerum internarum cura, non esse facile tironi & voluntatem naturæ consentaneâ tueri, & res externas appetere, siue pecuniam, siue gloriam. Voluntatis enim gubernatio, naturæ consentanea, complectitur earum rerum, quarum in nobis sita est potestas, studium: & earum quæ nostri iuris non sunt, contemtionem. Contentio vero de rebus externis contrariū consecratur. Quare in utroque elaborare tironi difficile est. Cautè autem non dixit, non posse fieri, sed non esse facile, ob rara ingenia & raros motus excellentium ingeniorum. Sed necesse est, inquit, vnum vtrum rectè administrare volueris, prorsus negligere alterum.

### E P I C T E T V S.

**S**i in id studes, vt liberi tui, vxor, amici, perpetuo viuant & floreat: stultus es. Nam quæ in tua potestate non sunt, ea in potestate tua esse vis, & aliena esse tua. Sic etiam, si puerum peccare non vis, stultus es. Id enim postulas, vt vitium non sit vitium: sed quiddam aliud. At si eo quod appetis, frustrari non vis, hoc quidem potes.

### S I M P L I C I V S.

*Expetenda  
& studio  
digna.*

Studio digna sunt, quæ & rite confici possunt (nam qui in rebus irritis elaborat, desipit) & quæ decent illum qui id studium suscipit. Aliena enim curare, superuacaneum est. Præterea studio dignum est, si res propositæ habeant aliquod operæ pretium, firmitatem

firmitatem & constantiam. Quis enim cordatus homo in rebus vilibus vacillantibus & studio indignis, suum studium consumat. Tironem igitur a studio rerum externarum auocaturus, diuisione rerum nostri & alieni arbitrii initio proposita: externa quæ sint, aliena etiam esse declarat. Neque enim penes nos sunt aliena, ut demonstratum est. Qui igitur liberos, qui uxorem & amicos viuere vult, aliquid vult & expetit eorum quæ in nostra potestate sita non sunt: eaque de causa nostri arbitrii non est, eo potiri. Quarum enim rerum potestas nostra non est, ea plane consequi non possumus: sed eorum est illa dare, quorum est potestas. Præterea res externæ suapte natura sunt viles, caducæ, infirmæ, incertæ. Mortalia enim, instante fato, mori necesse est. Item, qui postulat ut famulus seipso inter- *Heri postu-*  
 dum sit melior (id quod nobis sæpe accidit, qui pec- *lant, ut ser-*  
 cاتا seruulorum ægre ferimus) stultus est, cum ea *ui sint ipsi*  
 desideret, quæ fieri nequeunt. Nec enim fieri potest, *meliores.*  
 quin animus brutam sui partem in degenda vita sequens ( siquidem animi vitiū est, perperam agere) vitiose agat. Necesse igitur est earum rerum studiosum, quæ nec fieri possunt, & alienæ caducæq; sunt, & facile amittuntur, frustrari iis, frustratumq; dolere & plorare. Si ergo frustrari nolumus: in rebus quæ nostri sunt arbitrii, elaborandum erit. Nostri autem arbitrii est, ea expetere, quæ secundum naturam nobis conueniunt. In eo igitur, & non in rebus externis studium nostrum coniuuamus.

## EPICTETVS.

**C**uiusq; dominus is est, qui ea quæ ille vult, aut non vult, potestatem habet vel conseruandi, vel eripiendi. Quisquis igitur liber esse vult, neque cupias quicquam, neq; auersetur, eorum quæ penes alios sunt. Sin minus, seruire necesse erit.

## SIMPLICIUS.

Et hoc rerum externarum criminationem conti-

*Duram ser-* net, & animorum ad eas propensionis, ob quam  
*uitutem ser-* non modo frustrati iis quæ appetimus, & oppressi  
*uiūt, qui res* iis quæ declinamus, dolemus & ploramus: sed et-  
*externas de-* iam seruire, nec vni solum, sed multis, interdum  
*siderant.*

etiam acerbis dominis cogimur. Cuiusque enim, inquit, herus & dominus est is, qui potestatem habet, ea quæ ille vult, & desiderat, aut conferendi, aut auferendi. Nam iis qui nostra desideria explere possunt, nos summittimus, paremus, & seruilē in modum ministramus, vt nobis morem gerant. Et iis qui ea quæ habemus, eripere possunt, cum timore adulamur: tremimus, & demulcemus eum vt dominum, qui ea quæ nos declinamus nobis inferre potest, ne inferat: & qui eripere potest, me eripiat. Constat autē & externa & nobis aliena esse ea, quorum alii potestatem habent vel conferendi, vel auferendi. Nostrarum enim rerū nos domini sumus, & in nostra potestate illæ sunt. Quod si bonum est libertas: si liberi non autem serui esse volumus: nec appetamus quicquam quod penes alios est, eademque non declinemus. Alioqui multifariam seruire necesse erit, vt res desideratas & consequamur & retineamus: vt declinemus res fugiendas, nec in eas incidamus. Vide autem, vt quauis in re binos dominos habeamus: alterū intus, alterum foris. Brutus enim appetitus ratione commota, hoc est, nobis ipsis, quorum natura pendet a ratione, & capta, iam vna cum illa seruit externo domino: vt non modo serui, sed seruorum serui simus. Ac alii quidem serui saltem in somnis ab heris suis discedunt, & aliquid vacationis ab eis impetrant. Nos vero etiam in somnis petulantibus, iniuriis, & monstrosis edictis immitium istorum dominorum paremus: nec, vbi iugum eorum subierimus, vllam vacationem habemus: sed alias factis, alias verbis, alias imaginibus & visis ab eis exagitamur. & ( quod peius est ) cordatiores serui absurda heroum mandata inuiti exequuntur: nos vero & lætamur, & rationes comminiscimur, quibus ea vel consequamur, vel declinemus

*Bini domi-  
 ni, alter in-  
 ternus, alter  
 externus.*

nemus quæ illi imperant, nunquam sine damno & detrimento.

## EPICTETVS.

**M**emento sic in vita esse versandum, tanquam in conuiuio. Si quid circumferendo ad te peruenerit, porrecta manu partem modeste capito. Præterit? Ne detine. Nondum adest? Ne longe appetitū extendito, sed expecta dum ad te perlatus fuerit. Sic erga liberos, sic erga coniugē, sic erga magistratū, sic erga diuitias si affectus fueris, aliquando dignus eris conuiuio deorū. At vero si oblata etiam non acceperis, sed despexeris: non conuiuia deorum modo, sed & Imperii consors eris. Sic enim cū facerent Diogenes, Heraclitus, & similes, merito diuini, ut erant, ita & dicebantur.

## SIMPLICIUS.

Tironum ad res externas propensione multifariam refrenata: ne prorsus ab eis dehortari videatur, quænam ex eis, & quomodo percipiendæ sint, docet. Supra dixit, necessariis aut alioqui vitæ utilibus rebus obiter esse utendum, ad nauem animo semper intento. Nunc vero monet, quæ ex his dentur, modeste esse accipienda: ut uxorem, liberos, principatum, diuitias, & id genus alia, sed appetitum ad ea non extendendum esse. Sed si data auferantur ( hoc enim verbum præterire significat opinor ) non esse retinenda vi: sed eorum ereptionem ægre non ferendam. Sin nondum adsunt, ne appete eas, neque totus in desideriis & visis istis esto, & tui ipsius & profectus tui oblitus. Atque etiam si data fuerint, ne lætabundus & auidus in illa totus incumbas: sed sobrie, modeste, & summis ( quod aiunt ) digitis eas attingito, ut iis & imperare, & ut oportet frui queas, supra eas eminens, & non demersus in iis. Conuentum autem hunc eorum qui eodem in loco a Deo tanquam conuiuatore congregantur, conuiuio comparat, in quo quisque sibi attributis epulis, congruenter appetitionibus suis fruatur, alius modeste, & pro natura sua, & ex sententia conuiuatoris:

*Vita conuiuio similis.*

*Compotores  
& collega  
deorum.*

alius inepte & petulanter, tam sibi inutiliter, quam contra voluntatem conuiuatoris. Quod si quid, inquit, eorum quæ vulgus maximi facit, datum non acceperis, sed despexeris, ut Crates & Diogenes fecerunt, qui rogatus ab Alexandro quid vellet? Recede, inquit, e sole: nam apricabatur. Itaque miratus Alexander magnitudinem animi eius, optauit, si fieri posset, ut Diogenis similis euaderet. Siminus: ut maneret Alexander. Qui igitur, inquit, ea etiam cum dantur, non accipit, sed aspernatur, & ad eam vitæ excellentiam contendit, quæ a generatione & ortu seiungitur, non compotor modo Deorum, sed & collega in imperio euadit. Nam prouidentia Deorum in ortu hominum curando, contubernales sibi facit eos, qui ex eorum sententia vitam degunt. Si vero seiungantur, & super omnia emineant (Nam quod pro auctoritate imperat seiunctum est ab eo quod paret) hæc eadem imitatores sui animos ad imperii societatem vocat. Nam tum in sublimi versantes, vniuersitatem rerum tanquam ab ea exempti & liberi, vna administrant. Quare (inquit) ij qui hæc despexerunt, Heraclitus & Diogenes, diuini & erant, & iure appellabantur. Diuini .n. sunt, qui secundum id quod in ipsis summum & seiunctum est a contagio corporis, ætatē exigunt. Quod enim ab omni parte summum, diuinum est. Omnium enim rerum summum fastigium est Deus.

### EPICTETVS.

**C**um ciuantem quempiam videris in luctu, siue peregre profecto filio, siue rebus amissis: caue ne te visum illud moueat, ut existimes, versari eum in malis ob externa: sed statim ipse tecum distinguo, sitq; in promptu, ut dicas, Istum affligit non casus ille (alium enim non affligit) sed concepta de eo opinio. Ac oratione quidem tua eius perturbationi subseruire, ne dubita: atque adeo, si res ita tulerit, congemiscere. Cauebis autem, ne intrinsecus etiam congemiscas.



## SIMPLICIUS.

Sicut in iis rebus externis quæ expetendæ videntur, non præproperum esse, nec eas auide arripere oportet, reputantem, cuiuscunq; sint modi, bonum nostrum in iis non esse collocatum: ita in iis etiam externis rebus, quæ fugiendæ videntur, constantem esse decet, quod nec mala nostra in rebus externis sita sint. Cum igitur eiulantem, inquit, aliquem videris, siue filio mortuo aut peregre agente, siue re aliqua sua perditâ: ne te visum id impellat, ut eum ob res externas in malis esse existimes. Neq; enim in rebus externis mala nostra sunt, sicut ne bona quidem. Cur ergo iste plorans, tanquam malus sit is euentus, affligitur? Nec is enim sua natura talis est. Alioqui omnes affligeret eos quibus euenisset. Sicut id quod natura calet, omnes eos a quibus attingitur, calefacit. At vero Anaxagoras audito filii sui obitu, placido simul & magno animo: Noram, inquit, me cum genuisse mortalem. Quid ergo affligit istum? Quod opinatur sibi aliquid accidisse mali, id est quod eum affligit. Opinio autem nostra est. Itaque verum malum eum affligit: verum id non in rebus externis positum est, sed in iis quarum potestas in nobis sita est, ut hoc illoue modo res æstimemus. Quid ergo? Vir bonus non afficitur eorum dolore, qui affliguntur, & improbata eorum opinione ipsos negliget? Nequaquam. Sed temporis seruiendum, & quadantenus assentiendum illis, cum oratione dolorem præ se ferente: tum, si opus sit, vna gemendo, idq; non simulate (nec enim bonum virum decet simulatio) sed illud gemen- dum est, tantam esse hominum imbecillitatem, ut istiusmodi res gemitu dignetur. Est autem animaduersione dignum, quatenus ista progredi affectio debeat, ne eo veniatur, ut ipse etiam ex animo propter casum illum ingemiscas. Neque enim opem ei ferre iam poteris qui lamentatur: cui affectui mereri qui vult, eum ut & aliquatenus ab eo affectu

*Anaxagoras*

*Aliorum  
stulticia do-  
lenda.*

*Qui ipse a-  
grotat, mo-  
deri alteri  
non potest.*

retrahat, & aliquo modo eidem subseruiat oportet, ipsum in tuto collocatum. Neq; enim is qui omnino in suo statu permanserit, retrahet eum qui ab flumine abripitur, nec si totus cum eo abripitur. Qui enim rebus humanis plane exemptus est, cum immisericors videatur, nihil valet apud eum qui angitur. Ei vero qui eodem affectu vincitur: ipsa consolatione est opus.

## E P I C T E T V S.

**A**ctorem esse fabula talis, qualis magistro probata fuerit, te memento: si brevis, brevis, si longa, longa. si medicum agere te voluerit: fac eam quoq; personam ingeniose representantes. Ita si claudum, si principem, si plebeium. Hoc enim tuum est, datam personam bene effingere: eam autem eligere, alterius.

## S I M P L I C I V S.

Prius conuiuio vitam hanc, & externarum rerum usum comparauit: & qui eas largitur Deum, conuiuatori, qui liberum nobis fecerit oblata vel accipere vel repudiare eaque de causa nostram appetitionem instar pædagogi informauit, ac docuit, quemadmodum res externæ tam præsentēs, quam præteritæ & futuræ sint amplectendæ. Nam in conuiuio suo quisque arbitrari vel abstinere appositis, vel fruitur. Nunc eandem scenæ similem facit, & eos qui in ea versantur ut fabulæ actores, Deum vero ut ædilem & magistrum describit: in qua eam personam quæ assignetur vel accipere vel repudiare, non sit nostrum. Omnino enim necesse est eam accipere, qualia multa sunt quæ a fato dependent. Et si enim penes nos est, aspernari diuitias: paupertatem ramen aut morbum vitare, non omnino penes nos est. Et si nobis licet non esse dominis aut magistratibus: at quo minus seruiamus aut pareamus, non est nostri iuris. Quare in his nostri arbitrii est usus, & bonum aut malum nostrum quod ad hoc attinet,

*Vita quid  
est aliud nisi  
scena? Aut  
ludere discere,  
Curis se pos-  
sis, aut cru-  
ciare miser,*

attinet, non in accipiendo, aut non accipiendo, vt ante dictum est, sed in appetitu & vsu est situm: qui nostri iuris est, vt ea vel bene vel male tractemus. Nam bene morbum aut paupertatem ferre, & iis vti quæ vel vltro vel coactus acceperis, in tua potestate est: vt & in scena, vbi singulis histrionibus aptam fabulæ personam imponere, siue regis, siue serui, siue infanti, qualis est Orestis, eius est qui fabulam edit, quiq; tam personarum quæ in ea sunt, quam histrionum ingenia perspecta habet. Sed impositam personam belle repræsentare designati histrionis erit. Quare sæpe seruus, aut mendicus, aut furiosus probatur in fabula: diues autem, aut imperator, aut rex improbatur, cum illi datam personam belle exprimunt, hi vero suam male, prout vtrique in eo elaborarunt. Sic etiam fit in vita. Quot enim regibus, diuitibus, robustis, seruus pauper & claudus Epictetus, tam a chorago & magistro Deo, quam ab huius vitæ spectatori-  
bus est prælatus, qui personam sibi impositam bene & ex magistri sententiâ egit, & quod in ipso fuit, probe administravit? in quo bonum & malum hominis situm est, & id quod a cordatis hominibus vel laudetur, vel vituperetur.

*Epictetus,  
regius hi-  
strion.*

## EPICTETVS.

*Si coruus inauspicatum crocitarit, ne te visum illud moueat: sed ipse tecum diuide statim, & dic: Nihil istorum mihi protenditur, sed aut corpusculo meo, aut regula mea, aut existimationi, aut libris, aut uxori. Mihi autem fausta omnia portenduntur, si ego voluero. Quicquid enim istorum acciderit, ex eo penes me est, fructum ut capiam.*

## SIMPLICIUS.

Caput hoc, mea quidem opinione, si præpositum superiori fuisset, suum locum tenuisset, post id quod præcedit, cuius initium est: Cum ciulantem quempiam videris in luctu. Nam ibi cum dixisset,

non affici oportere eorum dolore qui ob externæ alicuius rei iacturam in malo sibi esse videantur: neque assentiri, talem in malo esse. Siquidem nostri boni & mali vis ac summa in iis sit, quæ in nostra potestate sita sunt. Nunc, siue augurium, siue omen, siue diuinationis mali aliquid portendere tibi videatur: ne sic quidem, inquit, assentiaris: sed sepositis corporeis & externis rebus cogites, bonum & malum tuum penes te esse. Si igitur ipse in malo esse nolueris, ista quæ portenduntur mala, non tibi portendentur, sed aut corpori tuo, aut famæ, aut opibus, aut liberis, aut vxori. Tibi vero prospera omnia significantur, si ipse vis, quia penes te est bonum & malum tuum. Atque adeo fieri potest, ut mala quæ videntur in rebus externis, tibi profint: & tanto magis profint: quanto maiora videntur, si recte ea tractaris. Atqui si ea tua mala essent, nocerent, non iuuarent. Quoniam igitur ijs & iuuari potes, nec tibi quicquam accidet mali nisi ipse velis: etiam ea quæ portendi mala videntur, si volueris, non tua mala erunt, sed eorum alicuius quæ extra te & a te seiuncta sunt.

---

### E P I C T E T V S.

**I** Nuictus esse potes, si in nullum certamen descendas, quod vincere tui arbitrii non est.

### S I M P L I C I V S.

Quod dixit, nihil tibi portendi mali, nisi ipse volueris, ut in tua potestate sit, non esse in malo: eius subobscurè, ut opinor, his verbis causam & rationem affert. Nam penes te est, nunquam cum externis rebus congregi & certare, siue appetendo siue declinando: in quibus aliquando vinci necesse est, aut frustratum rebus desideratis, aut circumuentum declinatis: penes te est in ijs solis versari, quibus ne vnquam frustrare siue appetendo siue declinando, tui est arbitrii. Id vero non aliud est, quam si dixisset:

set: vt nunquam succumbas, sed perpetuo sis inuictus, penes te esse. Quod si hoc, illud etiam penes te est dubio procul, ne vnquam sis in malo. Nam qui in malo est, a malo vincitur. Sin penes te est ne vnquam in malum incidas: illud etiam penes te erit, ne quid vnquam tibi mali portendatur. Recte igitur dictum, Nihil tibi portendi mali nisi ipse velis: hoc est, nisi in certamen descendas, cuius victoria penes te non sit: hoc est, nisi in rebus externis bonum tuum & malum tuum collocaris.

## EPICTETVS.

**S**i quem igitur eximiis honoribus affectum, aut amplā potestate praditum, aut alioqui florentem videris: vide ne quando beatum illum pradicēs, visorum impetum secutus. Nam si in rebus nostra potestati subiectis vis tranquillitatis constiterit, nec inuidia nec amulatio locum habebit: tuq; ipse non Imperator, non Senator, non Consul esse voles, sed liber. Ad eam autem rem via vnica est, eorum quæ in potestate nostra non sunt contemptio.

## SIMPLICIVS.

Cum inuictum esse dixisset eum qui nullum de rebus alienis certamen susciperet, exempla vero eorum quibus hæ prospere euenisse videntur, & æmulatio aduersus eos & inuidia vel in primis coattrahunt: compendio demonstrat, eorum neminem qui bonum humanum quærunt, vnquam inuidere aut æmulari. Nam si bonum humanum in rebus nostræ potestati subiectis situm est: qui vero populari honore, potentia, gloria præcellunt, nihil eorum habent, quæ in nostra potestate sita sunt: huiusmodi homines, ne bonum quidem habere homini conueniens constat. Quid ergo loci aduersus istos habeat inuidia, aut æmulatio? Nam & inuidia

Inuidia.

Æmulatio.

quod bonum habetur. Nascuntur autem hæ perturbationes ex eo, quod quivis homo ipsius naturæ impulsu honoris est appetens, nec paribus de dignitate vult concedere. Itaque si qui sunt infirmioribus ingeniis, qui ipsi nihil proficere possunt, proximum quenque deprimendo æquare illum aut etiam superare contendunt, & successibus aliorum dolent, quæ est invidia. Nam ad eum qui cum bene agitur, vel agi videtur, invidia velut arreptit, in primis vel genere, vel studio, vel fortuna parem. Nemo enim vel prorsus eminenti vel omnino inferiori invidet, neque cum talibus certat quispiam. In quibus vero aliquid animi & nervorum est, hi inflammati aviditate feruntur, ut illos strenue progrediendo vel æquent, vel superent, cum quibus sibi certamen instituerunt. Quare invidia semper est vitiosus affectus: æmulatio vero cum virtutem spectat, bona est, & cognata boni amoris: cum autem res externas, mala, nec invidia melior. Si ergo & invidia & æmulatio opinione boni excitantur, honos vero & potentia & celebritas nominis, quæ vulgo in bonis habentur, bona non sunt, cum bonum in rebus nostræ potestati subiectis sit collocatum, constat, in iis invidiam & æmulationem nihil habere loci, si quidem veritas spectetur. Non decet igitur, eum qui eruditur, invidendo vel æmulando eos, quibus ista ad voluntatem fluere videntur, in eis bonum collocare, Libertas enim ei expetenda est a suis temerariis affectibus, nihil autem rerum externarum. Una vero, inquit, ad libertatem via ducit, rerum quæ in nobis sitæ non sunt, despicientia: quæ nos & libertate priuant, & victoria. In his enim & frustrari, est iis quæ appetimus, & in ea quæ fugimus, incidere. In his versantur brutorum nostrorum affectuum appetitus, & tyrannis eorum, quam in nos exercent. Quamobrem rebus externis despiciendis, etiam cognatas cum eis appetitiones, veluti sociis destitutas, rationi præbemus obediētes.

*Invidus.*

*Æmulatores.*

*Via libertas.*

## EPICTETVS.

**M**emento, non eum qui conuicietur aut verberet, autorem esse contumelia: sed opinionem de eis tanquam contumeliosis conceptam. Cum igitur te quispiam iritarit, opinione tua te irritatum esse scito. Quapropter in primis operam dato, ne visa tibi assensum extorqueant. Nam si semel tempus & moram impetraris, facilius ipse tibi imperabis. Mors & exilium, & omnia quæ in malis habentur, ob oculos tibi quotidie versentur: omnium vero maxime mors. Sic nihil unquam humile cogitabis, nec impense cupies quicquam.

## SIMPLICIVS.

Rursus eleuatis iis quæ in rebus externis habentur bona, & via vnica ad libertatem demonstrata, rerum quæ nostri arbitrii non sunt, contemtionem: quæ contra hæc afferri possunt vel oratione, vel tionum tacita cogitatione, dissoluit, ipsis eruditionis principijs innitens. Occurritur autem ei hoc modo: Si res externas despexerimus, eaque de causa viles & inopes permanserimus multas potentiorum iniurias perferemus, cum & nullis muniti præsidijs simus, & eis adulari recusemus. Nam & conuiciantur & verberant, & variis nos contumeliis afficiunt, & quæ habemus eripiunt, & relegant, interdum deniq; nos occidunt. Ipse vero ad hæc respondet: nihil esse in istis graue, quod alioqui omnibus grauiora viderentur: sed opinionem quæ ea grauiora faciat, esse grauem. Quare non istos, cum talia faciant, contumelia nos afficere: sed quæ in nobis sit opinio, qua nos affici contumelia putemus, eam esse quæ contumelia nos afficiat. Opinionem autem & existimationem de ea, nostrum opus esse. Nos igitur a nobis ipsis affici contumelia. Neque

*Pauper vbiq; iacet.*

*Crimen seu verum seu falsum, a quo ferendum animo.*

veritatem? cur facere non piget, audire piget? Sin falsum: ille qui mentitur: læditur. Quid igitur agendum? Ne tibi assensionem extorqueat visum contumeliæ, vt vocifereris, & lamenteris, te in malo esse existimans: sed spatium ipse tibi præbeas rei considerandæ, cuiusnam modi sit. Nam si temporis aliquid & moræ impetraris, repentinum obiectum te non commouebit, sed simul interim tranquillus eris: simul spatium habebis principia doctrinæ promendi, & distinguendi, vtrum ille casus in nostra potestate sit, an non? Quod si in nostra potestate non esse eum inueneris: adiunges, neque bonum neque malum nostrum esse: & penes te esse eo pro bono vti, & fructum inde capere, magno animo eum despiciendo. Ne autem assentire, plurimum tibi conferet tacendi consuetudo: si quid tale acciderit, donec æstus animi deferbuisse intellexeris, & canem tuum internum latrare desisse. Fertur enim & Socrates, si quando commotus esset vehementius, prorsus tacuisse. Cum his, mea sententia, statim reliqua sunt connectenda, coniunctione subintellecta, vt dicas: Mors vero, exilium, cæteraque omnia, quæ in malis habentur, quotidie tibi sint ob oculos, &c. Cum enim communi sermone de omnibus externis casibus, & rebus, vt habentur, formidabilibus disseruisset, nullam earum neque terribilem, neque contumeliosam, neque noxiam esse, sed opinionem de iis conceptam esse, quæ damno aut contumelia nos afficiat: id adiumentum ne visis assentiaris, aduersus conuicia & verbera subiecit, ne iriteris ab eis, aut concidas. Aduersus exilium autem & mortem, & id genus alia grauiora, aliud remedium excogitauit, ne illa putemus nunquam ad nos peruentura: sed continenter expectemus, vt quæ aliquando eueniant. Nam si ratio demonstrarit, res externas neque bonas esse, neque malas, & consuetudo nobis eam quasi naturam attulerit, vt aduersus ea vt vsitata & quotidiana affecti simus: nec ijs quæ molesta habentur, de-

prime-

*Canis interior.*

*Silentium Socraticum.*

*Diuersorum morborum diuersa remedia.*



primemur: nec suauium rerum imagine vltra modum alliciemur.

## E P I C T E T V S.

**S**apientia studium suscipere cupis? Statim te para, quasi futurum sit vt deridearis, vt multi te subfannent: vt dicant, te subito philosophum exstitisse: vt rogent, vnde supercilium istud? Tu autem supercilium ne habeto: ea vero qua optima tibi videbuntur, sic teneto, quasi a Deo sis in ea statione collocatus. Caterum memento, te, si in eodem statu permanseris, iis tandem admirationi fore, qui te prius deriserunt. Sin eis succubueris, dupliciter fore deridendum.

## S I M P L I C I V S.

Tot præceptis omnes homines, quatenus homines sunt, hortatus, vt rebus externis earumque admiratione, vt alienarum, relictâ, in semetipsis bonû & malum quærant, id quod libera voluntate, appetitione ac delectu præditos animantes deceat: tam velut cum ijs qui aliquantum profecerint, & philosophiam ament, loquitur pleraque, & huius desiderii principium statim præmunit, ea quæ initio talibus euenire soleant prædicens, ne de improviso obiecta perturbent, & destruant institutum. Nam plerique mortales, eos qui a consueta viuendi ratione recedere volunt, moleste ferre consueuerunt: & alias ne peius cum ipsis agi videatur, familiares præsertim derident & subfannant: alias, quasi præter meritum insolescentes, opprobriis petunt, irati-  
que simul & inuidentes, alacritatem eorum retundere student. Itaque multi hoc derisu, his fannis, hisce opprobriis victi, desertis ordinibus ad pristinae vitæ consuetudinem redierunt. Neque vero vultu & gestu tantum ridentur, subfannantur, conuiciis exagitantur omnes: sed nonnulli cum ipsi, tum qui eorum institutionis adiutores sunt, capitis & fortu-

*Philosophi  
derisui ex-  
positi.*

*Elatio ani-  
mi vanita-  
tis argumen-  
tum.*

*ἡ δὲ οὐδυνή.*

*Philosophia  
excellens.*

*Risus in ad-  
mirationem  
vertendus.*

narum discrimen adeunt, partim a cognatis ex amore, quod existimant eos vitæ inutiles fore: partim ab alienis, qui tum excellentiæ vitæ elegantioris inuident, tum ob sui suæque vitæ contemptum irascuntur. Fit autem omnino, ut aliqui philosophiam & bene viuendi rationem auspicati, ingenii quadam bonitate & singulari felicitate, nondum tamen prorsus ab ea occupati, sed spe quadam & nuda imagine eius excellentiæ præ reliquis vitæ generibus imbuti, eo sese efferant, quia nondum eo peruenerunt. Nihil enim æque a philosophia & recta viuendi ratione alienum est, ac elatum supercilium, & inanis ista elatio, diuinum illud de seipso cognoscendo præceptum non reputans: quod & principium & finis est philosophiæ totius, & omnis recte viuendi rationis. Statim igitur his indigni videntur, qui se efferunt. Nec enim ab animi magnitudine ista oritur elatio, sed est tumor inanis & præter naturam, ad exteriora se diffundens, auulsus ab interioribus. Nam salubris magnanimitatis ea ratio est, quæ corporis. Id enim naturalem affectionem interiorum partium sequitur, totumque fustum æquabiliter, perpetuam temperiem & proportionem exteriorum ad interiora conseruat. Monet igitur philosophiæ cupidos, ut cum quidem affectum caueant, ut & hominibus inuisum, & causam cur iis penes quos est & facile & iure struantur insidiæ. Spū purus ab eo fueris, ne risus, sannas & probra cures: sed diligenter cogites, quid sit homo, & quid tali naturæ conueniat: constanterque in secta vitæ melioris, velut e Deo incitatus, permaneas. Nihil enim maius deorum immortalium munere hominibus datum est philosophia. Atque adeo ipsi derisores ostendunt se magnifice de philosophia sentire: nos autem ut ea indignos deridere, cum dicunt, Iste nobis subito philosophus est reuersus. Multo autem magis, si mansuetis & moderatis moribus institutum nostrum ad finem vsque tenuerimus, admirabuntur: cum ipsius philosophiæ pulcritudinem

tritudinem & grauitatem in eo perspexerint, qui pridem contemnebatur. Si vero, inquit, de risu corū victus, ab instituto recesseris, & ad prioris vitæ consuetudinem redieris: conduplicato risu excipietis. Nam primus ille risus, te proficiente & deridentium admirationem consecuto, nihil ad te pertinebat, sed in eos ipsos retorquebatur. Sin eis cesseris: tum & illo risu dignus eris, qui clauam post eothurnum arripere institueris: & vitæ ratione vili & frugis suscepta, ad philosophiā accesseris: & alterum risum ipse ultro merito elicueris, deserta acie in qua collocatus fueras, risu & sannis aliisque nugis hostium adeo nequam ab ea depulsus. Merito igitur dupliciter deridebitur, qui & amentium risu nihil ad se attinente, si institutum suum tenuisset, victus fuerit, & iustum iam ac prudentem sui derisum attraxerit. Hæc magnas vires habent ad iuuandum animum profus eneruatum, vt pulcerrima quæque consilia vbique persequatur. Sociam enim ei honestarum quoque rerum gloriam facit, iustos nervos addentem rationi, eaque se repurgantem, quod hominem non per se omnino, & propter honorantes amplectamur, & extra insecus locemus bonum: sed quod eo argumēto colligamus, nos habere aliquid boni, & honore digni. Quare non cuiusuis honor est admittendus, sed prudētum tantummodo, quorum testimoniis tuto credi potest.

*Risus ob leuitatē conduplicandus.*

*Gloria testimonium virtutis.*

## EPICTETVS.

**S**I quando accideris, vt foras promineas, & alicui placere cupias: te de statione tua deiectum esse scito. Quare in omnibus rebus illud tibi satis sit, te esse philosophum. Sin alicui etiam videri philosophus cupis, tibi videre: idq; tibi satis est.

## SIMPLICIVS.

Dixit ea quæ optima videantur sic tenenda esse vobis, quasi a Deo mandata sint: &, si recta consilia

persequamur, fore ut ii nos admirentur, qui antea deriserunt. Sin cesserimus, conduplicatum nos derisum lucrifacturos. Nunc in genere his subiungit, si a te ipso ad externa conuertaris, ut alicui placeas, institutum philosophi destrui, quod ad eum ipsum & ad Deum sit conuertendum. Eo, igitur, inquit semper contentus esto, quod sis philosophus. hoc est, vir bonus. Sin eo non contentus, etiam elucere bonum tuum cupis (nam vera bona & pulchra celari nequeunt) quo magis credere possis te esse bonum, si tua bonitas conspiciatur: tum quoque, inquit, aciem tuam non in res externas & populum intendito, qui talium rerum iudex esse nequit, sed tibi ipsi te videri est satis. Cum enim iam philosopheris (cum eo enim sermo habetur) simul & tuum institutum tenebis, ad te ipsum conuersus, simulque te ipsum tui ipsius iudicem habebis populo potiorrem. Obseruabis autem discrimen eius quod ante illi dictum est, qui erudiri incipit, & huius quod nunc appetenti philosophiæ dicitur. Ibi enim dicebat, nihil prorsus scire videri velis. Quia is utique populo doctus videri volebat, & illa gloriola attonitus, iudex sui ipsius idoneus nondum erat. Hic vero, quia paratior est auditor ad conuersionem ad semetipsum, conspicique se vult, ut testimonium habeat suæ bonitatis: ideo re ipsa contentus esse iubetur. Sin etiam videri vis, & iam tuus esse iudex potes: tibi ipsi videre, inquit, atque id satis erit. Quid vero si aliam quoque utilitatem caput hoc affert? Nam mihi quidem videtur admirabilis hic vir, caute loquens, si quid dixerit quod perperam accipiat, statim errorem illum corrigere. Cum igitur prius dixerit: Si in iisdem perseueraueris, qui te dudum deridebant, admirabuntur. Sin ab eis victus fueris, conduplicatum risum lucrifacies: itaque videretur ab externo iudicio suspendere auditorem; hac admonitione a rebus externis eundem reuocat, & ab aliorum opinione foras trahente animum & contaminante, ad seipsum reuocat: qui est purissi-

mus:

*Discrimen  
auditorum.*

*Epictetus cauet, ne sua dicta perperam accipiantur.*

mus: & cum ab omni vanitate sit alienus, vsum aliquem præbet. Nam cordatis iudicibus videri bonum, firmum certe argumentum est bonitatis. Hoc igitur, vt opinor, cum spectaret, dixit: Tibi ipsi videre, idque satis erit.

## EPICTETVS.

**I**sta cogitationes ne te crucient, fore vt sine honore viuas, & nullo sis loco. Nam si honore carere malum est: nihilo magis per alium in malo esse potes, quàm in vitio. Nunquid igitur tui muneris est, imperio potiri? aut ad conuiuium adhiberi? Nequaquam. Qui igitur ea iam eris ignominia? Qui nullo vsquam loco eris. Quem in iis solis aliquem esse oportet, qua penes te sunt, in quibus vel summo loco esse potes? At nihil opis amicis feres? Quo pacto istud accipis? Non argentum abs te habituri sunt? nec eos in Romanam ciuitatem adscribes? Et quis tibi dixit, ea penes nos esse, & non aliena munera? Quis vero id alteri præbet, quo ipse careat? Parato ergo, aiunt, vt & nos habeamus. Si parare queo, conseruata verecundia & fide & animi magnitudine, usq; eius rei viam ostenderitis, parabo. Sin id postulas, vt bona ego mea perdam, quo vos ea qua in bonis non sunt, acquiratis: videte ipsi quam iniqui sitis, & temerarii. Vtrum vero praoptatis? pecuniamne, an amicum verecundum & sincerum? Ad hoc igitur adiumento mihi este: non autem postulate, vt ea faciã per qua illa sim amissurus. At enim, patria per me nihil affertur adiumenti. Cuiusmodi quaeso adiumentum? Porticus per te non habitura est, non balnea. Istuc vero quid est? Neq; enim calceos habet per fabrum ferrarium, neq; arma per sutorem. Satis autem fuerit, suo quemq; fungi munere. At si quem alium ei ciuem instrueres integrum & verecundum: nihilne eam inuares? imo vero. Proinde ne tu quidem patria fueris inutilis. Quem ergo locum, inquit, habebo in vrbe? Quem poteris integrare & verecundia conseruata. Sin illi profuturus,

*hac abieceris: quis ei fuerit usus tui, qui impudens & perfidus euaseris?*

## SIMPLICIVS.

*Philosophatur aut inopia, aut de risum, aut contemptum sui timent.*

Homines in animi sui curam intenti, alii aliis rebus distrahuntur: eoque fit ut quædam & sibi met-  
ipsis, & iis qui ipsos ad meliora hortantur, oppo-  
nant. Acij quidem qui modo cœperunt erudiri, ut  
humiles & abiecti adhuc, dicunt: Si mea neglexe-  
ro, non erit unde viuam: Ni famulum castigaro,  
euadet improbus. Qui vero iam profecerunt, hæc  
ut parua despiciunt: itaque sibi fidunt, ut quod ad  
quoduis munus obeundum sint idonei, se fame  
non petituros credant. Sed quo pacto fungantur  
officio, quod & bonum sit & honorabile arguntur.  
Nam verissimum honorem hi expetunt, & ignomi-  
niam fugiunt, & amicis ac patriæ succurrere vo-  
lunt. Hinc igitur argumenta petunt, quæ nunc or-  
dine omnia & præclare confutat Epictetus. Ac pri-  
mum commune illud ponit, ab ignominia sum-  
tum: Si a rebus externis foroque recessero,

*Quod solet exornare viros, illustribus actis.*

*Penes nos  
est, ne in ho-  
morati simus.*

ut Homerus ait: sine honore viuam, nulloque nu-  
mero ero: Hoc argumentum hac ratione solui-  
t: Ignominia malum est: Malum in nobis situm  
est, ut & bonum. Quod vero in nobis situm est, id  
nobis nec ab alio, nec per alium accedit. alioqui .n.  
haud situm in nobis esse iam diceretur. Ignominia  
igitur quoties adfuerit, in nobis sita, & in nobis ipsis  
inest: siue nos alii nullo, siue aliquo honore di-  
gnentur. Non igitur ignominia aliorum est perti-  
mescenda, ac ne ignominia quidē iudicanda: si qui-  
dem ignominia, si malum sit in nobis erit. Sed iam  
etiam propositiones videamus, quam vere sint ad-  
hibitæ. Ignominia, inquit, malum est. Nam si bonū  
honorabile est, in quo consentimus omnes, ignomi-  
niosum & ipsa ignominia malum erit. Nam si bo-  
num esset, honorabile esset, & non ignominiosum.  
Ad hæc. bonum est honos, quia bonis omnibus con-  
uenit.

*inopia ma-  
lum.*

## C O M M E N T A R I V S. 99

uenit. Nam & Deo, & geniis, & bonis hominibus  
conuenit honos. Qua de causa cum bonus sit, care-  
re honore malum esse constabit. \* Nam si contra-  
ria vna exsistunt, vna etiam tollentur. Contrarium  
autem est honori, carere honore: vt bono malum.  
Bonum vero nostrum, qui libera voluntate prædi-  
ti sumus, & malum in nobis & nostra opinione esse  
situm, neq; contra voluntatem nostram vllum vel  
bonum vel malum nobis accidere: prius vtique de-  
monstratum est, nec repetenda sunt eadem. Si ergo  
ignominia in nobis sita est, & in nobis ipsis inest,  
cum adest: non honore carebimus, quamuis res ex-  
ternas plane despexerimus. Nam si in nobis situm  
non est, adipisci magistratum, aut in cōsiliū adhi-  
beri, aut inuitari ad conuiuium: non consequi hæc,  
malum nostrum haud fuerit. Itaque ne ignominia  
quidem nostra, siquidem ignominia malum est. Sed  
quid illud sibi vult? Non potes in malo esse per ali-  
um, non magis quā in turpitudine. Nam sententio-  
la hæc duriuscula esse videtur. \* Illud autem, non  
posse quenquā in malo esse per alium: euidentius esse  
videtur. Nam quia bono euidentius est honestum, *Honestum.*  
corrigit hoc eius occulta copulatione. Vt enim bo-  
no honestum, quod Græci τὸ καλὸν eo vocant, quod  
demulcet, delinit, ad se vocat, & amorem omnibus  
conuertendi se ad ipsum ingenerat: sic & turpe  
malo clarius & euidentius est. Turpe autem dici-  
tur, ob prauum vsum voluptatum. Hoc vero con-  
silio fit, & non per alium. Si quis ergo per alium in  
turpitudine esse nequit, nec in malo magis esse po-  
test per alium quam in turpitudine, cum ne in ma-  
lo quidem per alium esse constat. Siquidem nihil  
est causæ, cur magis in malo sit quā in turpitudine.  
Malum enim æque in nobis situm est, atq; turpitu-  
do. Fortassis autem euidentior erit oratio, negan-  
di particula transposita, \* vt sit, magis sic quam in  
turpi, & dicit: non posse te in malo esse per alium,  
vt ex particula magis, orationis confirmatio suma-  
tur. Habet autem veri aliquid oratio, si cogitemus.

*Rhetorū sen* Rhetores honestum & turpe laudabili & vituperantia, honesti definiunt, & vulgi iudicio subiicere. Vtile vero atque turpe que inutile, siue conducibile & noxium (quod per opinionem, bonum inde est) itemque bonum & malum, non institutum & malum aliquo aut hominum iudicio, sed natura esse, affirmare. Quantum igitur ad hanc quidem causam attinet, quo turpitudinis iudicium reprehensoribus

*Vel primum  
dignitatis  
gradum te-  
net, qui na-  
turam ducē  
sequitur.*

*Amicos ad-  
iuuandi ho-  
nesta cupi-  
dis.*

non permittitur, ait: Non fieri potest, ut magis in malo per alium sis, quam in turpitudine. Si ergo fieri nequit, propter alium in turpitudine sis, ut ante dictum est: multo minus fieri potest, ut in malo sis per alium, quam in turpitudine scilicet. Omnino ergo fieri nequit, ut sis in malo per alium. Quomodo autem, inquit, nullo usquam loco eris, si Reipub. gubernandæ potestate careas? Num oblitus es, non hunc esse locum, in quo bonum & malum humanum situm est? Sed id situm esse in appetitione, declinatione, iis denique rebus quæ tibi parent, in quibus tibi quantiuis pretii esse licebit, si eas naturæ congruenter tractare volueris? Cum igitur & boni locum in te ipso habeas, & in eo quantiuis pretii esse possis, cur te nullo usquam esse loco dicis? Eo nimirum, quod hactenus bonum in rebus externis collocas, quas germanus philosophus contemnere necesse habet. At ut ego, etsi tacuero, in me ipso magni esse pretii possim: amici tamen, inquit, nihil a me iuuabuntur. Hæc eius est oratio, qui aliquantum profecit. Is enim, quod ad sese attinet, sæpe res externas contemnit: sed amicis opem ferre cupit, quod id bonum iudicat honestumque esse: eaque de causa nonnunquam & opes & potestatem civilem desiderat, ne suis amicis sit inutilis. Soluit igitur & hoc, argumento ab iis, quæ in nostra potestate sunt, petito: & comparatione, quod sit utilior amicus is qui bona fide colat amicitiam, illo qui pecuniam & potentiam conferat. Ab iis quæ in nostra potestate sunt: quod pecunia, civiles potestates, honores, in nostra potestate non sint. Quæ si quis philosophorum habeat, alacriter elargiatur, seque



sequē accipere potius ea re quam dare beneficium existimet. Sin us careat: nullam amicitiae faciat iniuriam. Quis enim alteri det, quod ipse non habet? Parato igitur, inquiunt amici, ut & nos ea habeamus. Equidem si ita parare possum, ut & vir bonus permaneam, & vobis fidelis amicus, neque quicquam admittam philosopho indecorum: parabo, statem parvos viam ostendite. Ac videtur hic vir concedere, rare licet. interdum parare opes propter amicos, & adipisci magistratus, si ista sic parari tenerique possint, ut ne quid admittatur ea vita indignum, quæ naturæ instituto viro sapienti conveniat. Sin hoc maxima ex parte fieri nequit, & cum qui hæc consequi velit, necesse est institutum proprii sui boni perdere: illud vtiq̃, Parato ut & nos habeamus, nihil aliud est, nisi perere ut meum bonū amittam: hoc est, animi ratione præditi bonum, quo homo homo est. \* Alia obiecta sunt aliarum appetitionum. Ingrati, & væcordes hi & iniqui sunt. Iniqui, ut desertores amicitiae. Nam & Pythagoreis auctoribus, amicitia est æqualitas: & iniquum est, amicum extrema calamitate velle afficere, brutæ tuæ cupiditatis explendæ causa. Ingrati & væcordes, qui amico illorum commodis ex animo inferuenti, talia mandent: nec quantum intersit videant, inter id quod amicus illis obsequens perdit, & id quod ipsi consequuntur. Nam is quidem boni maximi iacturam facit: ipsi vero non tantum non suum bonum, sed interdum etiam malum adipiscuntur. Ingratos autem eos amantes fortassis appellat, ob id quod sequitur, quod pecuniam fideli amico & verecundo anteponant. Atque per id evidentius etiam ostendit talem amicis non fore inutilem, sed iis qui pecuniam suppeditent vtiliorem. Nam si serui quoque fideles & verecundi, artificiosis & operosis præstant, plurisque fiunt a dominis: quanto magis tales amici pluris erunt cordatis hominibus, quam ii qui nummulos donant? Nam & ad iucundam vitæ consuetudinem, & ad consilium dandum, & ad tuendas res ca-

*Iniqui flagitantes.*

*Fidus amicus pecunioso præferendus.*

rissimas ac pretiosissimas, & in periculis & morbis, & post obitū: fideles amicos utiliores esse constat, nulla in re a familiaribus & amicis discrepantes. Si ergo veri amici sunt, in eo iuvabunt amicum, ut fidelis & verecundus permaneat, etiam privati sui commodi respectu: neque id ab eo postulabunt, per quod eo redigatur, ut nec fidelis amicus neque utilis esse possit. Atque etiam fieri potest, ut per eadem hæc, illud quoque argumentum refutetur: Eorum quæ in te sita sunt, dominus es. Quis vero tibi dixit, In te situm esse, ut patriæ porticus & balnea constituas? Quis vero alteri dare id potest, quod ipse non habet? Quod si audierit, Parato igitur, ut & patria habeat: priora illa respondebit. Verum hæc, ut communia, nobis consideranda reliquit, magisque propriam & cognatam multa cum evidentia & vehementia responsionem aduersus patriam attulit.

*Felix civitas, in qua suo quisque munere fungitur, de alieno haud sollicita.*

*Doctrina et exemplo patriam inuat philosophus.*

Quid ad te, inquit, si per te patria porticus & balnea non habebit. Neque enim calceos per fabrum: serratium habet, sed per sutorem: neque arma per sutorem, sed per armorum fabrum. Omnis enim respectum sibi ipsi utiliter & iuste administratur, cum quisque civis & incola suo intentus operi, aliena non curat: Si & faber ærarius, & quivis alius opifex curat, ut suum opus reipublicæ prosit. At dicat philosophiæ studiosus: Ego vero qua re utilis ero reipublicæ? Cui vicissim egregie respondet: Si efficeres ut alium civem fidelem & verecundum haberet, nonne utilius ei aliquid quam faber ærarius præstares? Maxime igitur eam adiuvabis, cum aliis ad hunc modum instituendis, monendo docendoque, tum vita & moribus honesti & boni civis munus obeundo, exemploque tuo longe maiores quam reliqui sunt operibus afferes ad rempublicam utilitates. Quem igitur, inquis, in republica tenebo locum? Nam cæterorum quisque suo quopiam munere fungitur, alius magistratum gerendo, alius propugnando, alius aliquid ad degendam vitam utile suppeditando. Auctor igitur communiter ad hæc respondet: Quemcunque

eunque locum in ciuitate tenere poteris, conseruata fide & verecūdia eum teneto. Si vero dum pecunia, balneis, porticibus, eam iuuare studes, si sem & verecundiam amiseris: fortasse ne illis quidem rebus eam iuueris semel perfidus & impudens factus. Vtrum vero magis eam ornant? fideles & verecundi ciues? an porticus & balnea? Verum quaerendum est, quem locum in republica philosophus tenere debeat? Annon eius potissimum, qui homines faciat, & fidelium ac bene moratorum ciuium quasi opifex quidam sit? Nec enim aliud eius munus erit, quam & sese & alios ita repurgare, vt vitam naturæ humanæ convenientem agant, omniumque communis pater erit & pædagogus, & corrector & consiliarius, seque curatorem præbebit omnium, & adiutor erit omnis boni. Congratulabitur iis quibus res secundæ sunt, vicē dolebit calamitosorum, eosque consolabitur. Denique ea faciet, quæ is qui persuasum habet, peculiare suum munus esse, & in republica locum & curationem, qua omnibus hominibus pro virili sua bene faciat. Sin eum ad vnum aliquod in republica munus seorsim destinatum videre volueris, in bene constitutis ciuitatibus utique principatus ei deferetur, vt cæteris antecellenti, ea ratione qua ouibus opilio erit & senator prudens, & imperator, si disciplinæ militaris peritus fuerit, vt & consilio & animi roboris superior cæteris. Nam Socrates quoque in prælio ad Delium commisso, fortissime pugnavit: & per hostile agmen se recipientem, vnum eum nemo, vt aiunt, persequi ausus fuit magnitudine animi eius perterritis omnibus. Quin & Xenophon decem illis Græcorum militibus conseruatis. \* Olympico præconio est ornatus. Cæterum sciendum est, malas respublicas omnino rum anipis esse perniciosas, tum diuinam illustrationem repellere, tum honesta instituta conspurcare, tum exempla recte viuendi abolere. Quapropter ad veræ institutionis initia plane impediunt animos, & ad doctrinæ confirmationem.

*Philosophi  
locus & a-  
nimus in re-  
publica.*

*Socratis for-  
titudine.*

*Xenophon.*

*Malas respu-  
blicas pernicio-  
sae.*

Siquis tamen in tali republica repertus fuerit animus, singulari quodam fato corroboratus, is durioribus exercitationibus ad maiorem virtutis perfectionem acuetur. Verum igitur illud est, omnem fortunam, omnem euentum, siue molliorem, siue asperiores, fructus aliquid atque utilitatis afferre ei qui prudenti delectu, quod in quaque re inest boni, amplectitur.

### E P I C T E T U S.

**E**st tibi praelatus aliquis in conuiuio, aut salutatione, aut dandi consilis officio. Siquidem ista bona sunt, gratulari debes illi, cui ea contigerunt. Sin mala, ne dolens te in ea non incidisse: sed memento, cum ea non agas quibus illa parantur, qua in nostra potestate non sunt, fieri non posse ut eadem tibi tribuantur. Nam qui valebit tantum in, qui fores non frequentat, atque is qui frequentat? qui non affectatur, atque is qui affectatur? qui non laudat, atque is qui laudat? Iniustus igitur eris & inexplabilis, si non numerato eo pretio, quo illa vaneunt, gratis ea consequi te postules. Age quanti vaneunt lactuca? Ponamus obolo. Si quis igitur obolo numerato lactucas acceperit, tu autem pretio non numerato non acceperis: ne te deteriore conditione esse putes eo qui accepit. Ut enim lactucas habet ille, sic tu obolum non dedisti. Ad eundem quoque modum & hic se res habet. Non inuitatus es ad conuiuium alicuius? Nec dedisti quanti venit conuiuium. Vendit autem id conuiuator laudatione, vendit obsequio. Dato igitur pretium quanti vanis, si res tua est. Quod si nec illa vii prastare, & hac accipere: auarus es & vacors. Nihil igitur cena vice habes? Imo habes: non laudasti quem noluisti: non tolerasti eius insolentiam in ingressu.

### S I M P L I C I I U S.

Etiam hæc oratio pars esse videtur superioris, reliquis argumentis occurrens, quæ ab iis obijciuntur,

tur qui eodem modo sunt affecti. Nam qui ad sese conuertitur, & aliis res externas relinquit, culturamque diuitum & potentum despiciit, sine honore videtur ætatem degere: cum ei complures & in salutatione, & conuiuio, & petendo consilio præponantur. Ac potuisset ille quidem iustus etiam sic ab eo quod in nostra potestate situm est, aut non est, argumentum hoc refellere. Nam si bona nostra in nobis sita sunt, ista vero in nobis sita non sunt, ista nostra bona non erunt. Verum auctor hac dissoluendi ratione prætermissa, tanquam communi & iam tractata, vitur alia huic loco magis propria, quæ recte ventibus subindiceret, quo pacto maiorem etiam ex huiusmodi rebus fructum capere possint. Ait autem ea in quibus alii honestioris vitæ studiosis præferantur, aut bona esse, aut mala. Sed explendæ causa diuisionis adiiciatur etiam, aut indifferentia. Multa enim talia quoque sunt. Quod si indifferentia, nihilo plus honoris quam ignominie habent. Quare hanc diuisionis partem aspernatus est Epictetus. Restat igitur, aut bona esse, aut mala. Si bona sunt, gaudere (inquit) debes, alium ijs esse potitum. Hoc enim \* tuæ facultatis est, quæ bene cupit omnibus, & gratulatur ijs qui bonis rebus potiuntur. Vide quælo quantū boni in ista, vt habetur, ignominia delitescens, elucescat? Hæc. n. proprie est similitudo cum Deo, qua iis quæ inferiora, & posteriora Deo sunt, nullum maius bonum contingere potest. Deus enim facultate potentissima præditus, & omnis facultatis auctor, voluntate etiam optima, bona omnia, malum vero nihil esse vult, quatenus fieri posset. Cum autem par sit eius & potentia & voluntas: omnia bona facit, quatenus vnum quodque bonitatem ipsius capere potest. Humanus vero animus facultate summa esse præditus non potest, multis etiā Deo posterioribus potentia inferior. Sed voluntatem accepit a Deo liberam, cuius ea natura esset, vt bene cuperet omnibus, modo ipsa id decreuisset. Merito igitur ista ra-

*Argumentū  
dicitur quod si  
iustus accu-  
modari po-  
test ad omni-  
um exter-  
norum rerū  
despicien-  
tiam.*

*Qui omni-  
bus bene cu-  
pit, Deo si-  
milis.*

tione potissimum fit Deo similis, cum ex ista voluntate agit: & quamuis omnia bona reddere ut Deus nequeat, ea tamen bona reddit quæ potest: & quantum in ipso est, omnia bona reddit, non autem quæcunq; vult. Tamen enim voluntas vere voluntas est, & perfecta voluntas, cum ei facultas omniscius qui vult, nauat operam. Eorum enim quæ in nobis sita sunt, domini sumus. Cum autem bene velle omnibus, in nobis situm sit: cupit bonus homo omnibus hominibus benefacere, nec eis tantum, sed & brutis animantibus & stirpibus, eiusque voluntas usque ad inanima porrigitur. Verum non potest, ut vult, bene mereri de omnibus, quod voluntas quidem in nobis sita est, ista vero facultas non item, cum aliarum plurium causarum adiumenta desideret, earumque præstantiorum nobis. Quare nostrum bonum in voluntate est, quod idem in nobis quoque situm est. Et hoc quidem ita se habet. Si vero ea de quibus hic agitur, suapte natura mala sunt: rursus ne moleste ferto, sed gaude potius ea tibi non accidisse, Sic bonus homo sui despectum non interpretabitur, non potiri istis: sed seu bona fuerint, eo quod iis alius potitus fuerit, seu mala, quod ipse ijs careat, lætabitur. Ad hunc modum loco ab utili, ægritudinem istam non potiundi ijs quæ dicta sunt, profligauit. Siue enim ea bona sunt, maius illi esse bonum ostendit, carere eis, qui Dei similitudinem expetat: siue mala, bonum esse in ea non incidisse. Deinceps a loco facultatis, & mox a iusto argumentatur. A facultate: Non posse fieri, ut a conuiuatore tribuantur eadem non colenti, quæ colentibus ipsum tribuantur. Cultura vero est, frequentare fores eius, affectari in foro, omnia eius & dicta & facta laudare. Ut igitur tu, qui, ut philosophus ista non facias, eadem consequare, quæ qui faciunt, non modo fieri non potest: sed iniquitatis etiam est, & inexplibilis auaritiæ, non dantem ea quibus ille cœnam vendit, velle eam accipere. Iniquum enim est, aliena concupiscere. Deinde te cœnæ illius expertem, non esse deteriore

*Cultura potestis amici.*

deteriore conditione eo qui cœnet: euidenter lactu-  
cæ docet exemplo. Nam cum ille cœnam habeat, tu  
habet aliquid cœna præstantius, libertatem tuam,  
non laudandi eum quem nolis, non perferendi ea  
quæ in eius vestibulo feruntur. Si vero & hæc & cœ-  
nam habere vis: & iniquus es, & infatiabilis, & talis  
cum sis minus bonus. Neque enim erit quo sis in  
comparatione melior.

## EPICTETVS.

**N**atura propositum ex iis rebus: de quibus nul-  
la inter nos controuersia est, cognosci potest. Ex-  
empli gratia: Si vicini puer poculum aut quid aliud  
confregerit, in promptu illud statim est, ita fieri solere.  
Scito igitur, si & tuum confractum fuerit, eundem esse  
te oportere, qui fueris, cum frangeretur alienum. Si o-  
porteret ista ad maiora. Filius alterius obiit, aut u-  
xor? nemo est qui dicat, humanum id esse. Sin ipsi  
alicui id acciderit: statim, Hei mihi, inquit, o the mi-  
serum. Meminisse autem oportebat, ut affecti simus,  
cum tale quippiam de aliis audierimus.

## SIMPLICIVS.

Communes hominum de rerum natura notio-  
nes, in quibus non aliud, sed idem sentimus omnes:  
veluti, Bonum esse utile, & utile bonum: & Bonū ab  
omnib. appeti: &, Equale nec superare, nec supera-  
ri: & Bis duo esse quatuor. hæc igitur notiones, & id  
genus aliæ recta ratione in nobis cōstitutæ, longoq;  
tempore exploratæ, veræ sunt, & cum rerum natura  
congruentes. Peculiares vero singulorum notiones  
sæpe hallucinantur, alias a sensu decepto acceptæ,  
cuiusmodi est, Lunā eiusdem esse cum sole magni-  
tudinis: alias a biuto appetitu, & ea est quæ omnem  
voluptatem esse bonum affirmat: alias a ratione  
non satis explorata, cuiusmodi est eorum qui duo  
rerum omnium principia, animumque corpus esse,  
statuunt. hæc igitur & similes de quib. discutimus.

Notiones

Communes

& Peculia-  
res.



non omnino veræ sunt, sed interdum eæ quæ sunt  
 hisce contrariæ: neque tutum nobis est ex his re-  
 rum naturam æstimare, quam auctor, naturæ pro-  
 positum aut voluntatem appellat. Euidens autem  
 illud argumentum est, cum leuitatis peculiarium,  
 tum constantiæ communium notionum, quod  
 idem homo eundem casum aliter si ipsi acciderit,  
 grauius scilicet & imprudentius fert: aliter, si alteri  
 eum accidisse viderit. tum enim tranquillius eum  
 & verius intuetur, magisque cum cæteris homini-  
 bus consentit, quibus tale nihil accidit, quique non  
 ex affectu, sed ratione iudicant. Et hoc rei vilis, con-  
 fracti poculi, exemplo declarat. Nam cum alterius  
 puer poculum confregerit, in promptu nobis est, cæ-  
 terisque sine affectu iudicantibus, vt dicamus, Ita  
 fieri solere, vt puer aliquando lapsus allidat vitre-  
 um poculum, aut vt id delapsum atq; allisum con-  
 fringatur. Cum vero nostrum contractum fuerit,  
 indignamur, quasi noui aliquid nobis accidisset.  
 Atqui tum quoq; cogitandum erat, ita solere fieri.  
 Hæc igitur, inquit, transfer etiam ad maiora. Si fili-  
 us alterius mortuus est, aut vxor: nemo est quin di-  
 cat, humanum esse illum casum, facto iudicio secun-  
 dum communes notiones, naturæq; congruentes.  
 Nam emori hominem, humanum esse, naturæque  
 hominis mortalis conueniens. Sed cum suus alicui  
 filius moritur, statim auditur, Hei mihi: Me mise-  
 rum: ploratus, tragœdiæ: quasi nobis solis contra  
 naturam aliquid accidisset. Meminisse autem oport-  
 tebat, quomodo alio plorante affecti simus: cogi-  
 tare nos tum, vt rectum est, non re ipsa, quæ natu-  
 ralis sit & necessario eueniat, illum turbari, sed suo,  
 quem de re conceperit, affectu. Is vero conduplica-  
 tus est, tum quod præter rationem & supra quam  
 decet, rationis particeps animus mortale corpus  
 diligit, quod morituum esse consentaneum est:  
 tum quod ita vitam instituit, quasi perpetua eius  
 consuetudine frui possit. Maxime autem percellit  
 & perturbat, quod inexpectatum accidit. Nam si  
 quidem

*Inexpecta-  
 ti casus gra-  
 uiores.*



quidem id meditatum & cogitando quasi familiare factum fuisset, non ita perturbaret atque doleret. Cuius rei illud evidens est utriusque argumentum, quod si etiam, qui casum aliquem accubissime ferunt, paulo post ob assuetudinem, quasi nihil tale accidisset, leniuntur, & tum notiones naturæ consentaneas promunt: humanum esse, mortale mori necesse: nobis etiam fatum brevi impendere. Iam si post euentum, ob seiunctionis consuetudinem, eam tam facile seimus: etiam ante euentum, scilicet expectatione seiunctionis, ob assuefactionem, non adeo perturbatis animis excipimus. Cuius perturbationis illa in primis causa est, quod talia non continenter ob oculos habemus, nec illis assuescimus: & quod rebus praesentibus complurium hominum animi conformes fiunt, ut & in rebus secundis eandem semper fortunam expectent, & aliqua molestia obiecta, nunquam ea se liberatum iri credant. Altera est, & ea quidem hac non leuior, nimius & immodicus talium rerum amor. unde vel cogitatio seiunctionis, illis est molestissima. Nemo enim volens rebus molestis immoratur. Amor igitur in primis moderandus est; vereque iudicandum, qui sis qui ames: quid sit quod ames? Rem esse alienam, & ipsam consuetudinem talium quoque rerum afferre satietatem. Missum igitur faciendum, quicquid sit immodicum: & verbis abstinentium, quæ affectionem illam augeant, factisque multo magis.

## EPICTETVS.

**Q**uemadmodum aberrandi causa meta non ponitur: sic nec mali natura in mundo existit.

## SIMPLICIVS.

Disputatio de natura atque ortu malorum, non bene explicata tum impietatis erga Deum causa existit, tum morum honestæque disciplinae princeps esse debet.

Disputatio

de natura

malorum ex

plicatissima

esse debet.

*Vnum esse  
principium.*

pia perturbavit: tum multis, inque inexplicabilib.  
dubitationibus inuoluit eos, qui causas illius non  
veras reddiderunt. nam siue quis malum a Deo  
conditum, siue principium esse dicat, ut duo sint  
principia rerum, bonum & malum: multæ magnæ-  
que absurditates sequuntur. Nam principale istud  
pronuntiatum si sit vnum, & communiter utrisque  
insit, utque inter se contrariis, quo pacto eis conue-  
niet, si ab vna causa ad utrunque pertinente conti-  
neatur? Qui deniq; contraria erunt ista, ni sub vno  
communi genere collocentur? Neque enim diuersa  
plane contraria sunt. neque enim quisquam dixe-  
rit, album contrarium esse calido aut frigido: sed  
quæ vno communi genere comprehensa, plurimū  
inter sese differunt, ea contraria sunt. ut album ni-  
gro, quorum commune genus est color, nam utrun-  
que ex æquo color est: & calidum frigido, quorum  
genus est eodem modo tactilis qualitas. Quamob-  
rem ut contraria principia sint, fieri nequit: quia  
necesse est ante ea esse commune genus, atque et-  
iam quia necesse est vnum esse ante multitudinem:  
quod vnumquodque multorum, aut vnum esse  
necesse est ob participationem vnus, aut nihil esse  
prorsus. Præterea necesse est ante omnem proprie-  
tatem esse principalem vnitatem, unde omnis pro-  
prietas inter multa distributa oriatur. Nam a diui-  
no & principali pulcro pulchra omnia prodeunt, &  
a prima diuina veritate omnis veritas. Necesse igitur  
est multa principia ad vnum referri principium,  
quod non ex parte principium quoddam sit, sicut  
reliqua singula: sed quod sit principiorū omnium  
principium & eximium, omniaq; cætera in sese con-  
trahat, & omnibus a sese principii dignitatem con-  
tinēter proximeq; impertiat, cum ea qua par est re-  
missione & diminutione. Ac ita quidem absurdum  
est, duo, aut omnino plura vno principia prima sta-  
tuere. Qui autem duo rerum omnium principia,  
B O N U M & M A L U M esse dicunt: eum quoque De-  
um quem ipsi bonum appellant, omnium aucto-  
rem

*Absurda  
Manichea  
opinionis de  
duobus prin-  
cipiis.*

rem

rem negare, neque ut omnipotentem celebrare, nec  
 summani & omnem ei potentiam tribuere, atque  
 adeo rotius poetæ vix semissem, neque credere eum  
 qui fons bonitatis & lucis dicitur, bonitatem & lu-  
 cem impertiri omnibus, necesse habent. Quæ au-  
 tem & quanta diuine maiestatis probra eorum ora-  
 tionem consequuntur? Nam & timidum eum in-  
 ducunt, MALVM ipsius finibus appropinquans me-  
 tuentem, ne in ipsos quoque penetret: ob eumque  
 timorem iniuste atque inutiliter, animos, cum nihil  
 ante peccassent, ut aiunt, sui partes & membra obii-  
 cientem MALO, ut bonorum reliquias tueatur, in-  
 stat Imperatoris, qui hostibus ingruentibus partem  
 sui exercitus obiciat, ut reliquum conseruet. Hic.n.  
 sensus eorum est, etsi fortasse verbis iisdem non utun-  
 tur. Qui vero, ut ipsi auctores sunt, animas proiecit,  
 prociue iussit, aut oblitus est, aut non cogitauit, quæ  
 perpetienda essent animis MALO traditis: quippe  
 quæ & vrantur, & in sartagine torrantur, & modis  
 omnibus exercentur, ut aiunt: idque cum nihil an-  
 tea peccarint, & Dei partes sint. Postremo illud ad-  
 dunt, si quæ earum impiæ euaserint (tales autem  
 apud eos sunt, non cædibus, non adulteriis, non aliis  
 corruptæ vitæ sceleribus pollutæ, sed quæ duo re-  
 rum esse principia bonum & malum negent) eas  
 agitur ad bonum non reuerti amplius, sed MALO ad-  
 glutinatas permanere. Itaque & imperfectus ille  
 manet, partibus suis amissis, nisdemque auctoribus  
 (neque enim hoc a me dictum esto) amens & vâ-  
 cots, qui nec quid sibi expediret, reputare potuerit,  
 neque MALI naturam intelligat. Nam quo pacto  
 NON quasi prouinciam intraret MALVM, cum li-  
 mites eorum ab omni æternitate determinati sepa-  
 ratique fuerint, ut aiunt, & pro sua natura segregati?  
 A quo autem? Casu nimirum, & fortuito. Sic illis  
 casus principium utique fuerit, aut ab aliquo utroque  
 illorum superiore. \* Quo autem pacto illud se ha-  
 bebant, quod id apud eos ante mundum factum est?  
 Et quod velut in terra partitionem faciant? Nam

*Sortitio pro-  
 uinciarum  
 Boni &  
 Mali.*

Περὶ τῆς  
φύσεως.

Orientales, Occidentales & Septentrionales partes  
BONO tribuunt, Meridionales MALO. Nam &  
quinque MALI conclauiā, velut antra quādam com-  
miniscuntur: ibique arbores fingunt, & animalia  
terrestria & aquatica, perpetuo inter sese pugnan-  
tia: quæ quamuis immortalia dicantur esse omnia,  
tamen ab eorum QVINQUEFORMI deuorentur. Cum autem ab initio loca natura distincta fue-  
rint: fieri qui potuit, vt in BONI partem MALVM  
penetraret? Quomodo & contrarium fieri potuit?  
Sic enim album, quamuis album maneat, nigrum  
erit: & lux, cum maneat lux, tenebras admittet.  
Quæ si fieri nequeunt, nonne cum ignauitiæ & ini-  
quitatis, tum vero amentitiæ fuerit, DEVM animam  
obiicere MALO, & ab eo tempore in hunc vsque di-  
em esse occupatum, vt aiunt, cum eam plane reuo-  
care non possit vnquam, eo quod nonnullæ animæ,  
vt ante memini, æuo infinito maneant in MALO?  
Idque eum præscire negant: quamuis MALVM di-  
cant præscire quid ad se mittendum sit, & machinas  
eius rei causa præparare. Quanto autem pulcrius  
fuiſſet, vt BONVM in seipſo MALVM comminui  
sineret: quam vt immisceret se malo, quod vincere  
non posset? Nam ortus & interitus MALVM æque  
atque BONVM expers statuunt. Quin & illud in  
eis reprehendas, quod æque hæc in MALO atque in  
BONO inesse statuunt, & ortu & interitu & prin-  
cipio & fine carere vtrunque. Quibus rebus quid ef-  
ſe queat excellentius? Iam de Mundi conditione  
quæ dicunt? Eſſe columnas quasdam, non illas

Manichæo-  
rum ἡρώδης  
πύλας.

ἡρώδης.

Quæ cælos terræque ferunt immobile pondus:  
(neque enim fabulose horum quicquam accipi  
volunt) sed eiꝝmodi, quales eas gregalium ipſo-  
rum quidam prodidit, quæ solido & impolito lapi-  
de conſtent: adduntque duodenas fenestras, qua-  
rum ſingulis horis vna aperiatur. Ex porro cauſæ  
quas deſectus luminum afferunt, admirabilẽ quan-  
dam & excellentem ſapientiam præ ſe ferunt. Ai-  
unt enim, cum in ortu Mundi colligata mala, ſuis  
commo-

commotionibus turbas atque tumultus ciant: lumina sibi vela quædam obducere, vt ab illa perturbatione sint immunia: nec Solis & Lunæ defectus quicquam esse aliud, nisi occultationes sub illis velis. Quid? Cuius insolentiæ illud est, quod sola totius cæli duo lumina honorant, & in **B O N I** parte numerant: cætera vero, vt quæ ad **M A L V M** pertinent, contemnunt? Quid quod Lunæ lumen non a Sole esse existimant; sed animas esse censent, quas illa ab interlunio vsque ad plenilunium a terra attrahens, a plenilunio rursus vsque ad interlunium ad Solem transmittat? Quid multis moror? Nam cum monstra confingant, quæ ne fabularum quidem nomine digna sunt, pro fabulis ea haberi, aut per ambages aliud significare nolunt, sed vera credi volunt, **M A L V M Q V I N Q V E F O R M E** commenti, quod constet ex leone, pitce, aquila, & nescio quibus aliis duobus, & huius monstri impetum formidât. Tantus inest in sermonibus hisce contemptus numinis atque impietas, & quod mireris, hæc omnia confinxerunt, quasi religiosa (si Diis placet) & Dei reuerentiam præ se ferentia. Quem cum auctorem mali dicere nollent: peculiare **M A L I** principium statuerunt pari & dignitate & potentia cum **B O N O**, ac potius eo valētius. Siquidem hæcenus in omnibus suis conatibus **M A L V M** exstitisse superius appareret, quod quidem vbique amplectatur **B O N V M**, & quiduis molietur, ne illud amittat: cum **B O N V M** vltro sese cum **M A L O** commiscuerit, seque & timide & iniuste & amenter (si illis credimus) gesserit. Itaque dum mali causam dicere Deum reculant, ab omni parte malum describunt: & vt prouerbio dicitur, fumum fugientes in ignem inciderunt. Ideo igitur & impia aduersus Deum est ista ratio, & naturalis disciplinæ, quantū in ipsa est, principia corrumpit, & voluntatis libertatem reuera tollit. Nam **M A L I** principium & ortus & interitus expers & robustum introducit, volentes animos in **M A L V M** impellens, vt iam nō penes nos sit peccare aut non

*Vis Necessi-  
tatis impel-  
lens animos,  
MALI prin-  
cipiū euer-  
sit.*

*Nec DEVM  
esse mali  
principium.*

*Quid sit  
Malum.*

peccare: quippe cum tanta vis sit necessitatis ut ne a Deo quidē vinci possit. Enimvero cogitandū erat, si ab aliquo robustiore coacta animā eādem fete- rint, aut adulteratint aut id gen<sup>o</sup> aliquid aliud per- petraint, eas illa malorum quæ dicitur impulsione, & non sponte delinquere. Nam quæ vi & ab inui- tis fiunt, & a Deo & a legibus ignoscuntur, nec iam vllum peccatum relinquitur. Neque enim quisquā id malum statuet, nos a robustioribus causis coactos talia designare. Quod si talium facinorum ut malo- rum causam inquirentes, MALI principium statue- runt: eoque statuto. & quidem vim inferente, ma- lum nullū relinquitur: festiue suo ipsi (quod aiunt) gladio iugulantur. Nam inde colligitur: si MALI principium sit, nullum omnino esse malum. Si vero malum non est, ne principium quidem MALI fuerit. Itaque si est principium MALI, ut aiunt, nec malum erit, nec mali principium. Hoc igitur fundamento tam euidenter labefactato, si quis eiusdem plagæ vi- tandæ causa, Deum ipsum mali auctorem esse asse- rere non dubitet, æque atque boni: maiore com- pendio is quoque & impietatis erga Deum & men- daciū reus peragetur. Nam quo modo vera erit ora- tio, maiestatis Dei læsæ rea, omnis veri auctoris? Ac primo, quo pacto Deus summa & immutabili præ- ditus bonitate, malum a semetipso produceret? Si enim contrarium est bono malum, ut aduersarii existimant: quomodo contrarium a contrario pro- ducetur? Præterea, qui aliquid a seipso producit, eique ut sit causa est, & causam illius habens, & ab ea causa stans, id producit: si causam spectes, id ipse est, quod id quod producitur, ipsius natura conside- rata. Itaque imprudens ista ratio, præter euidentem in Deum impietatem, & mali principium, & prin- ceptum malum, ut & prior illa, Deum constituit. Quod si neque principium habet malum, neque auctor mali Deus est: malum vnde existit? Neque enim fieri potest, ut ortum habeat absque causa. An vero in primis quid id sit quod malum dicitur, explican- dum,



dum, ac cum demum querendum est unde sit? Qui enim quid quæque res sit ignorat, ne causam quidem illius reperire potest. Dicendum igitur est, hoc *Mali nulla essentia.* malum, quod ii qui principium mali statuunt, ple-rosq; dubitantium de eo sentire principalem quan-  
dam & præcipuam habere substantiam & naturam, sicut bonum: & potentiam bono æqualem, ex æquo contrariam, atque id ipsum malum essentiam habere, quæ suapte natura cum eius contrario bono, permisceri nequeat: quæ ratio nigri est cum albo, & calidi cum frigido. Enimvero tale malum pro-  
sus non est in natura rerum. Nam si principalis ali-qua esset essentia, ut exempli gratia, homo & equus haberet utique suapte naturæ perfectionem ali-  
quam & formam, qua id esset, quod esset. Omnis autem forma perfectione suæ naturæ conveniente, prædita, bona est, & non mala. Quapropter boni ma-  
lum illud & appetens & particeps esse, & fructu ex eo capere, & amare participationem, & omnia facere ne eam perdat, affirmant. Hoc igitur quo pacto, ut omnino malum, cogitari potest? Quod vero ma-  
lum est, quo mali dicimur, & peccatores, & ut mali *Malum peccati est accidens.* plectimur: id vero accidens est, & non est essentia. Si-  
quidem & accedit & recedit absq; subiecti interitu, & per se non subsistit. Quid enim erit malum, nisi ali-  
cuius malum fuerit? Itemq; bonum huic oppositum & ipsum est accidens. Verum bonum id est, quod cu-  
iusq; naturæ convenit, quoque id suam habet per-  
fectionem. Malum vero affectio contra naturam est eius, penes quod est: qua caret, eo quod eius naturæ convenit, ipsoq; bono. Nam si malum affectio esset  
naturæ consentanea, & perfectio eius formæ in qua inesset: ipsum quoque bonum esset, nec iam ma-  
lum diceretur. Quare non est principalis aliqua na-  
tura & substantia mali, cuiusmodi est boni: sed est ac-  
cessio boni, cuius est frustratio atque privatio. Sic enim sese & morbus habet aduersus sanitatem, &  
improbitas animi aduersus virtutem: & sicut recte  
incedere principalis quædam actio est animantis,

quam propositam habet, & ad quam contendit: tñ tubare vero & claudicare ingrediendo, ex frustratione principalis actionis contingit, & eius accessio est, cum sit motio præter naturam: ita se habet omne malum aduersus bonum ipsi oppositum, neq; possunt hæc vel eque principalia dici, vel paris inter sese momenti, vt album & nigrum. Nam si æque vtraque hæc, & non alterum altero magis aut minus naturalem habet perfectionem, ne priuatio quidem est alterius alterum. Nam priuatio, aberratio & frustratio formæ est, vt claudicatio incessus. Horum vero vtrunq; synceram habet suam formam, nec altero minus. Illic autem cum alterum secundum naturam sit, alterum contra naturam est, & accedit ad id quod secundum naturam est id quod est contra naturam, videlicet malum ad bonum. Neque enim bonum ad malum. Sicut nemo dixerit, ad aberrationem a scopo accedere adaptionem scopi, sicut neque morbo sanitatem: sed ad adaptionem, aberrationem, & ad sanitatem morbum. Nam principalis sagittarii finis est, attingere scopum, eaq; de causa iaculatur: & naturæ principalis finis est sanitas, quæ ad conseruationem animantis pertinet. Denique finis est, ad quem actio refertur. Accedit autem ad propositum adaptionis aberratio, cū actio scopum non attigerit, nec eum consecuta finem fuerit, ob quem suscepta fuit, sed illius loco frustrationem. Quod vero obiter accedit ad principalem finem, merito accessio finis dicetur: non autem principalis finis, ei quod nolenti obiter accedit. Si ergo bonum appetunt omnia, & quicquid agit, adipiscendi boni causa agit, siue id vere bonum sit, siue ipsi esse videatur, omnis actionis præcipuum esse finem boni adaptionem constat: malum vero interdum obiter incidere in actionem, cum non verum bonum desideratur, sed quod videtur esse bonum, & cui coniunctum est bonum. Nam aliquis voluptatem & opes appetens, furatur, & in mari grassatur, principaliter id quod ipsi bonum videtur appetens,

*Omnis actio  
ad bonum  
aliquod re-  
fertur.*



appetens, & eius adipiscendi causa agens, sed vna cum illo id malum etiam quod cum eo coniunctum est, accipere cogitur. Nemo enim adulterium ob ipsum adulterium appetit, aut furtū ob ipsum furtum, aut malū aliud eo quod malum est: quia malum, quatenus malum est, non appetitur. Nam si principium & causa esset eorum quæ ab ipso oriuntur: finis etiam eorum esset & eis appetendum sicut bonum. Si vero ita se haberet, bonum esset, & non malum. Quod enim expetendum est, bonum: & quod bonum, est expetendum. Omnia igitur utilitatem appetunt, siue veram, siue imaginariam, sed eam quoque tamen ut veram. Nemo enim volens decipitur, ut mendacium pro veritate amplectatur, & simulacrum pro archetypo. Sed præ stupore & admiratione apparentis boni, alias non perspicimus coherens cum eo malum: alias quamuis perspexerimus, ipsi nos fallimus, quasi bonum maius sit, malum vero cum eo coniunctum minus. Sæpe etiam maius bonum admittimus cum minore malo: sicut sectiones & vitiones toleramus, malo quod per eas acquiritur. Bonum vero appeti ab omnibus, vel ex eo constat, quod ipsum malum si esset, & aliquid ageret: id suæ utilitatis causa ageret, hoc est, boni sui causa, quod idem valet. Proinde qui malum aliquid agere statuunt: quicquid agat, ob adeptionem boni & conseruationem agere, eiusque iacturam cauere dicunt. Quod si nihil appetit malum, non est eius principalis substantia. Sed quia omnino est, & fit eo quo dictum est modo: merito accessisse, & non natura existisse dicitur. Verum, Esto dicat aliquis, & accidens malum, & frustratio boni, & recessio eius: quamuis tale sit, quid erit? Causa enim hic quaeritur, cum omne quod fit, ab aliqua causa fiat. Sin minus: unde aditus qualicunque malo patuit in ea quæ sunt? cum Deus (Deum autem cum dico rerum omnium principium dico) sit bonus? Est autem hac de re prius etiam dictum est, cum in

*Qua sit causa  
fama?*

*Ordo rerum  
a Deo con-  
ditarum :*

disputatione de libertate voluntatis, tum in expli-  
catione verborum, quibus iubemur ea quæ sunt ita  
velle fieri vt fiunt: tamen etiam nunc breuius eam  
perstringemus. Deus fons & principium omnis bo-  
nitatis, non prima bona tantum produxit, quæ per  
se bona sunt, nec media sola cum his quæ in bono  
æternum permanent, sed extrema etiam, quorum  
natura fert, vt ab eo quod secundum naturam est  
auerti queant, ad id quod malum dicimus. Etenim  
post æterna corpora, quæ suam naturam perpetuo  
tuentur, & in bono infixæ sunt: ea quoque exstite-  
runt, quæ oriuntur atque intereunt, & post animas  
bono semper infixas, animæ quæ ab eo auertuntur,  
exstiterunt, vt simul & immensa bonitas auctoris  
rerum omnia bona conderet, quæ exsistere possent:  
simulque vt mundo sua perfectio constaret, nō pri-  
ma tantum & media habenti, sed extrema quoque,  
id quod est proprium perfectionis: simul vt ne pri-  
ma & media, cum plane bona essent, extrema & ho-  
noris expertia relinquerentur, atque infirma, si ex-  
trema quæ orirentur atque occiderent, non exstitis-  
sent. Talia enim extrema esse necesse est. Ad hæc  
fieri non poterat, cum talia essent prima & media,  
partim & natura & actionibus immutabilia: par-  
tim natura quidem immutabilia, sed loci mutatio-  
nem suis partibus admittētia: exsistere etiam extre-  
ma sublunaria, quæ a cælestium corporum conuer-  
sione, etiam natura mutarentur & contra naturam  
suam afficerentur. Ob has igitur rationes & his du-  
bio procul multo grauiores, sublunaria exstiterunt,  
& mortalis locus, in quo locū haberet a bono auer-  
sio. Nam & infimum bonum exsistere oportebat:  
& infimi ea natura est, vt perueri possit. Propterea-  
que supra locum hunc nullum est malum, quod  
mali natura quæ est auersio ab extremo bono, quod  
natura solet perueri, ibi est, vbi & bonum infimū.  
Idcirco etiam anima, natura generosiore & immu-  
tabili prædita: cum quidem sola est, nullius est ma-  
li particeps. Sed cum natura in eo esse loco quadam

*In loco mor-  
tali locum  
habet auer-  
sio a bono.*

coarue-

conuenientia, & cum huius loci corporibus coniu-  
gi possit (providentia patris & opificis vniuersitatis  
suum id est, qui tales etiam: imas produxit, vt  
extrema cum primis, insolubilibus vitalis comple-  
xionis vinculis, deuincirentur) eius mali quod hic  
est, secundum earum affectionem naturæ contrari-  
um, in morbis & corruptionibus, conuenientem  
sibi capere partem videtur, cum id scilicet malum  
non sit, ac potius bonum, ea quæ se inuicem com-  
plexa, in alienis locis ærumnas tolerant, dissolui, æ-  
rumnaque liberari, & simplicia potius, pugnaque  
expertia iacere, suisque locis & suis totis estitui, re-  
nouationis ergo. Atque etiam si aliud in aliud mu-  
tatur, ne in eo quidem quicquid inest mali. Fit enim  
vnum quoque id, quod ante fuerat. Nam aqua in æ-  
rem mutata, rursus ex ære fit aqua. Illud vero ma-  
ximum est, quod & compositorum dissolutio, &  
simplicium mutua commutatio rebus vniuersis  
cōducit si modo alterius interitus ortus est alterius:

*Separationē  
contrariorū  
non esse ma-  
lam.*

*Alterius in  
alterum mu-  
tationem nō  
esse malam.*

eaque causa est, cur earum rerum quæ oriuntur, cir-  
culus nunquam cesset. Ad hæc sæpe videmus & na-  
turam & artem (vt ante diximus) partes propter to-  
tum contemnere: naturam, quæ fluxiones & absces-  
sus e principalibus locis ad extrema depellit: artem,  
quæ & fecat & vrit, & sæpe resecat partē, conseruan-  
di totius causā. Quæ igitur corporibus accidunt, in  
bonis potius quam in malis sunt habenda: eorumque  
causa bonorum causa est, & non malorum. Etenim  
simplicia corpora quæ sub Luna sunt, nihil habent  
mali, cum & ipsa sint æterna. Quod vero in partib.  
videntur esse mali: in ipsis etiam suis partibus, vt  
dictum est, tam simplicibus quam compositis, plus  
boni habet quam mali. Quod si ad vniuersum bo-  
num referatur, plane fiet bonum: proptereaque ma-  
lum non fuerit corporum contra naturam affectio.  
Si quis vero contendit, vt ante a me dictum est, non  
vocandum id esse bonum, quod sit aliquid a natura  
abhorrens: is ne statim appellet malum propter no-  
tionem quam de malo habemus indistinctā adhuc,

*Pars ob sa-  
lutem totius  
negligitur.*

*Quod autē  
per sese non  
expetenda, nō  
ideo tamen  
mala sunt.*

quasi id bono sit prorsus contrarium: sed necesse potius est, ut per se non sit expetendum: multum tamen conferre ad id, quod per sese est expetendum. Nam si simpliciter malū esset, nihil ad bonum conferret. Necessaria porro, etsi per sese non expetenda sunt: tamen quoniam ad bonum referuntur, bona & ipsa fiunt: ac bona quidem sunt & ipsa, si ut cunque sunt expetenda. Nam & sectiones & visiones amplectimur ac mercedem pro iis solvimus, & gratias medicis agimus: haud utique facturi, si eas res malas iudicaretur. Verum est bonum hoc remissius, & ex secundaria classe boni, ut nō principaliter, sed secundaria quadam ratione sit bonum. Quamobrem & eius auctor nequaquam mali auctor vilius fuerit, sed aut boni aut necessarii, quod & ipsum est secundarium quoddam bonum. Nec immerito: quippe quod & ipsum ex eodem fonte bonitatis,

*Animarum  
discrimina.*

sed cum remissione quadam, promanet. Ac ea quæ de malo corporum eiusque causa diximus, in præsentia sufficiant. Quia vero mala & peccata potissimum habentur humani animi errata, etsi de his quoque supra dictum est, nihil tamen vetat, quo mi-

*Genii.*

nus etiam nunc naturam & causam eorum indagemus. Dicendum igitur, eorum animas qui nobis præstantiores sunt, semper in sublimi versantes, & in bono æternum infixas, nihil unquam habere mali.

*Bruta.*

Brutarum autem animantium animas, quæ mediæ sunt humanarum animarum, & earum, quæ in stirpibus affixæ radicibus hærent: quatenus formam corporis referant, idem habere malum quod corpora. Quatenus vero appetitum habeant quendam & impetum, quod in eis malum sit, humanorum animorum malo esse simile: & ex eo quod de illo dicitur, ipsum quoque cognoscetur. Humana

*Homines.*

autem anima in medio collocata earū quæ semper in sublimi manent, cum ob animalis essentiae celsitudinem, tum propter mentis communionem, & earum quæ semper humi sunt, ob brutæ vitæ cum corpore cognationem, quæq; vitale quoddam vinculum

culum est superiorum & inferiorum: propter liberæ voluntatis affectionem, alias his alias illis fit similis. Nā cum in sublimi manet, omnis mali prorsus est expers, infixā bono. Sin aliquando nervi ac vires illi defuerint ad beatā illam vitam amplectendam, & arcana illa synceraque spectacula intuenda, propterea quod eius natura fert, ut aliquando etiam ad inferiora declinet, si voluerit: ipsa principium habet cuiuscunque malitiæ descensum voluntarium in hunc mortalem locum. Quamvis enim naturam sortita est ancipitem, non tamen coacta vel ascendit vel descendit: sed ita condita est, ut vbi ipsa voluerit, & ascendat & descendat. Et quis hoc in anima, natura per se mobili admiretur: cum & brutæ animantes, quæ amphibia dicuntur, ea quidem natura sint, ut & in aqua & in terra habitare possint: sed tamen pro naturali suo appetitu utroque se conferant coactæ a nemine, sed cum ipsis lubet? Anima vero descendens ob affectionem & habitudinem suam ad mortalem hunc locum, & cum mortali corpore coniungenda, & vnum mortale animal cum eo confectura, vitam brutam agit, partim cognitionis, in qua sunt sensus & visæ, partim appetitionis, cuius generis est iracundia & cupiditas. Per quas mortale animal & cognitionem haberet suæ naturæ congruentem, qua & brutæ pecudes sunt præditæ: & quod decederet, cibo & potu perpetuo suppleret: & procreatione sui similium æternitati sui generis consuleret: & velut armis muniretur, quibus ea quæ nocitura essent, propulsaret: quæ mortali animanti non contigissent, nisi brutis hisce facultatibus expletum fuisset. Quis enim, præsertim elegantior, tanto tempore edere & excernere vellet, brutæ pecudis instar, nisi a bruto appetitu incitaretur? Quis vero tantam agitationem tanto tempore toleraret, nisi insana ista cupiditas generisq; propagatio stimularet? Verum ea quæ & iam & ante diximus, satis sunt ad declarandum, boni causa, & propter absolutionem animalis, brutas ap-

*Animi humani voluntarii descensus ad hac inferiora, est causa mali.*

*Hominis bruta vita.*

*Humana  
hominis vi-  
ta.*

*Auersio mē-  
tis a Deo, &  
seipsa, causa  
mali.*

petitiones esse datas, atque ita nullum apparet ma-  
lum. At vero rationis particeps animus, natura sua,  
corpore brutaque vita præstantior, & dominatum  
in hæc sortitus: cum suum aduersus ea statum tue-  
tur, & seiunctus ab eis, & pro instrumentis illis v-  
tens, & bonum ministerii illorum ad suum bonum  
referens: tum omnia bona sunt, neque vsquam  
malum vllum exoritur. Si similitudinis, quam  
cum Deo habet, oblitus animus, imperii sceptrum  
adiecerit, neglecta principatus auctoritate, totusq;  
ad corpus & brutam eius vitam inclinari (id quod  
ei potissimum accidit, cum vehementiam & impe-  
tum voluptatis brutarumque appetitionum, puri-  
tati & suauitati rationis anteponeit, totamque se  
brutæ parti dedit, vt eam se ipsum esse opinetur)  
tum, cum animus contra suam naturam absque ra-  
tione agit, & contra suam dignitatem principatu &  
dominatu pollentem, seruire ac parere mauult:  
tum vero malum existit, quod nec in eo quod per  
se melius est, locum habet: neque in deteriore, si id  
suo loco maneat. Cæterum cum animus qui est  
præstantior, corpori deteriori implicatus, vltra mo-  
dum similitudinem deterioris amplexus fuerit,  
eamq; similitudinem præstantioris prætulerit, hoc  
est, cum pecudi & bestię, quam genio aut Deo simi-  
lis esse maluerit: id vero facit non coactus ab vlllo,  
sed ipse arbitrato suo, ob libertatem suæ voluntatis,  
& potestatem. Optio enim in nostra potestate est,  
1 cum noster motus sit internus. Hic tu mihi atten-  
de animum, ne ipse deceptus, te quoq; in errorem,  
Lector inducam. Nam delectum & voluntatem,  
internam esse animi motionem, & a re nulla exter-  
na cogi, perspicuum esse arbitror: prius certe qui-  
dem & explicatum id est, & demonstratum. Illud  
2 item, animum delectu & voluntate sua nunc præ-  
stantius eligere, nunc deterius præferre præstantio-  
ri: aperte opinor ex eo est ostensum, quod & Deus  
& bonæ leges & homines cordati bonas & malas  
hominum actiones non factis & euentu metiun-  
tur,



tur, sed consilio & voluntate: quodque & honorem habent, & pœnas irrogant, & laudant & vituperant, solum consilium & voluntatem intuentes, quæ nostris iuris nostrique arbitrii sunt. Iis autem quæ a coactis fiunt quamvis grauissima sint, ignoscunt: & peccatum non agenti, sed cogenti tribuunt: quod contra suam voluntatem coactus egerit, ille autem mali causa est voluntas, quæ integra est animi actio, non autem violenta impulsio: quid aliud mali causam dicamus nisi animum, ac ne ipsum quidem tanquam mali? Nihil enim est quod malum, quatenus malum est, amplectatur: sed quia id quod boni speciem habet, malum simul occultat, id quoque vna capere necesse est. Est & hæc de re prius dictum. Peruestigata igitur mali causa, elata voce clamamus, nullius mali causam esse Deum, propterea quod malum facit animus libere atque ultro, non autem Deus. Nam si malum animus faceret coactus, fortassis aliquis accusaret Deum, qui eum sine causa cogi permisset: ac ne malum quidem esset quicquam ab inuito factum. Sed qui ultro & consulto aliquid suscepit, ipse merito in causa esse videatur. Nam si quis dicat, ne permittere quidem illi debuisse Deum, ut malum amplecteretur: duorum alterum dicit: aut, cum eius natura sit, ut alias bonum, alias malum amplectatur cogendum fuisse ne vnquam malum amplecteretur: aut ita fuisse eondendum, ne eius natura vnquam ferret ut malum amplecteretur. Verum prius illud aperte absurdum est. Frustra enim delectus, qui nostrum opus est, fuisset factus, si illi nunquam lieuisset in vtramvis agere partem. Imo ne delectus quidem relinqueretur, adiuncta necessitate. Pugnant enim inter sese delectus & necessitas. Quod autem ad alterum attinet, cogitandum est, nullum vnquam esse malum optabile aut expetendum. Deinde suadere ista ratio videtur, liberam hanc animi naturam, quæ suapte voluntate & absque coactione, alias verum bonum ama-

*Correlatio.*

*Libertate  
voluntatis  
nihil homi-  
ni datum a  
Deo excel-  
lentius.*

*Delectus.*

*Necessitas.*

*Sublata li-  
bertate, vir-  
tus tollitur.*

*Auersionē  
a bono, qua  
tenus huma-  
nam formā  
constituit,  
non esset  
malum.*

*Diuina vin-  
dicta medi-  
co similis.*

pletitur, alias imaginariū, e natura rerum esse tol-  
lendā, aut vt non bonum, aut vt magnum malū:  
neque reputat, quot rebus quæ in emundo bonæ  
habētur, & maius & honorabilius bonum sit liber-  
tas voluntatis. Omnibus enim hæc quæ sub Luna  
sunt antecellit, nec quisquā est, qui aut brutum pec-  
cus aut stirps esse mallet quam homo. Cum igitur  
minora bona Deus suppeditasset, an non & id quod  
illis maius est, suppeditandum erat? Deinde eisi &  
hoc supra dictum est ( sublata e rerum natura pro-  
pensione animorum in vtramque partem: ornatissi-  
mas etiam hominū virtutes vna tolli est necesse,  
& totam formam humanam. Neque enim iustitia  
& temperantia humana restabit, nisi etiam peruer-  
ti animus possit. Quod ni ita esset, angelicus esset, aut  
diuinus, nec iam humanus. Hac itaq; ratione osten-  
ditur, auersionem a bono, & quod secundum eam  
malum dicitur, esse necessariam: quod absq; iis nec  
humanæ virtutes, nec ipsa etiam hominis forma  
in rerum natura exstitisset. Quapropter etiam si ali-  
quis a Deo productam dixerit auersionem istam a  
bono, quatenus ad tot bona quæ natura peruer-  
ti queunt, constituenda necessaria est: mali auctorem  
dicere Deum iure non putabitur. Nam & medicum  
abscessus putrefacientem, & corpus vrentem & se-  
cantem, & partes abscindentem, nemo auctorem  
morbi, sed sanitatis potius quisque auctorem dicit,  
quod sine his illi homines curari non potuissent.  
Atque etiam diuina VINDICTA, vltice iustitiæ  
sux parte, quæ & permittit & auget aliquantisper  
affectus, eatenus progreditur, quatenus aliter curari  
non poterant, nisi prius interdum, aut sæpius etiam  
insaniæ appetitioni morem gessissent. Quæ causa  
est, cur etiam boni pædagogi non omnibus puero-  
rum cupiditatibus aduerlentur, sed sæpè conuiue-  
ant, interdum etiam obsequantur: quasi animus  
ille, huiusmodi affectus non plane possit euomere,  
nisi aliquando iis obsecutus fuerit, & ipsa actione  
saturatus. Neq; vero pædagogum vel diuinam vin-  
dictam



dictam mali dicimus esse causam, sed boni, quod boni causa ista fiant. Etenim quæ studia ad modestiam pertinent, modesta: & quæ ad sanitatem, salubria dicemus. Omnis porro actio sine, cuius causa suscepta fuit, informatur atque perficitur. Itaq; Deus si necessariæ auersionis a bono aliqua ex parte causa esset: merito causa esse mali dici non posset. Quomodo autem ipsius necessariæ auersionis a bono sit auctor, considerandum est. Neque enim ipse auersionem facit (absit hoc) sed liberæ voluntati eam facultatem dedit, ut & hoc genus in vniuersitate rerum locum haberet: & tot bona efficerentur, quæ sine auersione ista effici non possent. Proprie autem auctor est liberæ istius naturæ, cum bona sit, & multis mundi bonis pretiosior. Cuius actio passiva est auersio, volentis, & non coactæ. Bonam autem esse liberam istam naturam, etiam aliquando etiam perueri potest, constare opinor: & qui mali principium statuunt, eo ipso Deum MALI auctorem se negare affirmant. Hi enim cum non modo conditum a Deo dicant, sed etiam partem cum aut membrum esse Dei iactitent: talem tamen eum esse perhibent, qui malus fieri possit, & consulto malus fiat. Sic enim eos dicere par est, qui in nobis situm esse dicunt, aut vincere malum, aut ab eo vinci, proptereaque & victum poenis & victorem præmiis affici. Quæ cum dicunt, non expendunt, eum his externam animi ad malum impulsione coherere non posse. Omnino igitur siue consulto perueri animum dicunt siue externa impulsione: eo utique malus fit, quia natura eius hoc ferebat. Quod ni ita fuisset, non malus euassisset. Proinde neque primum bonum deprauari dicunt, quod id eius natura prorsus respuat: neque cætera bona cum illo proxime coniuncta, ut quam matrem vitæ vocant, & opificem, & illius loci secula. Quamobrem etiam hi qui animum a Deo talem esse conditum perhibent, ut perueri posset: quia talis natura non mala, sed bona sit: non dicunt mali causam esse Deum. Sed hæc

*Manichæos  
sibi partem  
constare*

*ὅτι μὴ τὸ πρῶτον  
ἔστιν. ὁ δὲ δημιουργὸς  
οὐκ ἐστὶν οὐκ ὁμοῦς  
αὐτῷ.*

*Verborum  
Epiſteti de-  
claratio.*

*Naturam A  
LI mirabi-  
li.*

*Malum eſt  
aberratio a  
ſcopo.*

hactenus, de natura & ortu malorum. Reliquum  
eſt vt Epiſteti verba conſideremus, & videamus,  
quemadmodum is ea quę nos ſuſe perſecuti ſumus,  
compendio perſtrinxerit. Cum enim diſciplina mo-  
rum in amplectendis bonis & declinādis malis ver-  
ſetur, neceſſe fuit oſtendere, naturam mali eſſe mi-  
rabilem. Nam aliquo modo & eſt & non eſt, cum ac-  
ceſſio quædam rei ſit, non ipſa res: eaque de cauſa  
proſus fugienda eſt, quod principalem eſſentiam  
non habet, proptereaque a nemine expetitur, nec  
vilius actionis finis eſt. Nam eius qui domum con-  
ſtruit, ſcopus & finis eſt domus, ob quam ædificat:  
& fabro ianua, propter quam fabricat. Mali autem  
cauſa nihil geritur. Eſt igitur Epiſteti ratiocinatio  
breuiter huiusmodi: Malum, aberratio a ſcopo eſt.  
Quod enim principaliter in mundo ſit, ſcopus eſt  
eius qui facit: & finis illius adeptio. Quod cum ſit,  
attingit ſcopum is qui facit. Si igitur id quod præ-  
cipue ſpectatur, & ſecundum naturam in mundo ſit,  
non eſt aberratio a ſcopo (nam adeptio potius eſt)  
malum vero eſt aberratio a ſcopo: malum non præ-  
cipue ſpectari, conſultoque in mundo fieri conſtat.  
Malum autem eſſe aberrationem a ſcopo, ex iis quæ  
de eo diximus, clarum eſt. Nam ſi quis ſibi volupta-  
tem tanquam metam & bonum propoſuit, ſagitta  
eo collinat, tanquam ad bonum: hoc eſt, ſagitta  
otius ad eam, animi certe quidē impulſione ſertur.  
Qui ſi bono potius non fuerit, ſed ab eo fruſtratus  
aberrarit: utiq; is qui ſcopum nō attingit, ſic malus.  
Ea porio quę in mundo præcipue ſpectantur, ſcopū  
eſſe eius qui facit, & finem, eorū adaptionem: ex iis  
conſtat, quę de ædificatore dixi, & fabro. Id. n. omne  
quod ſit, ſcopus eſt eius qui facit: quem intuens, tan-  
quam ſagitta ita ſuas actiones dirigit, cumque ſibi  
finem proponit, vt ſcopum attingat. Cum autem  
ſic dixerit, Nec mali natura in mūdo ſit: naturæ no-  
mine id intelligit, quod ſecundum naturam exiſtit,  
præcipueque ſpectatur. Quod ſi quis ſic acceperit  
ratiocinationem hanc, vt minor propoſitio ſit:

Quemad-

Quemadmodum scopus aberrandi causa nō ponatur (hoc enim significat, malum esse aberrationem a scopo) prætermissa maiore, qua negatur, quod in mundo præcipue spectatur, esse aberrationem a scopo (adeptio cum sit) conclusionem subiungat: malum non præcipue spectari, neque hanc fieri secundum naturam in mundo. Potest etiam ut connexū efferri hæc propositio, hoc modo: Si scopus aberrandi causa non ponitur, mali natura in mundo non existit. Nam si existeret, scopus esset faciētis, quem intuens faceret. Sed scopus est ut id fugiatur. Fugendum enim est malum. Quare non attingendi, sed aberrandi causa poneretur. Si igitur scopus aberrandi ab eo causa non ponitur, nec mali natura in mundo existit.

## E P I C T E T V S.

*Si corpus quidem tuum aliquis obuiocuiq; permittet: indignaberis. Tu vero, qui animum tuum cuilibet permittis, ut si conuicia tibi dixerit, perturbetur & mæreat: non erubescis?*

## S I M P L I C I V S.

Comparatio ista alterius permittentis, cum eo qui ipse permittit, & corporis cum animo: rem valde illustrat. Deterius enim est a semetipso lædi, quā ab alio. Nam si amicis offensi magis succensimus quam aliis, cum ob cogitationem familiaritatis, tum quod præter expectationem id nobis accidit: multo absurdius erit a semetipso lædi. Si corporis læsionem ægie ferimus: multo molestius ferendæ erant animi læsiones. Iam, si nostri arbitri non est, an alius aliquis corpus nostrum cuius obuiocuique permittat nec ne, hoc vero in nobis firū est, an permitamus nec ne cuius animum nostrū, ut, si ille conuiciū aut contumeliam fecerit, perturbetur & confundatur: utrunq; pudendum est, & id ægre ferre quod neque in nostra potestate, neque nostrum malum est: & id malum in nos admittere, quod

vitare ac propulsare licuisset. Recte autem verbo succensendi abstinuit. Succensimus enim & indignamur ob ea mala, quæ nobis alii faciunt: eorum vero nos pudet, quæ in alios ipsi admittimus. Magis vero erubescendum si nos ipsos violamus: eoq; magis, si id cauere nobis licuisset. Erubescit autem is, qui turpitudine suorum peccatorum, quæ ultro fecit, agnoscit. \* Quid vero turpius, quam non posse propositæ illustris comparationis huius discrimina perspicere?

## E P I C T E T V S.

**Q**uamobrem cuiusq; rei antecessoribus & consecutionibus consideratis, sic eam aggredere. Alioqui primum alacriter eam suscipies, eorum nullo qua consequuntur expenso: post autem, turpitudine aliqua exorta, verecundaberis. Vt Olympia vincere? Et ego medius fidius, præclarum enim habetur. Sed considera quid antecedere, quid sequi soleat: atq; ita rem gerendam suscipito. Oportebit te conservare ordinem, edere ingratis, abstinere bellariis, exerceri necessario & certo tempore, in aestu, in frigore: non frigidam bibere, non vinum nisi præsinato. Ad summam, tanquam medico, sic lanista te tradas oportet: deinde in certamen descendere. aliquando manum ledere, talum distorquere, multum pulveris deglutire, interdum flagris cadi, & vinci post hæc omnia. His omnibus consideratis, pugilum certamen suscipe, si lubet adhuc. Sin minus, ut pueri resilies: qui nunc pugiles ludunt, nunc tibicines, nunc gladiatores: iam tuba canunt, iam tragœdias repræsentant. Tu quoq; sic, nunc pugil, mox gladiator, postea orator, demum philosophus: toto autem animo nihil. Sed ut simius, quicquid spectaueris, imitabere atq; aliud ex alio adamabis. Nec enim suscepta cogitatione quicquam es aggressus, aut explorasti prius: sed temere, appetitus lenitatem secutus. Sic aliqui philosopho spectato, & audito aliquo dicente sic: Quam recte dicit Socrates, animus quis ita differere potest.

potest, ut ille? ipse etiam philosophari volunt. Homo, primum considera, cuiusmodi sit res: deinde natura quoque tua, eamne ferre queat, explora. Quinquercio esse vis, aut palastrita? brachia tua intue, femora & lumbos considera. nam aliud alio natura pertinet. Putasne te hac aggressum aque posse edere, aque bibere, aque fastidire? Vigilandum est, laborandum, a tuis recedendum: a puero contemni, in omnibus deteriore conditione esse, in honore, in magistratu, in iudicio, in negotio quolibet oportebit. Hac considera: tecumque statue, an his rebus redimere velis animi tranquillitatem, libertatem, constantiam? Sin minus, vide ne ut pueri, nunc philosophus, mox publicanus, post orator, denique Caesaris procurator fias. Ista non consentiunt: unum te oportet hominem, eumque vel bonum vel malum esse? aut exercenda tibi ratio & mens est, aut res externa excolenda: aut in internis elaborandum, aut in externis: hoc est, aut philosophi tuendus locus, aut hominis plebei.

## EPICTETVS.

**O**Mnia officia in uniuersum, mutuis affectionibus sunt metienda. Pater est? precipitur, curam eius agendam, cedendum ei in omnibus: si conuicietur, si verberat, ferendum esse. At pater malus est? Nunquid igitur natura cum bono patre coniunctus es? non, sed cum parte. Tu igitur munus tuum erga ipsum tuere, nec quid ille agat considera: sed quibus rebus agendis, tuum institutum natura futurum sit consentaneum. Te enim alius non laedet, nisi ipse velis. Tum autem latus eris, cum te ladi existimaris. Sic igitur vicini, sic ciuis, sic Imperatoris officium inuenies, si mutuas affectiones spectare consueueris.

## SIMPLICIVS.

Officia sunt ea quæ fiunt, ut decet & conuenit, & quæ quoque digna sunt: & hæc eius iustitiæ mune

ra sunt quæ omnem virtutem continet. Est enim iustitia, quæ ab aliis virtutibus distinguitur.

*Est & quæ reliquas in se cõplectitur omnes.*

Nam iustitiæ est, suum cuique tribuere. Quare & disciplina morum, & civilis facultas in officiis versatur. Iustitia, cum est animi gubernatrix, cuique animi parti suum officium præscribit. Iustitia civitatis moderatrix, & ipsa cuius reipublicæ parti id tribuit, quo quæque digna est. Cum igitur superioribus præceptis, quæ & ipsa ad officia pertinent, auditorem erudierit: hic ei nunc artem tractandi officii & reperiendi & præstandi tradit. Quæque alii prolixis voluminibus tractarunt, cuiusmodi sunt libri de Officiis, & de interiore pulcritudine, quale opus Nicolaus Damascenus edidit: ea hic paucis versibus ita graviter & luculente, ut motum animis affetat, perstrinxit. Officia porro, ut in vniuersas partes tribuantur, partim sunt aduersus homines & similes, partim aduersus præstantiores, partim aduersus deteriores, partim etiam fortassis aduersus nosmetipsos. Et horum quodlibet multa habet discrimina: quorum præcipua & ipse persequitur, ab officiis erga homines exorsus. Ac præclare initio docet, quomodo reperienda sint officia: nec eadem tribuenda esse patri & filio, ciui & hospiti, bene merito & ei qui læserit, alia denique aliis: pro ratione affectionis & necessitudinis, quæ cum quolibet intercedit. Alia ratio est aduersus patrem, qui post Deum ortus nostri & totius naturæ nostræ est auctor & benefactor. Alia erga filium, cuius ipsi causa sumus, & qui nostri quædam pars est. Sed in primis, quid sit *ῥέσις*, quam Latine vel necessitudinem, vel affectionem, vel habitum, vel respectum, vel relationem (si cui sorte voces hæ placent) dicere possumus, declarandum est prius, quam eorum varietatem persequamur. Est igitur *ῥέσις*, ut in genere dicamus, ordo quorundam inter sese, ac mutuus respectus: isque vel a natura institutus, vel voluntate susceptus, similium aut dissimilium, quo

*Nicolaus  
Damascenus.*

*Officiorum  
dissio.*

*ῥέσις quid.*

quo illi coniunguntur, hi dissociantur. Mutua quædam enim inter illos affectio est, qua alii alios complectuntur: & quamuis dicenti aliique facti fuerint, tamen non prorsus diuelluntur: sed ira manent, ut alter sit alterius, & ea quorum est affectio, inter sese conferuntur. Est autem ordo naturalis similes contrahens, coniunctio fraterna. Quare alterum eorum quæ inuicem affecta sunt, altero definitur. nam frater fratris est frater, & pater pater, & cognatus cognato cognatus, & ciuis ciuitatis ciuis. Est item ordo naturalis dissocians aliena ratione generis. Nam & hic est ordo naturalis, & \* similitudine constat. Quapropter ratione similitudinis inter se conferuntur. Nam alienus alieni est alienus: sed ordo hic dissocians est. Nam alienum separat familias, sicut cognatio coniungit. Verum propter similitudinem siue ea consocians, siue dissocians sit, officia eadem sunt in utroque aduersus alterum. Naturalis vero ordo dissimiles coniungens inter se, est patris & filii. est enim coniunctio naturalis, sed dissimilium: quia non alter per alterum definitur, ut fit in fratribus. Ibi enim dicebamus, frater fratris est frater: hic vero, pater filii est pater, & filius patris filius. Est igitur hic ordo naturalis dissimilium coniungens. Sed dissimilitudo ea est, quæ est inter causam, & id quod a causa proficiscitur. Est & alius ordo naturalis dissimilium coniungens, ut contrariorum, cuiusmodi est dextrum & sinistrum. Nam hæc cum dissimilia sint, necessitudinem quidem inter se quandam habent, sed ratione contrarii loci. Est & ordo naturalis dissimilium disiungens: ut est, annos superiore, & hoc anno. est enim & hæc affectio temporum discernens. Ordo voluntate susceptus & similium coniungens, est ratio amicorum: dissimilium vero disiungens, ratio inimicorum. Nam & inimicorum idem est ordo secundum affectionem, voluntatibus dissimilium. Quare alter per alterum definitur, ut inimicus est inimici inimicus, sicut amicus amici. Disiun-

1. Naturalis  
Fraterna  
coniunctio.

Alienorum  
dissociatio.

Dissimilium  
coniunctio.

Contrario-  
rum con-  
iunctio.

Dissimilium  
disiunctio.

2. Volun-  
tate.

Coniunctio  
amicorum  
& inimico-  
rum.



*Docentis &  
discentis.*

*Vendentis  
& ementis.*

*Persequētis  
& fugientis.*

*Mariti &  
uxorū.*

*Vicinorum  
inter sese.*

*Magistra-  
tus & po-  
puli.*

*Naturales  
affectiones  
aeternae sunt:  
voluntaria,  
mutabiles.*

*Necessitudo  
paterna.*

gens autem est inimicorum ordo, sicut amicorum coniungens. Est & ordo voluntarius dissimilium coniungens, ratio docentis & discantis: ut causae, & eius quod oritur a causa. Ratio vero vendentis & ementis, ut contrariorum. Est & ordo voluntarius ratione dissimilitudinis disiungēs, ratio persequētis & fugientis. Persequens enim fugientem persequitur \* coniuncte quidem ratione voluntariae affectionis dissimiliter, sed sciungendo coniuncta. Mariti autem & uxoris affectio media quodam modo esse videtur inter naturales & voluntarias, ut & utrarumque particeps, & dissimilitudine definienda. Nam maritus uxoris est maritus, & uxor mariti uxor. Mediam & vicini habent affectionem, cum similitudine definiantur. Imperans vero & obediens partim naturale est (imperat enim semper praestantius deteriori in vniuerso:) partim voluntariū cum pactione quadam diuites imperant, pauperes vero obtemperant: partim mistum, cum publice decretum fuerit, ut imperent prudentiores. Cum igitur (ut paucis complectar) tot sint affectiones: quacunque harum cum aliquo coniuncti simus, ab ipsa affectionis forma officium aduersus eum & reperiemus & conseruabimus: siue id ille conseruet, siue non, in naturalibus officiis praesertim. Nam voluntariam affectionem etiam alter, bona malaue voluntate dirimere potest, amicitiam mala, inimicitias bona. Etenim voluntas eam affectionem constituit: naturalem vero non voluntas, sed natura. Quamobrem si amicus noster ob prauam voluntatem fit inimicus: soluit affectionem nostram, nec iam ei debemus amicitiae officia, qui amicus esse destitit, & inimicus esse voluit. Verum si pater improba voluntate fuerit, patris affectionem non soluit voluntas. Ea enim naturalis est, & non voluntaria: & talis affectio est erga patrem, non utique erga bonum patrem. Et si igitur malus fuerit pater, tamen officia quae patri debentur, ei praestanda sunt. Omnibus itaque modis est obseruandus & curandus,

ut &



ut & vitæ nostræ post Deum auctor, & quod eius  
 cura & caritate muniti huc usque processimus. Est  
 & cura parentibus reddenda, ut quam ab illis mu-  
 tuam acceperimus, gratis animis atque vberiore  
 mensura: eorumque mandata alacriter exsequenda  
 omnia, iis exceptis quæ animi vitia prouocant. Hæc  
 enim citra eorum offensam, quantum fieri potest *Qua animo*  
 recusanda sunt, ut quæ patri animorum displice- *rum patri*  
 ant: cedendumque illis est cæteris rebus omnibus, *displicent,*  
 tam externis, quam ipso corpore. Nam si fortuitis *recusanda.*  
 dominis, argento numerato & corpora & peculia  
 seruorum parent: quanto magis parebunt eadem  
 illis, qui naturales ortus nostri auctores fuerunt?  
 Quare & verbera patrum æquioribus animis feren-  
 da sunt filiis, quam seruis dominorum: multoque  
 magis conuicium aut contumelia. Itaque veteres *Patriapote-*  
 Romanorum leges, tum excellentia naturæ confi- *stas apud*  
 derata, tum laboribus quos filiorum causa parentes *Romanos.*  
 capiunt expensis, tum eo etiam consilio, ut liberos  
 omnino patriæ potestati subiicerent ( fretæ scilicet  
 naturali parentum erga liberos pietate, & vendendi  
 illos, si vellent, potestatem dedere parentibus, &  
 impune occidendi. His vero antiquiores ita venera-  
 tæ sunt parentes, ut Deos appellare eos non dubita- *proi Deu.*  
 rint. Sed quamuis in hoc diuinam excellentiam  
 reueriti, patres appellare deos sit desitum: fratres  
 tamen patrum Græci adhuc *θεοι*, quasi diuinos, nō  
 ( ut Romani ) patruos appellant, ut demonstrent,  
 quam rationem parentum aduersus liberos esse ex- *Qualis tu in*  
 istiment. Sunt autem officia aduersus parentes, tum *patrem fue-*  
 quod æqua sunt, præstanda potissimum, ut ea ratio- *ris, tales ipse*  
 ne voluntatem nostram naturæ consentaneam *liberos tuos*  
 conseruemus: tum diuinæ vindictæ ratio est ha- *experieris.*  
 benda, quod consentaneum est fore ut tales libero-  
 rû erga nos animos experiamur, quales nos aduer-  
 sus parentes nostros præbuerimus. Quod si frater te *Officia fra-*  
 læserit, tu aduersus fratrem naturalem affectionis *terna.*  
 ordinem conserua, & pactionem vniuersitate rerum  
 teste & arbitra initam, quæ tibi hos, & non alios pa-

rentes fratres atque cognatos destinauit. Illud etiam considera, ut ille te vel aique vel inique tractet, non esse penes te: tuum vero munus esse penes te. Quare non esse considerandum, quomodo is te tractet: sed quid tu facias, ut naturæ congruenter viuas. Neque enim illius dominus es, sed illud ut tui officii munus exsequare. In eo enim & detrimentum tuum, & emolumentum situm est. Nam ille quidem utcumque se gesserit, te non lædet, si utilitatem & damnum in te ipso quaesieris. Sin ista in externis rebus collocaris, id damnum non frater, sed tu ipse tibi dedis. Atque etiam considerandum, si lenitate & caritate tua siatrem amicum tibi feceris: binas affectiones permistas, mirabilem effecturas esse coniunctionem. Officia porro erga bonarum artium doctores eadem sunt, quæ erga parentes, & fortasse cum aliquo cumulo: quod hi altiores & curatores non corporis nostri, sed nostri ipsorum sunt: idque nec naturali necessitate, ut parentes tum apud brutas animantes, tum apud homines, sed bona voluntate, diuinam bonitatem imitante, quæ animas in ortum delapsas eo vnde venerunt, reducere conatur. Illud etiam præterea habent officia aduersus magistros, quod omnibus eorum præceptis, tanquam diuinis edictis, est obtemperandum. Earum enim rerum doctor, quæ secundum naturam nobis conueniunt, nihil præcipiet, nisi quod ad hunc finem referatur. Si vero parentes nostri bonarum etiam artium doctores fuerint: tum binis affectionibus coniunctis, etiam officia utrisque debita præstanda erunt, ipsique ut diuina quædam imago adorandi, quod & ut essemus, & ut bene essemus, hi non secus ac Deus auctores fuerint. Iam amicitiae officia, quæ & honorabilia, & utilia sunt, quam breuissime percurramus. In his primum est delectus: alterum, tractatio, & optima tractatione conseruatio amicorum, vnde vniuersum amicitiae bonum existit. Ac delectus quidem agendus est, morum similitudine considerata. Dissimilia enim non facile in amicitiam coalescunt.

*Officia discipulorum.*

*Aristoteles:*

τῶν γὰρ ὡς οἱ  
πατρὶς οὐσαντες  
ἐν τῷ πρὸς  
οἱ τῶν ἡλικιῶν  
σώτων μὲν  
τοῖς οἱ μὲν γὰρ  
τὸ ζῆλον, οἱ δὲ  
τὸ μεγαλῶς ζῆλον  
παρίχον.

*Amicorum officia.*

1. *Delectus.*

186

ὅτι καὶ καὶ  
την τὴν  
ἡδὺν ἡδὺν  
φιλικῶς.

lescunt, quamuis vtraq; bona esse videantur. Mores enim frigidiores & stabiliores, non cōueniunt cum agiliorib. & feruidioribus. Deinde videndū, quem admodum veteres suos amicos tractarit is, cuius amicitia expetimus. Tertiū est, ac potius & primum & medium & vltimum, vtrum brutis cupiditatibus pareat, an vtcunq; in eo ratio dominetur. Si uic consequens est, vt appetitiones spectentur, vtrum hæc ad res honestas & probatas bonis feratur, an vero ad iucundas & scēdas, & hominum vulgo placitas: prætereaq; num moderatæ tractabilesq; sint appetitiones & declinationes, rectaq; rationi facile pareant, an vehementes & effrænes, & ad id, quod ipsis placet arripiendum semper incitatæ? Tales enim omnia suo arbitratu cogentes, nō sunt idoneæ ad amicitiaē coniungendam. Atq; ea etiam ingenia, quæ summū bonum in rebus externis collocāt, vt in opibus, aut corporib. aut ciuili auctoritate & gloria, ne ipsa quidem apta sunt ad amicitiam. Nam cum hæc diuidi possint, qui ea vehemētius appetit, plus capit, & minus relinquit vtiq;, vt amicus paria nō obtineat. Ac in pecunia & corporibus id quidem clarum est. Sēd & gloriolæ captator vnus scilicet, vult florere gloria. Animi vero bona, quæ indiuisa ii habēt penes quos sunt, vt virtutes, vt scientiæ, si alter eorum sit particeps, in altero adeo non minuuntur, vt augeantur etiam. Simul enim excitantur & inflammantur hæc in animis eruditorum & bonorum virorum, & aliis communicata multiplicantur, & velut silicis & calybis attritu lux vna veritatis & honestæ vitæ inde emicat. Præterea amici in verum bonum intenti, & ad rectæ rationis normam res suas dirigentes, vna regula vtuntur diiudicandæ utilitatis. Nam vtrisque & bonū commune est, & vna recta ratio. Cum autem in amicorum animis regula sit communis, quæ vtilia & noxia diiudicet, itemque iucunda & molesta: coniungi eos inter sese est necesse, omnemque dissensionem & tumultum tolli e medio. Sin vna communi regula rectæ rationis non vti ambo

2  
3  
4

*Auari, ambitiosi, volup-  
tarii, non  
apti ad a-  
micitiā.*

*Amici veri,  
virtutis &  
sapientia  
studiosi.*

*Tractatio  
& conser-  
uatio ami-  
corum.*

fuerint, diuelli eos est necesse. Ac delectus quidem amicorum est talis. Tractatio autem & conseruatio, vno verbo vt dicam, id quod rectum est, tenebit. Sic igitur vtendum est amicis, vt eos vti nobis volumus. Ac beneficia quæ a nobis in illos proficiuntur, extenuanda sunt cogitatione nostra: contraque amplificanda, quæ in nos illi contulerint. In delictis autem contrarium faciendum est: illorumque extenuanda sunt, nostra exaggereanda & improbanda. Proprium vero nihil existimandum est, quin idem nostris etiam amicis magis conueniat: & principatu libenter illis est cedendum, quasi nobis ipsis cederemus. Siquidem amicus, veteri pro- uerbio, alter ipse est. Quia vero fieri nõ potest quin homines aliquando delinquamus, & alii alios offendamus: amicitia institutum totis viribus est tuendum, delictumque leniter castigandum, vt vere aureo illi præcepto pareatur,

” *Crimen ob exiguum tibi ne fuit hostis amicus,*  
” *Quod liceat:*

& reditus in gratiam firmus & fidelis tam verbis quam re ipsa declarandus, ne peccati conscientia ei qui peccauit, de reliquo suspectam faciat amicitiam, non credenti eum qui offensus sit, eandem retinere voluntatem. Illud vero perspicuum est non amico tantum, sed & eius necessariis beneuolentiam & officia præstanda esse, vt eorum coniunctio nobiscum non minor quam cum illis ducatur: nec absens minus, ac potius magis est curandus quam præsens, quod mihi de meo quodam amico constat. Vt autem paucis complectar, si verus delectus agatur, & quasi fundamenta amicitia rite iaciantur, iam ipse ille cordatus amor eam ad conuenientem usum perducit, & amicitia officia facile perdocet. Vltro enim amicus sic amicum tractans, vt seipsum, omni fungetur officio. Quantum vero in amicitia insit boni, & quod ea bonorum sit causa: prolixam id quidem desiderat commemorationem, sed tamen pauca dicantur quæ in mentem veniunt. Ac primum,

*Amicitia  
commenda-  
tio.*

primum, vterque amicus duos habebit animos, totidemque corpora: nec dubium, quin externa etiam quæ dicuntur bona communia. Quod si plures tales amici fuerint, vnusquisq; multis augetur & animis & corporibus & fortunis. Igitur & in rerum naturæ inquisitione magna lux veritatis ita coniunctis animis illucescit: & in virtutis vsu, si ea quæ in singulis excellunt, in commune conferantur & vsurpentur, vna quædam integra & perfecta virtus cum publice omnibus, tum separatim singulis facile contingit, quæ & a numine illustretur ob perfectionem. Accedunt tuta cōsilia dubiis temporibus, & actiones constantes, prudentia simul & potentia corroboratæ. Iam peregre profectus amicus suis per amicum adest, bonoque animo est: non tantum viuens, sed & moriens, quasi vna cum iis ætatem degeret. Quanta vero in hac re suauitas inest? Quid enim iucundius amici conspectu, sermone, actionibus? Fides vero atque fiducia nec ob cognationem tanta esse potest, nec ob principatum, nec ob pecuniæ magnitudinem, quanta propter sinceros amicos. Alexander certe interrogatus vbi thesauros suos haberet, amicos suos demonstrauit. Est & pædagogus optimus, amicus. Nam a nemine quisquam ob delictum minore cum offensa quam ab amico arguitur: neque veremur quenquam sic, neglecto officio aliquo, vt amicum. Res lætas & secundas auget amici præsentia, curas & sollicitudines nemo æque leuat & consolatur: tutaque est ad optimam hominum tractationem exercitatio. Nam & princeps locus amico libenter conceditur, & eius delictis facile ignoscitur, & quæ sentias citra fucum & vere amico dixeris. Pro acceptis autem beneficiis & beneuolentia gratiam alacriter animo referre studeas: nec humanitas & bonitas erga quenquam pari liberalitate & benignitate, atque aduersus amicum declaratur: nec periculi socius æque promptus, vel cum periculo capitis, atque amicus reperietur. Quod si exercitum ex amicis conscribere liceret:

*Vbi amici,  
ibi opes.*

*Isocrates:*

ὅθεν ἰταί.  
εἰαν ποῖα  
κρείττων φύ-  
σις ἴσως, καὶ  
πρὸς τὸ γέ-  
νους, ὅθεν αἰ-  
ρεσις ἀνέγ-  
κεν.

multo pauciores, facile plures hostes profligarent. Si quis ergo se erga amicos hisce rebus solerter exercuerit, & ob amicitiae caritatem citra molestiam consuefecerit: facile cum tempus postularit, iisdem aduersus alios etiam homines utetur, eadem officii ratione seruata. Est & illud animaduersione dignum, amicitiam naturalibus etiam affectionibus conferre desiderium, caritatem, & praestandi officii alacritatem. Nam & fratres, & liberi, & maritus & vxor, nisi amici inter sese fuerint, quamuis Epicteto obtemperantes, naturali affectioni tribuerint quod decet, tamen id nec alacriter, nec hilariter, nec vltro denique, sed veluti coacti facient, tanquam necessarium aliquod & vrgens munus obituri: non autem singulari studio incitati, nec eas res ut praecipua bona amplexi: sed ideo aggressi, ne officio suo defuisse videantur. Cur autem amicitiae affectio tantam vim habeat, illud in causa est, quod consilio & voluntate suscepta est. Nam quae a voluntate non pendent, ea naturali sunt affectione deuincta. Voluntaria vero arctiore vinculo sunt astricta, quod rationis & voluntatis facultas, animae natura superior est: & vni, omnia ad vnum redigenti, propinquior. Etsi autem ea quoque magna & admirabilia bona sunt amicitiae quae exposuimus: pleraque tamen humana sunt. Quod vero in ea maximum est, maximeque diuinum, ignoratur: quod sincera amicitia mentes amicorum in vnum contrahens, meditatio pulcherrima est diuinæ coniunctionis. Neque enim fieri potest, ut ad geniorum & Dei coniunctionem perueniatur, nisi ea quae est inter cognatos animos antecesserit. Recte igitur Pythagorei praeter aliis virtutibus amicitiam coluerunt, eamque vinculum omnium virtutum esse pronuntiarunt. Nam si vna quaevis abfuerit virtus, adesse recusat amicitia. Quis enim iniustus, aut intemperans, aut timidus, ac magis etiam vacors, boni quod est in amicitia capax esse queat? Debet igitur, qui amicus esse vult, semetipsum repurgare, quantum

*D. Iohannes:*

ὅ μὴ ἀγαπῶν  
τὸν ἀδελφόν  
ἑαυτῷ, ὅν ἐα-  
ρεται: τὸν θε-  
όν, ὃν οὐκ ἐα-  
ρεται, πῶς  
διώκεται ἀ-  
γαπᾶν.

*Amicitia  
vinculum  
virtutum  
omnium.*

quantum fieri potest, a brutis affectibus, ac tum sui simile querere: idque inuentum amplecti, quasi dimidio animæ suæ alteraue corporis sui parte reperia, secundum fabulam Aristophanis. Atque hæc amicitia desiderio tributa sint, quam vel in paucis cernere optabile est, nostra ætate propemodum penitus e vita mortalium profligatam. Sed eo redendum est, vnde discessimus, & affectiones reliquæ persequendæ, quarum meminit Epictetus. Cum enim ex affectionum discrimine officiorum discrimen reperiendum esse dixisset: Sic, inquit, & ab affectione cuius, officium erga illum est reperendum. Est autem quædam ea quoque cognatio. Nam si communis mater est ciuitas, & patrem simul ac matrem representat: ea ratione quasi fratres quosdam esse ciues, constat. Est & illud in promptu, inter omnes germanos ciues (de inquilinis enim non loquor) etsi longinquam cognationem, tamen quandam intercedere, quanquam cognatio eiusdem originis, necessitudo satis ampla est. Magna enim est ingeniorum similitudo, non in iisdem modo ciuitatibus, sed etiam nationibus iisdem. Ciues igitur sic tractandi sunt, vt cognati: dandaque opera, ne qua re necessaria egeant: & disciplina eorum pro virili curanda, vt is quoque fructus ex eis capiat, vt & apud bonos viros habites, nec in victu & cultu corporis tuendi causa quicquam desideres, & in periculis auxilio non destituaris. Pupillis quidem & viduis parentis loco esse debes. Potest enim alius pecunia, alius pro auctoritate magistratus, alius per amicos, alius bono consilio, alius opera corporis, alius denique (vt cætera deficient omnia) animi saltem propensione, & æque prope dolendo cuius suo subuenire. Cuius autem, si etiam vicinus fuerit, aliquanto arctiore deuincitur necessitudinis vinculo. Vt enim urbem eandem, & familiam eandem, non temere neque fortuito consequimur: sic etiam eundem vrbis locum communi quadam ratione sortimur. Maior igitur beneuolentia & familiaritas

*Ciuis officia.*

*Et quæcumque potes arte inuare, iuuat.*

*Vicini officia.*

vicino debetur quam cui: quæq; de ciue dicta sunt, vberius & cumulatiùs in vicino obseruantur, eique & communicantur & accepta referuntur quæ possunt omnia. Rebus eorum secundis gratulandum, aduersis ingemiscendum, ægrotantes tanquam domestici curandi: & in omnibus aliorum congressibus declarandum te vicino in re nulla iusta defuturum, pro virili adiutando. Denique turpe habendū & erubescendum est, vicinum ei in re ab aliis adiutum fuisse, quæ adiuuari a nobis potuisset. Est etiam affectio quædam aduersus peregrinos, qui ad nos veniunt, ab hospitum curatore Deo conciliata. Est igitur & his suum tribuendum tum ob curatorem eorum Deum, tum propter incrementum humanitatis nostræ, quæ non solius necessitudinis & cognationis rationem habere, sed ad vniuersum hominum genus porrigi debet: tum vero, vt & nos cum fiducia supplicemus Hospitali Deo, diuinaque prouidentia & ipsi ea consequamur, quæ hospitibus tribuimus. Tenendum enim est, quemque suam rectam voluntatem & bonas actiones mutuare Deo, easdemq; magna cum usura, & vberiore quam homines solent mensura ab eo rependi. Nullo autem modo violandus est hospes: sed si ab aliis violetur, summa vi defendendus. Eum enim ope humana destitutum, curator hospitum Deus magis & respicit & vlciscitur. Est & in eo negotio cuius conficiendi causa venit, adiuuandus ab eo qui potest, & victus egenti præbendus pro facultatibus: & in morbo iuuandus est hospes, quantum licet, & in reditu ad suos quoad possis. Atque etiam militis, officium, inquit, ex affectione erga Imperatorem est reperiendum. Conuenit autem & iubenti aliquid statim parere, ob subitas bellicæ rei conuersiones: & fortiter pugnare cum iusserit Imperator, quasi in ipso posita sit victoria exercitus: & pro eius salute discrimen capitis adire, quod vno milite cæso parum in bello ei parti nocetur: duce autem interfecto, vel victores eius milites statim & animis concidunt,

*Hospitum  
officia.*

*Virgilius: Iu-  
piter, hospi-  
tibus nam  
te dare iura  
loquuntur.*

*Militum of-  
ficia.*



dunt, & non secus atque oues opilione carentes, lupis inuadentibus alii alio diffugiunt, vt non castra tantum, sed ipsa etiam patria, duce in bello caso periclitetur. Idque declarant ea quæ Cyri mortem, vt a Xenophonte scribitur, consecuta sunt. Populi etiam cum principibus ciuitatis quandam esse effectiōem, perspicuum est, & officia illi affectiōi congruentia. Legitimis autem & germanis principibus parere in omnibus populus debet, & alacriter obtemperare, & venerari eos, vt qui proxime & secundum Deum maxima in rempublicam beneficia conferant. Veri enim principes ab animo suæ curationis munus auspicantur, & hominis partes peruagantur: & quod de medicis dixit Hippocrates, in principibus copiosius videre licet. Nam ob alienos, casus priuatis non quidem doloribus afficientur, si, Epicteto pareant: sed curas & labores subeunt, rem familiarem negligunt, occupationibus detinentur, quibus & a sui & rerum meliorum cura abstrahuntur. Neque vero magistratibus obsequi tantum, sed & operam qui possunt nauare debent, atque existimare in iis niti salutem ciuitatis. Sin autem verbo tantum principes erunt, & magistratus officia negligunt: improbandi illi quidem erunt, vt sunt improbi: sed quod magistratui conuenit, eis præstabitur, vt & principatum eis deferamus, & iis in rebus pareamus, quibus animus non læditur. Sed ad reliqua Epicteti capita conuertatur oratio, ne cum eius declarationem mihi proposuerim, imprudens officiorum doctrinam verbose persequar.

*Populi officia.*

*Magistratus officia.*

*Falsi principes.*

## E P I C T E T V S.

**R**eligionis erga Deos immortales præcipuum illud esse scito: rectas de eis habere opiniones: vt sentias, & esse eos, & bene iusteq; administrare vniuersa: parendum esse eis, & in omnibus iis quæ fiant acquiescendum, & sequenda vltro, vt quæ a mente præstan-

tissima regantur. Sic enim nec incusabis eos unquam, nec ab eis negligi te conquereris. Aliter autem id fieri nequit, quam si iis quæ in potestate nostra non sunt, relictis, tam bona quàm mala in iis quæ in nobis sita sunt collocaris. Nam si quid illorum senseris esse bonum aut malum, aliter certe fieri non poterit, quin aut iis frustratus quæ velles, aut in ea quæ nolles delapsus, & culpes & oderis illarum rerum auctores. Illud enim natura est insitum omni animantium generi, ut ea quæ nocitura videantur, eorumq; causas, fugiant & auerferantur: contra, utilia & causas eorum persequantur & admirentur. Nulla igitur ratio est, ut is qui noceri sibi putat, eo latetur quod nocere videatur: unde etiam ipso damno ut gaudetur, fieri nequit. Hinc fit, ut & patri filius conuicietur, cum ea quæ in bonis habentur, filio non impertierit: & illud est quod inter Eteoclem & Polynicem bellum concitarit, quod bonum existimabant imperium. Hac de causa Deos execratur agricola, ob hoc nauia, ob hoc mercator, ob hoc ii, qui liberos & uxores amittunt. Nam ubi utilitas, ibi etiã est pietas. Quamobrem quid dat operam, ut sic & appetat & auerferetur quemadmodum decet: is eadem opera & pietati dat operam. Libandũ autem & sacrificandum, & offerenda primitia sunt unicuique, ritu patrio: caste, non luxuriose, nec indiligenter, nec sortidè, nec supra facultates.

## S I M P L I C I V S.

Expositis officiis aduersus eos qui eiusdem conditionis sunt, hoc est. homines: nunc ad præstantiores nobis transit. Est enim a proximis incoandum, & sic ad superiora in officiis etiam ascendendum. Enimvero hæc quoque ex affectione reperit, quæ cum eis est tanquam primis causis & excellentibus. Cum autem tales sint, obscurum non est nihil eos nostris rebus indigere. Quare officia nostra aduersus illos sunt, quæ nos illis concilient atque subiciant. Hac enim ratione affectionem atque ordinem naturalem ea quæ ex causis orta sunt, aduersus pri-

*Non deus  
notis, sed  
Deo nos ege-  
mus.*

his primas & eximias causastuentur. Honorandi sunt igitur, & pie colendi, eorumq; actionibus obtemperandum: libenterque illis cedendum, & in iis acquiescendum, ut quæ & optimo consilio, & summa providentia administrantur. Ea vero tum nobis contingunt, cum & cognitio nostra vera fuerit, & vita naturæ conuenienter instituta. Recte autem de iis sentiemus, si iudicauerimus & esse eos primas rerum causas, & res conditas gubernare, & consulere vniuersis, eaq; recte & iuste administrare. Siue quis enim Deos esse non censeret: siue cum sint, non consulere rebus humanis: siue cum & sint, & rebus humanis consulant, id tamen & iniuste & imprudenter facere opinatur, is neq; colet & venerabitur eos, neque illorum actionibus subscribet ac parebit, ut ab optimo consilio profectis. Vita porro bene & sancte institui, ut eorum quæ fiunt, cum vniuersa ab optima mente administrantur, nec reprehendas quicquam, neque auctores accuses, non potest, nisi bonum & malum in rebus nostri iuris quæramus: ut in his & appetitiones nostræ & declinationes versentur, utq; nunquam appetendo frustremur, nunquam incidamus in id quod declinamus. Siue enim res externas ut bonas appetimus, & quasdam earum ut malas auersamur: sæpe & frustrari desiderijs, & in ea quæ fugias incidere necesse erit. Cum autem iis frustramur quæ desideramus, & in ea quæ fugimus incidimus: fieri non potest quin culpemus & odimus auctores harum rerum: aut eos qui cum possent, eas non auertant, sed conniueant. Omnes enim animantes, atque adeo res omnes bonum appetunt, eademq; ratione mala secundum naturam declinant: eoque mala quæ aut sunt aut esse videntur, eorumque causas auersantur. Itemque vtilia seu vera seu falsa, eorumq; causas amplectuntur & persequuntur, & ut magna admirantur. Nullo igitur modo fieri potest, ut qui noceri sibi putat, eo delectetur quod nocere videatur: sicut fieri nequit, ipso uti damno gaudeatur. Sic .n. quisque aduersus dan-

*Vera de Deo  
sententia.*

*Vita bene  
instituta.*

*Quos nocere  
nobis putamus,  
odimus: quos  
prodesse, diligimus.*

tem damnum affectus est, vt aduersus ipsum damnum. Damnum enim malum est: malum fugiendum, & odio dignum, sicut bonum optabile & amplectendum. Eum autem, qui rei alicuius quæ mala habetur, causa putatur, odium & conuicia vitare non posse: ex eo constat, quod nec naturalis necessitudo & coniunctio satis virium habet ad odium eorum profligandum, qui nos aut bonis quæ habentur priuant, aut in ea quæ mala videntur conuiciunt. Nam propterea & pater inuisus a filio conuiciis afficitur, si bona filio neget, aut quod malum habetur inflipat, siue id verberando fiat, siue ad continentiam assuefaciendo. Nam & Polynicem & Eteoclem Oedipodis filios, hoc quamuis fratres, ad duellum & cædem mutuâ adegit, quod imperium bonum iudicabant, & alter eo se ab altero spoliari putabat. Iam agricola si post sationem non pluit, aut aliquando plus pluit, aut aliquid aliud quod bonum aut malum habetur fit, aut non fit: auctores aut impiis verbis laceffit, aut certe cogitatione. Naturæ quoque moleste ferunt, cum ventus eis secundus non spirat, quamuis sæpe alius Austro, alius Aquilone egeat. neque cogitant, fieri non posse vt simul contrarii spirent: sed tantum auctori ventorum succensent, quod nec suum habeant, & contrarium experiantur. Mercatores, cum emunt, mercedum copiam esse volunt: & cum vendunt, penuriâ: & vtrum horum factum non fuerit, gubernatores vniuersitatis huius accusant, neque cogitant se ea concupiscere quæ fieri non possint. Qui vxores, qui liberos, qui denique carissima quæque amittunt, vt frustrati iis quæ appetunt, & in ea prolapsi quæ declinant, gubernatores accusant. Qui enim id quod bonum habetur: præbent eos & colere & venerari solemus. Nam ratione vtilitatis statim veneratio excitatur, aduersus eos qui vtilitatem præbent: sicut ob inutile, odium & auersatio auctorum. Quare qui operam dat vt quemadmodum decet, appetat & declinet, nec ad externa porrigit appetitum & declina-

*Iupiter neq;  
pluuies, neq;  
serenus, placere omni-  
bus potest.*

declinationem: is eadem opera & pietati dat operam. Semper enim ea quæ desiderat adipiscitur, nec in ea incidit quæ declinat, quia hæc penes nos sunt. Acquiescit igitur in iis quæ fiunt, & conuenientem cultum auctoribus eorum tribuit. Qui autem res externas desiderat, easque declinat: nisi etiam voluntates hominum ad suam opinionem conuersas habeat, & diuitias & paupertatem, & valetudinem & morbum, & vitam & mortem, & victorias & clades, atque etiam ventos, & pluuias, & grandinem, & omnia quæ in sublimi fiunt, & fatum vniuersum: quoniam in has appetitiones & declinationes pro lapsus est necessario, multis appetitionibus frustratur, & in multa aduersa incidit. Proinde etiam moleste fert omnia, & culpat auctores, & vitam agit cum molestam & ærumnosam, tum irreligiosam & impiam aduersus Deum, ut omnibus modis sit infelix. Traditis autem pietatis aduersus deos præcipuis causis, & certissima de eis scientia, ut ultro pareamus & cedamus eorum actionibus, & acquiescamus in iis, ut quæ ab optimo consilio proficiscantur: & demonstrato, non posse hoc eos facere, qui bonum & malum in voluntate nostra non collocant, sed in rebus externis: ordine subiungit honores, qui ob res externas Deo tribuuntur, quorum legitimos & usu receptos Deus utique hominibus ostendit, ut historiarum declarant: ut & nos per eos necessitudine cum eis coniungamur, & externæ res per oblationes fruendo illustratione diuina, & vberes nascantur, & nostris vñibus accommodatæ. Ut enim animum, cuius is auctor est, ei dedicamus & consecramus, repurgando illum, tum vera de illo cogitatione, tum vita naturæ consentanea: sic post eam, corpus etiam ab ipso datum decet ei consecrari, a maculis tam conspicuis quam latentibus repurgatum. Animus autem his quas dixi rationibus repurgatus, repurgato instrumento, vestimentis etiam quam purissimis uso, externarum quoque rerum, quas Deus dederit, primitias offerro. Nam ius fasque postulat, iis offerri

*Aut Deum  
esse te, aut  
Dei decretis  
parere, aut  
ringi est ne-  
cesse.*

*1. Ceremoni-  
arum causa.*

*Omnia no-  
stra Deo co-  
secranda.*

*Sacrorum  
miracula.*

*Utopia lex:  
Ne sua cui-  
quam reli-  
gio fraudi  
sit.*

*Varietas ut  
locorum &  
temporum,  
sic etiam re-  
ligionum.*

primitias, qui dederunt: non quod his egeat Deus (neque enim probitate nostra eget, neque rectis de se opinionibus) sed nos per hæc, pro ea mensura quæ nobis conuenit, illustrationis diuinæ facti capaces, Deum suscipimus, si digni simus. Sic externæ res etiam oblatae & dedicatae, ex vitæ ratione pura, conuenienti modo illustrationis diuinæ fiunt & ipsæ participes, ita ut diuina cōspiciatur efficacia. Nam & epilepsia se quispiam horum munere liberatum ostendit perq; hæc & fluctus maris sedauit: quique ea sancte offerunt, ob affectionem quam erga illos habent, ipsi quoque diuinæ fiunt illustrationis participes, præterquam quod & iusti & grati animi fungitur munere is, qui illa iis qui dederunt, offert & consecrat. Quod vero dixi, per exiguas istas primitias totum genus illud dedicatur & cōsecratur Deo, & conuenientem ipsius Dei opem consequitur. Hæc vero, inquit, patrio ritu fieri debent a singulis. nam Deus simul & ubique præsto est semper, cum omnibus suis diuinis copiis. Cū autem multa sint a Deo producta, nos qui vna distincta specie constemus humana, & pro humana forma, vnum genus vitæ nunc, & vnā ætatis degenēdæ rationem sortiti, & in exigua parte vniuersi & terræ adeo ipsius collocati sumus: alius alio Dei beneficio fruimur, aliisque temporibus & locis. Vides enim, cum aliis dies est, aliis esse noctē: cum alibi hiems, alibi æstatem: hic alias nasci & stirpes & animantes, in aliis locis alias: cum & terra, & quæ in ea sunt, diuina beneficia diuersis percipiant modis. Singuli igitur partim diuina patefactione, partim experientia edocti, diuersis ut locis & vitæ generibus, sic etiam temporibus & modis, victimarum item & oblationum varietate numen placant. Accum diuina festa rite celebrantur, statis diebus euident efficacia diuinæ illustrationis conspicitur: quod alias nullo modo fit. Nam & ægroti curantur, & vtilia quædam prædicuntur. Tanti interest discrimen temporum ad diuinam necessitudinem, itemque locorum & dictorum, factorumq;

eorumque & oblationum accommodatio. Iubet autem omnia, quæ ad diuinum cultum pertineant, & pure facere, & non sordide. Nam ab impuro pura attingi nefas est: purumque & sincerum, si quid ei adulterinum admisceatur, eo pollui solet. Neque igitur sordide quicquam faciendum, neque negligenter & per ignauiam, quicquam factu necessarium aut prætermittendum, aut confundendum, aut permutandum. Sicut enim, si elementa sermoni subtrahas aut immutes, non manet eadem forma sermonis: sic etiam diuinorum operum & sermonum, si quid aut deest, aut immutatum est, aut perturbatum, illustratio diuina tollitur, & eorum quæ geruntur vim euandam reddit eius qui illa gerit, socordia: sicut ad complementum & perfectionem cæterorum excitata cum scientia alacritas, multum valet. Qui vero se in Dei cultu negligentem & socordem præbet, qua in re sit ad officium fungendum excitatus? At neque irreligiose, inquit, est accedendum: hoc est absque veneratione. Quanto enim religiosiores & sanctiores res diuinæ habentur: tanto magis eas, & quidem tales, percipimus. Nam & ipsi cultui numinis pro virili nos submitimus, & in eo veluti grandescimus. Cum autem dixisset, non esse negligenter faciendum: veritus videtur, ne quis dicere se putaret, etiam supra vires ista esse facienda. Vbi vero modus esset optimus, si diuinis in rebus non esset: quæ omnia moderantur, optimisque terminis definiunt? Deinde nihil æque diuina continet opera, quasi in iis perennis æqualitas conseruetur: & quoad eius fieri potest, neque dicto, neque facto quicquam immutetur. Neque vero fieri potest, ut supra vires sæpe facias. Videntur autem illi qui in res diuinas profusi sunt simul & Deum corruptelæ cōdemnare, & ignorare quem usum ista in diuino cultu habeant, cum primitiæ sint eorum quæ diuinitus acceperimus. Ego igitur mirabilem hunc virum secutus, pro virili hunc quoque sermonem declaravi. Sed quia capitis huius initio, tres de Diis quæstiones com-

*Moderatio  
diuini cultus.*

*Veneratio.*

*Modus rebus diuinis  
in primis adhibendus.*

*Demonstrationes de Deo.*

*Esse Deum, cōsensus humani generis confirmat.*

*Acrothoitia.*

*Dei providentiam rerum humanarum confusio tollere videtur.*

„ *Deos non esse, dicere an non audeam,*  
 „ *Res improborum tam secundas intuens?*

*Felicitas in animo sita inuiolabilis.*

1. *Etymologia Dei.*

2. *Definitio Dei.*

pendio perstrinxit, quæ ante omnem legum latitudinem, morumque disciplinam certæ compertæque habendæ sunt, Deos & esse, & providere, & bene, iusteque administrare omnia: nihil vetat ob importunos quosdam homines, demonstrationes subiicere quaestionibus. Natura enim non homines modo, sed & brutæ animantes & stirpes & lapides, ea denique omnia quæ sunt, pro sua quodque virili, ad numen respiciunt. Homines vero præter id, a parentibus etiam statim a puero ad pietatem assuefiunt, & communes hominum sequuntur notiones. Omnes enim homines, tam Barbari quam Græci, tum infinito superiori tempore, tum nunc, quamvis alii aliis rationibus, Deū esse censent, Acrothoitis exceptis: quos narrat Theophrastus, cum nullū colerent numen, subito vniuersos a terra absorptos esse: & si quis forte alius vnus atque alter, ab æuo, talis fuisse perhibetur. Fit autem, ut quidam eo quod absque demonstratione credunt, & quia bonos viros esse miseros, beatos & felices improbos vident, parum curent insitas a natura ipsa notiones, & non aduersentur Tragediæ dicenti,

Rectum igitur fuerit, hos vel Epicteto obtemperantes, non in rebus externis, sed in nostra potestate sitis, bona & mala nostra collocare. Sic enim neque cum bono viro vnquam male agetur, neque vilius improbus erit beatus. Nos quoque nudas illas de Deo notiones demonstratione firmare pro virili conamur. Est aut considerationis huius initium, ut quid Dei nomen significet videamus. Sciendum igitur, Græcis θεός, quos Latini literis nonnihil immutatis Deos vocant quæ in cælo circumaguntur, stellas, a cursu & motus celeritate (θεός enim currere significat) appellasse. Post autem ad incorporeas quoque naturas, rerum causas, & ad vnicum omnium principium & causam, id nomen transtulisse, ut

id signi-



id significet principium rerum, & causam mente comprehendendam, primam omnium atque principem. Quæ enim fiunt, aut casu atq; fortuito fiunt omnia, aut ex antegressis causis oriuntur. Enimvero quod casu & fortuito fit, neque causam effectricem definitam, neque certum finem propositum habet, quo referatur. Nam alioqui non casu, sed ex antegressa causa extitisset, atque ad finem aliquem referretur. Neque vero eorum quæ temere ac fortuito fiunt ortus, certum ordinem & consecutionem perpetuam seruat. Ea vero quæ natura & consilio geruntur, & ordinem seruant, & ad finem certum referuntur. Agricola certe quidem & serit & plantat eo fine, ut aliquid nascatur, & animantium congressus procreationem sobolis spectat: & certa series, certus ordo ab initio ad finem usque procreationis servatur, aliis in initio, aliis medio, aliis in fine pari ordine consequentibus. Nam in plantis quidem semen in terram cōiectum & irrigatum aqua, radices agit & germina primum, mox culmum profert, aut ramos alit, cæteraque ordine usque ad fructum & maturitatem. In animalibus autem semen menstruo sanguine perfusum extenditur & informatur, dum fœtus fiat, qui eo usque alitur & perficitur, donec suo tempore in lucem edatur. Atq; hic ortus ordo atque progressio perpetuo conservatur. Quod si ea quæ natura consilioque fiunt, & causam definitam habent, & eorum auctor certum sibi finem proponit, & progressionem atq; ordine eodem perpetuo res absoluuntur: utiq; colligitur, ea quæ natura consilioque in mundo fiant, ac precipue spectentur, non casu & temere fieri, sed causis antegressis. Oportet igitur causas eorum quæ oriuntur, antegressas esse. Quæ si ortæ sunt, necesse est eorum etiā alias esse causas priores, donec ad eas peruentum fuerit, quæ nullum habeant ortum: quæ non iam sint ex eorum numero quæ oriuntur, sed quæ res subsistentes dicuntur rectius, cum omni prorsus ortu careant, quippe quæ causam cur sint, nō aliunde,

3. *Casus & Fortuna refutatio.*

*Rerum nascentium rectus ordo.*

*Ad unam tandem primam causam veniendum.*

sed in semetipsis habeant. Itaque primæ causæ, ortusque expertes, aut per se subsistunt, aut his sunt præstantiores: ut in progressu orationis ostendetur. Deinde etiam a motione ascendendo, primas mouentes causas inueniemus aut per se mobiles esse, aut immobiles. Quod enim suo motu non ciatur, ab alio quopiam ciatur, atque id ipsum rursus ab alio: fitque sic progressio infinita, quam rerum natura respuit. Nihil enim ista ratione futurum est, quod vel moueat vel moueatur, ni sit principium mouens. Aut necesse est, id quod primum alieno ciatur motu, ab eo cieri quod vel per sese mouetur, vel quod est immobile. At veto quod ab omni motu alienum est, magis sistit & compingit, & singulis rebus id confert, ut in eodem statu permaneant, nec immutentur. Necesse igitur est, per se mobile id esse, quod primum mouet ea quæ aliunde ciuntur. Ea vero sunt, quæ oriuntur & occidunt, quæ augentur & minuantur, quæ mutantur qualitatibus, quæ ab aliis locis in alia loca transeunt. Neque enim id quod oritur, oriri a se ipso potest (sic enim esset, antequam esset) neque id quod augefcit, a se ipso augetur, sed accessione aliqua facta. neque quod fit aliud a se ipso fit aliud, neque etiam locum sua sponte mutat. Cum enim ea quæ his, quos exposui, modis mutantur, corpora sunt: ea per se non posse moueri constabit. Oportet igitur proximas iis, quæ oriuntur & aliunde mouentur causas, per se esse mobiles. Nam si vniuersa stare fingas, non aliunde oriatur mobile, nisi a per sese mobili. Nam quod immobile est, eodem semper modo se habet: & quod aliunde mouetur, mouentis expectat facultatem. Præterea principia simplicia quoque esse oportet. Composita enim e simplicibus constant: itaque ab ipsa natura comparatum est, ut simplicia compositis antecendant. Videamus igitur inferne ascendendo, & a vicinis auspicando, ut quærat, an corpora principia esse, & talia esse possint, qualia prima principia esse oportere statuimus: an vero per sese neque subsistere,

stere,

*Amobilib.*

*Et mouentibus ad immobile ascendendum.*

*Id quod primum mouet, per se mobile est.*

*Mobilis.*

*Motionis principium non esse posse corporeum.*

stere, neque moueri possint, mobilia ista corpora.

Quod enim est per se mobile, aut parte mouēs, par- αὐτὸ κίνηται.  
 te mouendum, dicitur per se mobile, aut totum  
 se ipsum mouens, & a se ipso mobile. Verum si par-  
 te mouet, parte mouetur: de mouente parte rursus  
 idem est quærendum, vtrum per se mobilis ea sit:  
 an cum aliunde moueatur, moueat? Quod si hoc:  
 aut in infinitum progrediemur, aut per se mobile  
 statuemus primum illud, vt quod totum & moue-  
 at & moueatur. Eadem & de his dicenda sunt, quæ αὐτὸ πρόνο-  
ται.  
 per sese subsistunt. Necessè enim est primum illud  
 & proprie per sese subsistens, eiusmodi esse, quod to-  
 tum & subsistere faciat, & subsistat. Quod vero eiu- εἰ μὴ καὶ  
κίνηται.  
 modi est, in id mox etiam necessè est neque partiti-  
 onem neque disunctionem cadere. Nam si diuidi  
 & coniungi queat, nō potest totum secum ipso con-  
 iungi, vt totum sit mouens. Idemq; totum id quod  
 mouetur, aut totum id quod cōstituat, & totum id  
 quod constitutur. Sed ne simplicia quidē esse pos-  
 sunt corpora, quæ subiecto aliquo cōstāt, & forma, πρῶτα καὶ  
εἶδη.  
 & multis quibus cōmpleantur rebus, magnitudine,  
 figura, colore & similibus, quæ nō sunt primæ & ef-  
 ficientes species, sed participationes earum specierū  
 in subiecto aliquo informi, q̄ participat, existētes.  
 Vbi enim primogeniæ formæ sunt: vnumquodq; id  
 ipsum est quod est, nec eget societate informis alicu-  
 ius. Vbi vero participatio est a primogeniis, omnino  
 aliud esse oportet quod participat, cū per se informe  
 sit. Igitur si principia incorporea & indiuulsa sunt &  
 simplicia, & per se efficacia & p se mobilia & subsistē-  
 tia, aut aliquid hisce præstantius corpora vero talia Animam  
esse primum  
mouens.  
 esse non possunt, corpora principia non esse constat.  
 Quid ergo est per se mobile, quod esse corporū dici-  
 mus, quæ alieno cientur motu, atq; principii habere  
 cum his collata rationem? An hoc id est q̄ intrinse-  
 cus mouet? At si & ipsum ab alio moueretur, nō id  
 per se moueri diceremus, sed extrinsecus, veluti cor-  
 pora. Nam proprie mouens est primū mouēs: veluti  
 si manu & baculo moueam lapidē, ego sum proprie

is qui mouet. Quid ergo est quod corpora intrinsecus moueat? Quid aliud, nisi id quod animam dicimus? Nam quod est animatum, intrinsecus mouetur: & quod intrinsecus mouetur, animatum dicimus. Quod si anima est quæ intrinsecus moueat corpora, quod vero corpora intrinsecus mouet per se mobile est: anima per se mobilis, erit principium & causa eorum quæ oriuntur & mouentur, horumque rationes in sese continens secundum quas ea fiunt quæ fiunt, & mouentur quæ mouentur. Nisi enim primariæ sunt in corporibus formæ, sed ex eo quod per se mobile est, proxime constituuntur: nimirum cuiusque speciei corporum, atque adeo eorum quæ orta sunt, primum principium anima est, atque illa sunt sinceriora & puriora. Vt enim vno rem exemplo declaremus, pulcritudo corporum in carnibus sita est, & iis quibus expletur corpus atque absoluitur, si ita cadat, animalium: quæ & illa quantum fieri potest exornet, & ipsam deformitatis eorum partem capiat, & in eam demergatur. Animi vero pulcritudo his soluta omnibus, neq; iam imago pulcritudinis, sed ipsa pulcritudo, ratio pura est, non alibi quidem pulcra, alibi vero non pulcra, sed tota & penitus pulcra. Quare etiam cum anima vel suam, vel alterius animæ pulcritudinem perspexerit, pulcritudinem corporis aspernatur & despicit, ad illam alteram inclinata. Sic etiam aliarum formarum quælibet primaria & sincera est in anima. Constat autem, vt corpora, sic etiam animas diuidi, quæ sua corpora mouent: aliæque sunt cœlestium, aliæ sublunarium. Absurdum enim est, cum deteriora corpora sint animata & viuunt: præstantiora carere anima atque vita. Est etiam animarum ratio quædam inter sese, quemadmodum & corporum: Cœlestes enim animæ earum causæ sunt quæ infra lunam sunt: ac reuera magnificum quiddam & pretiosum est anima, præsertim cœlestis, & ad principii rationem accommodata, neq; tamen primi. Quod .n. per se & mouetur & subsistit, quamuis  
iis quæ

*Pulcritudo  
corporis &  
animi.*

*Anima cœ-  
lestes, sublu-  
nares.*

*Anima cœ-  
lestis princi-  
pium quidē,  
sed non pri-  
mum.*

iis quæ alieno motu ciuntur, & aliunde existunt  
 priora, duplicem tamen rationem habent, mouen-  
 tis & mobilis, efficientis & effecti. Oportet autem  
 simplex antecedere composito, & vnum prius esse  
 duobus. Præterea quod per se mobile est, a se ipso  
 ciuntur, sed mouetur tamen & mutatur, licet non es-  
 sentia ratione, sed secundum actiones: ac non cor-  
 poreis mouetur motionibus (nam quod ad illas at-  
 tinet, immobile est) sed animalibus: quarum no-  
 mina sunt, considerare, deliberare, cogitare, opina-  
 ri: quibus ipsa cum moqueatur, corpora mouet cor-  
 poreis motionibus. Omnino autem ante id quod  
 vtcunque mutatur, esse oportet id quod nullo  
 modo mutetur, vt & id quod mutatur, mutabi-  
 le maneat. Motio enim atque mutatio & cœlesti-  
 bus & sublunaribus inanimatis præsto est, mouente  
 anima prima. Quod vero semper eadem ratione,  
 eodemq; modo, & circa eadem, & vna ratione vnoq;  
 ordine sunt, cœlestibus vnde contigit? Vnde autem  
 sublunaribus etiam contingit, ab iisdem perpetuus  
 ad eadem veluti in orbem reditus? Elementorum  
 vero & animantium & stirpium, etiamsi numero  
 non permanent, eadem in orbem redeuntia tan-  
 quam cœlestia: specie tamen in eadem restituun-  
 tur. Nam ex igne aer, & ex aere aqua, & rursus ignis:  
 post ver, æstas, & autumnus, & hyems, rursusq; ver:  
 & e frumento culmus, & herba, & spica, & rursus  
 frumentum: & ab homine semen & menstruum, &  
 rursus homo. Vnde igitur ista ad idem reuersio? Nā  
 ipse motus discrimen diuersitatemque efficit. Non  
 dubium quin ab immobili aliqua & prorsus immu-  
 tabili causa, cuius vna eademque ratio perpetuo est.  
 Nam ei quod alias celeriter cogitat aut facit, alias  
 diuturnas habet actiones, id antecedere necesse est,  
 quod vno eodemque modo perpetuo se habeat, &  
 æuo diuisionis & motionis experte agat omnia.  
 Quanto enim eo quod per sese mouetur sit præstan-  
 tius illud, cuius non essentia modo est immutabilis,  
 sed & potentia & actio, clarum est. Quod vero præ-

*Constantia  
 motionum  
 & mutatio-  
 num ab im-  
 mobili esse  
 causa, Deo.*

*Nihil Dei  
maiestate  
vel dici vel  
cogitari di-  
gnum po-  
test.*

stantius, idem etiam essentiae ratione prius esse ne-  
cesse est deterioribus: estque ad principia ascenden-  
do quærendum, possit ne aliquid eo esse principio  
præstantius quod statuimus? Quod si repertum fu-  
erit: rursus in illo quærendum, donec ad supre-  
mas cogitationes peruenierimus, quibus nihil re-  
stet excellentius, nec prius ab ascensu desistendum.  
Neque enim verendum, ne inanis sit nostra pro-  
gressio, maiora quædam, quæque prima principia  
excedant, de iis cogitando. Neque enim fieri potest,  
ut tantum saltum faciamus cogitatione nostra, ut  
æquemus primorum principiorum dignitatem, ne  
dicam superemus. Vna enim hæc quæ ad Deum fit  
contentio, est optima: & omnis, quantum fieri po-  
test, erroris expers. Cui cum eorum bonorum quæ  
cogitatione persequimur, honestissima & sanctissi-  
ma, & primaria tam nomina quam res tribuimus:  
illud persuasissimum habendum, nihil nos illi di-  
gnum ipso tribuisse. Sed ad veniam impetrandam  
illud nobis satis est: quod nihil superius illis habea-  
mus Oratione igitur a per se mobili ad immobilem  
progressa, & omnibus modis immutabilem cau-  
sam, quæ vno eodemque modo semper se habet, tam  
essentia quam viribus & actionibus, & in æternita-  
te collocatam, quæ tempus cum iis quæ mouentur  
produxit: multorum quoque principiorum, quæ  
sunt in per se mobili magis principales causas in  
immobile spectemus immobiles, æternas, perfectas  
& inter se copulatas, ut vnaquæque contineat vni-  
uersas ob coniunctionem, ea discretionem, quæ ani-  
mo & mente fit, impermissa manente. Vnde enim  
est formarum, quæ in mundo sunt diiudicatio, si  
mundi opifex Deus pro causis in ipso distinctis eas  
non produxit? Neque tamen illic talis est principa-  
lium formarum fingenda diiudicatio, qualis est hic  
imaginum: neque animalium rationum discretio  
talis est, qualis corporum. Sed eiusmodi qualis est  
oculo cælorum, quorum quodlibet, & quæ in eis in-  
fixa hærent siderum, totius cæli pars est, & quidem  
pars

*In uno Deo  
principia  
omnia spe-  
tanda.*

pars absoluta & integra, atque essentia integra prædita, suisque peculiaribus prædita facultatibus & actionibus. Neque vero cœlestes tantum, sed sublunares etiam formæ quælibet perpetuæ sunt: ut hominis, & equi, ut ficus & vitis. Integra sunt enim horum singula, etsi non in indiuiduis, ut corpora cœlestia: at ratione formarum, quæ suis differentiis complent mundum. Eodemque modo simpliciorum etiam generum quodlibet formas constituentium: veluti essentia, motio, statio, & ea quam Græcos imitatis identitatem dicere liceat, quæ illis *ἰσότης* est, diuersitas, pulchritudo, veritas, concinnitas, cæteraque omnia quæ sunt in mundo corporeo, in suo quodque genere totum & perfectum est, multasque habet differentias in seipso. Multo vero magis in anima vniuersi integrum vnumquodque in primis est, principium & causa corporearum rerum, quæ hic sunt per se mobilis, earum differentias copulate in se complectens, & ad illam ut perfectiorem & sinceriorem & euidentiore res terrenæ sunt effectæ, multoque magis horum primogeniæ formæ intelligentes & diuinæ. Ob vnionem enim quæ in illis, ut dixi, est, nō contactu aut continuitate aut temperamento corporeo, sed inseparabiliū & indiuisibiliū formarum copulatione & vnione, ita suam quodque perfectionem habet, ut impermixta maneat discretio: & vnum quodque principium est, & primaria effectio suæ formæ vsq; ad extremas. Multa vero illa principia rerum omnium ab vno principio sortita sunt principii dignitatem. Nam ante multa illa, causam, ob quam & multorum quodlibet vnum est, non tamen tale quale id est, quod multis antecedit, esse necesse est. Nam vnū de multis pars est multorum, vicissimque simplicitatem vnus suscipit. Id vero vnum, quod multis antecedit, multorumque causa est, multa in seipso iam continet, cū vna communione sit omnia ante omnia, causa causarum, & principium principiorum, & Deus deorum, sicut ab omnibus naturæ ipsius

*Forma sem  
species eadē  
earum, etia  
rerum sunt  
æterna.*

instinctu celebratur. Est & bonitas bonitatum. nam primam in singulis proprietatibus causam, appetunt omnia quæ post eam sunt. Quod vero appetunt omnia, bonum est. Principium autem principiorum, bonitas est bonitatum, itemque facultatum. Quodlibet enim principium summam habet in suo genere facultatem: principium vero principiorum, summam super omnes facultates habere facultatem, quin & cogitatione præditam esse summa necesse est, neque enim quicquam a se creatum ignorauerit. Omnia porro ab ipso facile producta sunt. Quare necesse est, quemadmodum oratio demonstrandi ratione a partibus ad totum ascendit (nec enim cognovissemus quantum esset totum, & quale esset, nisi partes fuissetus ante contemplati. Sæpe enim fit, ut partem aliquam ipsum totum esse iudicemus) sic etiam honos & cultus per partes ad totum est referendus, sicut & quodlibet principium est principium, eaque ratione agnatum toti, ut & nominis eiusdem particeps. Neque enim nomen tantum est commune: sed & ipsa principalis dignitas & excellentia principiorum, qua a se orta id superat, ab uno & toto multis illis & singularibus est concessa. Si quis vero non committendum putat, ut eodem appellentur nomine singularia principia, quo totum: is primum recte omnino putat, cum principalis illa dignitas communis esse videatur. Deinde cætera quidem principia vocet, illud autem principium principiorum. Etsi enim & singulare quodlibet, principium principiorum, cum alia angustiora principia complectatur (aliud est enim naturalis pulcritudinis principium, & aliud corporeæ, & commune quodammodo utrisque pulcritudinis ut pulcritudinis principium) tamen id quod est proprie principium principiorum, illud est, quo nullum est superius principium, itemque causa causarum, & Deus deorum, & bonitas bonitatum. Præterea considerandum accuratius est, causæ omnium, quæ super ea omnia est quæ sunt nullum esse peculiare nomen.

*Nullum Dei  
nomen proprium.*



men. Omne enim nomen distinctam aliquam motionem complectitur: sed ex iis nominibus, quæ rebus ipso posterioribus indita sunt, honoratissima quæque nos illi tribuere. Atque adeo ipsum Dei nomen ut dictum est, a cœlestibus corporibus est translatum, quæ celeriter moueantur & currant. Pium etiam cum vocamus, & humanum & bonum, & dominum & fortem, nec eorum nos pudet quæ multis hominibus tribuere solemus. Sed hæc hactenus de prima trium quæstionum, qua propositum fuit demonstrare esse prima rerum principia, & auctorem omnium rerum esse Deum, etsi gradus quidam ad summum fastigium ascendendi, & absolutissimam perfectionem, desunt. Scio enim & horum nonnulla visum iri superflua quibusdam, quod quidem ad principalem scripti scopum pertineat, qui is est, ut Epicleti enchiridion declaratur. Altera erat, Deum curare & administrare vniuersa: quod etsi & ipsum, nisi fallor, copiose in superioribus est demonstratum, tamen ex professo etiam tractari profuerit. Sunt enim qui existiment esse numina, & quidem talia, qualia sunt exposita, bona, & summa potentia prædita, perfectissimaque cognitione: sed ea res humanas contemnere tanquam viles, & sua curatione indignas. In hanc vero sententiam deueniunt ex humanarum rerum perturbatione, cum homines improbos vident imperiis, opibus, valetudine florere, & usque ad obitum secundis rebus uti, easque interdum liberis suis quasi per manus tradere: bonos autem viros ab eis immaniter excarnificari, nulla sequente (ut putant) ultione. His enim de causis, alii (ut prius dictum est) esse Deum negare non dubitant: alii, quamuis & esse Deum, & talem esse propter communes notiones fateantur: tamen res humanas ab eo curari non credunt, præsertim priuatis calamitatibus conflctati. Neque enim tantam fore perturbationem, neque tam improbos impunitos, quam bonos viros inultos permansuros, diuina prouidentia mundum procurante. Est

*II. Quæstio,  
Deum curare & administrare  
vniuersa.*

*Aduersari-  
orum argu-  
menta.*

*Argumentū  
in dī-  
spō-  
sitione.*

*Generalis  
responsio.*

igitur de his etiam in vniuersum dicendum, & diuisione explicanda hæc quæstio. Nā si dii cum sint, non consulunt rebus humanis: aut quod ignorant iis esse consulendum, non consulunt. Quod si est, aut quia non possunt, non prouident: aut quia nolunt. Iam si quia non possunt, id fit, aut propter magnitudinem rerum humanarum, Dei potentiam excedentium: aut ob paruitatem & vilitatem, prouidentiam effugientium. Sin cum possit, non vult: aut ob delicias & ignauiam eas negligit: aut rursus quod ob paruitatem & vilitatem, quamuis possit, eas aspernatur. Cum autem generalis diuisio sit huiusmodi: interim ad omnes eius sectiones sic dicendum: Cum tale sit numen, quale descriptum est, cognitione præditum exquisitissima, & potentia firmissima, & voluntate optima & omnes res a se ipso producat: nec ignorat res a se conditas esse curandas (qui stupor ne in stupidissimas quidem pecudes cadit: nam illæ quoque suos curant foetus) nec ob magnitudinem relinquit (qui enim maior erit res condita suo conditore?) neque vt viliores, quam quæ curentur, aspernatur. nam si tales erant, cur omnino condebantur? At nec voluntas eius est accusanda, quasi ob delicias & socordiam eas negligat. hominum enim isti affectus sunt, nec omnium, sed non proborum: cum ne pecudes quidem ita vel delicatæ vel ignauæ sint, vt foetus suos negligant. Neque vero tanquam viles eas contemnit, quas condere non est dedignatus. Sic nullo modo fieri potest, quin Deus consulat rebus a se conditis. Sequitur, vt seorsim iis respondeamus, qui quod diuinam magnitudinem intelligunt, ac potius intelligere sibi videntur, res humanas extenuant, & diuina prouidentia indignas ducunt. Esse hominem & res humanas non ex vilissimis vniuersi rebus. Nam & animans est homo, & anima præditus maximi pretii, & rationis capaci: nec est vllum animalium genus, quæ quidem nasci soleant, magis pium, & religiosius, Quare homo nec inhonorata, neque

*1. Res huma-  
nas ob vili-  
tatē a Deo  
haud negli-  
gi.*

*vilis*

vilis est Dei possessio: neq; etiam res humanæ, quas animus rationis particeps administrat. Quod si quis vel exiguam rem statuat esse hominem, eo faciliorem eius esse curationē fateatur. Sicut enim sensus maiora facilius apprehendunt, minoraque difficilius (nam quo quæque minora sunt, eo difficilius & videntur & audiuntur) ita vires & facultates minora cum facilius ferunt, tum magis retinent illa quam maiora. Facilius enim gestatur mina quam talentum, medium iugerum facilius aratur & foditur quam integrum. Quo quis igitur minorem hominem statuerit, eo faciliorem eius esse curationem assentietur. Iam si totū mundum curat Deus, mundi etiam partes eum curare est necesse, vt & artifices faciunt. Nam medicus, cura totius corporis suscepta, ne partes quidem negliget: neque imperator, neque paterfamilias, neque reipublicæ gubernator. Partibus enim neglectis, totum ipsum peius affici est necesse. Absit igitur vt Deus in sua curatione hominum diligentia vincatur, qui vna eademque arte & partes & totum curant, cum ipsarum partiū causa, tum vero propter totum. Nos vero euent<sup>9</sup> quosdam (vt dictum est) ægre ferimus, ignorantes quatenus ista quoque conducant vniuerso. Si quis vero existimat Dei rerum humanarum curam, quæ multum habeant confusionis, multum perturbatorum atque tumultuum, negotium facessere Deo, eamq; a sua beatitate abstrahere: cum apparet humanis curatoribus similes putare Deos, & rationem curationis ignorare, qui necesse esse existimet, sicuti nos, ita Deum etiam, si quid curret, seorsim illi adesse, & persequi singulas suas actiones, nec vlli re alteri vacare interim posse. Neque cogitat is qui ita sentit, vel legislatorem, constitutis in republica legibus, definisse, quæ cuique facto pœna, quæ pro iniuria satisfactio debeatur: easque curatrices ad minuiissima quæque statuisse, cum ipse interim a more & consuetudine sua non recedat, & quandiu leges durarint, tandiu per eas vrbi consulat. Neque

*Quo minores, eo curantur facilius.*

*Deus totum mundum curat. Ergo & homines, mundi partem.*

*Deus absq; negotio consulis rebus humanis.*

*Similitudo Legislatoris.*

*Animi libertas.*

*Δυνάμεις  
ἡ φρονη.*

*Deus semper adest operi suo.*

*Similitudo solis.*

*Animi similitudo.*

etiam considerat, Deum multo prius & magis condito vniuerso, animales esse nostras actiones, multumque habere & virtutis & vitii, perspexisse: & rationem excogitasse, qua ius cuique suum tribueretur, vt & in loca deteriora detruderetur: & quali fortuna vteretur, vt animus qui male se gesserit, aduersam, qui melius, bonam experiatur: & quid cuique perferendum aut faciendum sit pro dignitate inter sese, & a sese inuicem. Cæterum causas, vt tales aliue euadamus, & ab alia dignitate ad aliam perueniamus, id voluntati cuiusque nostrum reliquit. Quales enim fieri volumus, tales euadimus, ob animi libertatem, & quia penes nos est tam virtus quam vitia, omnibusque Deus præfecit potestates, quæ cuique destinant id quo dignus est, vsque ad minutissimas actiones. Neque cum hæc initio semel commentatus esset, tempore quodam a prouidentia recessit: sicut homo leges tulisse contentus est. Neque enim initium temporis habet diuina bonitas, per quam, quia ipsa est, omnia bona fiunt: neque Deus alias adest, alias abest, corporum enim ista sunt. Sed & ipse semper omnibus adest, exemptus ab omnibus: & eius prouidentia, quia ipse semper vbique est, & bonus est, ad omnes res porrigitur pro conuenienti cuique dignitatis distributione, & vt a lumine Solis illustratur omnia. & alia vident, alia videntur, alia virent, alia generantur, atque etiam alia candelascunt, alia nigrescunt, alia densantur, alia liquefiunt, & prout cuiusque captus est, ita vnus & magnæ bonitatis eius absque negotio fit particeps, nihil in horum vlllo sole faciente, neque a sua beatitate abstracto: Sic multo magis diuina bonitate, quæ & Solem mundo donauit, omnia fruuntur absque negotio, & bona fiunt, pro ratione sui captus, nihil ad hæc Deo faciente, neque distracto. Neque enim cum agit, vicissim patitur, vt res naturales: neque aduentitiam habet bonitatem, quæ aliquando exhausta deficiat: neque ea natura est, vt alias alia agat, sicut noster animus, ac interdum procurando mundo

mundo desit, aut contentioni illi ad bonum, quod a mundo prorsus exemptum est. Nam si humanus animus perfectus, & ad Deum reductus, in sublimi versari & totum administrare mundum dicitur: quanto magis Deus, auctor animi, citra sollicitudinem & occupationem, consulet rebus a se conditis? Ac ne illa quidem, quæ iis accidunt, qui boni aut improbi habentur, eam vim habent, ut loco moueant prouidentiae curationem. Neque enim verum id est quod putamus, bonos aliquando calamitosos esse, atque affligi, malos vero fortunatos & beatos: si modo illa vera sunt, quæ supra diximus: neque nos canoris nugis occupati fuimus, cum demonstrare museum esse bonum hominem, qui malum & bonum humanum in rebus nostræ potestati subiectis collocaret: ac talis qui sit, eum nunquam frustrari appetendo, neque vnquam in id incidere quod declinaret. Quod si ita esset: nunquam ei quicquam accidere mali? Nam & ii qui controuersiam mouent, malum esse dicunt frustrari desideriis, & in ea quæ declines incidere. Quare nunquam infortunatus est homo bonus, neque male cum eo agitur: & vicissim malos homines esse infelices, qui vitam naturæ humanæ contrariam agant, omnes fateantur. Hi vero suæ libertatis & facultatis obliti, quæ natura humana a cæteris distinguitur, in rebus externis bonum humanum & malum collocant, in valetudine corporis prospera, in diuitiis, potentia, nobilitate, deliciis, & similibus: mala vero in contrariis. Itaque ea quæ in his bona videntur, appetunt: alia, ut mala declinant. Necesse porro est in externis rebus, cum in nostra potestate sitæ non sint, & iis quæ appetuntur frustrari, & in ea quæ declinantur incidere. Quæ utraque ne aduersariorum quidem iudicio bona sunt, sed mala. Quare mali cum plerunque in mala incidunt, si paulisper respuerint, intelligent se neque fortunatos, neque beatos esse, sed contra miseros & infelices. Quod si quis fingat eos in rebus externis aut plerunque, aut etiam

*Casibus humanis non tolli prouidentiam.*

*Quis vir & bonus, & beatus.*

*Vir malus idem & infelix.*

*Quæ & qua-  
tenus bona  
aut mala?*

*Diuitia.*

semper secunda fortuna vti: magis etiam infelices erunt. Quum enim iis rebus potiuntur, gliscunt in eis affectus & cupiditates naturæ humanæ repugnantes. Cuilibet autem id quod est ipsius naturæ contrarium, & malum est, & calamitosum. Quia vero non tantum necessitate demonstrationum cogendi sunt auditores, sed paulatim etiam in nostrā sententiam adducendi, si eos amplecti velis ea quæ de rebus externis, bonis, ut habentur, & malis dicuntur: eorum illos commonefacio, quæ ante dicta sunt: nec ea quæ mala dicantur, esse mala, tametsi cum laboribus & difficultatibus coniuncta: neque bona propria bona. sed & mala quæ putantur, tum ægrotantium medicinas esse, tum valentium exercitationes. Bona verò & ipsa pro necessitate & dignitate tam accipiendum quam eorum quibus adiuntur, dari atque auferri. Nam diuitiæ quidem ei qui recte iis uti potest contingunt, ut & ipse facilius agitet, & aliis habeat benefaciendi facultatem: & ad beneficia voluntatis incrementum. Improbis vero in pœnam & castigationem. Etenim auari per omnem ætatem in congerendis opibus solícite occupati, semper impendente metu, nullum ex pecunia fructum capiunt. Quæ pœna quæ iustior & facietior esse possit? Luxuriosi autem homines mendicis sunt egentiores: & præ delitiis quidam intereunt, propterque diuitias in maxima pericula devocantur, neque sui ipsorum pro dignitate curam gerunt: ob diuitias neque boni quicquam discunt, neque vitam naturæ humanæ consentaneam exquirentes & amplectentes. Sic valetudo, sic potentia nocent, maxime improbis: ac partim castigandi, partim vlciscendi causa tribuuntur, ut afflictione perturbationū obsaturati, tandem euomant affectionum commotionem, & iam ad castigationem & purgationem idonei reddantur. Nam curator animorū id curæ est, non ut animæ actiones secundum affectus, siue metu, siue propter alios affectus, cohibeantur: sed ut ipse malus habitus & praua consuetudo

consuetudo destruat. Atq; hæc supra dicta sunt copiosius: vnde, si cui sit opus, ea repeti poterunt. *III. Quæstio: Deum esse immutabilem.* aduersus eos, qui suis disputationib. Dei providentiam tollere conantur, satis multa diximus. At tertium Seruatori, veteri consuetudine. Ad tertiam igitur disputationem, Seruatore propitio, accedamus, quæ & esse numina, & consulere fatetur rebus humanis: sed eadem muneribus & donariis & stipis distributione a sententia deduci statuit, vt nostræ ætatis homines sentiunt, vt iniusti, avari, rapaces, sint indemnes, si partem exiguam in hæc impenderint, & in eos erogarint qui ob hæc vota se facere profitentur, quiq; exorari Deum perhibent, permittiq; facinora eadem, nec dandas esse peccati pœnas. E quibus sunt, qui id bonitate Dei dignū esse dicant, conuiuere & dare veniam delictis: in quo non satis explicare, mihi quidem, & sentire videntur, & dicere. Quid ergo isti rationi respondebimus? Sed cum duplex ea sit, diuidenda est in eum, qui facit iniuriam, & qui accipit: & considerata ista quæ iactatur indulgentia & venia, quid & iniustis faciat, & quo modo affectos iniuriis tractet? Nam si bonum atq; utile est iniustis permitti iniurias, neque pœnas eos dare: fortassis a Deo proficietur ista indulgentia. *Impunitas scelerum ex pedire nemo.* Bona enim omnia inde ad omnia perueniunt. Sin id maximo est malo, & adiuuari ad iniuriam, & non dare pœnas delictorum: quo pacto istorum auctor erit Deus, vt omnium bonorum auctor, ita mali nullius, vt multis verbis est demonstratum? Iniuria porro, auaritia, luxuria, contumelia, cum affectiones sint, animi naturæ contrariæ, siquidem horum contraria naturæ sunt consentanea: morbi nimirum & probra & vitia sunt animorum. Quæ qui sua indulgentia fouet atque alit, nec medicinā adhibet: malitiam auget scilicet. Idq; si muneribus etiam delinitus facit: an non mediocribus etiam hominibus deterior habeatur? Quis enim est qui suscepta rei alicuius curatione, ob largitiones eam corrumpi sinat? Nunquis etgo germanus medi-

*In iniuriis affe-  
cti non ne-  
gligendi.*

*Munera im-  
piorū Deus  
repudiat.*

*Nos vel ad  
Deum con-  
uerſi, vel a  
Deo  
non contra.*

cus, cum qui cibis & potionibus aliquibus læditur, pretio aut precibus adductus, rebus noxiis audacter frui patietur, & ad earum vsum adiutabit? Num ea quæ ſectionē vſionemue deſiderant, acceptis muneribus incurata relinquet? Quod ſi medicina quædam improbitatis eſt vindicta diuina: humana medicina quo pacto deterior erit? Iam cum eorum etiam qui iniuriis afficiuntur, rationem habere dicatur, curamque ſuſcipere: videamus & hos quomodo tractet, cum iniuriſ quodam modo & incitet & adiuuet ob largitiones? Age vero quis vel mediocriſ imperator hoſtibus ob largitiones prodat exercitum? Quis oues lupis opilio? Quid opilionem dico? Num paſtorales canes accepta laceratarum ouium parte, diripiendum reliquum gregem lupis concedent? Et qui non erit impia ratio, quæ Deo id tribuat, quod & canibus ſit indignum? Denique ab iniuſtis Deum ſeduci, quid habet rationis? Nam a religioſis quidem hominibus ſæpe munera Deus acceptat, nō quod his egeat ſcilicet, ſed quia iſta quibus offeruntur, vt animis, ita etiam externis rebus ad eum ſe conuertunt. Quod ſi munera & improbi offerrent, orantes pœnam ſibi irrogari, & adhiberi medicinam: fortalliſ ne ipſorum quidem munera Deus repudiaret. Sin vt deteriores ſiant: quæ ratio eſſe poſſit? Nam ſi nihil aliud peccarent, illud ſatis eſſet, quod ſperant ſe Deum muneribus corrupturos, quo magis etiam ab eius familiaritate remoueantur. Quæ eſt igitur iſta ratio peruulgata illa quidem, & vnde ortum ſuum habet, quæ muneribus & donariis & precibus & beneficiis & ſupplicationibus ait a ſententia deduci Deum, & veniam dare peccantibus? Fortalliſ enim non temere fides ei adhibetur. Videndum igitur, ne ſi hoc ita ſimpliciter dicatur, & dictu nefas ſit, nec ſine ſcelere probari poſſit. Nam cum eos qui peccarunt, ex animo delictorum pœnitet: iſta conducunt ad reuerſionem ad Deum, cum ſint argumenta pœnitentiæ: quippe non animo tantum ſummiſſo, ſed etiam corpore inflexo



inflexo & prostrato, & rebus externis consecrandis, & in ea quæ Deo probantur impendendis. Neque enim nobis delinquentibus Deus aut auertitur, aut irascitur, aut recedit a nobis: neque pœnitentibus nobis, ipse reuertitur, aut accedit nos placatus. Humana enim ista sunt, & a diuina beatitate, ab omni parte immutabili, remotissima. Sed nos deprauati, & contra naturā prolapsi, diuinæq; bonitatis dissimiles facti per iniustitiam, impietatem atq; amentiam: nos inde auellimus. Neq; enim vnquam ad omnia pertinentem eius prouidentiam effugere possumus: sed tum velut ægroti per illas res improbitatis medicinæ, vindictæ aditum in nobis ipsis præbemus: nos ad eam prouidentiam & curationem Dei attemperantes atq; accommodantes: recuperataque natura nostra, & ad Dei similitudinem contendentes (ea vero Dei similitudo est. *Dei similitudo.* sapientia ducce fieri iustum & sanctum) Deum accedimus, & cum Deo coniungimur. De hac autem nostra ad eum conuersione perinde loquimur, ac si Deus ad nos conuerteretur: non secus atque ii qui fune marinæ petrae iniecto, quia per illum & seiplos & nauiculam ad rupem attrahunt, ob imperitiam eius rei non se putēt ad rupem accedere, sed rupem paulatim ad ipsos appropinquare. Nam pœnitentia, supplicationes, vota, & similia funis rationem habent. Per eas enim res auulsis reditus datur: qui fit non dictis, sed factis, cum læsos a nobis iniuria, aut contumelia ludibrioque quouis modo affectos placamus, vel ipsos vel eorum posteros: cum odimus iniuriam: cum iniustos auersati, eorum consuetudinem qui iustitiam venerantur, expetendo, nosmetipsos castigamus, donec plane repurgemur. Hac ratione continenter est vtendum, nullis interuallis interrompenda, vt ipsi in nos vindicemus. Euidens autem argumentum atque affectus est veræ pœnitentiæ, rursus nec eadem committere, nec minora illis. Debemus enim inæquali inclinatione, tanquam nauigantes, in contrariam transire par-

*Similitudo nauicula.*

*Pœnitentia non verborum, sed factorum.*

*Nec eadem, nec minora committenda.*

*Omni casti-  
gatio ad ei-  
qui castiga-  
tur commen-  
dationem  
refertur.*

*Non esse,  
quam male  
esse, prae-  
stat.*

*Vera de Deo  
sententia,  
virtutis o-  
mnis funda-  
mentum.*

*Summum  
& unicum  
animi bonū  
in Deo sitū.*

tem. Veram autem poenitentiam satis ad perfectam purgationem esse, constat ex eo, quod & Deus hunc purgationis finem spectat. Omnis enim castigatio & ultio tam hic, quam apud inferos, eo fine adhibetur, ut animam suarum calamitatum pigeat, utque improbitatem & vitam naturæ repugnantem oderit, utque ultro amplectatur & diligat virtutem. Suntque certissimæ rationes, & mentis perfectiones, cum quis ipse sibi sit vindicta. Atque hic fortassis citius rem bene gerit, quod ultro & sua sponte castigatur. Cruciatum enim & dolorem animi postulant, qui delitiis & voluptatum illecebris inelcati peccauerunt. Quos enim vere delictorum & peccatorum poenitet, hi acerbissimis conscientiae cruciatibus seipsos mulctant: qui magis dolorifici mordacioresque sunt quam corporis cruciatus, & consolationem minus admittunt. Hæc contra tertiam impietatem, trium illorum pessimam, dicta sunt. Optabilius enim est, potius non esse, neque providere: quam si sis, & providere videaris, iis insidians quibus provideas. Hoc enim est male esse. Malumus autem non esse, quam male esse. In causa est, quod bonum altius est, quam id quod est, & quā ipsum esse: & quia bonum, eius quod est, principium est. Quare finis etiam omnium, hoc est, eiusque causa fiunt omnia. Nam & ipsum esse, tanquam bonum amplectimur. Quare cum male nobis est, non esse malumus. Longius fortasse quam hoc institutum postulat, explicandis hisce quaestionibus sum provectus, eo quod omnis honestæ vitæ & perfectionis animi principium & finis est ad Deum conuersio, cum & vere de eo sentimus, esse Deum, & consulere rebus humanis, & bene iusteque omnia gubernare: & cum paremus atque ultro cedimus iis, quæ ab ipso geruntur, tanquam ab optimo consilio profectis. Etsi enim & per sese mobilis est anima, & sui iuris, & in sese principia habet bonorum & malorum: tamen a Deo ita condita est, ut se ipsa moueret. Quapropter dum suæ causæ tanquam radi-

dic

dici in hæret, & conseruatur, & suam habet perfectionem, cū qua Deus eam condidit. Si vero sese inde auellerit, & suam quasi radicē (quantum in ipsa est) deseruerit: marcescit & contabescit, turpis & infirma facta, donec de integro reuersa, & suæ causæ coniuncta, perfectionem suam recuperarit. Neque vero fieri potest, ut vere conuertatur, nisi tribus his questionibus & mente perceptis, & ipsa viuendi ratione comprobatis. Quis enim aut ad id quod non sit, conuertatur? aut quod cum sit, nil nos curet: aut quod cum & sit & curet, illam curam malo fine ac nocendi studio susceperit?

## EPICTETVS.

**A**D vatem accessurus, memento te negotii euentum ignorare: sed ea de causa adesse, ut eum a vate cognoscas. Quale autē id esset, utiq; cum venires sciuisi, siquidem Philosophus fueris. Nam si ex eorū numero fueris, qua in nostra potestate non sunt: nec bonum esse, neq; malum, omnino est necesse. Noli igitur ad vatem asferre vel appétitionem, vel auersationem, alioqui tremens eum accedes. Sed illud constitutum esse oportet, nihil inter quemuis euentum interesse: neq; ad te attinere eum, cuiuscunq; modi sit. Licere enim eo recte uti, neq; in eo tibi fore quemquam impedimento. Magno igitur animo deos ut consiliarios accedito. Deinde, si quid consilii datum fuerit, memento quos in consilium adhibueris: & quorum, nisi parueris, auctoritatem sis neglecturus. Sic autē ad oraculum accipiendum accedito, quemadmodū Socrati placebat: iis videlicet de rebus, quarum tota consideratio refertur ad euentū: & in quibus nec ex ratione, nec ex arte alia suppetūt occasiones ad id quod propositum est, considerandum. Cū igitur vel amicus, vel patria cum periculo defendēda erit: noli consulere vatem, sint ne defendēdi? Nā si tibi vates prädixerit, exta infasta esse: mortē significari cōstat, aut alicuius membri truncationē, aut exilium. Sed ratio tamen subest,

*Et cum his illud etiam coniungitur: una cum amico  
Et patria periculum esse adeundum. Quamobrem ad  
maiores venito vatem Pythium: qui tempore iecit  
eum, qui amico in vita periculo non succurisset.*

### S I M P L I C I I V S.

I.  
*Quo animo  
sit adeundus  
vates.*

Post officia aduersus homines & Deum, decuiusq; officiis erga seipsum dicturus: medium quoddam genus esse vidit, quod officium & erga Deum & erga semetipsum postulare, diuinationem. Triperita est autem oratio. Nam & quibus de rebus sint consulendi vates dicit, & quo animo adeundi, & quo pacto responsis eorum sit utendum? Auspicatus autem est a medio, quod ipse primum fortasse statuit, quo animo sit adeundus vates, & appetitione & declinatione seposita. Nam alioqui tremantes accedemus, si appetimus timentes ne id fieri posse neget vates. Sin declinamus: ne id fore prædicat. Quo pacto autem & appetitionem & declinationem vitabimus? Si cogites, inquit, externa esse ea, de quibus vatem consulimus. Nam in iis quæ nostræ potestati parent, vate non est opus. Quis enim illum roget, an res naturæ consentaneæ sint expetendæ, eidemque contrariæ declinandæ? Si igitur ea de quibus percontamur, penes nos non sunt: ut, An sit nauigandum? An contrahendum matrimonium? An ager emendus? Ea vero quæ penes nos non sunt, nec appetenda, nec declinanda sunt: ad vatem nec appetitionem, nec declinationem afferendam esse constat. Quid enim euenturum sit, ignoramus. Id ipsum certe quidem e vate quærimus. Sed cuiusmodi id sit, nosti, inquit, siquidem es philosophus: eorum quæ nostri arbitrii non sunt, neque bonum esse quicquam, neque malum, eoque nec appetendum, nec declinandum. Nam harum rerum periti, signa etiam dicunt, consultorum auiditate confundi. Atq; hoc tibi vatem consulenti ad animi constantiam conferet, quod scis, quicquid eueniat, te fructum ex eo capere posse: coque

eoque maiorem, quo res asperiores fuerint, recte illas gerendo. Fidenti igitur (inquit) animo, & nihil istorum metuens, diuinum expete consilium. Sequitur officium aduersus Deum, vt omnino datum consilium sequaris. Qui enim Deo suadenti non obtemperarit, cuinam obtemperabit? Nam quod aruspicum responsis aliquando non obtemperatur, illud vnum in causa est, quod nostras appetitiones & declinationes non coeicemus. Quare nec appetentem nec declinantem accedere, non illud modo confert, vt fidenter & absque trepidatione accedas: sed & hoc, vt diuino consilio pareas. His expositis, subiicit, quibus de rebus sint consulendi vates? iis nimirum, quarum exitus sit nobis incertus ante rem peractam: cum ex ingenio & arte, ad illas res pertinente, atque experientia, finem animo complecti & prospicere non possumus. Nemo enim vatem consulit, an homini cibo & somno sit vtendum. omnino enim his eget animal. Nec an philosophandum sit, aut naturæ congruenter viuendum? cordato enim homini constat hæc esse vtilia. Neque domus quæ ædificatur, qualis sit futura. Ars enim formam eius antea delineauit. Nec agricola, sit ne plantandum aut ferendum? hæc enim agricolæ sunt necessaria. Quando vero, aut vbi, aut qualia semina, quales plantæ, si hæc ante vñitata non fuerunt, aut primum incoantur, fortasse rogabitur vates. Item an nauigandum sit, alieno præsertim & periculoso tempore. Non tamen rogandus vates, an prodeundum sit in forum, aut exeundū in agrum. Quamuis enim & hæc euentus aliquando incommodus sequatur, plerunq; tamen ex sententia succedant: id quod frequentius accidit, haruspicina egere non videtur. Licet enim ex ratione aliqua aut arte ocaisiones suppetant, ad perspicendum id quod propositum est: non tamen euentus erit omnino necessarius. Neque enim natura, neque ars, neque consilium & voluntas in rebus externis necessarium habent euentum: sed id quod plerunque

## II.

*Haruspiciū  
responsis pa-  
rendum.*

## III.

*Quibus de  
rebus sint.  
consulendi  
vates.*

*Ob leuic-  
las res non  
petendum  
oraculum.*

fit, satis causæ est cur vate non egeamus. Nam diuinatione de rebus omnibus, timidos reddit & ignauos, & vt parua magni fiant facit. Illud vero consideratione dignum est: si de rebus nostræ potestati subiectis vates omnino cōsulendi non sunt, quo modo sentiendum sit de anima, sit neca mortalis an immortalis? & an hoc præceptore sit vtendum? Constat enim, multos veterum de rerum natura consuluisset vates: quamuis hoc aut illo modo sentire de rebus, nostrum opus esse dicamus, & in nostra potestate esse. Videntur autem ea quæ ratione percipi ac demonstrari possunt, ex demonstratione cognoscenda esse. Sic enim scientifica parabitur cognitio, si per causam demonstratio facta fuerit. Audisse autem ex Deo, immortalem esse animam, fidem quidem firmam parit, vti par est, non tamen rei scientiam. Si quem vero causas etiam edocere dignatur Deus, & scientem reddere: aliud hoc diuinæ bonitatis genus est, non diuinatricis, cuius est, exitus actionum humanis ingeniis obscuros prædicere. Quamobrem etsi quidam de rerum natura oracula consuluerunt: tamen hi & rari fuere, nec ex principibus philosophorū, sed ij qui certo credere ac persuasum aliquid habere, quam scientia rem comprehendere maluerunt: cum probabile sit, velle Deum vt anima per se mobilis, per sese etiā verum cernat. Atq; adeo Epictetus quoq; & Socrates illa sciscitari vetare videtur, quæ anima per se cognoscere potest. Eum certe non probant, qui roget, an periculi societas pro patria aut amico sit coeunda. Recta enim ratio præscribit, discriminē illud non esse recusandum. Quamuis igitur difficilia quædam prædicta fuerint: nihilominus defendendi sunt. Quorsum igitur attinet de iis interrogare, de quibus constat quid sit agendum? Illud etiam patet, Apollinem ijs qui rogarunt, an supplex dedendus esset, grauiter succensuisse. Quæ. n. recta ratio fieri iubet: ea facienda sunt absq; interrogatione, licet cum molestiis atq; periculis corporum & fortunarum coniuncta, cum &  
hæc ad

*De rerum  
natura non  
vates, sed ra-  
tio consulta-  
tur.*

*De officio  
non percon-  
tandum.*

hæc ad nos referantur. Postquam vero demonstra-  
uit, de huiusmodi rebus non consulēdos esse vates,  
eo quod cuiuscūque modi victimæ fuerint, omni-  
no vna periculum sit adeundum: idem etiam A-  
pollinis auctoritate confirmat, qui cum qui amico  
cum interficeretur opem non tulisset, fano eiecerit.  
Nam duo Delphos petitori, in latrones inciderunt,  
a quib⁹ cum alter interficeretur, alter aut fuga elap-  
sus, aut alioqui non opitulatus, ad oraculum venit,  
e quo eum eiecit Apollo, his verbis:

*Historia  
Delphica*

*Cede meis adytis cadis reus, intereuntem*

*Qui socium non inueris, et si proximus esses.*

Quamquam autem constat eum, quamuis volu-  
isset, utique amicum periculo mortis non ereptu-  
rum fuisse: tamen periculi societas non fuit dese-  
renda, sed ferendum auxilium, licet vna pereun-  
dum fuisset. Ob eam igitur voluntatem Deus eum  
pollutum iudicauit, ut qui ex nimio corporis amo-  
re amicum deseruisset, sicut in alio voluntatē pro-  
bavit, quamuis aduerso euentu. Cum enim iterum  
duo quidam in latrones incidissent, alter coniecto  
in latrones iaculo, eo frustratus, amicum percussit  
& interemit. Profectus igitur ad oraculum, ædem,  
ut cæde amici pollutus, ingredi non fuit ausus. De-  
us autem hos versus edidit:

*Te cruor haud maculat: nunc purior, atq; fuisti.*

*Est occisus enim tibi, dum defendis, amicus.*

Si igitur cæde amici non modo non pollutus est,  
sed purior etiam factus quam fuerat, ob bonam  
voluntatem: recte facta non in casu atque euentu,  
sed in consilio & voluntate posita esse constat. Con-  
siderandum autem est, & hæc quo modo dicta sunt,  
& quo ordine dicentur omnia, referri ad medium  
habitum eius qui non nullos progressus habet, & in  
philosophia versatur. Etenim hæc verba (Siquidem

es philosophus) in ijs etiam quæ sequuntur,

tale aliquid multis locis signi-  
ficant.

## E P I C T E T V S.

**P**raescribe iam tibi formam quandam & legem, quam custodias quamq; & ipse tecum, & in congressibus hominum obserues. Ac maiori quidem ex parte silentium praestetur, aut necessaria dicantur, eaq; paucis. Raro autem, cum se obtulerit occasio, ad dicendum veniemus: sed non quiduis dicemus, non de gladiatoribus, non de ludis Circensibus, non de pugilibus, non de cibis aut potionibus, qua passim inculcantur. In primis autem de hominibus cum verba sunt, ne eos vel laudemus, vel cōparemus, caueatur. Quod si potes, familiarium tuorum sermones tuis sermonibus eo, quo decet, traducito. Sin a peregrinis circumuentus fueris, taceto.

## S I M P L I C I V S.

Officiis eius qui aliquantum profecit, & iam philosophatur, traditis: constituenda iam (inquit) atque definienda est certa quaedam ætatis degendę ratio, isti vitæ generi consentanea: ad quam singulæ actiones sunt dirigendæ, quibus ipse auctor speciatim recensendis, formam & normam totius vitæ præscribit, siue solus sis, siue inter alios verseris, tenendam: illud scilicet indicans, in eodem statu & habitu, quoad fieri possit, perseverandam esse, & suam cuique vitæ rationem seruandam, nec externorum casuum varietate, Euripi instar, mutandam. Socrates certe fertur, eodem semper vultu & habitu fuisse, a quo nec lætis nec tristibus rebus dimoueretur, quod vnam eandemque vitæ rationem, suam utique perpetuo sequeretur. Est autem ea forrasse vitę norma constituenda & definienda, quam compendio perstrinxit, cum diceret: Eam seruandam esse, siue tecum quid agas, siue cum altero contrahas. Eius autem formæ primum & maxime proprium est frequens silentium. Omnis enim institutionis ratio eo refertur, vt & a rebus externis, & a brutis suis

*Silentium.*



tis suis affectionibus, & a corpore ad seipsum reuocetur animus, vt suo more eodemque perpetuo tenore viuat. Quam ad rem silērium plurimum confert. Quæ causa Pythagoreis fuit efficacissimum disciplinæ suæ faciendi fundamentum, quinquennii *ἡμερῶν* silentium. Vt enim sensus animum ipsis operam nauantem ad externa trahunt (quod ii declarant, qui cum sese colligere volunt, & in sese descendere, & animi attentionem excitare, claudunt oculos: ) sic animum etiam oratio, tum non operam nauantem sensibus, sed per sese agentem, magis ad externa effundit, cuius effusionis remedium est silentium.

Quod tamen non perpetuum indicit, neque ad Pythagoricum illud genus, flagrans & diuinum adhortatur: sed ad ciuile, & hominibus accommodatius. Aut igitur tacendum est, inquit, aut necessaria dicenda, & paucis interroganti respondendum. Ac

formam eorum de quibus sit dicendum, compendiose descripsit: ea esse necessaria oportere, cum ad vitam degendam naturæ animi consentaneam, tum ad vsum animantis. Nam talia cum & pauca sint, & res subiectas habeant, nec inania & indefinita: non æque turbant & abstrahunt cogitationem ad res infinitas. Descripsit & formam orationis, eam oportere succinctā esse, & breuem. Nam si vagari, & in superficie hæere earum rerum de quibus sermo habetur, nec earum naturam habere perceptam, loquacitatem gignit: e contrario, si mens eas directe intueatur, & naturam earum velut in fascem colle-

ctam & vim ac præcipua capita perspexerit: sermo etiam qui de eis habebitur, ad præcipua capita reuocatus, erit breuis. Si quando autem, inquit, pluribus etiam verbis erit opus ( hoc enim sibi volunt verba: AD DICENDVM ALIQVID VENIEMVS: non respondendo tantum, aut interrogando: sed perpetuam orationem habendo: ) Si igitur, inquit, orationis aliquando necessario mutata forma fuerit, & breuitatis loco prolixitas usurpata: rerum tamen de quibus verba fiunt genus idem cum priore ma-

*ἡμερῶν*  
*πυθαγορείου*  
*παιδείης.*

*Qua dicenda sint?*

*Forma orationis.*

*Cicero:*  
*Habentur*  
*plerumque sermones aut de domesticis negotiis aut de Re publica aut de artium studiis & doctrina.*

*Vt de sese,  
ita nec de  
aliis temere  
loquendum.*

*Etiā aures  
occludenda  
improbis &  
stultis ser-  
monibus.*

neat, vt de rebus necessariis sermo habeatur, siue ad virtutem adhortando, siue docendo, siue consulendo, siue consolando, siue de veritate naturaque rerum inquirendo & disputando, siue Dei excellentiam & prouidentiam celebrando, & auxilium ad degendam vitam naturæ congruentem votis exposcendo. Non autem de rebus vulgaribus, de quibus verba fieri plerunque solent. Neque igitur de compositionibus gladiatorum, neque de ludis Circensibus, aut aliis: neque de cupediis & poculis quibus ille vel ille vtatur. Nam qui sermones huiusmodi de rebus habentur, cogitationem etiam illis affigunt. Est & cum appetitum attrahunt, & vitam sibi conformem faciunt. In primis vero vetat, ne de hominibus verba faciamus siue vituperando, siue laudando, siue comparando, illum hoc esse honestiorem aut deteriorem, in his aliisue rebus. Nam hoc quoque sermonum genus facere, vt animus ad externa porrigatur, a semetipso auersus, alienaque curet, & frustra laboret, perspicuum est. Cur vero maxime vetat, ne de hominibus loquamur, vituperando, laudando aut comparando? Quid enim hoc habet peius cæteris? An illud primum, quod is cum quo agitur, initio susceptæ philosophiæ, illis studiis gladiatorum & pugilum & similibus relictis, de hominibus potius loquatur? Ad quæ igitur propensus est, ab iis cum maxime retrahit, eaq; cauere iubet. Deinde quod iidem affectus æque vtrisque sermonibus mouentur. Nam & studia & odia tam in his quam in illis concitantur, cum verba de iis fiunt: & peculiaris affectus eos comitatur, qui sibi censuram de hominibus sumunt, vt despicentia & superbia. Nam qui vitas hominū iudicat, sic iudicium fert, quasi illis esset superior. Atque etiam grauius peccatum est in diiudicanda hominum vita errare, quam in rebus ludicris. Neque vero dicendis solum istis, sed audiendis etiam est abstinendū. Nam & per auditum cogitationes excitantur, & appetitiones brutæ audientium. Adhæc, ii qui talia dicunt,

dicunt, nisi auctoritate grauis alicuius viri deterreantur, fiunt impudentiores, & audaciā inuerecundam nihilque reformidantem alunt. Quamobrem ait, siquidem potes, traduc tales familiarium sermones ad res grauiore. Si vero circumuentus fueris ab hominibus, qui aliud vitæ institutum sequuntur, praua institutione & consuetudine corrupti, taceto (inquit) ipse te silentio repurgans, & conuersione ad temetipsum.

## EPICTETVS.

**R**ISVS non fit multus, nec ob multa, nec effusus.

## SIMPLICIVS.

Post commune præceptum philosophanti datū, ut in iisdem morib⁹ permaneat, quam ad rem plurimum conferat silentium: maximum vitium exultantis lætitiæ restringit, quæ risu declaratur, eademque ratione contrariū huic vitium, mœstitiam fortassis, improbat. Nam lætantis animi ebullitio quædam est risus, fitq; spiritu intumescente, & sonitum edit ebullitioni non dissimilem. Euertit igitur constantem & placidam animi corporisq; habitudinem, ut & ploratus & eiulatus e contrario moderationis stabilitati obstat. Ob hæc itaque frequens risus est vitandus: & si quando risum res postulet, ne sine vlllo risu moribus asperioribus euadamus, & familiaribus stupidi & gratiæ omnis expertes videamur, pauca certe risu digna sunt. Vnde qui crebro ridet, eum apparet facile efferri lætitia. Quamobrem id non sæpe admittendum est, nec diu durare debet risus (hic enim est quem multū dicit) nec effusus esse, neq; cōfusus, sed labiis leuiter diductis fieri, ut non magna vultus appareat mutatio.

Risus.

Mœror.

## EPICTETVS.

**I**nsurandum recusa, si fieri potest, omnino. Sin minus: quantum potes.

*Iusiurandū.*

In hac enumeratione officiorum erga semetipsum, post repressas magnas & vehementes constantis animi & morum sui similitudineuerfiones: a veneratione Dei orditur. Iusiurandum enim Deum citat testem, & sequestrum ac sponforem facit eorum quæ dicuntur. Ob res humanas autem (quod perinde est ac si paruas & viles dicas) Deum producere: contemptum eius quendam innuit. Recusandum igitur est iusiurandum, siquidem fieri potest, omnino: & labor ac multa quæuis quam possis luere, toleranda potius, quam iurandum. Sin id aliquando necesse fuerit, ut vel amicum e periculo eripias, vel pro parentibus aut patria spondeas: quiduis perpeti præstabilius fuerit, quam pactiorem religione numinis sancitam violare.

## EPICTETVS.

*Conuiuia externa & popularia deuota. Sed si quando se tulerit occasio, animaduersio excitetur, ne forte in vulgarem consuetudinem prolabar. Scito enim, si sodalis pollutus fuerit eum etiam quem attigerit, necessario pollui, et si purus ipse fuerit.*

## SIMPLICIVS.

*ἐπιεικής λό-  
γον μέλλον  
ἢ σιτίων.*

Repressa leuitate aduersus Deum, multicipitem quoque reprimat cupiditatem, eique modum adhibet, a maxime necessaria cibi & potionis cupiditate auspicatus: & per alias corpori seruientes, ad coniunctionis appetitum procreandi causa progreditur. Nam eruditorum virorum conuiuia, fercula quidem & pocula, cæterasque suauitates computationum non præcipue spectant: sed reuera sunt sermonum communicationes & disputationes, ut indicant Platonis, Xenophontis, Plutarchi & aliorum conuiuia. Vulgaria vero quæ ad voluptatem referuntur, & corporum oblectationes, passioni brutam

rum

rum mutarumque pecudum non fere sunt dissimilia. Vnde recte dictum est, inter mensam absque sermonibus, & praeſepe nihil interesse. Decet igitur virum bonum plebeia conuiuia suo instituto non congruentia reculare. Si vero ut iis intersit, tempus aliquando tulerit: seu festo aliquo postulante, seu patre cogente, aut etiã obsequii gratia, aliaue quam grauiore de causa: excitetur (inquit) animaduersione, & vigilet animus, seq; intra semetipsum contineat: ne se ipso relicto, & popularibus cupiditatibus æstans, ad populi quasi tribum deficiat, & vna cum vulgo brutis appetitionibus inquinetur. Nam qui se inquinatis dedit, eorumque cupiditates sequitur: is quamuis antea purus, puras haberet cupiditates: per illos contaminatur. Polluitur enim id quod purum est, impuro commissum.

*Mensa mu-  
sa, praeſepe.*

## EPICTETVS.

<sup>277</sup>  
**Q**ua corpori seruiunt, eatenus adhibeantur, quatenus animo sunt vsui: veluti, cibi, potus, amictus, ades, seruitium. Quicquid autem ad ostentationem aut delicias attinet, repudiato.

## SIMPLICIVS.

Quæ causa tuendi corporis adhibentur, in primis parare necesse est: ac tum demum iis vtendum. Auctor vero nunc de vsu eorū loquitur, post etiam de iis comparandis dicturus. Ac fortasse præclarum esset, nulla re egere hominem, qui sit animus rationis particeps. Sed quia mortalis corporis instrumento vtitur: satis est ei offerri necessaria, nec ad luxuriam delabi. Sicut enim fabro satis est in curanda bipenni, efficere vt ista sit magnitudine, figura & acie prædita: nec eam auro bracteare cupit, aut gemmis exornare, quod & sumtibus exhauriretur, & contra rationem artis curaret instrumentum, atque arti inutile redderet: ita & nos aduersus nostrum instrumentum affecti esse debemus, nec illi

*Corpus, hominis instrumentum, ita curandum sapienti, ut fabro bipenni.*

nisi ea quæ vsus & necessitas possit lat offerre: e cibis & potionibus, ea quæ secundum naturam corpus humanum alunt, parabilia & naturæ conuenientiora deligendo. Hæc enim etiam puriora deprehenduntur, & tenuiora, & salubriora. Victus enim opus est animanti: sed non tali aut tali victu, ciborumque varietate. Neque enim Theorionibus & Paxamonibus natura nos conciliant, & culinarius imposturis: sed victui, quo id quod decesserit instauretur.

*Theorion.  
Paxamon.*

*Quo tenui  
or victus, eo  
salubrius  
corpus.*

Atque hoc ita se habere, ii declarant, qui ob inopiam uti naturali victu coguntur: multo delicatis & luxuriosis saniores, ut agricolæ ciuibus, serui dominis, pauperes diuitibus. Nam superuacanea & arte conquisita naturam onerant, ut dolosa & aliena, & ex genere venenorum quodammodo. Quare status & fluxiones inde generantur perniciose. Est igitur & multitudo & qualitas ciborum ac potionum naturali vsu instrumenti metienda, ne & parandi sumtu superuacaneo vexemur: & secus ac recta ratio præscribit, instrumentum curemus, idque ad vsum ineptius reddamus. Magnæ autem felicitatis est, ab ineunte ætate enutritum esse, & assuescitur. Sic enim corpori tolerabilis & accommodata & suauius erit, naturalis illa & tenuis & simplex diætæ. Eadem & in vestitu ratione uti bonum est. Socrates certe vestibus iisdem & hyeme & æstate vsus perhibetur. Iis vero qui Socrati collati delicate viuunt, satis erit aduersus caloris & frigoris intemperiem, lino e terra nato, & vsitatorum nobis animalium lana & velleribus uti. At vero flumina Occidentis perscrutari, & quæ in iis sunt animalia excoriare, & Serum orientalium egere opera, & fila vermium pretiosissimis & firmissimis apud nos rebus auro atque argento redimere: magni fuerit & luxus, & incon-

*Tenuiter e  
ducatur ef  
se, utilissi  
mum.*

*Vestis mun  
dis, non lu  
xuriosus.*

*Cicero: Ad* siderantia. Eadem & domiciliorum ratio esse debet. Nam Crateti quidem domum idoneam præbuit dolium, quamuis pulcræ Hipparchiam uxorem habenti. Nobis autem sit sanè domus, sed ad vsum accommodata, tam magnitudine quam ornatu, quæ &

quæ & virorum & mulierum distincta habeat conclauia: quamuis & hæc fortassis superuacanea fuerint, ea quidem esse magnitudine vt triginta lectulos capiat, aut parietibus & pavimento marmoreo ac tessellato & picturato sit, aut singulis mensibus diuersoria distincta habeat, nihil est necesse. Neque enim vel usus ista postulat: & miserum est, huiusmodi assuetum, cæteras habitationes omnes improbare. Neq; iam dico, qui his impense delectetur, eum felicitatem etiam in hisce collocare, suimet ipsius prorsus oblitum. Qui si his exciderit, (quod quidē multis de causis accidere potest) plorare necesse erit, & lamentari, seque infelicem tum iudicare. Enimvero tum infeliciores eramus, cum hisce delitiis circumfluerimus. Consimili ratione seruorum etiam eo numero est vtendum, qui sit ad usum & rei familiaris copias accommodat<sup>9</sup>, vt & necessaria eis præbeantur, & operæ exigantur tum diligentes, tum tolerabiles. Qui enim multos circumducunt anteambulones & pedissequos, quorum id vnum munus est: hi non animaduertūt, se molestos sui custodes & obseruatores circumducere, vt neque suo arbitratu quoquam abire, neque priuatim & clanculum cum vilo colloqui, nec ea quæ visa fuerint, agere clam famulis possint. Sunt iudem & aliis hominibus molesti, res in foro venales partim furando, partim rapiendo, atque impune verberando & insultando, conseruorum subsidio freti. His igitur rebus & ignauo otio prorsus corrupti, plerique profecto sunt inimici & hostes dominorum, qui quo istorum delitias & elegantias & luxuriam alant, quos labores, quas vigilias tolerare? quam multis item adulari & seruire necesse habent? & quod malorum caput est, a vita naturæ humanæ conueniente desciscere? Cæterū ista plurimum ab Epieteci institutione abhorrēs, meritas luat pœnas. Homo autem philosophus, etiam seruitiis ad necessarium vsum accommodatis vtetur. Hic vero exiguus est, tum ob rei familiaris angustias, tum quod

*Serui necessarii rātum alendi.*

*Quot serui, tot hostes.*

*Epictetus  
magnam æ-  
tatis partē  
solus exegit.*

*Duo super-  
uacanea, de  
litia & po-  
pularis opi-  
nio.*

*Diogeni vo-  
la pro scy-  
pho.*

suis ipse manibus pleraque administrat, vt ei famulo sit opus aut ægrotanti, aut cum res adiutorem desiderat, aut ob rerum meliorum occupationem. sicut & admirandus hic Epictetus, cum magnam ætatis partem solus exegisset, seio tandem mulierculam nutricem asciuit puero, quem ab amico quodam suo, propter inopiam exponendum, ipse susceptum educauit. Nunc singulis rebus necessariis nominatis, in genere subiungit, superuacanea vbique esse repudianda. Duo autem superuacaneorum genera constituit, delitias & popularem opinionem. Hæc enim duo sunt in omnibus iis quæ dixit, ob quæ necessarium vsum transiliamus, nec aliud quicquam. Tanto autem diuini illi viri studio superuacanea omnia repudiarunt, vt Diogenem dicant ligneum scyphum semper circumferentem in pera, e quo haustam aquam potaret, quum per flumen transiens, quendam manibus haurientem bibentemque vidisset, scyphum in flumen proiecisse: quod eo sibi nihil esset opus, vola eundem vsum præbente.

## E P I C T E T V S.

**A** Re venerea, quantum fieri potest, ante nuptias purus esto. Sin attigeris, ea legitime utendū. Ne tamen iniquus sis iis, qui illa utuntur, neq; eos arguas, neq; passim iactes te ea non vti.

## S I M P L I C I V S.

*Victoria li-  
bidinum iu-  
cunda &  
utilis.*

Cum omnis corporis voluptatis continentia, rationis capacē animum corroborat, & facit vt experimēto fretus, coerceri posse brutam partem confidat: tum belluinas appetitiones cōtrahit, duobus modis marcescentes, tū ipso otio, tum a fluctudine succumbendi. Continentia vero libidinum, quanto ea voluptas maior est cæteris, tanto est utilior animo, ac pretiosior. Non autem rationem solum bona do-



na doctrina & legibus optimis erudiri, sed brutarū etiam appetitionum vehementiam, non tam virefrenari quam sponte etiam remitti solere: ex eo constat, quod & cibi appetitus & coitus, quanquam naturalis & violentus, si recte assuefiat, sine vi acquiescit. Nam & ieiuniis assuefacti, non vexantur ab appetitu: sed molestiis afficiuntur, cum præter ieiunii consuetudinem comedunt, & appetentia coitus in pugilibus, quamuis & carnibus impleantur, & ob ætatem luxurient, tamen quiescit: quod continere assueuerunt, ob oleagini germinis in Olympia corollam. Iam cum lex & consuetudo sororis & fratris consuetudine interdicit: appetitiones non secus ac ab ipsius naturæ imperio, suppressæ, ita prorsus sunt immobiles: nisi forte aliquos furoris intemperiæ, & diræ scelerum vltrices agitant. Ante nuptias autem caste vivere, præter alias utilitates, etiam iustum est, vt castitatis fides quam maritus ab vxore stipulatur, etiam vxori vicissim a marito seruetur. Sin ante nuptias necesse fuerit: parendum est in eo legib⁹. Quod enim legi repugnat, idem est & impium. neque enim lex frustra illud descripsisset. Est idem & magnæ incontinentiæ signum. Deinde assuefacit & ipsum, & imitatores eius, ad alias quoque leges contemnendas. Cæterum si talibus abstinēs, ne sis iis qui vtuntur molestus, neue eos arguas, nec te abstinere passim iactato. Audientibus enim acerbæ sunt istæ criminationes atque opprobria. Neque enim vel præceptorum obiurgationes æquis animis ferimus. Molestiæ causa est scilicet, quod errata & peccata nostra latere putamus, donec arguamur: eoque ne peccasse quidem nos putamus. Iam huius ipsius rei causa est, quod opinionem aliorum ad nos ipsos diiudicandos adhibemus, & non nosmetipsos, & Deum: hoc est, veritatem. Quod si is qui arguit, non peccatum modo reteggit, sed & se peccati expertem facit, & velut in certamine suam de nobis victoriam proclamat: tum & per collationem vinci nos magis etiam

*Assuefactio  
& gulam,  
& inguina  
coercere  
potest.*

*Fratrum &  
sororum cō-  
tinentia.*

*Castitas,  
quā a spon-  
sa flagites,  
ad sponsam  
afferenda.*

*Iactantia et  
reprehensio  
odiosa &  
noxia.*

ægre ferimus, eo qui se ipse laudat, ægritudinem augente. Est enim ideo grauius, quod aduersarius se iudicem facit. Atque is etiam qui alium arguit, & suum exemplum profert, sibi ipse nocet, animo ad res externas extendendo, vt qui nec abstineat talibus, nec arguat alios studio virtutis, sed vt aliis arguendis gloriam ipse consequatur. Qui autem sic tractat eum quem arguit, præterquam quod ob- iurgationem grauiorem facit, defensionem etiam compatione faciliorem reddit, In promptu enim est vt dicat, Atqui ego non sum philosophus: statim- que sibi ignoscat.

## E P I C T E T V S.

*S*i quis nuntiari, quendam tibi maledicere: ne refuta qua dicta sunt, sed responde: eum nescisse cetera tua vitia, nam alioqui non illa sola fuisse dicturum.

## S I M P L I C I V S.

*Defensio in  
dicio est, te  
hominum  
applausus  
querere.*

Hoc ad iracundiam reprimendam pertinere videtur. Nam huiusmodi nuntiis commouetur animus & ambitio, vanaque gloria coarctatur, quæ & ipsæ sunt iracundiæ commotiones. Cur vero defensionem vetat? Cur & aliorum criminum se reum fateri iubet? An non immoderata videri debet ista moderatio? aut potius, & hæc auctoris institutio est consentanea, quo a rebus externis abstrahitur animus, & ad semetipsum reuocatur, vt sibi, non aliis viuat? Qui vero se defendit, sua conscientia non contentus, & iudicio scientis omnia Dei: hunc satis apparet hominibus placere velle. Quamobrem si illis falso etiam persuaserit, se non peccare: acquiescit, quasi nihil peccans, contentus ijs hoc, quos sibi iudices delegit, persuasisse. Sin cæteros aspernatus, incorruptus ipse sui iudex extiterit: peccatum eius ipsius testimonio conuincitur. Iam vero sese accusare, vt & aliis peccatis constri-

constrictum: id vero est ipsas gloriæ cupiditatis radices excidere. Vehemens enim is affectus est, & ipsi inhærens animo, atque affixus, & a seipso euerri solitus. Putamus enim nos non appetere gloriam, cum eam hoc affectu appetamus: nec animaduertimus turpem esse morbum animi, ob res bonas velle florescere gloria. Nec enim consideramus eo affectu inquinari bonum, nec bonum manere posse, aut in primis expetendum, si non per se id, sed ob consequentem gloriolam amplectamur. Nam bono etiam nostro finis gloriola proponitur, ad quam consequendam necessario fortassis adhibetur, si ita ceciderit, iustitia. Hic tamen ad alios affectus reprimendos est vtilis. Multos enim & vehementes affectus gloriæ cupiditate superamus, & eius causâ grauissimos labores capimus, acerbis suppliciis nihilo interdum leuiores. Quare etiam extrema tunica reliquorum affectuum dicitur gloriæ cupiditas, propterea quod alios sæpe exsuens, ipsa magis animo adhærescat. Reuera autem, nec illis affectibus liberat gloriæ cupiditas: sed eorum actiones, quo minus in apertum erumpant, tantum coercet. Qui enim propter eam re ipsa non scortantur: a fœdis cogitationibus tamen nunquam sunt otiosi. Ita fit, ut neque cæteros affectus reprimat, & ipsa magis augeatur ob represam aliorum affectuum actionem. Videtur igitur adolescenti quidem esse utilis initio, ad eius ætatis affectus coercendos. Sin progressu ætatis remanserit, magna est eius perniciēs. Neque enim ad sese conuerti patitur animum externæ gloriolæ inhiantem, neque bonum quicquam præcipue expeti vnquam, sed ob consequentem gloriam: hoc est, nunquam bonum, ut bonum amplecti. Iam quid aliud tibi dignum hisce moribus accidit? Nam cum omnino contemnamus & despuamus vulgus hominum, nec vllius esse pretii iudicemus: tamē quasi magni viri sint, ab eorum opinione tanquam a filo pendemus. Cum autem huiusmodi sit gloriæ cupi-

*Ambitio falsis imprudētes, & virtutes contemnat.*

*Vulgi, quod spernas, expetere laudem, ridiculum.*

*Virtus la-  
tens, nota  
vitia.*

ditas, nihil eam æque extirpare potest, ac animi moderatio, suorumq; malorum confessio. Cauendum tamen, ne id quoque vanitate quadam faciamus. Nam siquidem ex animo fiat, ne spes quidem vlla gloriæ relinquitur. Quod si necessitas nobis imponi posset, ne virtutes nostræ vlli mortalium innotescerent, vitia vero vniuersis: excisa iam esset gloriæ cupiditas, quam sperare desissemus, nec quicquam per ostentationem faceremus.

### E P I C T E T V S.

**T**heatra frequentare non est necesse. Sed si quando tempus tulerit, te nulli nisi tibi ipsi studere appareat: hoc est, ea duntaxat fieri velis quæ sunt, & eum solum vincere qui vincit. Sic enim non impedieris. Clamore autem, aut arrisione, aut longiore commotione penitus abstineto. Ac post discessum, ne multum de iis quæ acciderunt disputa, cum nihil ad tuam correctionem faciant. Alioqui ex eo apparebit, te spectaculum esse admiratum.

### S I M P L I C I V S.

Non epularum tantum atque libidinum sunt brutæ cupiditates, sed & spectaculorum & recitationum. Quo pacto igitur erga hæc affecti esse debeamus, docet. Crebro, inquit, in theatra venire non est opus: sed illud potius est opus, ne crebro in ea venias. Theatrica enim eorum vita est, qui theatris vacant. Si quando autem tempus tulerit, aut ob ritum festiuitatis, cui & ludorum habetur honos, aut popularis obsequii causa: (inuisi enim populo esse solent, qui consuetam vitæ rationem negligere videntur) aut experimenti periculiq; faciendi causa, quomodo superiori anno erga talia affecti fuerimus, quomodo in præsentia, aut ob aliam probabilem rationem tempestiuum fuerit prodire in theatrum: intento animo esse oportebit, & excitare animaduersionem, ut apud nos simus, nec iis quæ ibi fiunt

fiunt nos addicamus, sed cum vincere velimus qui vincit, & ea quæ fiunt, ita fieri vt fiunt: hoc est, vt nec appetitionem nec declinationem ad illa afferamus, vt quæ res externæ sint. Itaque vultus ea constantia esse debet, quæ nec odiosa sit, & grauitatem habeat suauitate temperatam, vt neque acclames, neque assurgas victoribus, nec effuse rideas obridicula dicta, sed alios cum iudicio laudes, alios leniter arridendo probes. Cum autem a spectaculo discessum fuerit, ne multa, inquit, de his quæ acciderunt, verba facito, cum ad emendationem tui nihil faciant. Neque enim ita erudiunt ea quæ ibi fiunt, vt aliquo numero esse debeant. Aut igitur sic accipienda verba sunt, *QVÆ NON FACIUNT AD TVI CORRECTIONEM*: quali ad omnia ea pertineant, quæ de spectaculi euentu dicimus, aut si certam aliquam eorum quæ dicuntur partem intelligit, fortasse suadet, ea solum dicenda, quæ ad nostram emendationem faciant. Cuiusmodi fuerint ea, quæ nostros motus parum decoros in spectaculo coarquant. Multa vero verba de spectaculi euentis, argumentum euidens fuerint, te spectaculum illud, magnificum & admirabile quiddam iudicare: id quod sine plebeio affectu fieri non potest.

## E P I C T E T V S.

**A**d recitationes ne veni, neque facile accede: sin accesseris, grauitatem & constantiam tuere: & id vna caue, ne cui sis molestus.

## S I M P L I C I V S.

Post spectacula de recitationibus disserit, quas homines eloquentiæ & poeticæ studiosi, ostentandæ facundiæ ergo suscipiunt, alias potentes aliquos laudando, alias vrbium instituta narrando, aut loca describendo, aut forenses quæstiones tractando, aut simile quippiam. Negat igitur ad has, vt ostentationi comparatas, & res externas spectantes, facile ac-

cedendum, & sine ratione accessum permittente, siue id fiat ob amicitiam declamantis, siue ob potentiam eius qui laudatur, siue obsequii alicuius & receptæ consuetudinis causa, cuius sæpe magnus usus est ad eos mitigandos, qui iis inuident, qui a populari consuetudine recedere volunt. Sin autem, inquit, ad recitationem accesseris, grauitatem constantiam & facilitatem conferua: grauitatem, ut tempestiue & modice laudes: constantiam, ne perturbate mouearis, neque acclames, aut quicquam importune interloquaris, sed eodem habitu modestiam corporis & morum conferues. Facilitatem, ne tetrico sis vultu, quasi aliis curis intentus: neque ultra quam satis est taceas, sed modice laudes orationem: nec acerbe iudices, aut redarguas, ut aut falsam, aut inconcinnam, aut infantem. Illud autem plane facilitatis est & benignitatis, si & oratori recte dicenti, & ei qui vere meritoque laudatur, gratulari videaris.

### E P I C T E T V S.

*Cum aliquid negotii tibi futurum est cum aliquo, ex proceribus præsertim: ipse tibi proponito, quid in eare factururus fuisset Socrates, aut Zenon. Ita fiet, ut ratio non deficiat, quia id quod obiectum fuerit, recte administres.*

### S I M P L I C I V S.

Qui ad semetipsos conuertuntur, & sibi viuere volunt, haud fere magnates accedere consueuerunt. Quare Socratis exemplum nobis proponit, & Zenonis: in quos intuentes, rationem visuri simus, qua illi nobis sint adeundi. Cogitandum igitur, quo pacto Socrates & Zeno cum talibus congressi essent, non fecte, non simulate: sed pro suæ vitæ ratione cordatam magnitudinem animi præseferentes, ab omni despicientia & arrogantia puram: non humiles & abiecti ob fastigium dignitatis, neque

*Quomodo  
magnates  
adeundi.*

neque superbe illos contemnentes. Eiusdem moris est, nec adulari ijs, nec contumeliose illos arguere: sed & ob recte facta modice collaudare, & inde ducere exordium, sicut medici acerba medicamina melle sæpe prælinunt, ac tum demum eorum quæ perperam fiunt, non acerbum insectatorem se præbere: sed correctorem sollicitum, & ægre ferentem, præclaras actiones paucis interdum delictis quasi contaminari. Ac mea quidem sententia Socrates, Zeno, & similes, omnino demonstrarunt, quā multa habeant, nequaquam expetenda principatus & fastigia rerū humanarum: & vnum in iis expetendum esse, benefaciendi facultatem: quam qui negligant, eos & mala illius rei experiri, & bono fraudari. Constat autem Socratis & Zenonis exemplum esse deligendum: sed suæ cuique vitæ modum esse conseruandum, eique consentanea vltro & sponte naturæ adhibenda. Cuiusmodi enim est, cum qui ita viuat, ut proficiat, & adhuc Epicteti puerili institutione indigeat, Socratis aut Zenonis uti sermonibus? Quo pacto is derisum vitabit? Nam Antigonus, qui post Alexandrum in Syria regnavit, dixisse fertur: Nunquam se angi & æstuarē solitum, quod sciret, nisi quando cum Zenone congrediretur. Atqui multos ille alios philosophos adierat. Ab hoc loco Epictetus officia in congressibus seruanda tradit, ab iis auspicatus, quæ ad principes & potentes pertinent.

*In potestate nihil inesse quod expetas, præter vnam benefaciendi facultatem.*

*ἡγεμονία vitanda.*

*Antigonus de Zenone.*

## EPICTETVS.

**C**um ad magnatum aliquem iturus es proponito tibi fore ut eū domi non inuenias, ut inclusus sit, ut occludantur tibi fores, ut ille te negligat. Quod si hoc statu venire decuerit, ea feras quæ sunt: neq; ipse unquam tecum dicas, non fuisse tanti. Id enim plerumq; est, & eius qui res externas calumniatur.

## SIMPLICIUS.

Idem fere dicit quod supra: Rem aliquā aggress-

surus, commune fac te ipsum, & reliqua. Sed illic quidem ad lauationem oratio deducitur: hic vero maius exemplum proponitur, congressus magnatum. Illic orationis exitus fuit, contemnenda ea esse quæ fiant, & suum institutum naturæ consentaneum tuendum: hic vero, maturo consilio providendum. nec oscitanter, sed proxime veritatem proponendas esse impendentes molestias. Suscepta enim profectio ad principem, secutis iis quæ dicta sunt, valde nos facti pœnitet, & ea nobis accidisse indignamur, vel quia principio non recte consulimus, vel quia supra quam decet, euentis illis sumus perturbati. Vtrunq; autem plebeium est, & eorum qui rebus externis non recte vtuntur, neque ita vt eorum natura fert, sed eas magnificientium. Locutus autem prius de accessu magnatum faciliore, quo pacto cum eis agendum sit, more Socratico & Zenonio scilicet: nunc de iis qui asperius respondent, dicere instituit, quo pacto & ad eorum congressum paratus esse debeas: primum, nisi necessitas aliqua coegerit, esse prætermittendum. Sin & necessarium & consultum esse videatur, etiam molestiis illis propositis accedere: ferenda esse quæ acciderint, sine pœnitentia.

---

### E P I C T E T V S.

**I**N familiaribus congressibus absit facinorum, aut periculorum tuorum proluxa & immodica commemoratio. Nec enim, vt tibi iucundum est tuorum certaminum meminisse: sic & aliis suauis est, ea quæ tibi acciderunt, audire. Absit illud etiam, ne risum moueas. Nam is eiusmodi locus est, e quo procliuius sit in plebeium morem lapsus: eamq; vim habet, vt tui obseruantiam facile apud familiares diminuat. Periculosum est etiam, ad orationis obscœnitatem progredi. Cum igitur tale quippiam inciderit, aut (si feret oportunitas) obiurgabis eum, qui sermonem illum iniecerit.



iecerit: aut taciturnitate saltem, & rubore vultus ostendes, eam orationem tibi displicuisse.

## S I M P L I C I V S.

Post congressum cum magnatibus, de congressu plebeiorum agit: quo modo & in eo geiere te debeas, ut iis quibus cum viuas, neque molestus, neque contemptui sis: sed potius pro virili commodus. Nam sua facinora aut pericula non prolixè atque immodice commemorare, fastidium tollit. (Molesti enim ferunt homines, eos qui sese laudant, quasi ipsi verbis iisdem accusentur, & per collationem probis afficiantur) simul etiam ea res foras prominentem animum & gloriæ cupidum contrahit, & generosum quiddam præ se fert. Cum autem prius dixerit, non esse cuiquam ob multa ridendū, neque risum multum esse oportere, neque effusum: nunc aliis risum mouere vetat, causa adiecta: eum locum esse lubricum, ut facile ad plebeios mores delabaris. Nam si ea dicas, quæ plebeculæ risum moueant, indicio est, ea grata illi esse, & apta plebeis moribus. Æque igitur, aut magis etiam eum qui risum mouet, idiotam iudicant. ut si prius eum reueriti fuerint: satis hoc ad obseruantiam eius extenuandam virium habeat. Sunt tamen & ex iis qui prudentes habentur, qui risum moneant, ut faceti ac lepidi habeantur. Iam eum qui utcumque profecerit, ab obscœnis verbis sibi temperaturum, in promptu est: ac ne alios quidem ferendos, si vitare possis, monet: sed ita, si tempus ferat: hoc est, si adulescens eo prouectus fuerit, non inuerecundus neque diuitiis & dignitate inflatus. Quem & increpabis, inquit. Neque enim vel ipsi tu, piloloquo, vel iis qui aderunt, videberis arrogans. Sin natus grandior & insolens fuerit, & ob diuitias elatus, aut dignitatem: increpare quidem graue fuerit, & præter inanem operam & odium ac simultatem: ridicula etiā libertas illa videbitur. Quid tum ergo faciendum? Silentio, inquit, molestiam præ te ferto. Ac obserua,

πεινωδία  
μόλιστα.

μελωτοπιοί  
παρὰ τὴν ἡ-  
βὴν αὐτῶν  
ῥιπταί.

Obscœnitatis  
cauenda.

vt modum conuenientem, adhibito discrimine, ob-  
seruarit. Nam de gladiatoriiis aut Circensibus ludis,  
itemque de epulis & potionibus cum verba fiunt,  
aut cum homines laudantur aut vituperantur, si fieri  
potest, inquit, alio traduc sermones eorum. Hic  
vero, si tempestiuum fuerit, etiam obiurgare iubet.  
Atque illic si traduci non possint sermones, taceto,  
inquit: hic molestiam præ te ferto.

### EPICTETVS.

*SI voluptatis alicuius imaginem animo concepe-  
ris, moderare tibi, ne ab ea mouearis: sed & rem  
examina, & tibi ipse deliberandi praebe spatium. De-  
inde utriusque temporis memento, tum eius quo vo-  
luptate perfrueris, tum eius quo percepta iam volu-  
ptate dolebis, teq; ipse obiurgabis, atq; his illa confer:  
Si abstinueris, fore vt gaudeas, teque ipse collaudes.  
Quod si tibi suscipienda rei videbitur esse tempus, caue  
ne te vincant eius blanditiae, & suauitates, & illece-  
bra: sed illud oppone, quanto praestantior sit talis vi-  
ctoria conscientia.*

### SIMPLICIVS.

*Voluptatē,  
quia perxi-  
tiosa est, le-  
uem Deus  
facit.*

Voluptas corporis nocentissima est animo. Quę-  
libet enim, quasi clauis aliquibus affligit animum:  
eaque de causa Deus eam fecit breuem. Nam & in  
cibis & potionibus tamdiu voluptas durat, quam-  
diu in ore eas senserimus: cum vero deglutiuerim-  
us, prorsus interit, & in coitu ipso tantum actionis  
tempore sentitur voluptas: quę cum præteriit, per-  
inde est ac si nulla fuisset. Ac in sensu esse voluptatē  
constat. Quod enim non sentit, etiam voluptate ca-  
ret omnino. Sed & externarum rerum oblectatio-  
nes, vti vestium, ornamentorum, pecunię, instru-  
menti domestici, parum & ipsę durant. Harum  
enim adeptione exhilarati, vbi eis assueuerimus,  
voluptatem porro nullam sentimus. Sin ex nobis  
eripiantur, dolor vehemens succedit, voluptate mul-  
to dura-

to durabilior Ita voluptas vbi per exiguum tempus durauit, maximeque corporis, abit, noxa sua modis omnibus animo relicta, interdum vero etiam corpori si suauitas illa exceſſerit modum. At continētia voluptatum, durabilē affert & corpori & animo vtilitatem, & aliud voluptatis genus parit cum ipſa natura coniunctum, & innoxium & perpetuum. *Continētia voluptas durabilis,*

Nunc his ita expoſitis, videamus quid dicat Epiſtetus: Cum voluptatis, inquit, alicuius imaginem animo conceperis, vt in aliis, veluti diuitiis, principatu, aut ſimilibus rebus externis, ita & in hac, ac magis etiam, ſtatim ipſe te cuſtodi, ne viſum illud atque imago ad rem ipſam te impellat, ſed ea quidem paul. ſper exſpectet: tu vero ſpatio impetrato a te ipſo, & animaduerſione excitata, tempus conſiderato, tum ſuauitatis illud breuiſſimum, tum ſecuturum noxæ diuturnum & pœnitentiæ plenum, in quo ipſe te victum accuſabis. His etiam illud tempus confer, quo, ſi te continueris, & diuturnam vtilitatem, & ſynceram voluptatem percipies, teipſum & landaturus & approbaturus. Nam ſi eius imperium reſpreſſeris: facile conquieſcet appetitus, tam luculentæ victoriæ verecundia. Quod ſi iterum atque iterum feceris: ita deprimetur, vt moleſtus eſſe deſinat. Quamobrem ſi voluptas ſtatim poſt opus deſinit, ac tū nihil inter eum intereſt qui eam percepit, & eum qui non percepit, excepta cogitatione ſuauitatis, nihil habet voluptas magni æſtimandum: idque declarat eorum memoria, quibus in ſomnis fruimur, quæ obſcurum habet voluptatis veſtigium. Sed quia interdum voluptatibus nonnullis recte frui poſſumus, cuiusmodi eſt coniunctionis appetitus procreandi cauſa, aut balnei poſt febrem: cum, inquit, occaſio fuerit huiusmodi alicuius operis attingendi, vide ne te ſuauitas illius atque illecebræ decipiant, vt tui oblitus totum te voluptati tradas, ſed eo tempore contentionem facito, quanto pulcrius ſit vincere voluptatem, quam ab ea vinci. Tanto nimirum, quāto pulcrius.

*Modus fruende voluptatis.*

est imperare brutis affectibus quam seruire, & hominem esse quam bestiam.

## EPICTETVS.

**C**um facis aliquid, quod faciendum esse statuisti, nunquam recuses inter id agendum conspici: tamen si futurum est, ut vulgus de eo secus iudicet. Nam si perperam facis, rem ipsam fuge. Sin recte, quid eos vereris, qui non recte reprehendunt?

## SIMPLICIUS.

*Bona res  
propter sese,  
non ob adiunctam  
gloriam reputanda.*

Vehementer in eo elaborat, ut bonum, ob id ipsum quod bonum sit, amplectamur, non autem propter popularem opinionem. Nam qui propter hanc aliquid expetit: in ea ipsa bonum collocat, non in illo. Quamobrem si quis recte perspexit, aliquid non esse faciendum: ipsa res eo fugienda est, quia non bona. Sin aliquid bono consilio fecit: recusare non debet propter eos, qui factum id perperam reprehendunt, quo minus palam id agat. Fit enim, ut vero bono (id enim est, quod recte bonum iudicatur) non bonum, sed malum, ut est mendacium, præferatur. Talis enim est vulgi non recta de eo quod sit opinio. Præterea fit, ut quod recta ratio bonum iudicauit, malum putetur & fugiatur. Quod enim fugiendum, malum. Fit & illud ut qui a se ipso & a rebus discedit, ad vulgi opiniones defertur, atque ibi bonum & malum quærat, itemque verum & mendacium.

## EPICTETVS.

**V**t hoc pronuntiatum, Dies est: & Nox est: magnam habet in seiunctione vim: in coniunctione vero prorsus nihil valet. Sic maxima quæ ex iis qua apposita sunt, arripere, ut respectu corporis magni est momenti: ita si communitas conuiuii spectetur, magnum habebit, nisi caueris, dedecus. Cum igitur conuiuias es alicuius: memento, eorum qua apposita sunt

*sunt pretium, quod ad corpus attinet, considerandum esse: sed & eam qua conuiuatori debetur, reuerentiam esse conseruandam.*

## S I M P L I C I V S.

Syllogismi hypothetici, in quibus enucleandis Stoici laborarūt, partim sunt disiuncti, partim coniuncti, siue complexi. Disiuncti, in quibus cum est alterum, nullo modo alterum esse potest: & cum alterum non est, utique est alterum. ut cum dico: Aut dies est, aut nox est. Atqui nox est. Dies ergo non est. Sic cum alterum statuitur, alterum utique tollitur. Alterius vero negatione, alterum affirmatur, ut cum dico: Atqui dies non est, Nox igitur est. Atqui nox non est, Dies ergo est. Ac tale quidem est disiunctum, in quo hæc verba, Aut dies est, aut nox est: axiomatis loco, hoc est, tanquam euidens & secundum communes notiones verum adhibetur. Ea enim axiomata vocabant Stoici. Copulatum vero est, cum duobus inter sese ita complexis, ut alterum antecedit, alterum consequatur: affirmationem antecedentis sequitur consequens, negatione vero consequentis vna tollitur antecedens. veluti vere hæc copulantur: Si dies est, nox non est. nam si dies est, vere antecedit: illud sequitur, Si dies sit, noctem non esse. In copulato igitur affirmatione antecedentis affirmatur consequens: Atqui dies est, Nox igitur non est. Negatione vero consequentis, vna tollitur etiam antecedens: Atqui non nox non est, sed est scilicet, Dies igitur est (nam duæ negationes, vnam constituunt affirmationem) Dies igitur non est. Ac tale quidem est complexum, siue copulatum. Iam autem Epicteti verba videamus: Aut dies est, aut nox est, in syllogismo disiuncto, ut pronuntiatum certum adhibetur: in copulato non item. Nam quod ibi adhibetur pronuntiatū, complexum est, Si dies est, nox non est. Sicut igitur inquit, Aut dies aut nox est: in seiunctione magnam vim habet, in coniunctione vero plane nullam (di-

bellit enim complexionem quæ ait, Si dies sit, non-  
 item non esse ) sic etiam in conuiuio maiorem eli-  
 gere partem, corpori quidem utile est & conducibi-  
 le & eximium : ad seruandam autem communitatē  
 in conuiuio, nihil valet. nam & hoc dirimit com-  
 munitatem, vt complexum illud. Quare cum aliis  
 edens, non solum appetitum tuum in iis quæ ap-  
 posita sunt, considera, vt ex iis delectum agas : sed &  
 eam communitatem respice, quæ irreprehensa tu-  
 enda est. Quamuis autem de conuiuio verba faciat:  
 tamen ad omnem societatem vitæque consuetudi-  
 nem in genere hæc esse transferenda, perspicuum  
 est. Auaritia enim omnes dirimit necessitudines:  
 sicuti æquabilitas, cum suum cuique tribuitur, eas-  
 dem continet, auget, conseruat. Nam & latronum  
 communitas, quamuis ex talibus conflata viris,  
 tantisper durat, dum præceptum hoc seruatur, ne  
 alii plus æquo sibi appetant. Ob hoc enim iustitiæ  
 vestigium, etiam iniustitia illa permanet. Cum au-  
 tem prius multis locis auditorem hortatus fuerit  
 ad libertatem, & in aliis ad fortitudinem, ad magni-  
 tudinem animi, ad prudentiam & temperantiam :  
 in hoc eum ad iustitiam vocat, & eius impedimen-  
 ti auaritiæ fugiendæ auctor est.

*Auaritia.  
 Aequabili-  
 tas.*

## E P I C T E T V S.

**S**I quam personam, quæ vires tuas superat, indueris:  
 tum eam indecore geres: tum eam quam sustine-  
 re posses, negliges.

## S I M P L I C I V S.

*Cicero:*

*Non id mo- do spectan- dum, quam honesta sit res: sed illud etiā, vt ad sit efficiendi facultas.* Non ei studendum, quod per sese optimum est: sed ei quod est ex iis quæ nobis accommodata sunt, optimum. Nullus enim ea quæ extra modum sus-  
 cipiantur, fructus consequitur. Quare non temere personæ maiores induendæ sunt, vt doctoris aut philosophi, aut in naue gubernatoris, aut in vrbe sit efficiendi magistratus. Præstat enim personam inferiorē cum laude

laude sustinere, vt non par modo sis, sed etiam ea superior: quam indecore gerere superiorem, nec illius dignitati respondere. Honestius est optimum esse pædagogum, quam doctorem imperfectum: & bonum patrem familias, quam improbum magistratum. Nam maiorem personam indecore gerere (hoc autem indecorum non ad opinionem, sed ad ipsius rei naturam referatur) illud etiam habet mali, quod eam perdimus, quam nostris rebus aptam belle sustinere possemus. Melior enim histrio, & in Comœdia est, & in Tragœdia, qui seruum bene representat, quam is qui domini aut regis personam male agit. Et hoc ego caput ad iustitiâ refero, quod quemque personam se dignam iubet eligere, & non aspirare ad altiora.

## EPICTETVS.

**Q**uemadmodum in ambulando caues, ne clauum calces, pedemue distorqueas: sic in degenda vita caue, ne gubernatricem actionum, mentem tuam, ladas. Quod si in re vnaquaque obseruabimus, omnia cautius aggrediemur.

## SIMPLICIVS.

Bisariam humanus animus læditur. Aut cum brutis affectibus affixus, per eosdem corpori agglutinatur, reclamans ille quidem non nihil, atque ægre ferens, sed superatus ab affectibus, qui corroborati tyrannidem in eum exercent: aut cum suo pte iudicio corrupto, seipsum non discernit vt diuersum a brutis affectibus. Monet igitur pædagogus horum vtrunq; in degenda vita cauendum esse, quam similem ambulationi facit, ne quis brutis affectibus succumbat: qui cum sint corporei, clauorum instar agglutinatum sibi animum corpori affigunt. Quis vero clauus sic affigit, vt bruti isti affectus? qui efficiunt, vt putet animus, & seipsum, & illos & corpus esse vnum? Peruersitatē autem opinationis, & eius par-

*Peccata vel  
ex corrupto  
iudicio, vel  
e prauis af-  
fectibus ori-  
untur.*

tis animi quæ quasi pedestris cum corpore aliquid, & cum bruta vita commune habet, distortioni pedis apte comparat, & hortatur, vt quemadmodum in ambulando corpori cauemus: sic in vitæ negotiorum tractatione cauendum esse, animo capax rationis, qui naturæ instituto principatum humanæ vitæ obtinet, qua hoc animala ceteris distinguitur, ne vel affectibus inflammetur ob auaritatem, vel iudicium atque opinatio eius peruertatur ex socordia. Nam si qualibet in re nos ipsos obserauerimus, vt ii qui ambulant: tutius quamque rem suscipiemus. Nam in ea animaduersione, etsi modicus aliquis lapsus contigerit: eum tamē facile corrigemus. Etsi enim paulum conuiuentes clauum calcauerimus, aut inconcinne pedem promouerimus: propter obseruationem & a clauo pedem facile auellimus non affixum, & gressum pedis leui opera aliter dirigimus.

## E P I C T E T V S.

**M**odus pecunia corpus est unicuique, vt calceipes. Si igitur in eo institeris, modū seruabis: sin praterieris, iam veluti per praeceptum te ferri necesse erit. Vt & in calceo, si ultra pedem progressus fueris, sit auratus calceus, deinde purpureus, deinde interpunctus. Eius enim, quod semel transferit modum, nullus est terminus.

## S I M P L I C I V S.

In rebus corporis, vt vestibus, victu, possessionibus, pecuniis, duo hæc sunt: eorum acquisitio, & vsus. Prius igitur de vsu locutus, catenus iis vtendum esse, quatenus ad nudam corporis curationem faciant, omne superuacuum quod ad gloriam aut delicias pertineat, remouendo: nunc de acquisitione eorum docet, & huius quoque modum dicit esse corpus. Nam & acquisitionis modus est vsus (eo enim acquirimus, vt vtamur) & ipsius vsus modus est corpus, eiusque necessitates. Perspicuum igitur,  
etiam



etiam acquisitionis modum esse corpus, eiusque necessitates. Quare si quis ad eas necessitates respexerit, pellibus simplicib. erit contentus: quarum superiores foueant pedem & muniant, soleæ vero id præstent ne pede nudo calcantur noxia. Sin quis id quod pes exigit excesserit, & ad ornatum delitias deflexerit, auratus fit calceus, inquit: deinde purpureus, post interpunctus. Tanta autem fuisse videtur apud Romanos in conficiendis calceis purpureis & interpunctis curiositas, ut auratis etiam præferrentur. Eadem est & rei familiaris ratio ac rerum corpori necessariarum. Si quis enim mensuram necessitatis transierit, eiusque terminum: iam sine termino vagabitur, alia aliis adiiciendo, donec ad extremas delitias & vanitatem præceps feratur. Per hæc enim fit quoddam quasi diuortium a regula: & quæ id sequitur, inexplebilis egestas, & eius comes afflictatio. Nam si decem parauimus, volumus habere viginti: si hæc, quadraginta, & sic deinceps, nec ullus finis est prolabendi in vastum illud atque immensum pelagus insatiabilis cupiditatis. Constat enim, in singulis iis, quæ ad usum corporis adhibentur, possessionem quæ limites excedit, recidere in infinitum, ut iam & scopi & usus obliuiscatur ad quem pertinet, qui corporis est curatio. Quare sæpe ipsum corpus amittimus, dum ista sine modo cumulamur. Quid vero si calcei exemplum eo adhibuit, quod is, nisi magnitudini pedis responderit, quamuis ornatum modum non excesserit, sæpe nos allidet, prosternet, denique in præcipitium agat? Ex iis porro quæ de usu dicta sunt, ea quoque distinguenda sunt quæ ad acquisitionem pertinent. Docent autem & hæc capita conuenientem modum in acquirendis & utendis rebus externis, nosque ad iustitiam deducunt.

*Horatius:  
Crescit amor nummi, quantum ipsa pecunia crescit.*

*Lucanus:  
Semper inops, quicumque cupit.*

## EPICTETVS.

**M**ulieres statim ab anno decimo quarto a viri domina vocantur. Proinde cum vident, se nihil

*aliud habere muneris, nisi ut cum viris concumbant: comere se incipiunt, atq; in ornatu spem collocant omnem. Quare opera pretium est, dare operam ut sentiant, sibi non ob aliud honorem haberi, nisi quod & modestas se prabeant, & verecundas ac temperantes.*

## S I M P L I C I V S.

*Ipsi mariti  
corrumperunt  
uxores.*

Etiam matrimonio iis qui vitam naturę consentaneam sequuntur concessio, qua ratione his curandæ sint vxores, paucis ostendit: cum eaque id confert, quod vulgus hominum facere solet, eorumque delicta corrigit, & ad normam hanc reuocat. Pleriq; mortales, inquit, vxoribus a prima ætate adulantur, & honorem habent, easque dominas vocant, solius concubitus causa. Quare non immerito illæ ad hoc sese parantes, comuntur, & in ornatu spem suam omnem collocant. Nec tam illæ reprehendendæ sunt quam mariti, qui eas propterea colunt. Quare ab initio statim sic informandæ consuefaciendæque sunt, ut intelligant, se non alia vlla de causa a nobis honoratum iri, nisi quod sint ornatis modestisque moribus, & marito verecunde pareant & obsequundent. Quibus dotibus si qua mulier prædita fuerit, iam & ad tuendam rem familiarem, & ad educationem liberum, & ad mariti curationem, & ad vitæ frugalitatem facile assuefiet: quæ officia honestas matronas decent.

## E P I C T E T V S.

**T***Ardui ingenii signum est, in rebus corporis immorari: velut, exerceri diu, edere diu, potare diu, cacare diu, coire diu. Nam hac quidem facienda sunt obiter: cura autem omnis ad animum est transferenda.*

## S I M P L I C I V S.

Quemadmodum ingeniosi homines in summis, perfectis & exquisitis naturæ suæ rebus elaborant & immo-

& immorantur: ita stupidi & hebetes in imperfectis, extremis, generalibus, & vulgo tritis versantur. Itaque si homo, cuius ab animo rationis compote natura pendet, qui corpore ut instrumento utitur, omissis naturalibus animi actionibus corpori immoretur: hebetis id ingenti signum est, ut & huius rei causa est obtusior acies animi. Quis enim artifex alicuius pretii, in curandis instrumentis terit tempus, arte quæ his usura est neglecta? Neque vero obtusi tantum ingenti signum est, occupari circa corpus: sed immodici etiam eius amoris. Quibus enim gaudemus atque afficimur, iis immoramur. Est igitur, inquit, occupatio corporis, accessio quædam iudicanda: præcipua vero cura ei impendenda, quod corpore utitur. Hæc enim iusta est nostri adversus illud officii distributio.

## EPICTETVS.

**C**VM tibi quispiam vel malefecerit, vel maledixerit: memento eum opinatum esse, id ex officio sibi fuisse faciendum & dicendum. Neque vero fieri potest, ut id sequatur ille quod tibi videtur, sed id quod sibi. Qui si male indicat, damnum ipse facit qui decipitur. Nam verum connexum si quis mendacium indicet: non ipsum connexum lædetur, sed ille qui deceptus fuerit. Sic igitur instructus, a quo ferēs animo conuiciatorem. Nam ad singula dices, ita visum esse illi.

## SIMPLICIVS.

Et hoc præceptum ad patientiam & mansuetudinem adhortatur, duplici argumento: vno, quemuis suam opinionem & iudicium sequi. Non igitur ægre ferendum, id eum sequi, quod ipsi rectum videatur. Nam & tu & omnes homines idem faciunt. Quis ergo sanus naturæ communi succenseat? Si vero quia id quod neque honestum neque rectum est, recte se habere putauit, eo succenses: ea quoque

*Simplices homines fortassis, & non plane mali, faciunt istud. Sed homines callidi, & tyrannici,*

*contra iudici-  
um & cō-  
scientiā suā  
in facin<sup>9</sup> &  
scelus ruūt.*

*Sed interim  
patitur &  
perit aliquā  
do iustus, si  
non sit Stoi-  
cus adaman-  
tinus.*

*Imo non er-  
ror: sed dia-  
bolica im-  
probitas ple-  
risq; nocet.*

indignatio absurda est, nam ille, non tu, damnum facit. Qui enim honestum putat quod est inhonestum, deceptus est. Deceptus vero damnum facit. Qui ergo tibi male dicit aut facit, ipse est cui nocetur, quamuis neque tu neque potentissimus quisquam ei nocere posset. Externa enim incommoda quæ habentur, corpori aut rebus externis incommodant. quare nec ipsi proprie incommodant. Opinioni autem error, animi deceptio, in quo natura eius sita est, hæc est quæ ei noceat. Ei vero damnum esse datum qui deceptus sit, & non ei de quo sit deceptus: euidenter exemplo connexi demonstrat: veluti Si dies est, sol supra terram versatur. hoc si quis falsum putet, non ipsum connexum damnum facit, cui sua constat veritas: sed is qui falsum de eo sentit. Sic etiam qui secus ac decet, tibi conuiciatur aut malefacit, ipse est cui nocetur. Tibi vero nec nocitum quidem est, neq; mali quicquam datum, præsertim si in rebus quarum potestas in nobis sita est, vis & natura boni atque mali collocata est. Quare cogitans necesse esse, quenque id sequi quod ipsi videatur, & ipsum esse qui faciat damnum, non te: lenem te & magnanimum præbebis aduersus conuiciatorem, si te assuefeceris vt in quolibet horum adicias. Ita ei visum esse: ac id cum necessario sequi, quod ipsi videatur.

## E P I C T E T V S.

**V**Naquaque res duas habet ansas: vnā tolerabilem, alteram intolerabilem. Si frater iniuriam fecerit, non ea prehende, qua facit iniuriam: ea enim eius ansa non est tolerabilis. Sed illa potius, esse fratrem, esse vna educatum. Sic prehendes eum, qua est tolerabilis.

## S I M P L I C I V S.

*Pugna &  
concordia  
rerum inter  
se.*

Omnes res quæ sub ortum cadunt, quia constant e contrariis, aliqua ex parte inter sese consentiunt & conue-

& conueniunt, ac tolerabiles sunt, aliqua ex parte  
dissentiant, & sunt intolerabiles. Velut, ignis qui  
est siccus & calidus, ratione caloris cum aere con-  
sentit, estque ei tolerabilis: quatenus vero siccus,  
eidem opponitur & repugnat, sic etiam frater, si  
læserit iniuria. Et hic duas habet ansas, alteram to-  
lerabilem, qua est frater: alteram intolerabilem,  
qua est iniurius. Notum autem est, nos ea quæ to-  
lerabilia sunt, leniter, facile, placideque ferre: into-  
lerabilia vero auersari, grauiterque & iniquis ani-  
mis pati. Quamobrem si semper bono & mansueto  
esse animo, si acquiescere volumus ( quando res om-  
nes duas illas habent ansas, tolerabilem vnam,  
alteram intolerabilem ) eaprehendemuseas, qua  
sunt tolerabiles. Nam omnia plane sunt talia, diui-  
tiæ, paupertas, sanitas, morbus, coniugium, vita cæ-  
lebs, liberi, orbitas: cætera denique vniuersa quæ in  
vita versantur. Nam diuitiarū tolerabilis est abun-  
dantia, intolerabilis vero occupatio & sollicitudo.  
Paupertatis tolerabilis est tranquillitas & otium,  
sed intolerabilis egestas. Sanitatis tolerabilis est  
vacuitas doloris, & expeditus membrorum vsus:  
intolerabilis contumacia & confidentia. Morbi to-  
lerabilis est moderatio animorum, sed intolerabilis  
ærumna. In coniugio tolerabilis est procreatio li-  
berum, & obseruantia: intolerabilia vero multarū  
rerum indigentia, & rationis expers dilectio. Orbi-  
tas expedita est, vacare sinit rebus pulcrioribus, nec  
de copiis post obitum relinquendis curare cogit: &  
quod meo iudicio maximum est, non necesse habet  
liberos interdum malos amare. Tum enim fit, vt  
improbitas ametur. Iam contumelia & conuicium  
tolerabilia ista habent, interdum quidem, quod ea  
de rebus nostris cognoscimus quæ prius ignoraba-  
mus: semper vero, quod nostra patientia prouocatur.  
Et quam maxime fugimus, afflictio corporis,  
tolerabilem habet animi exercitationem & purga-  
tionem. In quibus omnibus magnum inest bo-  
num, vt fortiter tolerentur. Nam in ea incidisse, ani-

*Diuitia.**Paupertas.**Sanitas.**Morbus.**Coniugium.**Orbitas.**Conuicium.**Dolor cor-  
poris.*

\* Verū hoc miq; constantiam retinuisse, præclarius est \* quam optabilius. non incidisse. Nam in ea non incidere, corporis & Ea enim vir rerum externarum: sed ea pulcre tulisse, animi bonus est P A- num est. Quin & inimici duas habent ansas, & fruentia, etum ex eis capere licet, in affectus & perturbationes cuius laude nostras acrius inquiringentibus, atque efficientibus ut qui carent, sumus cautiores. Qua de re Plutarchus Chæroneus beatiores integrum volumen scripsit.

mihī quidō  
certe viden-  
tur, quā qui  
fruuntur  
inimici.

## E P I C T E T V S.

**O** Rationes ha non cohærent: Ego sum te locupletior, ergo sum te melior: Ego sum te eloquentior, ergo sum te melior. At illa magis cohærent: ego sum te ditior, mea ergo pecunia tua præstat. Ego sum te eloquentior, mea ergo dictio tua præstat. Tu vero nec pecunia es, nec dictio.

## S I M P L I C I V S.

Philosophū  
non eloquen-  
tia facit, sed  
honestā vi-  
tā.

Homines studiosi plerique faciendæ & poliendæ orationi, librisque conscribendis student, ut iis dignum est: nisi forte aliquis a puero in liberalibus artibus accurate institutus, eam dicendi facultatem, quasi naturalem & non studio quæsitam sibi compararit. Quod ut contingat, id hominem philosophum laudi sibi ducere non vult: ut qui hunc finem sibi propositum nō habeat, nec inde pendeat. Nam dictio quidem elegans si fuerit, suum habet bonum: & is cui proposita est dictionis elegantia, poeta est, aut historicus. Is vero cuius virtus sita est in vita rationi consentanea, quiq; finem illi convenientem propositum habet: quamvis alio disertior, eo se tamen esse meliorem, nullo iure dicet. Neque enim ipse dictio est, neque finis eius est dictio, ut ex ea formam suam consequatur, sicut ex arte sua quis artifex. Sed dicendum: Mea dictio est elegantior quam tua. Et si autem id præcipue spectat, ut hominem studiosum ab admiratione dictionis & styli reuocet: tamen increpationis moderandæ causa, locupletioris vititur exemplo.

## EPICTETVS.

**L**auat quispiã cito? ne dicas lauiffe male, sed cito.  
Bibit quispiã multũ vini? ne dicas bibiffe male, sed multum. Priusquam enim id decretum diiudicaris: vnde scis, an male? Sic vsu tibi veniet, vt alia visa certo comprehensã teneas, aliis assentiaru.

## SIMPLICIUS.

Iudicio nos de rebus solidiore esse vult, vt neque vituperemus, neque laudemus facta cuiusquam nisi scopo eius cognito, ad quem illa referuntur. Ex eo enim iudicium est ferendum, quod & qui verberat prodest, & qui alit nocet: & qui furatur, interdum recte facit: & qui præbet, iniuste. Sunt igitur, inquit, facta ipsa per se iudicanda, & si quis cito lauat, dicendum, cito eum lauare: nec tamen adiicienda qualitas, quasi recte aut secus faciat, donec eius consilium cognouerimus. Quid enim, si ob morbum, aut lucubrationes, curatione lauationis eguit? Consilium autem & finis in causa est, vt recte secusue sit factum. Et hic exspectandus est, priusquam celeris lauatio, bona malaue dicatur. Nam & multum vini bibere licet, ob corporis temperiem, & qualitatem aeris, vt ante caniculam, & sub caniculam: & ob locum pestilentem. Nisi autem ita fecerimus, vt ipsa facta, vti sunt, iudicemus: & dicamus celere aliquid, aut multum: qualitatem vero non adiiciamus, ante consilium cognitum: fit, vt alia intelligamus (hoc enim significat *φαντασίας κατὰληπτικῶς λαμβάνειν*) & comprehendamus id quod apparet, cuiusmodi est celere & multum, & aliis assentiamur: hoc est, iudicium iis nostrum interponamus, id quod visum est laudando aut vituperando. Absurdum autem est, cum aliud viteris, de alio ferre iudicium. Ac vult ille, nisi fallor, ne temere laudemus aut vituperemus: ac potius, vt iniuste vituperare recusemus: eoq; de hoc loquitur. Pertinet autem & hoc ad iustitiam.

*Facta ipsa  
per sese, &  
ex fine iudicanda.*

## EPICTETVS.

**N**vsquam te philosophum profitearis, nec apud imperitos multum disputes de preceptis: velut in conuiuio, ne dic quo pacto sit edendum, sed ede ut decet: ac memento, etiam Socratem sic undecumq; sustulisse ostentationem. Conueniebatur ab iis qui se ab eo commendari vellent philosophis, atq; ipse abducebat eos, adeo leniter ferebat neglectum sui. Itaq; si apud imperitos de precepto aliquo sermo inciderit maxima ex parte taceto. Magni enim periculi est, statim euomere quod non concoxeris. Quod si quis dixerit, te nihil scire, tuque commotus non fueris: tum scito, rem esse incoatam. Nam & oues non fœnum afferunt opilionibus, ac demonstrant, quantum comederint: sed pastu intra se concocto, extra ferunt lanam & lac. Et tu igitur ne verba celeriter ostendas imperitis: sed opera, qua verborum concoctionem sequuntur.

## SIMPLICIUS.

*Gloriola cupiditas re-  
frenanda.*

*Incoatæ res,  
nondum per-  
fectæ.*

*Magna res  
est, esse phi-  
losophum.*

*Exercitatio  
philosophia  
non tam in-  
dictis quam  
in factis cer-  
ritur.*

Cum eo qui adhuc proficit loquens ( neq; enim cum perfecto philosopho, qui his admonitionibus non eget: cui non diceret, periculum esse ne statim euomeret, quod non concoxisset ) quod iis qui adhuc proficiunt, gloriæ cupiditas & ostentatio molesta est, eos affectus multis argumentis repurgare studet, ut & hoc ipso. Quemadmodum falsum est, æs quod conficitur adhuc, statuat dicere: & fœtum in utero conceptum, hominem: sic eum etiam qui adhuc proficit, dicere philosophum, est falsum. Quod si quis consideret, quanta res sit vita veri philosophi, & quantum is cæteris mortalibus antecellat: non modo falso id, sed & impie dici videatur. Qui se vero philosophum esse negat: num is, nec in ordine philosophi sese collocans, cuius docere munus est, docere instituet? At quo pacto, inquires, se is exercebit, qui proficit? si eum cum idiotis loqui vetat, apud quos non exercitationis, sed ostentationis ergo verba sunt?



ba fiunt? Quomodo ergo se illis accommodabit? Si re ipsa ea præstiterit, quæ verbis docet, nec inania verba efflarit. Finis enim est, non oratio, sed actio eorum quæ dicuntur. Cum igitur in conuiuio fueris, noli dicere quomodo sit edendum, sed ede uti decet. Sic enim, si docendi se dederit occasio, vires & nervos tua habebit oratio. Cuiusmodi enim est docere, quomodo sit edendum? aut quomodo ferendæ sint res aduersæ, si legibus a te latis ipse non parueris? Non solum autem, inquit, ipse caueto ne tales sermones ordiaris: sed & si qui alii indocti de his disseruerint, ne velis inter ineruditos haberi doctor. Periculum enim erit, ne ea euomas, quæ non concoxeris. Ut enim cibi concocti habitudinem corporis alunt: sic & concocti sermones, animi habitum nutriunt: e quo postea, ut e stabili radice, frugiferi sermones efflorescunt. Si quis vero habitu nondum confirmato, sermones quos audiuit, prætulit: reuera periculum est, ne euomat ea quæ nondum concoxerit. Est enim vomitui ciborum simile, ea verba proferre, quæ audieris: sed non ex animo protuleris, ea doctrina confirmato. Quia vero foras prominens animus bonis exemplis iuuatur: Socratem producit, quamuis perfectum philosophum, adeo ut ab Apolline omnium sapientissimus pronuntiaretur, qui ostentationem a vita sua usque adeo remouit, ut cum a vecordibus quibusdam contemneretur, qui ab eo se aliis præceptoribus commendari volebant, eos abduceret, ac sophistis commendaret: sicut Hippocratē Apollodori F. rogatus Protagoræ commendauit: & in Theæteto idem dicit, se multos iam Prodicō tradidisse, multos aliis sapientibus & diuinis viris. Neque vero in eo solum, inquit, ostentationem remouebis, ne apud imperitos præcepta recites, illisue loquentibus taceas: sed etiam, si quis te nihil scire dixerit, ne mordearis. Hoc enim certius argumentum est externæ gloriæ contemtionis, quam si præcepta non recitaris. Nam ex hoc nondum constat, te indoctum videri aliis.

*Cicero:*  
*Omnia laus*  
*virtutis in*  
*actione com-*  
*sistit.*

*Qui cruda*  
*reomunt,*  
*non nutri-*  
*untur.*

*Sophista So-*  
*crati præ-*  
*lati.*

*Sui contem-*  
*tum a quo*  
*animo fer-*  
*re, præclarū*  
*est & rarū.*

Sin quamuis id audieris, non moleste tuleris, ante moleste ferre solitus: tum vero eam te rem auspiciatum esse scito, ob quam multi illi sermones habiti fuerunt: & ipsum philosophiæ studium susceptū, ut præstes ea, quæ naturā postulat, non dicas & audias. Nam si his auditis non mordebere: non verba iam erunt, sed res: quippe popularis famæ atq; infamiæ contemptus. Quod si quando magistro quantum profeceris requirenti ostendendum fuerit: facta illi ostendes, a concoctis orationibus & habitu confirmato profecta, non autem verba. Neque enim oues gramen reuoluentes pastori ostendunt, quantum comederint: sed pascuis concoctis lanam ferunt, & lac.

## E P I C T E T V S.

*Vt in bruma faciebat  
Diogenes.*

**S**I corpus frugaliter curare didicisti, ne ob id tibi placeas: nec si aquam potas, ad quamuis occasionē te potare aquam dictita. Quod si quando ad laborem te vis exercere, in tuum, non in exterorum usum, ne statuas amplectere: sed si quando vehementer sitieris, frigidam haustam exspuito, ac nemini dicito.

## S I M P L I C I V S.

*Gloriola variis  
rationibus ambi-  
tur.*

Multæ sunt causæ, cur ab hominibus laudari nos cupiamus. Nam alii facinorib. suis commemorandis gloriam venantur, alii ob eloquentiam, alii ut doctores officiorū, alii propter frugalitatem, & tolerantiam celebrari volunt. Prioribus igitur illis medicina iam adhibita, cum his nunc sermonē habet, monens, ne & ipsi frugalitate sua gloriētur, & exercitatione. Communis est. n. hæc oratio, ne quis in-sole scat, neue magnum quiddam se consecutum arbitretur: sed cogitet primum, quanto sint mendicis nobis frugaliore, quantoq; tolerantiores? Et ut hoc habeamus aliqua laude dignum: quot alia bona nō habemus, quibus alii sint præditi? Præterea ob prærogatiuam aliquam superbire, ob hoc ipsum nocere, quod id quod iam magnum putes, non repurges,

nec

*Mendici necessario frugi & tolerantiores sunt.  
Ut una atq; alia virtute sis pradius: nobis frugaliore, quantoq; tolerantiores? Et ut hoc habeamus aliqua laude dignum: quot alia bona nō habemus, quibus alii sint præditi.*

nec alia desideres, illo contentus. Atque etiam caue, inquit, per ostentationem illa facias: ut si aquam bibas, quouis modo in colloquiis sermonem eoducas, ut per occasionem te dicas aquam bibere, & cum te ad laborem, ad continentiam, ad tolerantiam exerces, solus id facito: nec spectari velis ab aliis, aut conspici a multis, ut ii quibus multi potentiores vim faciunt, qui, ut openi populi implorent, statuis conscensis quiritantur, & multitudinem circa se congregant. Non igitur per ostentationem, sed solus exercere: ut vehemēter sitiens, frigidam hauritam exspuas, ac ne post quidem cuiquā dicas quid feceris. Nam qui ostentationis ergo ista facit: primum totus foras prominet, & a seipso ad externa est effusus. Deinde bona frugalitatis & tolerantiae perdit, ad opinionem popularem illas referendo. Exercitationes vero istae & tolerantiae profunt, quod consuefaciunt corpus & brutas eius affectiones, ne contra rationem insurgant, sed & duriora imperanti pareant. Itaque, tempore postulante vir tolerans, ob laborum assuetudinem, non cogitur amittere libertatem.

## EPICTETVS.

**P**lebei status & nota est, nunquam a se ipso vel damnum expectare, vel utilitatem: sed a rebus externis. Philosophi status & expressa imago est, omnē utilitatem & damnum a semetipso expectare. Signa proficiētis sunt, neminem reprehendere, neminem laudare, neminem culpae, neminem accusare: nihil de seipso predicare, quasi aliquid sit, aut aliquid sciat. Cum in aliqua re impeditus fuerit, aut prohibitus, seipsum accusat. Si ab aliquo laudatur secū ipse deridet laudatorem. Si reprehenditur, non defendit se, sed ritum infirmorum circuit, metuens ne statim illum conuellet, priusquam is confirmetur. Omne desiderium a se dependens habet: auersationē ad ea sola, qua naturae eorum repugnant, qua nobis parent, transtulit: appetitione ad omnia remissa utitur: siue stolidus, siue

*indoctus habeatur, non curat. Denique, ut inimicum  
& insidiatorem seipsum obseruat.*

### S I M P L I C I V S.

Posteaquam tandem ad finem admonitionum peruenit, conclusionem additurus, non esse in iis quæ dicta sunt, resistendum, sed vita & moribus doctrinam exprimendam: neque ipsum dicere atq; audire, finem statuendum, sed actionem & opus: primum nobis tres habitus tradit, quibus omnes homines comprehenduntur, quorum alii sunt indocti, alii his oppositi philosophi: alii, qui & ab indoctis recedunt, & ad philosophos accedunt, quos Proficientes siue Tirones vocat, & quibus superiora etiam dicta fuerunt. Sed hos in his sermonibus diuisit in eos, qui incipiunt erudiri, & in eos qui iam non nihil profecerunt. Vnumquemq; igitur horum trium habituum describit, cum dicit: Indocti statum & notam esse, nunquam bonum aut malum a semetipso expectare: sed ab aliis. Nam cum in nostra potestate sit ratio, a qua natura nostra pendet, & brutæ affectiones, quibus brutis animantibus societate coniungimur: ratio quidem, ut pro uerbo dicitur, communis omnibus est Mercurius. Etsi enim numero differunt rationes quæ in nobis sunt: ac sic species sunt vnum quiddam, ut & ad eadem bona contendant, eademque mala declinēt, eademq; vera ducāt omnes homines ratione duce, ac vicissim falsa omnia. Itaque in quolibet homine ratio instrumentum est & regula diiudicandi boni & mali, veri & falsi: formarumq; incorporearum & indiuisibilium: & semper eodem modo consimiliterque sese habentium sunt appetentes rationes, veluti modestiæ, iustitiæ, sapientiæ, quarum totarum quælibet est particeps, illa non imminuta participatione. Quæ quod recta ratione iudicantur, nō pugnant, sed in omnibus consentiunt, cum sint eadem. \* Bruti autem affectus, velut ira, cupiditas, eorumque species: quanquam specie iidem & in me sint,

*Indocti si-  
gna.*

ὁ λόγος καὶ  
τὸς ἀπαισι  
ἰρμῆς.

\* Bruti affe-  
ctus & mo-  
tus a ratio-  
ne auersi, ni-  
hil habent  
consentiens,  
nihil certū,  
nihil com-  
municabile.

sint, & in te: at meus animus alia desiderat, alia tuus. Sunt & cupiditates diuersæ, earumque obiecta: diuersæ quoque declinationes, & propriæ cuiusque. Et vt eadem numeri appetant: sunt tamen illa corpora, & singularia, & diuisibilia, & vnius participatione possunt minui: veluti pecuniæ, corpora, aut prædia. Et vt honorem dicas, aut magistratum, eo quod & hæc singularia sunt: non potest quisquam omnino cuiusquam totius esse particeps. minuuntur enim participatione. Quare diuersa de his iudicia sunt, & cuiusque peculiaria: pugnae item, seditioes & bella. Indoctus igitur est, qui relictæ communī regula & bono communi, ipse sibi peculiare iudicium, & bonum proprium atque indiuiduum & corporeum circumscripsit: quod genus in rebus externis est. Vbi autem appetitio & declinatio versatur, siue contra, siue secundum naturam: ibi bonum esse constat, & malum. Bonum enim habetur quod appetitur, malum vero quod fugitur. Philosophus autem relictis externarum rerum & concretarum cupiditatibus, easque prorsus alienas iudicans, vt iam a simulacris repurgatus, & ab vmbra rerum ad semetipsum, & ad id quod vere est conuersus, communes rationis formas, quæ in ipso insunt, amplectitur, & bonum in sese deprehendit. Malum enim in eo locum non habet. Sic igitur iis quæ ex diametro pugnant, diffinitis: deinceps ea subiungit, quæ sunt eius qui proficit, ad quæ omnis disputatio superior pertinebat. Neque enim ad philosophum (eius enim ea dignitas est, vt iam non instituatur & erudiatur: sed ipse instituat atq; erudiat. Ac ne philosophi quidem propriū est vituperare neminem, laudare neminem: sed id pro tempore magistrum & correctorem decet) Neque etiam in erudito conueniunt ii sermones, nisi relictæ inscitia se instituendum philosophiæ tradiderit, & principium perfectius admiserit. Compendio nos igitur supra dictorum commonefaciunt ea, quæ nunc dicuntur, iisdemque pleraque verbis, vt illa nobis in

*Philosophi  
signa.*

*Tironis siue  
proficientis  
signa.*

*Hostis es ipse  
tibi, propria  
sela caue.*

memoriam reuocata, ob breuitatem nunquam ex-  
cidant. Esse autem cuiq; seipsum vt hostē obseruā-  
dum, propterea dictū est, vt suspectum habeat suum  
nondum confirmatum habitum, & vt in mot<sup>9</sup> suos  
acerbius inquirere studeat: sicut in inimicorum  
delicta inquirimus, nihil illis ex amore conceden-  
tes: id quod pleriq; erga nos ipsos facere solemus, &  
erga amicos, in quibus castigandis & arguendis re-  
missiores & leniores sumus.

### E P I C T E T V S.

**S**I quis intelligentia & explicandi facultate libro-  
rum Chrysippi gloriatur, ipse tibi dic: Nisi obscure  
scripsisset Chrysippus, nihil haberet ille quo gloriare-  
tur. Ego vero quid cognoscere studeo? Naturam, &  
hanc sequi. Quaro igitur, quis sit eius interpret? Cum  
audiero, Chrysippum esse: eum conuenio. At scripta  
non intelligo. Quaro igitur enarratorem. Ac hactenus  
quidem nihil praeclari. Cum autem enarratorem in-  
uenero, reliquum est uti praeceptis: id quod solum prae-  
clarum est. Sin ipsam enarrationem admiratus fuero:  
quid aliud nisi Grammaticus philosophi loco euasi? eo  
duntaxat excepto, quod pro Homero Chrysippū enar-  
ro. Magis igitur, cum quis a me petierit praelegi sibi  
Chrysippum, erubesco: cum facta nequeo similia ver-  
bis & consentanea prestare.

### S I M P L I C I V S.

Tribus habitibus qui existere in homine solent,  
distinctis, indocti, philosophi, & proficientis: & iis  
quæ proficienti dicta fuere, cōpendio repetitis: iam  
conclusionem addit, & hoc & iis quæ sequuntur  
capitibus: actiones eas, quæ verbis expositæ sint,  
esse suscipiendas. Finis enim orationis est actio, cu-  
ius etiam causa usurpata fuit oratio. In his enim ve-  
rissima est summi oratoris sententia: Omnem ora-  
tionem, si facta desint, vanum atque inane aliquid  
videri. Est igitur, i quit, denuo considerandum,  
quid

*Demosthe-  
nis: Verba  
sine factis  
inania.*

quidnam velit homo, suum bonum quærens? Vult autem suum bonum inuenire, & quærit quæ sua natura sit, & quid sibi sit faciendum aut patiendum? Cuiusmodi est: qui vitam rationis capacem agit, corpore utitur vt instrumēto, ac debet eius vitæ perfectioni suam appetitionem & declinationem accommodare. Cum igitur hoc quæro, Chrysippū de his scripsisse audio. Librum acceptum per me intelligere non possum. Quæsito interprete intellexi quid dicat Chrysippus. Nec dum quicquam præclarum est vel interpretis vel auditoris. Neq; .n. Chrysippus ea de re scripsit, vt esset qui interpretaretur, quiq; intelligeret: sed vt in vita scripta illa sequeremur. Si ergo scriptis illis vsus fuero: bono eorum fruor. Sin admiror interpretem ob egregiam interpretationē: si intelligere, atq; ipse etiam interpretari possum: deniq; si cetera omnia fuero consecutus, eo excepto quod scriptis non vtor: quid aliud nisi grammaticus sum factus pro philosopho? Vna enim Grammaticæ pars est, scriptorum enarratio. Illud autem inter me & grammaticum interest, quod ego pro Homero Chrysippum enarro. Atq; etiam simpliciter legentem Chrysippum, aut alteri petenti enarrantem, nō parere præceptis illius, reprehendendum est. *Ægrotans enim, & remedia morbi scripta inueniens, merito profecto erubescat, si ea perspicue distinguitq; legat, atq; aliis etiam, si opus sit, declaret, ipse autem morbi sui remediis non utatur.* *Medicus ægrotans, non suis medicamentis utatur.*

## EPICTETVS.

**Q**uæcunq; proponuntur, ea tanquam leges observa, citra piaculum non violandas. Quicquid autem de te dictum fuerit, id ne curato. Id enim non iam tui est arbitrii.

## SIMPLICIUS.

Vna hirundo, vt prouerbio dicitur, non facit ver. Ita si semel atq; iterum Chrysippi præceptis parue-

*Constantia  
& honesta-  
rum actio-  
nū frequen-  
tatione est  
opus.*

his, habitum non confirmabis. Sed est, inquit, in eo quod propositum fuerit, tanquā bono & utili constantiter permanendum; & religioni habendum, id violare. Nam si vilium rerum passionib' non stare, indecorum & nefas habetur, quasi veritate & fide, quibus omnia transiguntur, rataque permanent (quantum quidem in nobis sit) abrogata: an non multo magis erit impium, pacta & conuenta cum philosophia & honesta vita facta violare? Violat autem ea, qui cum dictis & scriptis assentiatur, ut honestis & veris, iisque uti cœperit: non tamen in his perseveret. Perseverare igitur iubet. Quid vero alii de te loquantur, curare noli, ut supra dictum est. Innuit enim, fore multos qui dicant, subito te sapientem rediisse: quique rogent, unde istud supercilium, & id genus alia. Non enim quid illi dicant, aut non dicant, nostri est arbitrii. Videtur autem alludere ad id quod Pythagorei per ambages dicunt. Si ædem sis ingressus, non debere te conuerti: quos significant, qui ad Deum se contulerit, non esse debere ancipiti animo, neque res humanas curare.

*Qui manū  
aratro ad-  
mouit, ne  
respiciat.*

### E P I C T E T V S.

**Q**uo usq; tandem differes præstantissima quæque tibi vendicare, & nullatenus distinctionem rationis violare? Accepisti præcepta quæ amplectenda tibi fuerunt, eaq; amplexus es. Qualem igitur adhuc doctorem expectas? cuius in aduentum tui correctionem differas. Non iam adolescens es, sed matura ætate vir. Itaq; si neglexeris & cessaris, ac subinde mora moram proposito propositum adiunxeris, & dies alios post alios constitueris: non animaduertes nihil te profecisse, sed hominem plebecium fore tam viuentem quam morientem? Nunc igitur viri perfecti & proficientis vitam tibi sume, ac quicquid tibi visum fuerit optimum, ea lex sit inuiolabilis. Ac si quid laboriosum, aut suauē, aut gloriosum, aut ignominiosum ingruerit: memento tum adesse discrimen, tum instare Olympiæ,



*Olympia, nec licere differre: ac profectum una clade ac remissione vel perire, vel retineri. Ita Socrates in eum euasit qui fuit, cum in omnibus se ipse promoueret: cum nemini auscultaret, nisi rationi. Tu vero etsi nondum es Socrates, sic tamen ut qui Socrates esse velis, debes viuere.*

## SIMPLICIUS.

Illud quoque decebat, qui præcepta perfecte audisset, ne cunctaretur & differret diutius. Recte Hesiodus:

*Differ opus, nunquam non conflit abere damnis.*

Ignauie prætextus mora est. In quod igitur, inquit, tempus prorogas, quo minus dignum ipse te iudices, qui singulis iis quæ dicta sunt, vtaris? Ea enim sunt optima & perfectissima, & finis ac meta disputationum, vt nusquam a recta ratione recedas, sed vt ea iubet administrare omnia tam appetendo quàm declinando. Ac alius quidem dixerit: exspecto dum *Cunctato-  
res.*

moribus, audiero. Tu vero qui iam nonnullos in doctrina morum progressus habeas, præceptaque perceperis, quibus in primis assentiendum est, vt veris & bonis, ac tum parendum vt notis & familiaribus: quem adhuc magistrum exspectas, in cuius aduentum correctionem tui ipsius differas? Alii sunt adolescentuli. Tu vero non iam es adolescens, sed vir perfecta prudentia, ac ne decrepitis quidem senex. Quod si cessas, aut per incuriam aliud atque aliud tempus, aliam atq; aliam diem tibi præfinis, qua te ipsum sis curaturus: spe inani lactaris, diem hodiernum & crastinum cogitando: itaque imprudens paulatim regrediere magis, quam progredieris *Vna quadã  
vita est ho-  
minis. Tran-  
te natiuita-  
tem, & in  
terris, &  
post obitum.*

*Semper a-  
mor laudis,  
semper vi-  
gloria cura.*

*Parua ne-  
glecta ma-  
gnam secum  
ruinam tra-  
hant.*

*Socrates ex-  
emploratio-  
nis iussa ca-  
pesset.*

quæ hic & illic mutatur. Iam igitur, inquit, viuen-  
dum tibi esse statue tanquam perfecto, non quod  
perfectionem sis affecutus (id enim sermones hu-  
iusmodi non desiderat) sed quasi ratione progressu-  
um perfectus, qui nunquam progredi desistas, nun-  
quam cesses aut remollescas. Sed quicquid tibi re-  
ctum videbitur, id legem putato, quæ idem exsequi  
iubeat. Omnibus autem iis quæ inciderint, recte vti  
licebit, atque etiam rebus inter se contrariis, si eas  
recta ratione moderere: siue res laboriosæ, siue sua-  
ves obiciantur, siue gloria, siue ignominia. Nam  
siue paruum fuerit illud quod offertur, non con-  
temnes: siue magnum, non reformidabis: neque  
illud præterfluere sines, sed in vno quolibet tibi cer-  
tamen esse propositum statuito, in quo aut corona-  
ri sit necesse, aut repudiari. Nec enim aliud est teli-  
quum instanti certamine. Nec vero ullus dies est  
negligendus, nec vlla res, quod ex eius contemtu  
nihil ad te damni rediturum existimes. Ob vnum  
enim diem & vnam rem, tua, inquit, progressio &  
conseruatur, & perit. Quomodo istud? An quod is  
qui vno die & in vna re cessarit, segnior sit atque re-  
missior, vt alia re incidente minus habeat virium  
quam prius, & magis ei succumbat quam prius:  
idque indies magis ac magis, dum aucta paulatim  
sordidia funditus perierit rectæ rationis progressio?  
quæ ratione contraria conseruatur atque augetur.  
Nam ab vno die & vna re, nota quædam impri-  
mitur, & qualiscunque sit accessio, vt quicquid postri-  
die inciderit, eo minus offendaris, & minus etiam  
die tertio. Sic & Socrates, inquit, omnium virorum  
sapientissimus euasit, cum se consuefecisset, ne vlla  
in re sui correctionem procrastinaret: sed in casu  
quolibet alii nemini pareret, nisi ei rationi quæ ipsi  
cogitanti optima videretur. Tu vero si nondum es  
Socrates, at sic vt qui Socrates esse velis, viuere de-  
bes. Qui vero exemplum aliquod intuetur, & ad  
eius similitudinem contendit: nō committit, quin  
semper in eo imitando elaboret.

## EPICTETVS.

**P**rimus & maxime necessarius in philosophia locus est is, qui agit de usu decretorum: veluti de non mentiundo. Alter, qui demonstrationes tractat: veluti, cur non sit mentiendum. Tertius, is qui has ipsas confirmat & distinguit: veluti, qui fiat ut ista sit demonstratio? quid sit demonstratio? quid consequentia? quid pugna? quid verum? quid falsum? Quare tertius locus necessarius est propter secundum, secundus propter primum. Maxime autem necessarius est, & in quo conquiescendum sit, primus. Nos vero diuersum facimus. nam in tertio loco immoramur, in eoq; omne studium nostrum consumimus: primum autem prorsus negligimus. Proinde mentimur quidem: quomodo autem demonstretur non esse mentiendum, in prorsu habemus.

## SIMPLICIVS.

Philosophanti, ut qui naturalem suam perfectionem tum viuendi tum cognoscendi recuperare cupiat, quidnam sit verum, scientia comprehendere necesse est: ne, si opinione tantum fretus, magistris absque ratione ac rebus inexploratis crediderit, simul & a scopo aberret, simul etiam alias ad aliud transire cogatur. Scientiæ porro cognitio demonstratione comparatur. Demonstrationem vero esse ratiocinationem, quæ ex euidentibus propositionibus rite collocatis concludatur, & quæ propositiones firmamenta rationum non desiderent, quotq; modis inter sese componantur; id docere artis differendi munus est. Quod cum ita sit, tres sunt in philosophia loci maxime necessarii. primus, in usu positus præceptorum: modestiam in factis, veritatem in dictis esse colendam. Alter demonstrationis, qui rationibus cōuincit, hæc esse facienda. Tertius, qui differendi præceptis confirmat, dilucideq; declarat, eam esse demonstrationem, & non deceptos esse nos, ac docet quid sit demonstratio, quid cōsecutio,

*Scientia constantem gignit assensionem.*

*Scientia demonstratione comparatur.*

*Tres loci philosophici.*

quid pugna? Consequentia esse angustioribus ea quæ latius pateant: ut si homo sit, esse animal. Contraria inter sese pugnare: Aliquis, nemo: Omnis, non omnis. Neque posse fieri ut ea simul vera sint aut falsa. Ostendit etiam quæ vera sit ratiocinatio, e quibus conflata præpositionibus, qua compositione? quæ falsa? Perspicuum autem est, hunc quidem tertium locum necessarium esse propter secundum, ut certa scientia comprehendamus quæ nostra bona sint, & quomodo paranda? acquiri ea ipsis actionibus. Et hic quidem maxime est necessarius, & omnis institutionis finis. Ob hunc enim, & huius gratia cæteri adhibentur. Nos vero contra facimus. nam in tertio loco immoramur potissimum, alterum leuiter attingimus: primum vero, cui seruiunt cæteri, negligimus. Proinde mentimur: quomodo autem demonstretur, non esse mentiendum, & quibus dialecticis viis: id in promptu habemus. Enimvero decebat, cum didicissemus quomodo esset demonstrandum, Mentiri non oportere: mox demonstratione certa que scientia cognoscere, non esse mentiendum, idque ubi cognoscemus, in eo perpetuo elaborare, quod ea gratia & secundus & tertius locus esset traditus. Optimo igitur ordine, & acerrime etiam in hoc capite nos ad præstanda ea quæ præcipiuntur, veluti manu duxit.

## E P I C T E T V S.

**I**n quouis incepto hæc optanda sunt:  
*Me Iupiter duc, & Fati necessitas,  
 Quocumque vestro destinatus numine  
 Sum. nam volens sequar. Quod si minus velim,  
 Sequar coactus, improbusque & impius.*

Item:

*Enripidis.* *Necessitati qui probe se accommodat,  
 Sapit, estque rerum diuinarum conscius:*

## S I M P L I C I I V S.

Quia præceptiones fuscæ traditas veterum quidam  
 in com-

in compendium redegerunt: eas in promptu semper habendas esse monet, vt & memoratu faciles, & vt ob testimonium præstantium virorum, ipsorumq; dictorum leporem, fiduciam nostram de hisce admonitionibus confirment. Prima est Cleanthis, *Cleanthis* Stoici philosophi, Assio nati, qui fuit Zenonis disci- *Assia sta-* pulus, Chrylippi magister. Huius statuam admi- *tua.* rabilem, magnificentie Romani Senatus specimen, in ipsa Assio vidi, in viri eius honorem dedicatam. Precatur autem in iis iambis, vt a Deo ducatur, & *Voti enar-* quæ ab eo per omnia ordine transit, causa effectrice *ratio.* & motrice, quam Fatum appellabat: pollicens se strenue atque ultro secuturum. Nam si repugnaro, inquit, non modo malus ero, sed & plorans & gemens sequar. Necessè enim est, imbecilliora sequi ea quæ fortiora sunt, & causas ea quæ orta sunt de causis. Quæ ipse etiam Epictetus innuit in eo capite, quo ait: Noli velle, vt ea quæ fiunt, ita fiant vt tu vis: sed ita velis ea fieri quæ fiunt, vt fiunt. Sic facillime agitabis. Hoc enim disciplinam morum omnem continet, se coniungere cum vniuerso, & totum cum eo esse velle: non autem ab vniuerso sese auellentem, & in angustias, ac potius ad nihilum reductum, vniuerso repugnare, & velle vt vniuersum partem tam vile sequatur. Alterum dictum Euripidis est Tragicæ, eandemq; sententiam continet. Necessitas enim est, quæ ad superna diuinamq; causam reducat, omnia, tam inuita quam voluntaria. Cui qui assentitur & comitatur, nec renititur, sed strenue sequitur, vere sapiens est: rerumque naturam, & partium ac totius discrimen satis intelligit, & honorem habet eum qui decet diuinæ potentie.

## E P I C T E T V S.

*S*ed & tertium illud: O Crito, si Diis ita visum fuerit, ita fiat. Me autem Anytus & Melitus occidere sanepossunt, ledere vero non possunt. *Platonis.*

## S I M P L I C I V S.

Dictum Socratis est, c Critone Platonis, eandemq;

*Conuersio  
ad Deū hu-  
mani animi  
perfectio.*

sententiam maiore compendio complectitur. Quā enim non tantum ita loquitur, sed ita etiam viuit: separationi sui ab vniuerso, & fugæ a Deo medetur, & a deterioribus omnib. recedit, vniuersitati & Deo mancipatus. Ac videtur mihi hic vir per hosce testes in fine citatos innuere: omnem humani animi perfectionem conuersione ad Deum, eiusq; coniunctione absolui & consummari. Quod autem extremū adiectum est, Me vero Anytus & Melitus occidere sane possunt, lædere autē non possunt: sumtum est ex Apologia Platonica, & Socratis accusatoribus Anyto & Melito dictum. Finem autem principio connectit, dum initio dicta in memoriam reuocat, eum qui bonum & malum in rebus in nostra potestate sitis collocet, non autem in rebus externis, neque coactum iri vnquam, neq; læsum iri ab villo.

Hæc habui quæ Epicteti studiosis, ad dicta illius declaranda, pro mea virili conferrem: gaudēs & ipse datam mihi occasionem de huiusmodi sermonibus commentādi, quæ quidē in tyrannicas grassationes peropportune incidit. Peculiari autem voto his adiecto, concludam hunc Commentariolum.

*Simplicitis  
votum.*

- 1 Supplico tibi Domine, pater & dux rationis nostrę, vt nostrę nobilitatis recordemur, qua tu nos or-  
nasti: & vt tu nobis præsto sis, vt iis qui per sese mouētur: vt & a corporis cōtagio, brutorūq; affectuum repurgemur, eosq; superemus & regamus, & sicut
- 2 decet, pro instrumentis iis vtamur. Deinde vt nobis adiumento sis ad accuratam rationis nostrę correctionem, & coniunctionē cum iis, quę vere sunt, per
- 3 lucem veritatis. Et, tertium Seruatori, supplex oro, vt ab oculis animorum nostrorum caliginem prorsus abstergas, vt quod apud Homerum est,

*Norimus bene qui Deum aut mortalis habendus.*

FINIS COMMENTARIORVM SIMPLICII IN  
Epicteti Enchiridiou. Hieronymo Vuolfio  
Oetingensi interprete.

CLARVS POST NVBI-  
la Phœbus.

# EPICTETI SENTENTIAE ALIQVOT, E

IOANNIS STOBÆI COLLECTANEIS, EXIIS (VT CONIICIMUS) ARRIANI COMMENTARIIS RELIQUÆ, QUIBUS ILLE (VT AUCTOR EST SIMPLICIUS) VITAM & OBITUM EPICTETI COPIOSE DESCRIPSIT:

HIERONYMO VVOL-  
fio interprete.

## DE FORTVNA.

**V**Ita quæ a Fortuna pendet, torrenti flumini similis est: quippe turbulenta, cœnosa, imperuia, tyrannica, tumultuosa, non diuturna.

*De virtute.*

Animus virtuti familiaris, perenni fonti est similis, qui puram, placidam, potabilem, salubrem, sociabilem, innoxiam, incorruptam aquam supeditat.

*De profectu.*

Si bonus esse volueris, primum credito te malum esse. Castigato affectus, ne illi te puniant. Opinionem non tam verere, quam ipsius rei veritatem, Bene audire si cupis, discere bene loqui: bene loqui edoctus, bene facere conare. Ita id consequeris, vt & bene audias.

*De diuitiis & felicitate.*

Inquire in teipsum, diues ne malis esse, an beat⁹? Quod si diues: scito id neq; bonum esse, neq; omnino peneste. Sin beatus: id & bonum esse, & peneste. Nam opulentia quidem vsura est ad breue tempus, a Fortuna concessa. Beatitudo vero ab animo & voluntate pendet.

*De improbitate in diuitiis.*

Vt viperam aut aspidem scorpionem in eburnea vel aurea cista visum, non ob materiæ pretium magnificis & diligis, sed ob pestiferam naturam

odisti & auersaris: ita cum in diuitiis & fortunæ splendore improbitatem conspexeris, noli percelli diuitiarum magnificentia, sed peruersitatem morum aspernare.

*Modestia non temere cum opulentia coniungitur.*

Diuitiæ non sunt in bonis: luxus in malis est modestia in bonis. Modestia vocat ad frugalitatem & paranda bona: opulentia ad luxum, & abstrahit a modestia. Difficile igitur est vel in diuitiis modestiam colere, vel in modestia parare diuitias.

*Præterea, a quo ferenda animo.*

Quemadmodum si in naui conceptus aut natus esses, eius esse gubernator non studeres: ita neq; in terris diuitiæ tibi expetendæ sunt. Neq; enim illic natura tecum cohæret naus, neque hic opulentia: sed ubiq; RATIO. Quæ ut tibi cognata & a natura tributa est: ita eam tuam esse ducito atq; excolito. Si in Persia natus esses, habitare in Græcia non cuperes, sed ibi degens beatus esse. Cum autē in paupertate natus sis, quid ditescere cupis, ac non potius in ea esse felix? Ut in paruo lectulo coarctatum valere præstat, quam in amplo thalamo voluptatum ægrotare: sic in paruis copiis anguste viuere præstat, quam in magnis opibus affligi. Non paupertas dolorem parit, sed cupiditas: neq; diuitiæ metu liberant, sed ratio. Ratione igitur exculta, nec diuitias optabis, nec paupertatem reprehendes. Neq; equus ob præsepce, phaleras & tapetes, neque auis ob cristā & nidum insolescit, sed vterq; ob celeritatem, alter pedum, altera alarum? Neq; tu igitur ob victum & amictum aut vllas externas copias efferaris, sed ob humanitatem & beneficentiam.

*Discrimen beatæ & luxuriôsæ vitæ.*

Beata vita differt a luxuriôsâ. Nam illa quidem modestia, animo sua sorte contento, bona consuetudine, temperantiâ, frugalitate paratur: hæc in temperantiâ, delitiis, perturbatione ordinis, immodestia, ac finis illius laudatio vera est, huius vitu-  
ratio.



ratio Si ergo beate viuere cupis, ne captato laudem  
e luxu. Modus tibi omnis cibi & pot<sup>9</sup> esto, prima ex-  
pletio appetitus: condimentum & voluptas, ipse  
sit appetitus. Sic neque plusquam oportet ingeres,  
neq; coquis egebis, & quouis potu contentus eris.  
Prandia & cœnæ sint neq; petulantes, neq; seueræ,  
sed hilares & frugales: vt neque propter corpora  
mentes perturbentur inescatæ voluptatibus, neque  
se ipsas negligant, opum delitiis & morbis corporis  
afflictæ.

*Animus curandus potius quam corpus.*

Curato vt non ea tantum quæ ventri ingesseris,  
te laudent: sed & animi hilaritas, nam illa quidem  
in stercus redacta, torrentis instar effluunt: hæc ve-  
ro etiam separato animo, perpetuo incolumis ma-  
net. In conuiujs meditare, quemadmodum duo  
hæc, corpus & animum, tractes. Quicquid autem  
corpori dederis, statim effunditur: quod animo,  
perpetuo conseruatur.

*Ira luxui non miscenda.*

Noli mista iræ luxuria frui. Luxuria enim intra  
corpus recepta, non multo post perit: ira vero diu-  
tissime permanet. Quamobrem vide, ne ira impul-  
sus, conuiuas laute simul & contumeliose tractes,  
sed vt eos potius placabilitate & frugalitate exhila-  
res. Apum enim muneribus cibos quidem & po-  
tiones delinire, dono vero deorum oratione vitia  
tanquam aculeo acerbe infectari, turpe est. In fer-  
culis curæ tibi sit, ne ministri locupletiores sint ijs  
quibus ministratur. Absurdum enim est, multos  
homines paucis seruire lectulis.

*Æqualitas seruanda in conuiujs.*

Optimum sane fuerit, tum apparandis rebus ne-  
cessariis manum ad mouere, tum in conuiuio mi-  
nistris impertiri de iis quæ adsunt. Quod si per  
tempus præstari commode nequiverit: memento  
tibi otioso ministrare negotiosos, edentis furi-  
entes, bibenti sitientes, loquenti tacentes, exhilarato  
mæstos. Sic nec ipse inflammatus quicquam in-

epti in te admittes, neq; in alium abs te irritatum committes.

*Contentio aliena conuiuiis.*

Contentio cum omni loco aliena est, tum conuiuiorum sodalitatibus indignissima. Neque enim ebrius aliquis sobrium quicquam docebit, neq; sobrius ebrio quicquam persuadebit. Vbi autem sobrietas abest, inanis & irritus est contētionis labor. Cicadæ canoræ sunt, cochleæ siccæ: ac hæ quidem humectatione, illæ aplicatione gaudent: alteras vt testis emergant, ros prouocat: alteras Solis ardor excitat, quo feruente cantillant. Quare si homo elegans & vrbanius esse voles, cum animus in conuiuiis irroratus vino fuerit, tum noli committere, vt prominens inquinetur. Sed cum in conciliis oratione inflammatus fuerit: tum respondere iube, & iustitiæ canere oracula.

*Disputatio, eius qui cum differas, moribus accommodanda.*

Eum cum quo differis, trifariam considera, vel vt præstantiorem, vel vt inferiorem, vel vt parem. Qui si te sit melior, audiendus est, eiq; parendum: inferiori persuadendum, pari assentiendum. Sic nunquam in crimen contentionis incides.

*Veritati cedendum.*

Præstat veritati cedendo vincere opinionem, quam opinioni cedendo vinci a veritate. Quam dum inquiris, non id dabis operam, vt quouis modo vincas. Nam ea inuenta, id consequeris, vt ne vincaris. Veritas ipsa penes sese vincit, opinio apud alios.

*Virtus libertatis, seruitutis vitium est nomen.*

Duo nomina sunt Libertas & Seruitus: illud virtutis, hoc vitii: vtrunq; voluntatis opus, quæ quibus tributa non est, ea neutrum horum attingit. Animus vero dominari solet corpori, & iis quæ corpori adiuncta sunt, volūtatis expertia. Nemo enim studio & voluntate seruus, liber est. Malū vinculum est, vt

est, vt fortuna corporis, sic animi vitium. Nam corpore solutus, vinctus animo: seruus est. Contra, solutus animo, vinctus corpore: liber. Ac vinculum quidem corporis & natura morte, & vitium pecunia dissoluit: animi vero vinculum virtus magnitudine animi, doctrina exercitatione.

*Tranquilla vita ratio.*

Si tranquille placideque viuere cupis: operam dato, vt contubernales tui omnes sint boni. Erunt autem boni, si eos institueris, alios volentes, alios inuitos, ac postea subactos dimiseris. Nam cum iis qui fugerint, vna & improbitas fugiet, & vitium: cum iis autem qui apud te manserint, vna remanebit & bonitas, & libertas. Praestat cum vno libero degentem, securum esse, & liberum, quam cum multis seruire.

*Qua tibi fieri nolueris, ea ne feceris  
alteri.*

Quod perpeti recusas, id ne cui feceris. Recusas autem seruitutem: caue ergo ne tibi seruiatur. Nam si serui tibi passus fueris, te ante seruum esse probabile est. Neque enim virtus cum vitio, neque cum seruitute libertas quicquam commune habet. Vt enim is qui valet, neque se curari ab aegrotantibus, neque contubernales suos aegrotare vult: sic homo liber neque a seruis sibi ministrari, neque conuictores seruire sibi vult.

*Libertatis recuperanda ratio.*

Qui absque seruis esse cupis, ipse seruitute liberator. Liberaberis autem, si cupiditate solutus fueris. Neque enim Aristides, neque Epaminondas, neque Lycurgus, quod diuites essent, & seruos haberent, alius iustus, alius deus, alius seruator est appellatus: sed quod, quamuis pauperes, Græciam seruitute liberassent.

*Rei familiaris tuenda ratio.*

Si rem familiarem probe administrare cupis. Spartiatam Lycurgum imitare. Vt enim is non vr-

berm mœnibus cinxit, sed ciues virtute muniit, vrbisque libertatem perpetuo defendit: sic tu ne magnam domum complectere, neque altis turribus adornari, sed habitatores beneuolentia, fide, amicitia confirma. Sic nihil eam mali ingreditur, etiam si vniuersæ improbitatis turmæ impetum in eam fecerint.

*Ædium ornamenta.*

Noli tabulis & picturis ædes tuas occupare: sed modestia, sobrietate, temperantia depingito. Quod enim aliunde accedit, impostura quadā ad pascendos oculos adhibetur. Modestia vero est innatura & indelebile & perenne domus ornamentum.

*Amicitia armentis potior.*

Dato operam, vt multi amici potius, quam multi boues in tua domo sint.

*Assentatores cauendi.*

Vt lupus similis est cani: sic & adulator, & adulter, & parasitus similis est amico. Caue ergo, ne deceptus, canum custodum loco pestilentēs lupos admittas.

*Benignitatis splendor.*

Elaborare vt gypso candelacta domus in admiratione sit, luxuriosi est: animum vero benignitate liberalitatis illustrare, est & splendidi, & humani.

*Parua contemnenda, magna ample-  
renda.*

Si initio parua admiratus fueris, magnis indignū te præbebis. Sin parua contemseris, in magna eris admiratione. Nihil minutius est studio voluptatis, avaritia, arrogantia: nihil præstantius magnitudine animi, clementia, humanitate.

*Spes moderanda.*

Nec nauem vna ancora, nec vitam vna spe niti decet. Et pedibus & votis ea perambulanda sunt, quæ fieri possunt.

*Magistratus non temere inuadendus.*

Vt nauim gubernaturus, omnino gubernandi  
artem

artem perdisceres: sic rempublicam administraturus, urbis regendæ rationem discito. Nam ut ibi quamuis nauim: ita hic quamuis urbem, arte variusque rei cognita, tegere poteris.

*Ornamenta urbium.*

Si tibi propositum est urbem donariis ornare: te ipsum in primis illi dedicato pulcerrimū mansuetudinis, iustitiæ, beneficentiæ monimentum.

*Amplitudo urbium.*

Optime de Repub. mereberis, non si testæ ædium in altum eduxeris: sed si ciuium animos euexeris. Præstat enim in paruis domibus magnos habitare animos, quam in magnis ædibus humilia delitescere mancipia.

*Mœnia urbium.*

Non Euboicis & Spartanis lapidibus structura mœnium interpolanda est, sed Græca disciplina ciuium & magistratuum pectora adornanda. Florentes enim & tranquillas faciunt respub. virorum animi, non ligna & saxa.

*Fortitudo ciuium, luxu potior.*

Quemadmodum si leones alere velles, non tam pretium vinculorum quam ipsius animantis naturam curares: ita si ciuibz præesse studes, non tam pretium donariorum curato, quam virtutem incolarum.

*Ciues pro varietate ingeniorum tractandi.*

Sicut bonus equis, non quidem bonos pullos alit, effrenes vero esurire sinit, sed ex equo alit utroque: sed alteros acrius castigat, & alteris æquare studet. ita etiam is cui respublica curæ est, quique regendæ ciuitatis rationem tenet, moderatos ciues beneficiis afficere studet, improbos vero neq; subito occidit neque victum illis eundem inuidet: sed vehementius castigat & vrget eum, qui rationi & legi aduersatur.

*Vulgus non timendum.*

Sicut nec strepitu anser, nec balatu ouis percellit-

tur: ita neque te vācordis multitudinis vox terreat. Vt multitudo temere aliquid suum postulans, te non perturbat: sic tu neque populum inique obrumbantem tibi reformidato.

*Vltro præstandum quod debetur.*

Quod Reipublicæ debetur, id vltro confer, priusquam postuletur: sic nunquam abs te postulabitur, quod non debetur.

*Vltro & alacriter largiendum.*

Quemadmodum Sol non expectat preces aut præstigias, vt oriatur: sed statim splendet, & ab omnibus salatur: sic neque tu applausus & strepitus & laudationes expectato, vt benefacias: sed vltro bene merere, & æque ac sol amaberis.

*Corpus sordidissimum & molestissimum  
natura instinctu amamus.*

Mederi animo est magis necessarium, quam corpori. Nam mors improbæ vitæ præstat. Pyrrhon dicebat, nihil inter vitam & mortem interesse. Sed rogatus a quodam, Cur ergo ipse non moreretur? Ob istuc ipsum, inquit, quod nihil interest. Mira quædam res est Natura, & vt ait Xenophon, vitæ amans. Corpus enim omnium molestissimum & sordidissimum diligimus & curamus. Quod si quinque tantum diebus vicini corpus curandum esset: eam ferre molestiam non possemus. Quam esset graue, mane, cum surrexisses, alienos fricare dentes: & illas purgare corporis partes, quæ ad naturæ necessitatem datæ sunt? Omnino mirum quiddam est, eam nos rem diligere, cui toties singulis diebus inferuimus. Impleo sacrum hunc, deinde exonero. Quid hoc molestius? Sed Deo me parere oportet: eaque de causa non recuso manere in vita, & miserum hoc corpusculum lauare, pascere, tegere. Cum vero iunior essem, etiam aliud quiddam mihi imperabat, egoque nihilo minus id ferebam. Cur igitur repugnatis, cum Natura corpus, quod dederat, vobis auferret? Amo id, aiunt. Ergo id quod modo dicebam, istum

istum ipsum amorem Natura vobis dedit. Eadem vero ait: Amitte ipsum iam, neque sis amplius occupatus. Si adolescens mortem obit, accusat Deos, quasi antediem fato abreptus. Si senex curis & negotiis implicatur: queritur se tum esse occupatum, cum requiescendum esset, & nihilo minus ingruente morte vivere vult: accersit medicum, orat ne vlli labori & diligentia parcat. Mirabiles profecto homines, qui neque vivere velint, neque mori. Longiori vita & deteriori, breuior & melior omnibus utique modis est præferenda.

*Virtus diuitiis potior.*

Diuitiis utendum est, ut materia quadam non in omni re eodem modo. Virtutem igitur omnibus optare præstat, quam diuitias insipientibus periculosas. Pecuniis enim augetur improbitas: & quo quisque stultior est, eo magis insolescit, cum voluptatum suarum rabiem explere potest. Nemo avarus, nemo voluptarius, nemo ambitiosus est, idemque humanus: sed solus honestatis studiosus.

*Honesta paupertas luxuriosis opibus potior.*

Quemadmodum in naui magna, eleganti & aurata nauigans, mergi nolles: sic ne velis in ædibus ingentibus & sumtuosis sedens iactari tempestate. In paupertate quispiam felix ætatem exegit, rarissime vero in diuitiis & magistratibus. Tantum excellit paupertatis bonum, ut nemo vir bonus paupertatem cum turpibus diuitiis commutatam velit: nisi forte olim Atheniensium ditissimus Themistocles, Neoclis F. in egestate virtutis melior fuit Aristide & Socrate. Opulentia vero eius & ipsa euauit, celebrarique desinit. Nam cum improbo viro in morte vna percunt omnia: honestas vero est æterna.

*Deorum muneribus acquiescendum.*

Inuitati ad conuiuium, eo quod adest fruimur. Si quis vero postulet a conuiuatore ut sibi pisces aut placentas apponat: ineptus habeatur. In mundo autem multa flagitamus a Diis immortalibus,

quæ illi negant: idque, cum multa sint quæ nobis dederunt.

*Quis alio præstantior?*

Lepidi homines sunt, qui rebus nostræ potestati non subiectis gloriantur. Ego te, inquit, sum melior. Agros enim multos habeo, tu vero fame conflictaris. Alius ait: Ego sum consularis, ego procurator: alius, ego sum crispus. Equus vero equo non dicit, ego sum te melior, quia multum pabuli habeo, multum hordei: freni mihi sunt aurci, & varia ephippia: sed, quia sum te celerior, atque adeo quoduis animal suapte virtute aut vitio, vel melius est, vel peius. Hominis ergo solius nulla est virtus? sed capilli nobis spectandi sunt.

*Philosophi munus, & vestes, & aui.*

Vt medici est, ægrotos: ita philosophi, homines vitiosos monere. Médico quidem nihil consulenti succensent egrotantes, cumque de sua desperasse salute autumant. Cur vero erga philosophum eodem modo affecti non sunt, ut exstiment, cum de emendatione ipsorum desperasse, si nihil utile præceperit?

*Tolerantia & corporis & animi sanitatem arguit.*

Qui corpore valent, & æstus & frigora tolerant. Sic qui animo bene constituti sunt, & iram & dolorem, & lætitiā & cæteros affectus ferunt.

*Lycurgi patientia & prudentia.*

Lycurgi. Lacedæmonii facinus quis nostrum non miratur? qui a ciue quodā, altero mulctatus oculo: cum a populo sibi traditum, ut suo arbitratu mulctaret, nulla quidē pœna affecit, sed instituit. Cumque iam virum bonum effecisset, in theatrum produxit. Admirantibus autem Lacedæmoniis: Hunc, inquit, cum a vobis superbum & iniustum accepissem, vobis æquum & popularem restituo.

*Pittaci clementia.*

Pittacus quendam aquo læsus fuerat, cum mulctare posset, dimisit: & veniam ultioni præstare dixit, quod illa mansuetæ, hæc ferinæ esset naturæ.

*Parcere*



*Parcere humanitatis est.*

Si quem cum vehementia & minis inuadis: memento tibi dicere, te mansuetum esse. Ita cum nihil ferociter egeris, nullius facti te pœnitebit, neque vnquam accusaberis.

*Labor utilis.*

Diogenes vllum laborem bonum esse negauit, cuius finis non esset fiducia, & animi potius quam corporis robur.

*Raro delinquendum.*

Præstat raro delinquere, profitentem te sæpius modestum esse: quam raro peccare, si te sæpe dicas delinquere.

*Voluptas an sit secundum naturam?*

Morosos dicunt eos esse philosophos, qui voluptatem esse naturæ consentaneam non putant: sed consequi ea quæ secundum naturam sint, iustitiã, modestiam, libertatem. Cur ergo anim<sup>9</sup> commodis corporis, quæ minora sunt, gaudet: maximis vero bonis suis non lætatur? Atqui. Natura mihi dedie verecundiam: & sæpe erubescio, si quid mihi videor turpe dicere. Is motus mihi obstat, quo minus voluptatem bonum & vitæ finem statuam.

*Iudex verus.*

Vt vera libra nec a vera libra tegitur, neque a falsa iudicatur: sic etiam iustus iudex, neque a iustis accusatur, neque apud iniustos causam dicit.

Vt rectum recto non eget, sic neque iustum iusto.

Ne prius in alio prætorio ius dicas, quam ab ipsa iustitia tibi ius redditum fuerit.

Si recte iudicare voles, neminem neq; accusatorum neque reorum cognoscito: sed ipsum IUS.

In iudicando minime errabis, si ipse in vita nihil vnquam deliqueris.

Præstat a condemnato immerito accusari, si recte: quam a Natura iure reprehendi, si iniuste iudicaris.

Vt lapis quo aurum exploratur, non & ipse ab

auro vicissim exploratur: sic neque is qui facultate iudicandi est præditus.

Turpe est iudicem ab alio iudicari. Vt recto nihil rectius, ita iusto nihil iustius.

*Illustris viri frugalitas publice utilis.*

Vt in portubus pyræ paucis sarmentis magnam edentes flammam, errantib. in mari nauibus multum adferunt adiumenti: sic vir illustris in vrbe afflictus, si ipse paucis sit contentus, magna beneficia confert in ciues suos.

*Agrippini virtus.*

Agrippinus ob hoc laude dignus est, quod cum vir esset præstantissimus, nunquam ipse sese laudauit: sed & cum ab alio laudabatur, erubescēbat. Is vir talis erat, vt semper aduersæ rei, quæ ipsi accidisset, laudationem conscriberet. Si febris citabat, febris: si male audiebat, infamiæ: si exulabat, exilii: cum vero aliquando pransuro interuenisset, qui nuntiaret, iubere Neronem vt exulatum iret: Ergo, inquit, Ariciæ prandebimus.

*Delictorum defensiones quarimus.*

Romanæ mulieres Platonis de Republica libros in manibus habent, quod communes oportere mulieres esse censet. Verba enim viri illius amplectuntur, non sensum. Is quippe non contrahere matrimonium, & vnum vnus vti consuetudine iubet, & postea communes vult esse mulieres: sed talibus nuptiis repudiatis, aliud coniugii genus instituit. Omnino enim homines delictis suis parare defensiones gaudēt, cum philosophia neget vel digitum temere esse extendendum.

*Voluptates commendat rarior usus.*

Rarissimæ quæque voluptates maxime delectant. Sed si quis excesserit modum, suauissima quæque sunt molestissima.



F I N I S.

HIERO-

## HIERONYMVS WOLFI- us Lectori S.

**V**tinam epistolas Epicteti, quæ cū Simplicii Com-  
mentariis in Florentina Bibliotheca exstare di-  
cantur, habere potuissemus: ut ne quicquam tam præ-  
stantis philosophi desideraretur. Sed eas, ut spero, aliud  
tempus & situ & tenebris in lucem proferet. Nunc vero  
hanc altercationē quamvis quodammodo æquæ, ut opinor,  
corollaris vice adicere visum est, ob exiguam tan-  
tillâ charta iacturam; quam vel una sententia  
pensare potest. Vale.

## ALTERCATIO HADRIANI AVG. ET EPICTETI PHI- LOSOPHI.

**H**ADRIANVS. Quid erit nobis, si cinctum sol-  
uas, neq; nudaberis ipse? Respice corpus, quo  
& doceri possis. EPIC. Epistola est. HAD. Quid  
est epistola? EPIC. Tacitus nuntius. HAD. Quid est *Epistola.*  
pictura? EPIC. Veritas falsa. HAD. Quare hoc dixisti? *Pictura.*  
EPIC. Videmus enim poma picta, flores, animalia,  
aurum, argentum, & non est verum. HAD. Quid est *Metalla.*  
aurum? EPIC. Mancipium mortis. HAD. Quid est  
argentum? EPIC. Inuidiæ locus. HAD. Quid est fer-  
rum? EPIC. Omnis artis instrumentum. HAD. Quid  
est gladius? EPIC. Regimen castrorū. HAD. Quid est *Gladius.*  
gladiatori? EPIC. Sine crimine homicida. HAD. Qui  
sunt qui sani ægotant? EPIC. Qui aliena negotia *Curiosi.*  
curant. HAD. Quâ ratione homo lassus non fit?  
EPIC. Lucrum faciendo. HAD. Quid est amici- *Lucrum.*  
tia? EPIC. Concordia. HAD. Quid est longissi- *Amicitia.*  
mum? EPIC. Spes. HAD. Quid est spes? EPIC. *Spes.*  
Vigilanti somnus, expectanti dubius euentus. HAD.  
Quid est, quod homo videre non potest? EPIC.  
Alterius animum. HAD. Quare peccant homines? *Animus.*  
EPIC. Cupiditate. HAD. Quid est libertas? EPIC. *Cupiditas.*  
Innocentia. HAD. Quid regi & misero commune *Libertas.*  
Commune.

*Sermo.**Vita.**Mors.*† *se se sciat.**Tuba.**Tumba.**Paupertas.**Homo.**Videtur esse dis-*  
*fichon, sic le-*  
*gendum:**Poma ut in ar-*  
*boribus pendent,*  
*sic corpora no-*  
*stra. Aut ma-*  
*tura cadunt,*  
*aut cito acerba*  
*ruunt.**Fortuna.*

est? EPIC. Nasci & mori. HAD. Quid est optimum ac pessimum? EPIC. Verbum. HAD. Quid est quod alii placet, alii displicet? EPIC. Vita. HAD. Quid est optima vita? EPIC. Breuissima. HAD. Quid est certissimum? EPIC. Mors. HAD. Quid est mors? EPIC. Perpetua securitas. HAD. Quid est mors? EPIC. Timenda nulli, si sapiens degat: Inimica vitæ, Numē amantium, Metus parentum, Liberiorum præda, Testamenti gratia, Post obitum sermo, Supremæ lacrymæ, Post memoriam obliuio, Fax rogi, Onus sepulcri, Titulus monumenti: Mors omnium malorum finis est. HAD. Quare mortuus coronatur? EPIC. Agonem se vitæ transegisse testatur. HAD. Quare mortuo pollices ligantur? EPIC. Vt parem post obitum esse † se nesciat. HAD. Quid est vespillo? EPIC. Quem multi deuitant, & nemo effugit. HAD. Quid est rogi? EPIC. Contentio crediti, persolutio debiti. HAD. Quid est tuba EPIC. Belli incitamen, Castris signum, Arenæ admonitio. Scenæ commissio. Funeris deploratio. HAD. Quid est monumentum? EPIC. Saxa stigmata, Otiosi viatoris spectatio. HAD. Quid est homo pauper? EPIC. Quem ut puteum desertum omnes aspiciunt, & suo loco illum relinquunt. HAD. Quid est homo? EPIC. Balneo similis. Prima cella tepidaria vinctuaria, infans natus perungitur. Secunda cella sudatoria, pueritia est. Tertia cella assa, perferetaria iuuentus. Quarta cella frigidaria, senectus, omnibus æquat sententiam. HAD. Quid est homo? EPIC. Pomo similis. \* Poma ut in arboribus pendent, sic sunt & corpora nostra: aut matura cadunt, aut, si cito, acerbata ruunt. HAD. Quid est homo? EPIC. Sicut lucerna in vento posita. HAD. Quid est homo? EPIC. Loci hospes, Legis imago, Calamitatis fabula. Mancipium mortis, Vitæ mora: quò fortuna sæpe suos ludos facit. HAD. Quid est fortuna? EPIC. Vt matrona nobilis, quæ in seruos se impingit. HAD. Quid est fortuna? EPIC. Sine iudicio proxima meta. Alienorum bonorum casus: Ad quem venit, splendorem

rem ostendit: a quo recedit, vmbra facit. HAD.  
 Quot sunt autem fortunæ? EPIC. Tres. Vna cæca,  
 quæ vbilibet se impingit: & alia infana, quæ conce-  
 dit, cito aufert: tertia furda, quæ miserorum preces  
 non exaudit. HAD. Quid sunt dii? EPIC. Oculorum *Dii.*  
 signa, Mentis numina. Si metuis, timor est: si con-  
 tines, religio est. HAD. Quid est sol? EPIC. Splendor ☉  
 orbis, qui tollit & ponit diem, per quem scire nobis  
 cursum horarum datur. HAD. Quid est luna? EPIC. ☾  
 Diei adiutrix, Noctis oculus, Fax tenebrarum. HAD.  
 Quid est cælum? EPIC. Culmen immensum.  
 HAD. Quid est cælum? EPIC. Aer mundus. HAD. *Cælum.*  
 Quid sunt stellæ? EPIC. Littora gubernatorum ✱  
 HAD. Quid est terra? EPIC. Hortum Cereris. HAD.  
 Quid est terra? EPIC. Cellarium vitæ. HAD. Quid *Terra.*  
 est mare? EPIC. Iter incertum. HAD. Quid est na- *Mare.*  
 uis? EPIC. Domus erratica. HAD. Quid est naui? *Naui.*  
 EPIC. Vbilibet hospitium. HAD. Quid est naui?  
 EPIC. Numina Neptuni, Anni cursum tabellari-  
 um. HAD. Quid est Nauta? EPIC. Amator pelagi,  
 Firmi desertor, Contemptor vitæ mortisque, Vndæ  
 cliens. HAD. Quid est somnus? EPIC. Mortis ima- *Somnus.*  
 go. HAD. Quid est nox? EPIC. Laboranti requies, *Nox.*  
 Grassantilucrum. HAD. Quid est culcitra? EPIC. *Culcitra.*  
 Insomnis volutatorium. HAD. Quare Venus nu-  
 da pingitur? EPIC.

*Nuda Venus picta est: nudi pinguntur amores.* ♀

*Quæ hac nuda placet, nudos dimittat oportet.*

HAD. Quare Venus Vulcano nupta est? EPIC. Osten-  
 dit, amorem ardore incendi. HAD. Quare Venus  
 straba est? EPIC. Quia prauus est amor. HAD. Quid  
 est amor? EPIC. Otiosi pectoris molestia, in puero *Amor.*  
 pudor, in virgine rubor, in fœmina furor, in iuuenē  
 ardor, in senē risus, in derisorio delicti nequities est.

HAD. Quid est Deus? EPIC. Qui omnia tenet. HAD. *Deus.*

Quid est sacrificium? EPIC. Delibatio. HAD. Quid *Sacrificiū.*

est sine societate? EPIC. Regnum. HAD. Quid est re- *Regnum.*

gnum? EPIC. Pars deorum. HAD. Quid est Cæsar? *Cæsar.*

EPIC. Publicæ lucis caput. HAD. Quid est Senatus? *Senatus.*

*Miles.*

EPIC. Ornamentum vrbis, Splendor ciuium. HAD.

*Roma.*

Quid est miles? EPIC. Murus imperii, Defensor patriæ, Gloriosa seruitus, Potestatis iudicium. HAD.

*Victoria.*

Quid est Roma? EPIC. Fons imperii oibis terrarum, Marei gentium, Rei possessor, Romanorum

*Pax.*

contuberniū, Pacis æternæ consecratio. HAD. Quid est victoria? EPIC. Belli discordia, Pacis amor.

*Forum.*

HAD. Quid est pax? EPIC. Tranquilla libertas. HAD.

*Amici.*

Quid est forum? EPIC. Templum libertatis, Arena litigantium. HAD. Quid sunt amici? EPIC.

*asinum*

Statuæ aureæ sunt. HAD. Quid est amicus? EPIC.

*Parasiti.*

Pomo citreo similis, foris beatus: nam intra pectus \* acidum occultat \* malo. HAD. Quid sunt parasiti? EPIC. Qui tanquam pisces

adescantur.

---

## HVIC DIALOGO PROPTER ET SIMILITVDINEM ET ELE-

*gantiam, Problemata Thaletis & aliorum  
adscribere visum est.*

### PHILOSOPHORVM.



Vid est omnium antiquissimum? DEVS. ortu enim caret.

Quid pulcerrimum? MYNDVS, quippe opus Dei.

Quid maximum? LOCVS. Capit enim omnia.

Quid velocissimum? MEN S. Nam percurrit omnia.

Quid potentissimum? NECESSITAS. Omnibus enim dominatur.

Quid sapientissimum? TEMPVS. Inuenit enim omnia.

Diesne prior fuit, an nox? NOX vno die prior existit.

Quid est difficile? SESE NOSSE.

Quid facile? ALIVM MONERE.

Quid suauissimum est? VOTI FIERI COM-  
POTEM.

Quid

Quid raro, vel (nam & sic intelligi potest τὸ δι-  
σκολον θεάσασθαι) cum molestia spectatur? SENEX  
TYRANNVS.

Quo pacto calamitatem facillime feras? Si cum  
inimicis tuis peius agi videas.

Quo pacto optime iustissimeque viuemus? Si  
ea ipsi non fecerimus, quæ in aliis reprehendimus.

Quis est BEATVS? Qui & corpore sano est, & ani-  
mo bene instituto.

*Beatitudo  
est, Mens sa-  
na in cor-  
pore sano.*

Cum inter vitam & mortem nihil interesse di-  
cas, cur non moreris? Quia nihil interest.

Latent ne Deum iniuriæ hominum? Imo ne co-  
gitationes quidem.

Quisnam sapientiæ primas tenet? DEVS. Tri-  
buitur & Soloni.

Quid est nūmen? Quod neque principium, neq;  
finem habet.

Quis pulcer? Non qui faciem exornat, sed qui est  
bonis moribus præditus.

Estne adolescenti vxor ducenda? Nondum venit  
tempus.

An vero ingrauescente ætate? Iam præterit  
tempus.

*Musai.*

Vnde oriuntur omnia? Ex vno, & in idem resol-  
uuntur.

*Anaxagora.*

Res omnes simul fuerunt: sed Mentis interuentu  
in ordinem redacta sunt omnia.

*Pythagora.*

Quis est sapiens? Nullus homo, sed solus Deus.

*Apollinis.*

τίς σοφίη πάντων πάντων: τέττε τρίποδι αὐδῶ.

Illius esto tripos, cuius sapientia vincit.

*Thaletis, aut Socratis.*

Ob hæc tria Fortunæ gratiam habeo: quod ho-  
mo sum, non bestia: quod vir, non mulier: quod  
Græcus, non Barbarus.

*Anicula Thaleti prolapsa in foueam.*

Cum ea quæ ante pedes sunt, videre ne queas: putasne te cœlestia cogniturum?

*Thaletis.*

Non deterius est adulterio periurium.

*Solonis.*

Quo pacto maxime deterreri possunt homines ab iniuriis? Si ij qui læsi non sunt, æque iniquis animis tulerint, atque ij qui læsi sunt.

Cur deploras filium, cum lacrymis nihil proficias? Ob hoc ipsum, quod nihil proficio.

*Æsopi, a Chilone interrogati.*

Quid agit Iupiter? Alta deprimit, extollit humilia.

*Chilonis.*

Eruditi quare præstant indoctis? Spe bona.

Quid est difficile? Arcana tacere, otium recte collocare, iniuriam posse ferre.

Cur aliis non maledicendum? Ne audias quæ velis.

Quid agendum potenti? Adhibenda clementia, ut homines cum magis reuerentur quam formident.

*Pittaci.*

Quid est optimum? Ea quæ adsunt, boni consulere.

Quod imperium est optimum? Depicti ligni: hoc est, legum.

*Biantis.*

Quis est infelix? Infelicitatem ferre non posse.

Ea quæ fieri nequeunt oppetere, & aliena mala non recordari, quid est? Morbus animi.

Quid est difficile? Res mutatas in peius pulcre ferre.

Quid agendo homo delectatur? Lucrando.

Adolescentia quod viaticum ad senectutem parare sibi debet? Sapientiam & eruditionem, quarum possessio constantior est rebus cæteris.

Quid suaue est hominibus? Spes.

*Cleobuli.*



*Cleobuli.*

Vnus pater habet 12. filios, quorum singulis sunt 30 filiaë, forma dissimili, aliaë albæ, aliaë nigraë. Quæ quamvis immortales, tamen omnes intereunt. Quid hoc est? Annus.

*Periandri.*

Quæ custodia principis optima? Si beneuolentia, non armis muniatur,

*Anacharsidis.*

Vitis quot vuas gignit? Tres: primam voluptatis, alteram ebrietatis, tertiam molestiæ.

Qua ratione vitabis ebrietatem? Si ebriorum deformitatem ob oculos tibi posueris.

Quantum a morte absunt nauigantes? Quatuor digitos.

Quæ naues sunt tutissimæ? In naualia redactæ.

Nauigantes quo numero habendi? Neque inter viuos, neque inter mortuos.

Quid apud homines idem & bonum est, & malum? Lingua.

Quid est forum? Certus locus, in quo alius alium fallat & circumueniat.

*Mysonis Chenei.*

Vnde petenda est oratio? E rebus & factis: non res & facta e verbis. Neque enim verborum causa res geruntur, sed propter res verba fiunt.



F I N I S.

PLVTARCHI LI-  
BELLVS, QVO DERIDET  
STOICOS, VT ADMIRABILIORA

locutos quam Poetas: Hieronymo Wol-  
fio interprete.

*Iustus Stoi-  
corū sapien-  
tem, quam  
Pindari Cæ-  
neum deri-  
deri.*

*Epietetus a-  
nimi robur  
huiusmodi  
casibus op-  
ponit.*

*ἡ ἀπορία καὶ  
ἀσθένεια συν-  
ζυγασθῆναι  
πρέπει.*

*Subita mu-  
tationes Sto-  
ici stulti &  
sapiētis.*

*Animi pul-  
critudo con-  
sideratur, nō  
corporis.*

PINDARI Cæneus reprehensus fuit, quod sine vlla veri specie ferro imperuius, & inuiolabili corpore fingeretur: ac demum recto pede terram a se diffisam inuulneratus subierit. At Stoicus Lapi-  
pitha, velut ex adamantina materia, indolentia illa, fabrefactus: non ille quidem est inuulnerabilis, neque morborum & doloris expers, sed manet se-  
cufus, hilaris, inuictus, liber quamuis vulneretur, doceat, torqueatur, in excidio patriæ, in huiusmodi  
cladibus. Pindari Cæneus ictus non vulneratur: Stoicorum vero sapiens, inclusus non prohibetur: præcipitatus, non cogitur: extortus, non cruciatur: ambustus non læditur, in lucta prostratus non vin-  
citur: vallo circumdatus, non obsidetur: venun-  
datus ab hoste, non est captiuus: nauigiorum non dissimilis, quæ cum inscriptionem habeant secundæ  
nauigationis, & prouidentię curæque seruatricis, tempestate iactantur, allisæ scopulis franguntur & euertuntur. Euripidis Iolaus subito ex infirmo & effæto adolescens & robustus ad pugnam voto  
quodam exstitit. Stoicorum vero sapiens, heri fuit odiosissimus simul & pessimus, hodie subito ad vir-  
tutem transmigravit: & e rugosō pallido, morbo-  
so, afflicto & ærumnoso sene, decorus, Deo similis, formosus euasit. Vlyssi Minerua rugas, caluitium  
& deformitatem abstulit, vt pulcher appareret. Isto-  
rum autem sapiens, non recedente senio a corpore, sed augescēte, & cum circumuallante, quamuis  
forte gibbosus, edentulus, luscus: neq; turpis, neq; deformis, neque tetro aspectu est. Nam vt scarabe-  
us, relictis vnguentis, oletum persequi dicitur: ita Stoicus amor turpissimorū & deformosissimorum  
consue-

consuetudine vsus, eosdem per sapientiam pulcros  
 & formosos factos auersatur. Fingamus, apud Stoi-  
 cos aliquem mane fuisse pessimum, idem vespere  
 erit optimus, & cum attonitus, rudis, iniustus, petu-  
 lans, atque etiam seruius, pauper, egenusque obdor-  
 misset: eodem die resurgit sapiens, rex; diues &  
 beatus, factus modestus, iustus, constans, opinionis  
 expers, imberbis & impubes, iuuenili & tenero cor-  
 pore, animo infirmo, effœminato, molli & incon-  
 stanti: mentem perfectam, summam prudentiam,  
 diuinam affectionem, scientiam ab opinione re-  
 motam consecutus, quamuis improbitas in eo nihil  
 ante remiserit, subiro, parum abest quin dicam he-  
 ros aliquis, aut genius, aut Deus ex animali pessimo  
 euasit. Nam qui Virtutem e Stoa petierit, ei dicere  
 licet: Opta quicquid vis, id optatum feres, hæc diui-  
 tias affert, regnum habet, felicitateq; largitur, for-  
 tunatos facit, nullius rei egentes, sua sorte conten-  
 tos, eos etiam qui ne denarium quidem domo secū  
 attulerunt. Poeticus sermo, quo decorum seruet,  
 nusquam Herculem rebus necessariis egere sinit:  
 sed velut e fonte ipsi & suis copię affluūt. Qui vero  
 Stoicam Amaltheam acceperit, diues ille quidem  
 factus est, sed victum ab aliis emendicat: Rex est,  
 sed accepta stipe syllogismos resoluit: omnia solus  
 habet, sed mercedem ædium soluit, & farinā emit,  
 pecuniam sæpe ab iis mutuatus, qui nihil habent.  
 Ithacensis ille Rex, cum se cognosci nollet, mendi-  
 cat: & quam maxime potest, se facit mendico turpi  
 similem. At Stoicus Rex clamitans & vociferans,  
 se solum esse regem, se solum esse diuitem, sæpe in  
 alienis foribus conspicitur, dicens:

*Vestem dato Hipponacti:*

*Valde algeo, horreoq;*

”

”



*ALIVS PLVTAR-*  
*CHI LIBELLVS, EODEM IN-*  
*TERPRETE: QVI GRVLLVS A GRVN-*  
*nitu porcorum (qui Græcis γυναικός est) inscribitur,*  
*lectu non minus iucundus quam utilis: quo declarat*  
*(quod quidem & deplorandum & derestandum est)*  
*plerasq; bestias natura congruentius viuere, & pauci-*  
*oribus vitiis contaminatas esse, quam vulgus homi-*  
*num. Consideremus, Lector, quales simus, &*  
*quid Deo responsuri si-*  
*mus.*

PERSONÆ DIALOGI.

*Vlysses. Circe. Gryllus.*

V L Y S S.

*Vlyssis am-*  
*bitio & va-*  
*cordia per-*  
*stringitur.*

**I**STA quidem intellexi, Circe, ac memini. Ad-  
 modum autem ex te audire cupio, nunquid inter  
 istos, quos in lupos atque leones mutasti, Græ-  
 cos aliquos habeas? C. Multos, suauissime Vlysses.  
 Cur autem interrogas? V. Quod omnino  
 persuasum habeo, mihi perquam honorificum fore  
 apud Græcos, si istos tuo beneficio pristinae formæ  
 restitutos acciperem, ac homines denuo redderem,  
 ne scilicet præter naturam in beluarum corporibus  
 senescentes, adeo miserabiliter atque ignominiose  
 viuerent. C. Tanta est istius hominis inscitia, vt  
 ambitionem suam non sibi tantum & fociis, sed ali-  
 enis etiam calamitosam esse oportere putet. V. Ite-  
 rumne, Circe, me absurda ista oratione, quemad-  
 modum alios, Cyceone tuo propinato, beluam  
 reddere studes? Quid enim? Non ero belua, si per-  
 suaderi mihi patiar, calamitosum esse, hominem e  
 belua fieri? C. Quasi vero tu non longe absurdus  
 de te ipso consulueris, qui vitam immortalem & se-  
 nectutis expertem agere mecum recusans, ad mu-  
 lierem mortalem, vel anum potius iam effœtam, si

vera

vera fateri libet, per infinita adhuc pericula properes, ambitione videlicet amplificandi nominis vanæque gloriolæ studio incitatus, vmbra inanam ac simulacrum vero bono præferens? V. Sint ista sane ita vt dicis, Circe. Quid enim necesse est nos de eadem re contendere toties? Viros vero istos dimitte liberos, mihi que dona. C. Minime vero istue ita facile fiet, vt tu putas. Nec enim sunt vulgares quidam, ac plebei. Sed tu prius eos interroga, vtrū velint, nec ne? Quod si negarint, persuade illis, si qua tua est eloquentia. At si ipsi disputando te vicerint, satis tibi sit, tam male te & tibi ipsi, & tuis sociis consuluisse. V. Quas mihi delicias facis, o beata? Qui enim isti vel audient, vel respondebunt, dum asini, sues & leones fuerint? C. Bono animo es, homo hominum ambitiosissime. Ego efficiam, vt & intelligere & disputare queant, vel vnus potius omnium munere fungetur. En cum hoc disere. V. Quo cum nomine appellabo? Ecquis hominum hic est? C. Quid istud ad rem? verum, si placet, Gryllum appella. Ego autem interim cedam, ne dissimulata sententia sua, ad gratiam loqui ac disputare videatur. G. Salue Vlysses. V. Et tu Grylle. G. Quade re interrogare vis? V. Intelligo vos homines fuisse. Miseret me igitur sortis istius cum vestrum omnium, tum (vti par est eorum clade in primis afficior, si qui Græci sunt inter vos. Quare modo a Circe petii, vt quicumque vestrum id vellet, cum solutum, pristinaeque figuræ redditum, abire nobiscum pateretur. G. Desine Vlysses, neque quicquam vltra dicas. Omnes enim valde te despiciamus, cum intelligamus falso prædicatam esse tuam eloquentiam, & eximiam quandam præter cæteros sapientiam, vt qui incircumspecte prorsus mutationem e deterioribus in meliora metuendam ducas. Nam quemadmodum pueri a medicorum pharmacis abhorrent, & illas modestias fugiunt, quæ & corporis & mentis pariter statum immutant, ac vniuersque & sanitati & integritati consulunt: sic tu

*Gryllum multa esse potius quam homo.*

Valde caues, ne alius ex alio fias. Et tu ipse horres & expauescis cum Circe degere, metuens ne te per insidias aut suem aut lupum faciat: ita nobis persuadere studes, qui copiis omnibus rerum iucundissimarum circumfluimus, vt & his, & ea quæ horum auctor est, relictis, vna tecum soluamus, denuo faciamus homines: quibus nullum aliud animal est miserius, adeo vt miseria sua quasi delectari videantur. V. Tu mihi Grylle videris illa porione non formam tantum, sed mentem etiam penitus amisisse: qui sis refertus tam absurdis & peruersis atque præposteris cogitationibus. Nisi forte consuetudinis quædam in isto corpore voluptas præstigas tibi fecerit. G. Neutrum istorum in causa est, Rex Cephalenum: quod si disputare nobiscum, quam nos criminari malueris, mox tibi aliud persuadebimus, vtrunque vitæ genus experti: ac ostendemus, hæc a nobis non iniuria illis præferri. V. Enimvero vos audiam, ac lubens. G. Et nos parati sumus ad dicendum.

*Quanto per se fecundus* Est autem a virtutibus, tanquam ab ipso capite, arcessenda disputatio: quæ, vt apparet, maximos vo-  
*ager præstā-* bis animos faciunt: quasi & iustitia & prudentia &  
*tior sit labo-* fortitudine, & si qua sunt alia huius generis, longe  
*riose cultro:* præstetis reliquis animantibus. Responde mihi igitur, vir sapiētissime. Audiui enim te Circe aliquan-  
*tanto posio-* tem esse vir-  
*rem esse vir-* do commemorantem de Cyclopium terra, quæ, cum  
*tutem belu-* neque arari neque plantari quicquam in ea soleat,  
*arum hu-* adeo tamē bona & fecunda esse diceretur, vt omnis  
*mana.* generis fructus ultro ferret. Vtrum igitur hanc lau-  
dandam magis censes, an tuam illam Ithacam, ca-  
prarum altricem, asperam atque sterilem, adeo vt  
magnis multisq; culta laboribus, & parua & tenuia  
& vili agnata agricolis? Neque vero velim te graui-  
ter hoc, atq; iniquo animo ferentem, amore patriæ  
impulsus, aliud quam sentias respondere. V. Amo-

*Absurdū a-* idem (fatendum est enim) magis & pluris facio  
*lia laudare,* meam patriam, laudo vero & admiror illam. G. Fa-  
*alia sequi.* tebimur igitur iam id, quod sapientissimus homi-  
num affirmat: alia quidem laudanda ac probanda,  
alia

alia vero sequenda esse, & amplectenda. Sic autem prius illud accipio, quasi idem de animo quoque respondisses. Nam eadem est illius quæ præstantis solæ ratio, ut præfati deus sis videatur, qui virtutem ex sese quasi fructum sponte natum proferat absque negotio ac labore. V. Non repugno. G. Iam igitur illud etiam largiris, beluarum animum aptiorem esse, & perfectiorem ad gignendam virtutem, quam sine imperio, sine doctrina, tanquam ager neque subactus neque consitus, unicuique in suo genere convenientem proferat, & ipsius naturæ vi perficiat. V. Et quæ tandem virtus est, o Grylle, cuius etiam beluæ sint participes. G. Et quæ tandem, qua non longe vincant mortalium omnium sapientissimum? Intuere primum, si placet, fortitudinē, quæ tibi tollit animos. Magnificum enim quiddam & præclarum esse censes, si audacis atque urbium euerforis titulo celebrere: cum tamen, vir nocentissime, dolis & fraudibus, homines ad simplicē & generosum belli modum assuefactos, ignaros imposturæ & mendaciorum, calliditate circumuentos viceris, improbitatemque honesto vocabulo velaris, cum virtus improbitatem nullo modo admittat. At vero beluarū certamina cum inter ipsas, tum contra vos, vides quam sint expertia fraudis, quamque simplicia: utque sese propugnent, ac defendant, maxime fretæ suis viribus ac robore? idque faciunt neque coactæ legibus, neque metu actionis desertæ militiæ: sed ipsa natura duce vinci timent, animumque infractum atque insuperabilem ad extremum usque spiritum retinent. Nec enim eas succubuisse putandum est prostratis corporibus: neque despondent animos, sed præliis immoriuntur. Quin etiam robur & iracundia decedens e multis iamiam moribundis, seseque colligens in vna aliqua partē corporis, resistit interficiendi, palpitat, indignatur, donec tanquam flamma quædam oleo deficiente prorsus extincta iatereat. Non supplicant, non commiserationem mouent, non deprecantur, non sese victas esse

*Fortitudo  
Vlyssis insidiosa.*

*Fortitudo  
beluarum.*

*Magnanimi  
tati beluarū  
& libertatis amor.*

confitentur. Neq; etiam seruituti leoni leo, nec equus equo propter fortitudinem: quemadmodum homo homini, seruitute ignavia cognata, æquo animo acquiescens. Quascunq; autem feras, homines laqueis aut dolis subegerunt, adultas saltem: illæ nec cibo gustato, & siti constantissime tolerata, necem sibi summa cum voluntate consciscunt. Pulli earum quidem & catuli per ætatem flexibiles adhuc & teneri, multis adhibitis delinimentis atque illecebris fallacibus, per præstigias voluptatum, quæ contra eorum naturam sunt, tandem decepti ac victi, cicurari sese patiuntur, siue id effœminari potius est. Feras igitur maximo esse robore animorum præditas, eoque naturali: hominum autem audaciam præter naturam esse, vel ex illo maxime perspicuum est. Nam in beluarum genere, eadem est maris & fœminæ fortitudo, siue quid operis faciendum, siue ea quæ procreata sunt defendenda sint. Nonne de Crommyonia sue audis, cui sexus fœmineus minime obstitit, quo minus Theseo plurimū negotii faceretur? & Sphinga illam non adeo sapientia iuuisset, ad Phycium in edito loco sedentem, ac ænigmata & griphos nectentem, nisi robore ac fortitudine Thebanis longe præstitisset. Ibidem alicubi etiam de Telmessia vulpe cuius astuta celebratur improbitas audis, & in vicinia de serpente, quæ cum Apolline de oraculo Delphico certarit. Æthen autem rex vester, optimo consilio accepit a Sicyonio illo, qui cupiebat immunis esse a militia. Quis enim non malit præstantem equam, victoriæque cupidam, quam virum ignauum? Ipse porro pardales & lænas sæpe vidisti, quæ fœmellæ cum sint, nihil de impetu ac ferocia & robore maribus concedunt: longe aliter quam tua vxor, quæ te foris militante, ipsa domi ad focum desidet, hirundinibus ignauior contra eos a quibus & ipsa & res familiaris per iniuriam petitur, quamuis Lææna sit. Quorsum igitur mulieres Caricas & Mæonidas afferam in medium? Nam vel ex his perspicuum est,

viros

*Fœmellarū  
inter beluas  
eadem for-  
titudo qua  
marium.*

*Crommyo-  
nia sue.  
Sphinx.*

*Vulpes.  
Serpens.*

*Equa.*

*Penelopes  
ignavia.*



viros non a natura habere fortitudinem, siquidem illa mulieres destituntur. Itaque vos coacti legibus, neque vltro neque volentes, sed seruili quadam consuetudine & probris & opinionibus aduentitiis adducti, vel impulsu potius, fortes esse meditamini, laboresque & pericula suscipitis & sustinetis, non quod id sine horrore ac metu fiat: sed quod alia plusquam illa formidatis. Nam quemadmodum sociorum tuorum primus quisque leuissimum remum occupat, non quod despiciat alium grauiorem, sed quod eum fugit & auersatur: sic qui plagam sustinet, ne vulnera accipiat, & in aciem defensionis causa descendere mauult quam ignominioso genere supplicii occidi: non is illa fortiter aggreditur, sed ab aliis trepide ignauiterque refugit. Vnde apparet, vestram fortitudinem nihil esse aliud nisi prudentem timiditatem: audaciam vero metum scientiæ sociatum, qua alia per alia defugiantur. Denique si fortitudinis laudem feris præceptam cupitis: qui sit vt poetæ vestri, si quem, vt præclare suo munere functum, in prælio celebrare volunt, comparationes de apris, lupis atque leonibus afferant, non autem virorum impetu leones atque vrsos ornatiores reddere studeant? Inde illud nimirum est, quod quemadmodum veloces ventis, formososque Diis similes (ne quid omnino ad laudis amplitudinem possit adiici) esse prædicant, sic egregios bellatores cum præstantioribus censent esse comparandos, iis videlicet quæ per contemptum bruta vocatis animalia. In causa est autem, quod iracundia ceu color atque acies seu cos est fortitudinis, cui feræ in certaminibus habenas omnes laxant. Vester autem impetus, ratione temperatus, veluti vinum aqua infusa, sic diluitur, & euanescebat in periculis, nec sat nauiter instat atque vrget. At sunt etiam e vobis, qui in pugnis omnino repudiandam censeant iracundiam, eaque reiecta sobrie vigilanterque dimicandum: quos equidem salutis habere rationem non nego, verum si audaciam de-

*Virorum  
coacta for-  
titudo.*

*Poetarum  
imagines  
sumta a feris.*

*Iracundia  
cos fortitudinis.*

ensioni vindictæque necessariam spectes; quid absurdius? Nam qui conuenit vos naturam quasi in iudicium vocatam, ream agere, quod corporibus vestris neque stimulos addidit, neque vos dentibus armavit, neque ad uncis vnguibus instruxit, cum ipsi insita animis arma reprimatis atque abiiciatis? V. Papæ Grylle, quam acutus mihi sophista fuisse videris, qui nunc e rostro suillo suggruniens, institutam quæstionem tam egregiis argumentis confirmaris? At cur non ordine de temperantia tibi dicendum esse censuisti? G. Quo exspectabam fore,

*Continentia  
Vlyssis elo-  
uatur.*

ut tu hæc quæ dicta sunt, prius reprehenderes. Tu autem, ut video, de temperantia studeas audire, tum quod pudicissimæ mulieris maritus es: tum vero, quod exemplum esse continentia te ipsum censes, ob spretum Circes concubitum. Neque vero ista re vlli animalium, si continentia ratio habeatur, es præferendus, quæ relicto congressu præstantiorum, amatorias illecebras & voluptates in suo quæque

*Mendescius  
caper mulie-  
ribus capel-  
las præfert.*

genere consecretantur. Nō igitur mirum est, si, quem admodum Mendescius in Ægypto hircus cum multis & elegantibus conclusus mulierculis, abhorrere ab illarum amplexibus fertur (nam capræ sunt, quarum ille amore magis deperit) sic & tu consuetam inusitatis præferens, sortis humanæ memor, cum

*Cornices Pe-  
nelope mo-  
destiores.*

Dea in eodem dormire lecto recusas. At Penelopes modestiam cornices innumerabiles gloriando ridebunt, atque despicient: quarum nulla est quin post coniugis obitum, nedum ad breue tempus, sed totas nouem ætates hominum vidua maneat. Itaque tuâ Penelope a singulis cornicibus nouies vincitur. Enimuero quoniam intellexisti me sophistam esse, ordine quodam in disputando progrediar, & temperantiæ definitione constituta, & cupiditatibus in genera distributis. Est igitur tem-

*Temperan-  
tia definitio.*

perantia, modus atque ordo quidam cupiditatum,  
 „ qui ut accersitas atque superuacaneas tollit: ita  
 „ necessarias non ultra id quod satis est, quodq; decet,  
 „ cuagari patitur. Appetitionum autem immensum  
 quoddam

quoddam esse pelagus, te non præterit. Nam cibus  
& potus, & secundum naturam, & necessarii omni-  
no sunt? At rei veneræ illecebræ, etsi earum initia  
a natura proficiuntur: tamen cum etiam sine illis  
non incommode viui possit, naturales ex eo qui-  
dem, non etiam necessariae sunt appellatae. Earum  
vero colluies, quæ neq; naturales, neque necessarie  
sunt, sed extrinsecus ab inani opinione atque negle-  
ctu & ignoratione decori honestique sese affude-  
runt, parum abest quin vestro in genere naturales  
eiecerit atq; exterminarit: perinde ut in rebus pub-  
licis fieri solet, cum indigenæ & ciues ab aduena-  
rum & inquilinorum multitudine opprimuntur.  
At peregrinis affectibus in animis beluarum nul-  
lus patet aditus, nulla consociatio datur: earumque  
vita procul ab omnibus vanis opinionibus, tan-  
quam a tempestuoso mari, dissita atque remota est:  
aliena prorsus a vestra illa ( si Diis placet ) elegantia  
& luxuria. Temperantiam igitur, ut quæ neque co-  
gnatis atque insiis, neque adscititiis & peregrinis  
cupiditatibus violatur, constantissime retinent atq;  
tuentur, & a naturæ præscripto ac legibus non ab-  
errant. Me quidem non minus olim, quam te nunc,  
aurum ita reddebat attonitum, ut nihil cum illo  
ducerem comparandum: argentum & ebur in sui  
pelliciebat amorem ac admirationem: quarum  
rerum copiis ut quisque maxime abundabat, ita  
maxime a me prædicabatur & beatus & Diis carus,  
siue ille Phryx esset, siue Car Dolone abiectior, aut  
infelicior Priamo. In eo erant omnes cupiditates  
meæ sitæ: adeo ut cæterarum rerum, quæ multæ  
atque vberes erant, nullum in vita fructum per-  
ciperem: orbatusque mihi viderer, ac destitutus  
maximis in vita bonis. Itaque ( nam memini )  
cum in Creta te vidissem veste splēdida, cuiusmodi  
soletis in festiuitatibus uti, exornatum: neque pru-  
dentiam admirabar, neq; virtutem tuā, sed exqui-  
sitam ac insolitam tunicæ subtilitatem, purpureiq;  
palli molliciem, inque sola pulcritudine mentem

*Appetitio-  
nes necessa-  
riae, Natu-  
rales, Super-  
uacua.*

*Bruta super-  
uacuis appe-  
titionib. ca-  
rent: in ne-  
cessariis na-  
turam opti-  
mam ducunt.*

*Auaritia  
humana, &  
vanitas.*

*Vestis maior  
admiratio,  
quam ho-  
minis.*

*Sus lutum  
tapetibus  
præfert.*

*Bruta in  
naturalibus  
cupiditatib.  
modum ser-  
uant.  
Odores.  
Sapores.*

*Vnguentari-  
orum curio-  
sa artes.*

& oculos cum stupore defigebam. Erat etiam in ipsa ex auro fibula, nescio quid ludicrum, summa (ni fallor) arte tornatum. Consectabar igitur te, muliercularum plane more attonitus. Nunc autem reiectis atque expurgatis inanibus illis opinionibus, aurum & argentum perinde vt cæteros lapides, cum cõtemtu prætereo. Lænis autē tuis, mollibusq; tapetib. profecto somni capiendi causa nihilo libentius indormire velim, quam profundissimo & mollissimo cæno. Huiusmodi enim accersitæ cupiditates nullum habent in nostris animis domicilium: sed nostra vita vt plurimum necessariis & naturalibus cupiditatibus & voluptatibus acquiescit. Illis autem quæ non illæ quidem necessariae, sed naturales tamen sunt, neq; sine ordine, neq; citra satietatem ingurgitamur. Et hæ quidem recensendæ primum erunt. Propria igitur illa, & non accersita voluptas, quæ e rebus odoratis percipitur, olfactumq; halitu mouentibus, præterquam quod vtilitatem & gratuitam & simplicem habet, etiam non nihil confert ad cibos discernendos. Nam lingua dulcium & acrium & austerorum iudex & est & dicitur, quando sapores cum vi dignoscendi commixti confusique fuerint. Noster autem olfactus ante sapores, vniuscuiusq; rei vim diiudicans, multoque accuratius quam regii prægustatores discernens, conuenientia quidem & accommodata intro admittit, aliena vero repellit, & ne quidem attingi patitur, ne forte gustui molesta sint: sed desert & accusat eorum vilitatem, antequam lædatur. Cætera nobis molesta non sunt, quemadmodum vobis thymiamata, & cinnamoma, & nardi & foliata, & calani Arabici: quæ præclara scilicet vnguentariorum arte mollita, & in vnum coacta, vos multo argento emungunt, cum nihil inde consequamini præter effœminatas, puellares & prorsus inutiles delitias, vitoque indignas suauitates. Vnguentorum autem, tametsi hæc ratio sit, non illa tamen mulieres solum corrumpit omnes, sed plurimos e viris etiam:

iam: adeo ut suas uxores auerferentur, nisi vnguenta & pastillos olentes accesserint. At apros, sues, & hircos capræ, & reliquæ scæmellæ sui generis mares ad se inuitant suis propriis odoribus: redolentesque purum rorem & prata, & herbas, ad suas nuptias conueniunt, ob communem beneuolentiam. Neque vero scæmellæ fastidio, fraudibus, imposturis, negationibus cupiditatem prætexunt atque contaminant. Mares autem cæstro atque cupiditate inflammati, non pretio laboris & seruitii, ad opus procreationis: sed sine dolo, sine mercede, & non intempestiue accedunt. Appetitus enim rei Venereæ certo anni tempore, tanquam in plantis germina, sic in animantibus excitatur, & post mox extinguitur. Neque enim scæmella concepto fœtu se iniri patitur, neque mas eam sollicitat ulterius. Adeo parum apud nos voluptati tribuitur, naturæ autem omnia. Vnde non compertum est hactenus inter pecudes, mutatis naturæ legibus prauaque inflammante cupidine, a mare marem a scæmella scæmellam esse appetitam. Cuiusmodi multa inter vos, apud eos etiam qui singularem grauitatis & sanctimonix speciem præ se ferunt, deprehenduntur. Nam omitto nihili homines: quid Agamemnon? Nonne Bœotiam peragrauit, ut Argæum se fugientem venaretur, cessationisque causam in mare & ventos falso transtulit? Deinde præclarus ille, præclare admodum in Copaide palude sese tinxit, ut amoris videlicet ardorem restingeret, atque cupidineliberaretur. Neque aliter Hercules, socium imberberem persequens, non consecutus est Argonautas, delectos ex omni Græcia, classemque deseruit. In tholo autem Præi Apollinis vestrum aliquis (qui haud dubie fructum aliquem Achilleæ formæ tulerat, inscripsit, Formosus Achilles: cum is iam filium haberet. Eam inscriptionem adhuc extare audio. At si gallus gallum, penuria gallinarum conscenderit: viuis exurit. Id enim augur nescio quis, dirum omen atque portentum esse dixit. Atque

*Procreationis appetitus.*

*Brutorum nulla proposita libido.*

*Agamemnon. Argæus.*

*Hercules. Hylas.*

*Achilles.*

*Gallus gallinaceus.*

*Monstra ex  
peruersa li-  
bidine orta.*

*Hominum  
in victu lu-  
xuria, mor-  
bis castiga-  
ntur.*

*Homo feras  
omnes san-  
guinaria  
crudelitate  
vincit.*

ita homines ipsi continentur, temperantiam pecu-  
dibus magis esse familiarem, neque illas studio vo-  
luptatum vim facere naturæ. Vestras autem effre-  
natas libidines, ne lege quidem adiutrice, natura  
intra limites cohibet, quo minus tanquam torrente  
quodam incitatæ cupiditates frequenter eruant,  
atque proturbent omnia, & ius naturæ abusu rei  
venereæ sanctissimum violent. Etenim & viri con-  
gressi sunt cum capris, suis & equabus: & mulie-  
res, maribus brutis infano furore se prostituerunt.  
Nā ex istiusmodi nuptiis Minotauri illi vestri sunt,  
& Aegipanes. Inde etiam, vt ego quidem opinor,  
& Sphinges & Centauri exstiterūt. Enimvero fame,  
adigente, canis interdum hominem deuorat, degu-  
stat volucris. At coire cum homine nulla vnquam  
bestia conata est: multas quidem bestias hominum  
lasciuia præter ius & fas ad talia perpetiēda coegit.  
Qui cum in istiusmodi rebus ita futiles & nequam  
sint, planeque nihil imperare sibi possint: multo  
magis in necessariis cupiditatibus longo intervallo  
superantur. Sunt autem illæ, cibi potusq; appetitio:  
quorum suauitate nos nunquam, nisi cum necesse  
est, fruimur. Vós autem qui voluptatis ea in re  
quam naturalis vsus studiosiores estis, iusto iudicio,  
multis & grauib; morbis pœnas datis: qui omnes  
tanquam vno ex fonte ex repletionē & crapula  
scaturientes, corpora variis & impuris humoribus  
inundant. Nam primum omnium vnicuique ge-  
neri animantium, vnum quoddam cibi genus assi-  
gnatum est, veluti tribus quædam: aliis herbæ, ra-  
dices aliis, nonnullis etiam fruges. Quæ vero car-  
niuoræ sunt, eæ ad nullum aliud passionis genus  
sele conuertunt, neque infirmiores eo defraudant:  
sed & leo ceruum, & ouem lupus non impedit, quo  
minus, vt eorum natura fert, pascantur. Homo  
autem, vt est gula & studio voluptatum præceps,  
nihil non tentat, nihil non degustat, perinde ac si  
cibum sibi proprium & congruentem nondum co-  
gnouisset: solus omnium, omni ciborum genere  
ventrem

ventrem indomitum distendit. Nam & carnibus  
 vitur, non quod necessitas aut penuria cogat (sup-  
 petunt enim semper pro anni temporibus, vel ex  
 arboribus vel seminibus, quæ colligat, quæ accipiat,  
 quæ decerpat, tantaque illarum rerum copia est, ut  
 nullo sit labore fere opus, valetudoque curari opti-  
 me possit) sed quod delitiæ rerumque necessaria-  
 rum fastidium, etiam cum scelere cibos a natura sua  
 abhorrentes aggrediantur, & laniatu pecudum sese  
 polluât, qua in re homo ferarum atrocitatem longe  
 crudelitate superat. Nam sanguine, cæde, carnibus,  
 miluii, lupi, dracones victitant, homines delician-  
 tur. Deinde homo omni genere animantium vitur,  
 non ut feræ plurimis abstinet, cum paucisue, ut illæ,  
 ob victus necessitatem bellum gerit: sed neque  
 volucre, neque natatili (ut in vniuersum dicam)  
 neque terrestre mites illas vestras (si diis placet) at-  
 que hospitales mensas effugere potest. Verum illud  
 fortassis præclarum esse ducitis, quod singulari arti-  
 ficio cibos conditis & paratis: id quod negatū nobis  
 sit. Atqui, Vlysses, beluarum prudentia, inutilium  
 & inanium artium nullum vlli relinquit locum.  
 necessarias autē, non aliunde accersitas, nō mercede  
 edoctas, non meditatione glutinatas, non specula-  
 tionibus inter sese tenaciter compactas, sed ipsa ex  
 sese velut familiares & insitas ac natiuas profert.  
 Nam Ægyptios quidem omnes audimus esse me-  
 dicos: ex genere autem animantium singula non  
 medicinæ tantum in se artem habent, sed & ad pa-  
 stum quærēdum instructa sunt, & ad fortitudinem,  
 & ad venationem, & custodiam sui, & ad musicam,  
 quatenus vniuscuiusque natura capax est. Vnde  
 enim nos (porcus intellige, quod hic sophista porc⁹  
 est) didicim⁹ in morbis, cancrorum gratia, ad fluui-  
 os accedere? Quis testudines docuit, ut si de vipera  
 ederint, origanum arrodam? Quis Creticis capris  
 monstrauit, si sagittis ictæ fuerint, ut dictamno ar-  
 roso cuspides telorum eiiciant? Nam si id quod ve-  
 rum est, confiteri volueris, doctricem harum rerum

*Conditio**Prudentia  
brutorum.**Vide huius**auctoris li-**bellū, vtra**animalia**prudentiora**sint: terre-**striane an**aquatilia?**Natura au-  
te presta-  
tior.*

& magistram naturam esse: prudentiam beliarum ad principium summæ auctoritatis & sapientiæ reuocabis. Quam si prudentiam aut mentem vocandam esse non censueris, iam dispiciendum erit, ut tanto honestiore & magnificentiore nomine appelletur, quanto eius vis reipsa maior, pulchrior & admirabilior elucet. Non illa quidem indocta aut inerudita: sed a seipsa docta, & aullius indiga, longum valere iubens, non ob infirmitatem, sed ob robur & perfectionem naturalis virtutis, emendicatam ab aliis per disciplinam sapiendi stipem. Iam quibus in rebus animalia per delicias aut ludum ab hominibus ad discendum & meditandum ducuntur, illas ipsas res, quamuis naturæ corporis repugnantes, tamen quadam vbertate ingenii perdiscunt. Non enim dico iam de catulis, qui ad feras inuestigandas assuefiunt, & pullos equinos ad saltandum: sed & corui loqui discunt, & canes per circos agitados transfiliunt. Equi autem & boues in theatris mirabilem in modum & recumbunt & saltant, & stant & impuentur: eaque discunt & meminerunt, quæ ne homines quidem sine singulari studio & labore præstare possunt. Etsi autem talium rerum nulla prorsus vtilitas est: docilitatis tamen & solertiæ sunt argumentum euidentissimum. Quod si persuaderi tibi non potest, nos discere artes: audi iam ut eas etiam doceamus. Nā & perdices in profugiendo pullos docent occultare sese, & glebam oblicere pro se pedibus, in tergum resupinatos. Ciconias iuniores in testis vides, ut adultæ conantes subuolare adiuuent, & quasi volatus præmonstratrices sint. Luscinix pullos ad cantum instituunt, qui si minores, capti, & ab hominibus nutriti fuerint, deterius canunt, tanquam intempestiue ludum egressi. In hoc itaque corpus ingressus,

*Ut homines,* miror rationes illas, quibus mihi sophistæ persuas-  
*it etiam be-* debant, omnes animantes, vno homine excepto,  
*stias, aliis* rationis & mentis expertes esse. V. Nunc vero,  
*alias acuti-* Grylle, tu aliter sentis? & cum oues, tum asinos  
*ores esse.* participes



participes efferationis asseris? G. Istis ipsis igitur, optime Vlysses, colligendum est, beluarum naturam rationis & intelligentiæ non expertem esse. Nam quemadmodum arbor vna non est magis aut minus inanimata quam alia ( omnes enim pariter sensu carent ) sic ne animalium quidem aliud alio hebetius & tardius videretur, nisi omnia simul ratione atque intelligentia prædita essent, sic tamen, ut illa in aliis illustrior, in aliis obscurior conspiciatur. Illud enim cogitandum est, quorundam simplicitatem & stoliditatem, aliorum calliditatem & acrimonia deprehendi. nihilo secius, si cum vulpecula, lupo & ape, asinum & ouem conferas, quam si Polyphemum tecum, aut cum Autolyco auo tuo Corinthium illum Homerum. Nec enim censeo *Dei notitia* tantum inter beluam interesse, quantum homo ab *eludit por-* homine, ingenii, cogitationis & memoriæ vi superatur. V. Atqui vide Grylle, ne sit nefas & violentum, rationem iis tribuere, quibus notitia Dei nulla insita est. G. Proinde non dicemus, o Vlysses, tecum tanta tamque immodica sapientia sis præditus, Sisypum parentem habuisse.

*Visum est, propter argumenti similitudinem  
adiicere locum Theodori Gaza, ex præfatione in historiam Animalium.*

**A**T vero in contemplandis animalium moribus exempla suppetunt omnium officiorum, & effigies offeruntur virtutum, summa cum auctoritate naturæ omnium parentis, non simulatæ, non commentitiæ, non inconstantes & labiles: sed vere ingenuæ atque perpetuæ. Quis enim tam peruersa natura hostis sui generis est, quin emendetur & mitigetur, cum nullum animal occidi a sui generis bestius videatur? Quis tam in parentes impius, ne cum ciconiæ auis aut meropis pietatem erga parentes intelligat, pietior efficiatur? Quis adeo inhu-

manus, illiberalisque est, quem ossifragæ benignitas in pullos aquilæ non faciat benigniorem? Quis tam piger, iners & segnis est, quin excitetur ad vitæ munera, cum formicarum aut apum labores atque industriam intuetur? Quem non pudeat per metum peccare, cum non solum leonis animum inuictum cogitat, sed etiam reguli auiculæ, quæ cum aquila pugnat, certatque de imperio? Quis principem bonum non colat atque obseruet, cum, si rex apum in itinere aberrauerit, omnes eum inquirere, odorati que sagaci persequi, donec inuenerint, cognitum habeat: gestari etiam regem a plebe, cum volare non potest: & si perierit, omnes discedere? Nunquid parum exempli ad boni principis siue desiderium, siue obseruantiam datur? Quis princeps non ad clemētiā facile inuitetur, cum reges apum armari quidem aculeo, sed eo nunquam vti intelligat? Quæ fides, quis amor in canibus? Quanta in elephantis mansuetudo? Quæ in anserē verecundia? Quantum studiū ornatus ac polituræ in pauone? Quanta opera vocis amœnæ, suauisque in lusciniā? Quid de iustitia apum dicam, quæ colligunt quidem exiis, quibus aliquid dulcedinis inest, sed sine vllō fructuum detrimento? Quid de castitate elephantis, qui quam impleuerit coitu, eam rursus non tangit? Aut columbæ, quæ neque coire cum pluribus patitur, neque coniugium iam inde a primo ortu initum deserit, nisi vidua, aut cœlebs? Disciplina autem & eruditio elephantis, quem non faciat studiosiorem? Omnino nulla pars vitæ humanæ est, quæ non suorum officiorum exempla commodissime hinc accipiat. Nam, vt omittā artes illiberales, quæ & ipsæ ingeniis animalium non parum iuantur, valetudinis exempla quæso vnde commodius peti quam ex animalibus possint? Loca pro temporis conditione solent illa mutare: non plus edunt aut bibunt, quam sibi salubre sit: non diutius dormiunt, quam ratio valetudinis postulat: modum mouendi, quiescendique seruant: nouit sua quodque medicamen-

medicamenta: viuit sua quodq; sorte contentum, & gaudet. Hæc late a medicis præcipiuntur. At vero exempla, in quibus vis maior quam in præceptis est, ab animalibus certiora præbentur.

Finis II. Tomi Epicteti.

Hieronymus Wolfius Lectori S.

**Q**uia Græci cognatarum rerum vocabulis abundant & in his subtiliter distinguendis nonnunquam elaborant: in eis interpres angustias, propter Latini sermonis egestatem (quam, ut Cicero ambitiose negat, sic Horatius ingenue agnoscit) sæpe redigitur, ut quo se vertat, ignoret. Neq; enim totidem verba suppetunt, & crebra circuitiones permolesta, neq; satius propria sunt, & quicquid præterire nefas ducitur. Quod idem cum in hoc Opere mihi accidisset, ea cõuertere qua potui: qua nõ potui, Græca reliqui. Quia quia perpauca sunt, ut ὁρμὴ & ὁρεῖς, qua Cicero appetitum & appetitionē uno vocabulo appellat: ut αἰσῖσις & αἰσῖσις, & verba, unde nomina ducta sunt, ut αἰσῖσις & πρὸς αἰσῖσις, ἐπίμας & ὁρμᾶν, & id genus alia nonnulla: huius mei facti veniā a lectore impetratā velim, præsertim cum arguta magis illa distinctiones quam necessaria videantur. Iam quia αἰσῖσις & alia Platonica, itemq; τὸ ὁρμᾶν & ὁλότης, & nescio qua alia monstra vocabulorū huic operi inseruntur: aut obmutescendū mihi fuit, aut licentia Græcorū verborum vel contra Latini sermonis consuetudinē imitanda. De mendis Græci codicū hic nihil dico, quod de iis in Annotationib. cuiusq; capituli coniecturas nostras, ut & quo pacto ea voces, quas Græce inseruimus, explicari queant, exposuimus, liberum cuiq; suum iudicium relinquentes. Audendum certe sapienter fuit, aut præclarum hoc & lectu dignissimum opus abiciendum. Quod quamuis antea Græce Latineq; fuerit editum: tamen vel quia distracti libri omnes sunt, vel quod noster quoq; labor studiosis hominibus profuturus esse videbatur, neq; vlla me difficultates, neque calumnia inuidorum (quas multiplices & peracerbas fore prouideo) a iuuanda re literaria deterruerunt, Hac te cādisse lecter præmonitum volui.

# ANNOTATIONES IN PROOEMIUM SIMPLICII.

**K**Αὐτῆς αὐτῆς πλοῦ-  
της.] Cum in Arri-  
ani Epicteto, qui tertius  
huius nostri Operis to-  
mus erit, nudæ tantum  
disputationes & præce-  
ptiones describantur, de  
vita vero & obitu Epi-  
cteti fere nihil contine-  
atur: illud Arriani opus  
Masgaleno cuidam, aut  
Messalino fortassis dedi-  
catum, cuius Simplicius  
hic meminisse intercidisse  
existimo. Id enim Opus  
quod adhuc exstat, & a  
nobis olim conuersum,  
nunc demum edetur,  
non Messalino, sed Lu-  
cio Gellio cuidâ, ab ipso  
Arriano dedicatur.

τὰ καριώτατα.] Oppor-  
tunissima, ea quæ ma-  
xime ad rem faciunt.  
Posset etiam legi *κεννώ-  
τατα*, principalia, præci-  
pua.

πολὺ ἢ τὸ δραστήριον.]  
Multum efficacitæ & a-  
crimonitæ habet. Lector  
trebris interrogationib.  
veluti stimulis quibus-  
dam excitatur & vrge-  
tur ad confessionem.

Frequentes sunt *ὑποφο-  
ραί* & subiectiones tum  
ipsius Enchiridii, tum  
quatuor Arriani librorū,  
quos in tertium & po-  
stremum tomum reie-  
cimus. In quibus distin-  
guendis quia negligenti-  
ssimi fuerunt Græci  
librarii: lapsus in procli-  
ui est, eoq; venia parati-  
or interpreti esse debet.

*ὑποδιδασκείη.*] *ὑποδύ-  
δω* est reus, is cui ra-  
tiones referendæ sunt.  
*διδάσκω* & *διδάσκω* vsi-  
tata sunt, sed *ὑποδιδάσκω*  
me alibi legere non me-  
mini. Fortassis *ἀπὸ διδασ-  
κείης*, corrigetur. Aut si  
*ὑποδιδάσκω* rectum est,  
minatur supplicium con-  
tumacibus. Causam (in-  
quit) dicet apud inferos.  
Apparet enim Simpli-  
cium fuisse Pythagori-  
cum, atq; *τὴν μετὰ μὲν θό-  
χην*, ac potius *τὴν με-  
τὰ πτωμάτων* probasse: ut  
qui & initio huius Ope-  
ris, & sub finem, animi  
æternitatem, & præmia  
atque supplicia post obi-  
tum statuerit.

ἰστορήσει, τὴν δὲ σῶματ' αὐ-  
τοῦ ἰστορήσει. ] Vno  
codice per quam deprauato  
sum vsus, Venetiis apud Sa-  
bianos 1528 edito. Quare sæ-  
pe diuinare cogor, neq; scri-  
pturā alicubi sequi possum.  
Operam autem dedi, quan-  
tū fieri potuit, ne coniecturæ  
meæ vel a ratione Gram-  
matica, vel a sensu auctoris  
aberrarent. Lego igitur hic,  
ὅτις δὲ σῶματός, vel τὸν τῷ σῶ-  
ματι χρωμένον ὡς ὁρᾷται, ὃ δὲ  
τὸ : cui homini propter  
hoc instrumentum, corpus  
scilicet.

τὴν λογικὴν ἀδύνατον αὐ-  
τοῦ δὲ τε σῶματ' αὐ-  
τοῦ παθῶν. ] Lego τὴν λογ-  
ικὴν δυνάμιν, ἀνητήτην τῷ τε  
σῶματ' αὐτοῦ καὶ τῷ ἀλόγῳ πα-  
θῶν.

καὶ τὴν ἐκείνῳ κρείσιν. ] Le-  
go χρεῖσιν, vsum alienarum  
rerum ad proprium bonum  
esse referendum: hoc est, cu-  
randum vt menti seruiant.  
Verba sic ordinanda sunt, καὶ  
τὴν χρεῖσιν ἐ τῶν ἐκείνῳ ἀνα-  
φύσσων, scilicet τὴν λογικὴν  
ψυχὴν πρὸς τὸ οἰκεῖον ἀγαθόν.  
Animus rationis particeps  
catenus ceteris rebus vtitur,  
quatenus virtuti seruiunt.  
Si quis κρείσιν mauult, non  
obsto. Sed illud videtur me-  
lius.

Μεμερημένος. ] μερίζω δι-

citur, non μερίω, quod sciā.  
Legendum igitur aut μεμε-  
ρημένος, distincte: aut, quod  
malim, μεμετημένος, mode-  
rate, certo modo.

τὰς πενημέρας καὶ ἐξαζο-  
μήρας τὰς λεγόμενας. ] Eos qui-  
bus hæc persuadentur esse  
vera, & qui præcepta exse-  
quuntur. Cum hi omnibus  
seculis paucissimi aut nulli  
( Christianos martyres di-  
uina constantia præditos  
excipio ) fuerint: paucissimi  
aut nulli erunt calamitatis  
omnis expertes & beati.

διηγήσας τὰς. ] Legendum  
τὴν ἐπιγίγνωσκον.

χρεῖσιν ἔχῃ τὴν ὁσίαν αὐ-  
τοῦ. ] Malim αὐτῷ, vel αὐτῇ,  
naturam suam habet sepa-  
rabilem. Sed si αὐτῶν legis,  
sic ordinabis verba: ἡ λογικὴ  
ψυχὴ ἔχῃ τὴν ὁσίαν χρεῖσιν  
αὐτῶν, scilicet δὲ σῶματ' αὐ-  
τοῦ ἀλόγῳ παθῶν. Mentis ea  
natura est, quæ a corpore &  
brutis affectibus separetur.  
hoc est: Aliud quiddam est  
mens, aliud corpus: aliud  
testa, aliud cochlea quam  
testa continet.

ἀπολαμβάνων, τὸ οἰκεῖον. ]  
Lego, καὶ τὸ οἰκεῖον. Et paulo  
post, ἔπ. .

ἔπ. . ἔν τῷ πρὸς τὸν κατὰ π-  
κῶς. ] Lego, vt & sententia  
& constructio postulat, ἔπ.  
οὐδ. Facit quatuor vitæ ge-

nera, quarum a postrema nos, quam plane repudiat (quam recte, ipse viderit) ordiemur. Primum genus est eorum, qui se ex animo & corpore constare putant, & corpus non minimam sui partem iudicant, & eius commodis atque necessitatibus seruiunt. Excedunt illi fortasse modum in ea re, & corp<sup>9</sup> magis quam animū, ac ne ipsum quidem corpus recte curant, atque in stirpes & pecudes degenerant. Siat hi sane vitiosi, nec idonei Stoicæ doctrinæ auditores. Sed hi tamen ii sunt, qui quacunque de causa (idco scilicet quod e re sua id esse putant) curent, vt & Epictetus & Simplicius habeant quod edant, quod bibant, quod vestiantur, quo a tempestatum iniuriis tegantur. Imo id quoque curant, ne desit carta, calam<sup>9</sup>, atramentum, sine quibus magnifica ista dicta literis mandari, & ad nostram ætatem propagari minime potuissent. Sic ergo hæc fex infima plebis. Sed tamen sine huius opera nec ipse Epictetus, quamuis lro pauperior, vixit. Fictilem enim illam lucernam, de qua tertio huius operis Tomo agitur, a figulo emit. Obolum, quo illam emit,

procedit monetarius: dedit autem Epaphroditus herus, aut auditor atque amicus aliquis, aut labore manuum ipse quæsiuit Epictetus. Itaque lous ille filius, non modo compotor, sed & consors deorum immortalium, fodit agrum, irrigauit hortum, descripsit Chrysippi libellos, aut alia fecit. Cur? Vt haberet obolum, vnde non restim, sed lucernam emeret: camque fictilem, quo minus esset periculi a furibus, qui ianuam clausam fortasse non effregissent, sed apertam ideo esse crediderunt, vt cuilibet eius domunculæ opibus suo arbitratu frui liceret. Disputat alibi, pituitam boni esse consulendam, quod manus præsto sint quibus abstergatur: cur non furibus etiam fotes opposuit, ne ingrederentur? Aut si candelabrum nihili fecit: cur annis fere 1500 post, nobilis ille philosophici candelabri fur, & eius quidem ferrei, nec inelegantus, celebratur? Sed hætenus infimo generi hominū (ὅς γ' οὐ καὶ ἔστι τῶν πολλῶν ἀνθρώπων) vtcunque patrocinari visum est. Et si enim hæc non ad vulgi contemptum, sed ad studiosos admonendos & docendos pertinent:

ment: tamen quia plerunq;  
fit, vt adolescentes falsa eru-  
ditionis & virtutis opinione  
inflat, homines indoctos  
& contemnant, & odiose  
infectentur: non inutile  
dixi, hæc afferre in mediū.  
Alterum genus eorum esse  
dicit, qui corpore vtantur  
vt instrumento. Animus  
faber est. Is sua causa facit  
omnia: malleū & incudem  
sua causa curat, dum & qua-  
ten<sup>9</sup> eis est opus. Tertiū sunt  
*οἱ ὑπερβληνοὶ ζωῆς*, qui (vt  
opinor) animum ab inscitie  
& vitiorum sordibus repur-  
gare studēt: qui, an corporis  
instrumentū prorsus negli-  
gant, affirmare nō possum.  
Postremi sunt *οἱ θεωρητικοί*,  
vni contemplationi dediti.  
Sed hi an vt cicadæ rore pa-  
scantur, ignoro. breui certe  
perituros existimo, nisi aut  
ipsi labore suo quæsierint  
quo alantur, aut opera infir-  
mæ fecis hominum susten-  
tentur. Ad hæc vitæ genera  
rectius intelligenda, pauca  
libet ex Angeli Politiani E-  
pistæti defensione ascribere.  
Triplex (inquit) apud Pla-  
tonem virtutum est gradus.  
Sunt enim supremæ omni-  
um, quas vocant exempla-  
res: quales in sapiente re-  
quirimus, in Deo statuim<sup>9</sup>.  
Quæ sequuntur, purgati

animi dicuntur: quales in  
eo esse philosopho volu-  
mus, qui se ab omni corpor-  
is labe contagioneq; auo-  
carit. Vnde & in Protagora  
Plato idem, cuius sibi dul-  
cissimum in ore versatur  
nomen, emoriendum ei  
esse dicit, qui sit philoso-  
phus euasurus. Tertium est  
virtutum genus, quas pur-  
gatorias vocant: quales in  
continente esse statuimus,  
negamus in temperante.  
Has sibi virtutes is iure vin-  
dicet, qui rationis partici-  
pem animum vere homi-  
nem esse sibi persuaserit,  
quique neque corpus ani-  
mæ esse partem iudicet,  
neque ad hominem perfici-  
endum concurrere ipsum  
arbitretur: sed eo quasi in-  
strumento vtendum, ani-  
mum induxerit. Nam qui  
aut paria aut superiora cor-  
pori tribuat: cum non ma-  
gis esse hominem putandū  
est, quam bruta illa, quæ  
vocemus animantia: quæ  
natura (vt egregie Salustius  
inquit) prona ac ventri obe-  
dientia finxit. Animi  
ergo (vt idem inquit) impe-  
rio corporis seruitio magis  
vtimur: vt quo vno a beluis  
differamus, quoque vno  
substantia constet hominis,  
id nobis liberum seruemus.

Corpore autem ipso non quidem vt parte aliqua animo adiuncta, sed vt instrumento vtamur. Hunc Epictetus hominem instituentum accepit. Neq; enim vel ille sapiens his præceptis indigebat, qui se iam pridem in libertatem vindicauit,

*Quiq; metus omnis, & in  
exorabile fatum.*

*Subiecit pedibus, strepitūq;  
Acherontis auari.*

Neque cum eo sibi esse negotium putat, qui a sua tantopere natura degenerauit, vt sit in brutorum numerū referendus.

ὅλως εἶναι βέλει τῶν κρείττωνων: Omnino esse vult præstantiorum. ] οἱ κρείττους hic videntur intelligendi dii: vt sit sententia, τὸν καὶ θεὸν κλῆρον diuinam vitam æmulari & totum pendere a numine. Malim ὅλως, hoc est, & animo & corpore.

ἰαυτῆς νομιζέσης. ] Lego νομίζουσι.

ὃ δὲ ὄντως. ] Lego ὁ δὲ.

καὶ θυμὸν μὲν αὐακτῆσαι. ] Sed quomodo nobilitas illa amissa sit, non explicat. Videtur & Isocrates naturæ humanæ corruptionem intellexisse: quum extrema parænesi scribit: μέλις γὰρ αὐτῆς ἐκ ζωῆς τ' ἐπιμειλί-

ας ἔκ τῆς φύσεως ἀμαρτίας ἐπικρατήσκειν.

αὐτὴ δ' αὖτε τὴν ἰαυτῆς. ] Lego καὶ τὴν.

ἔχ' ὡς μέριμναν πικρὰν. ] Α συντένομεν, vna intento. Sed forte legendum συνπι-  
κρὰν, coniuncto quasi in eadem acie collocato.

οἱ λόγοι πείπασι. ] Aut πείπασι tendunt, inclinant: aut τείπασι, impellunt.

γινώσκων τι. ] Lego γινώσκων.

εἰς ὑπόθεσιν λαμβανόμενος. ] Fortassis ὡς.

λαβὼν ἐκ τ' ἐνέργειας. ] Ab actione seu efficacia. Malim ἐναργείας, ab euidencia: hoc est, his rebus quæ sub sensus cadūt. Sed iam omiſſis verbis, ad rem ipsam veniamus, & quid virium habeant siue Platonice siue Socraticæ istæ rationes de artifice & instrumento, videamus. Ac Platoni quidem & Socrati, Epicteto item & Simplicio, cæterisque philosophis sua; per me quidem, constet, & constabit, vt debet, auctori-  
tas. Nobis autem quasi quidam ingenii lusus, quamuis in re seria, concedatur: & is quidem exemplo Platonis, qui nisi lusisset toties, nunquam tot absurdis opinionibus occasionem præbuis-  
set. Sic igitur fere in Alci-  
biade



biade priore disputat Platonis Socrates, quem sibi multa falso tribuisse, ipse aliquando lectis eius Dialogis exclamasse fertur. Diuersa sunt, quorum diuersa munera sunt, atque effectus, & diuersis appellanda nominibus. Nam quia ignisurit, aqua humectat, candor visum diffundit, nigredo contrahit, sanitas vires & formam tuetur, morbus destruit: eadem esse qui possunt? Iam vero animi & corporis quam diuersa officia, & fere contraria reperiuntur? Animus sentit, viuit, viget: corpus stupet, torpet, mortuum iacet. Animi imperium est, seruitium corporis: animus artifex est, corpus instrumentum: animus hospitem representat, corpus domicilium: animus est qui hominem faciat, ac pene dixerim Deum: corpus si non stirpem, at pecudem. Corpus per se immobile, animi arbitratu agitur. Et hæc non confingi pro nostra libidine, sed ab ipsa rerum natura spectanda proponi, atque adeo palpanda manibus, quis est qui hominem viuentem & actuosum, contraque defuncti cadauer intuens, negare audeat? Quod autem arthritici, mutilati, vinati, debilitati,

corpus ut volunt mouere loco non possunt, aduentitiam id habet causam: aut ab externa vi, aut a prauis & deficientibus humoribus, aut ob inopia natiui caloris ortam, non a natura constitutam. Nec id aliud est, quam si debilis faber prægrandem malleum aut clauis affixum tollere nequeat, quem solutum alius, & viribus præditus, facile tolleret.

Quæ quum ita sint, aliud esse corpus, aliud animum, est statuendum, & animo deberi hominis appellationem, tanta præstamia ornato. *οὐ γὰρ ἐστὶν ἀνθρώπου τὸ ὀρώμενον*, ut alio loco ait Plato. Nec enim ipse homo: sed hominis siue domicilium, siue sepulcrum, siue vestis & quasi concha incurrit in oculos. Plausibiliter hæc, & magnifice, nec sine probabili specie dici videntur iis, qui quis dicat potius, quam quid dicatur, & quam vere, considerant. Mens fabro, corpus malleo, alteriue instrumento comparatur. Sed quæ ista similitudo est, si propriè intueare, nec in vno, quod consentire videtur hæreas: sed complura quæ dissentiant, ob oculos ponas? Nam malleus quidem a fabro sine dolore & muti-

latione abiici vel in ardentem fornacem potest: manus pars instrumenti humani, nec sine mutilatione corporis, nec absque animi dolore secari & vri potest. Est enim longe arctior & interior corporis cum animo coniunctio & necessitudo quam fabri & mallei. Sed hæc est fortassis plebei hominis ratio: illa vero num philosophi est, eadem immortalitatis dignitate pecudum animas donare, qua hominum? quum & illæ motum ac vitam suis corporibus afferant: & nonnullæ hominis imperium veritæ, suos reprimant impetus & cupiditates? An vero menti & rationi tantum dominatus iste est ascribendus? Deinde si corpus ab homine separaris, homo ne erit soluta & libera mens: an genius quidam, & numen? Num mens ea quæ agit, extra corpus agit, & sine sensu & adiumento corporis? Nullæ ne sunt in ratiocinâdo cerebri partes? Nullæ cordis & sanguinis in affectibus functiones? Non ea corporis & animi copulatio est, ut anticipi sæpe victoria de imperio decertent, ut utrumque afficiat alterum, modo

vincat, modo vincatur? Iam quo quisque melior est artifex, an non eo diligentius instrumenta sua curat? Secare cultri vsus est, sectio artificis utilitas. Qui ut acutiorem habeat cultrum, & cote opus est, & theca ubi recondatur. Sic, ut animus valeat, valere corpus est opus: ut corpus valeat, victu & cultu salubri, ad quem parandum δει δὴ χρῆματων. Omnino pluribus rebus fragilitati humanæ vel ad mediocrem felicitatis umbram est opus. Quade re olim, quum in Aristotelis Ethicis disputationem de felicitate primum legerem, paucos versiculos lusi, quos ascribere visum est:

σὺ μὲν ὕγιες, βίος αὐτάρκης, φι-  
λότητις ἀπλᾶτος  
ἡμῶν δὲ παῖδες κηρομένητε  
δαίμαρ.  
οἰρωμένης ὅξους, ἀκέραια ἐν  
κακότητι,  
ἔμπροσθεν δὲ σείβια, χαίμεθα  
σὺν δίδυμοις  
μή τι Αἰετὶ πτελὺς, τὴν ἔχοντα γὰρ  
ζῶντι πλείωσιν  
ζήτηστος δρόμος ὁλβιοδαι-  
μονίης:

Qui valet inter opes modicas,  
cum coniuge dulci,  
Pignorigusq; probis, in stu-  
diisq; bonis.

Inter

*Inter amicitias firmas & cō-  
moda pacis.*

*Et sine flagitiis, & pietatis  
amans.*

*Hic, nisi fallor, erit felix, mo-  
diceq; beatus:*

*Quod probat eximius do-  
ctor Aristoteles.*

Num igitur multitudo male facit, quod fundos & redditus suos curat? quod valetudini dat operam? quod suis consulit vel ad posteritatem? Non opinor. Sed in eo peccat, quod nimis magnum studium multamque operam in hoc confert, nec a malis interim artibus abhorret, neglecta fere mente, quæ ut non sola hominem absoluat ( labascunt enim profecto istæ siue ἀνεργλαίας, siue hyperbolæ ) at hominis præcipua pars est, & quidem talis, in qua felicitas & summum in terris bonum magna ex parte collocetur. Verum esse hoc vel absque subtilibus rationib⁹, quotidiana exempla docere possunt. Quis enim non videt, suavius & beatus vivere non doctos modo homines, re tenui & otio literato fruente: sed etiam opifices & agricolas plerisque, suâ sorte contentos, naturamque sequentes duces: quam eos qui in sum-

ma potentia, copiis rerum omnium, & deliciis ac voluptatibus circumfluentes, nisi cœlum & terra illorum moribus & cupiditatibus inseruierint, cœlum terræ (si possent) miscerent, infinita & inexplebili aviditatis siti æstuantes? quam ut restringant, ut ablo, ferro, veneno, omni scelere grassari, & (ut poeta ait)

*Flectere si nequeunt superos,  
Acheronta mouere.*

non dubitant. Quid tali animo miseri? & sceleratius? Quid ea mente, melius & beatus, quæ Deo & naturæ parere studet? Ad quod studiū, si a nimia corporis & rei familiaris cura homines reuocare philosophi conantur, & in iis extenuandis, quæ plerique supra veram fidem exaggeramus, modum excedunt, animique viribus nimium tribuunt: probanda est eorum voluntas, & boni consulenda orationis insolentia, lectorum utilitati seruiens: ἀπαρθεῖσιν illi postulant: ab iniquis philosophiæ licitatoribus μισθιοπαρθεῖσιν ægre impetraturi: rerum externarum contemptum exigūt, vix id consequuturi, ut intra naturæ limites iis appetendis resistamus. Illud

certe constat, suo quemque malo præcepta hæc contemnturum: maximo suo commodo, quoad potuerit & licuerit, sequuturū. Constat & illud, in eo vehementer aberrasse a scopo philosophos, quod solidam felicitatē in terris & hac caduca vita quæsiuerūt: quæ omnis e cælo petenda est, ut vnicū diuinæ liberalitatis munus: nec vlla hominis industria, in hac animorum caligine & infirmitate, parabilis. Sed hæc hæctenus.

# ANNOTATIONES,

*Ad Cap. I. Pag 7.*

**Ε**Φ' ἡμῖν ὄνείμα λέγει. ] In nobis illa esse dicit, quorum domini sumus, & quorum potestatem habemus. Hæc enim in vnoquoq; esse dicimus, quæ non ab alio habet, quæque ab alio impediri nequeunt. Sic verba simplicii se habent, quæ nō annumeranda censui, quod Græcum loquendi modum tantum declarant, quid τὸ ἐφ' ἡμῖν significet. Dicunt & Latini, Quātum in me erit; pro, quantum potero. Nolim tamen dicere, hæc res in me est: pro, in potestate mea, vel, arbitrii mei est. Cicero dicit, aliquid situm esse in aliquo, aliquid esse in po-

testate alicuius, potestatem alicuius rei in aliquo esse sitam, in alicuius potestate situm esse aliquid, &c. Aristoteles περὶ αἰρίσιν definit ἡμῖν ἐφ' ἡμῖν περὶ αἰρίσιν: & βελούτικῶ ὅριζιν τῶν ἐφ' ἡμῖν, voluntarium aliquid antegressa deliberatione, de reb. agendis, quæ in nostra potestate sitæ sunt, & appetitionem rerū quæ in nobis sitæ sunt cum deliberatione.

Ἐγὼ δὲ ἐπ' αὐτῶν, ] Lego, τῶντα γδ.

ὡς γδ διωκτὸν ἔξω κινεῖσθαι τῶν αἰρίσιν. ] Non potest foras moueri voluntas. Non satis assequor quid sibi velit. Nam si dicit voluntatem extra corpus non promine-re ita, ut cochlea extra testam prominet: quis nescit? nam alioqui cerneretur. Propendere tamen voluntatem, & quasi cōiungi cum re extra se posita, animaduertimus.

ἢ αἰρίσις αὐτῆς. ] Malim αὐτῇ, non hæc, sed ipsa.

καὶ πρὸ ἄλλων ἐν. ] Videtur prius membrum omis-sum, cuiusmodi fuerit: καὶ δὲ αὐτῶν ἐνοήσαντες: Siue id ipsis in mentem venerit, siue ab aliis acceptum fuerit.

δοξάσμεν δὲ. ] Fortasse δοξάσμεν

ἐκαστὸν μὲν γὰρ ὅλως, emphasis est in verbo δοξάζειν, quo significat, hominem non dare sine mente sonum, sed quid loquatur intelligere. Confusior hic locus est, & mendii suspicione non vacat. Quare lector interpreti veniam dabis. οὕτω ἔσ' αἶψ' ἔργων μὴ καλῶν ἔπη καλᾶ, inquit Sophocles. Sic corrupti codicis non potest elegans esse conuersio.

(μῦθον. ἐρεθισμὸν.]. Lego ἡρεθισ-  
μὸν καὶ λογικὴν. ]  
Lego, ἡρεθισμὸν καὶ λογικὴν: vel  
ἡρεθισμὸν λογικὴν.

αὐτὸς αἰνεῖται πάντως ἡ κλίσις  
ἢ ὁρεξις, ἐπαγγελθεῖς ἢ ὁρμή. ]  
Commouetur omnino de-  
clinatio aut desiderium, co-  
mitatur appetitio. Cicero τὸ  
αἰσθητὸν rem expetendam di-  
cit: ὁρμή. ὁ ὁρεξίν, appetitum  
seu appetitionem, interdum  
desiderium. Tria igitur hæc,  
αἰσθησις, ὁρεξις, ὁρμή, vni Cice-  
ronianæ appetitioni respon-  
dent. Sicut idem σωφροσύνην,  
σωπαιότητα καὶ ἀσχημασίαν, vno  
modestię nomine interpre-  
tatur. Sum igitur animi du-  
bius, ὁρεξις nean ὁρμή appe-  
titio sit vertendum. Vtraq;  
certe vox animi commotio-  
nem significat. Sed credam?  
Simplicio, & ὁρεξίν propen-  
sionem siue inductionem  
animi, & desiderium: ὁρμή

impetum, impulsione a-  
nimi, seu appetitionem ver-  
tamus.

[ἐρεθίσαν τῆς ἐκκλίσις.]  
Videtur legendum, τῆς πε-  
ρίξεως καὶ τῆς ἐκκλίσις. Sed  
ingenue fateor, me nec Stoi-  
ciorum, neque Simplicii ra-  
tionem satis intelligere,  
tam paruo discrimine lethi,  
vt Poetæ verbis vtar. Quod  
si ὁρεξις καὶ ἐκκλίσις τὴν ὁρμήν  
καὶ ἀφορμήν antecedit: qui  
possunt ὁρμή καὶ ἀφορμή pri-  
mi esse animorum motus?

πολὺ τὸ ἐπικίνητον.] Huic  
contrarium est τὸ ἀντικίνητον.  
Significat iram & cupidita-  
tem cieri a corporis humo-  
ribus. Qua de re præclare  
disputat Aristoteles in Pro-  
tæmio τῶν φυσιογνωμικῶν,  
& Galenus cum alibi, tum  
in eo libello quo probare  
instituit, animi affectiones  
corporū temperiem sequi.

καὶ ἐνέργειαν ἐνέργειαν. ]  
Lego ἐνέργειαν.

αὐτὸ δὲ καὶ.] Lego ὑφὲν, αὐ-  
παρχή, quæ Platonica est  
compositio, frequentissima  
in Parmenide. quanquam  
nō tantum αὐτὴν θρωπον, sed  
etiam αὐτὸ τὸ καλὸν καὶ ἀγαθὸν  
ibi διαίρειται legitur.

αὐτὴν δὲ καὶ δυνάμιν. ]  
Scilicet τὴν αὐτὴν ἐκκλίσις, necesse  
est ipsum principium esse  
potentissimum.

ὅσα πέν οἷς. ] Lego, ὅσα πέν  
καὶ ἐν οἷς.

ὅπερ ἐστὶν ἡ μία. ] Lego ὅπερ  
γὰρ. Ad rem ipsam quod  
attinet, qui Porphyrii quin-  
que voces didicerit, ex indi-  
uiduorum, specierum, ge-  
nerum & differentiarum  
ratione, ea quæ hic dicuntur,  
non ignorabit.

Ἐπεὶ ὁμοία τῶν αὐτοῦ αὐτοῦ  
παραγίνεσθαι. ] Similia producere  
ante dissimilia. τὰ ὁμοία, sci-  
licet ἰσότης: Deus sibi simi-  
lia procreat prius, quam  
dissimilia. De ordine creati-  
onis, & rerum conditarum  
dignitate loqui videtur. Be-  
ati illi spiritus sunt Deo si-  
miliores, quam homo, aliæ  
uere corporeæ.

ἀφωρεσμένον. ] Lege per α,  
in secundâ syllaba.

καὶ ὡς αὐτῆς οὐ μετακινῶ-  
μεν, οὐδὲ μετακινῶμεν. ] Nullū  
noui politicum motum in  
Physicis. Fortasse legen-  
dum, καὶ ὡς αὐτῆς κινεῖται  
& μετακινῶμεν, οὐδὲ μετακινῶμεν.  
Mouetur ab eo principio,  
non ratione interualli aut  
loci, &c.

ἐν τῇ μονάδῃ. ] ἵνα καὶ καὶ μονάδῃ  
idem esse videntur. Nam  
& quod vnum, solum: &  
quod solum, vnum est. Scri-  
pio cum solus erat: sui ipsi-  
us respectu erat etiam vnus  
in eo loco, in quo erat. Et si

autem in ratione loquendi  
communi, vnum & solum  
nonnihil differunt: tamen  
μονάδα nō habeo quo pacto  
veram, nisi vnitatem. Nisi  
quis forte solitarium nu-  
merum dicere malit, aut so-  
lilitatem comminisci.

παρεγμένον. ] Lego παρα-  
γινόμενον, vel παρήγμένον. Et  
paulo post, ἐν ἐνδὲ τῇ ἀρχῇ  
Θεοῦ: & αὐτοπαρονομήσας καὶ αὐ-  
τοπαρονομήσας, omnia  
ὑφ' ἐν:

ἱφιστάμεν. ] ἱφιστάμεν, susti-  
nere sese, & conseruare. Nisi  
forte ὑφιστάμεν, essentiam  
sibi ipsi tribuere.

ὡς αὐτῆς αὐτῆς ἀκίνητος. ]  
Ipsam animam dicit esse  
αὐτοκίνητον, quæ utiq; seipsa  
inferior esse nequit. Legen-  
dum igitur ὡς ἀκίνητος, eius  
quod non mouetur, & in  
eodem statu permanet.

καὶ οἷον αὐτῶν ἰδίας. ] Le-  
go αὐτῆς, scilicet ὡς ἀκίνητος  
καὶ ἰδίας.

ἥ τε ἱφιστας, καὶ ὁρμῆς, καὶ ὁρ-  
μῆς καὶ αἵρεσις. ] Iterum hic no-  
bis hæret aqua, & in arctum  
nostræ coguntur copię. Sed  
ut quimus, quando ut volu-  
mus non licet. αἵρεσις ( ut a  
postremo ordiar ) electionē  
hoc loco vix ausim dicere,  
licet apud Ciceronem sit:  
Quorum ex electione virtus  
possit existere. Ne optio  
quidem

quidem placet, nec voluntas satis. *αἰρέσις* est id quod amplectimur, & in agendo sequimur. Delectus vocabulū viderur ferri posse. Apud Isocratē *αἰρεῦμαι παρελπίων*, decreui prætermittēre: prætermittam, *παρελείψω*. *μᾶλλον αἰρεῦμαι*, potius volo, malo, præopto. *δοῶν αἰρέσις ἐστίν*, Alterutrum faciendum est, optio datur e duobus alteriusfuturius. *ἔφειν* verti sollicitudinem. Si quis mavult, cupiditatem reponat. cætera, vt ante. Qui aliquid habet melius, eo vtatur. Cognata vocabula sunt, de quibus mouendam controuersiam Galenus non censet.

*ἀλλ' αἱ μὲν πρῶται τῶν ψυχῶν.*] At primæ quidem animæ. Ordo hic est. 1. *αὐτάρχεις*, Deus vnus, auctor omnis boni. 2. *αὐταρχότις ἀμετέβολοι*, per se bonitates immutabiles. Sic fortasse dicit sanctos genios, Dei ministros, qui Platoni sunt *θεοὶ νεώτεροι*, dii iuniores, quibus mundi & hominis creationem assignauit: quod a principe illo Deo nihil mutabile, nihil interituum procreari fas esse videatur. 3. *αἱ πρῶται τῶν ψυχῶν*, primi, vel principes animi. Hi qui sint, nec Simplicius decla-

rat, nec ego coniectura diuinare possum: nisi forte heroas aut inferioris ordinis genios intelligat. 4. *αἱ ἀνθρώπων ψυχῶν*, humani animi facile mutabiles. Plato enim non hoc tantum dicit, *ὅτι οὐκ ἔστιν ἀνθρώπου τὸ ὁρώμενον*, hominem non cadere sub aspectum oculorum: sed illud etiam, *ὅτι ὁ ἀνθρώπος ζῶν δὲ μετέβολον φύσις*, hominē esse animal suapte natura immutabile.

*ὑπὲρ τῶν ἀνταρχῶν.*] Lego *ὑπὲρ*, & mox, pro *καὶ ἔχον ἡ, καὶ ἔχουσί ἡ*.

*ταῖς αὐτῶν αὐτῶν αἰρέσει* *ἐκείνοις.*] Hæremus & hic. Nam neque præelectio, neque prælatio probatur. Sententia est: *αὐταρχεῖσθαι*, quum e duobus alterum, aut e multis aliquid præferre significet: non posse hæc de beatis illis geniis dici, qui non multa, sed vnum summum bonum Deum propositum habeant, ad quem vnicum eorum desiderium feratur.

*εἰ μὴ ἡς αὐτῶν αἰρέσει.*] *αὐτῶν* scilicet *τῶν πρῶτων ψυχῶν*. *ἀφ' ἧς*, *καλῆς αἰρέσει*. Nisi forte quispiam affectionem illam principum animorum appellet *αἰρέσει*.

*ὅταν δ' ἀδυνατήσωσι αἰρέσει*



τὴν ἀναστροφὴν ἀλλὰ τὸ καὶ τὴν  
 πρὸς τὸ καίτω. ] Et sententia  
 & constructio postulat vt le-  
 gatur, πρὸς τὴν ἀναστροφὴν,  
 ad supernam cōuersionem :  
 & καὶ κατὰ τὴν πρὸς τὸ καίτω.

τῶν καθ' αὐτὸ. ] Lego αὐτῶν.

ὥς ἐπ' ἀνάντιον lege. Et  
 paulo post, σκιαγραφίας : &  
 συζητήσεως ἡ ἀπειρηλή.

πρὸς ἡμῶν πε πάντως. ]  
 Videtur addendum, & σωμα-  
 τολογίαν, vel παρρησίαν,  
 molestiam & antecedentem  
 & sequentem.

τὸν ἐν τῇ πίσει ἡδόμενον. ]  
 Legi etiam possit τὸ ἡδόμε-  
 νον, pro τὴν ἡδονήν : sicut po-  
 stea ἀναγκάζειν τὸ ὀρεγόμενον,  
 pro τὴν ὀρέξιν, aut certe τὸ  
 ἔχειν τὴν ὀρέξιν. Paulo post,  
 ὥς ἐπ' ἡδονῶν, ἀλλὰ & πρὸς πρὸς  
 φαίνεται & ἐναντία. & paulo  
 post λύπη.

ἡ ἀφροσύνη δ' αὐτοῦ ἡ. ] Cum  
 expedita fuerit: hoc est, non  
 affixa brutis & corporeis  
 cupiditatibus.

πρὸς τὴν διαίρεσιν τὴν ἐφ'  
 ἡμῶν ἔσται. ] Ad diuisionem  
 quæ in nobis est. Malim, τῶν  
 ἐφ' ἡμῶν ὄντων, diuisionem  
 eorum quæ in nostra pote-  
 state sunt.

ἐπεὶ δὲ ἄνθρωποι οὐκ ἐστὶν  
 εἶναι. ] Lego, ἐπεὶ δὲ ἄνθρωποι οὐκ  
 ἐστὶν εἶναι, μηδὲν εἶναι.

πάντας ἡ μὲν ἔστι. ] Lego ἡ-  
 μῶν.

τὰ ἡδη ρυθίται πρὸς τὴν ἐφ'  
 ἡμῶν. ] Lego ῥηθίται Verba  
 sic ordinanda sunt: πρὸς τὴν  
 τάξεως ἐφ' ἡμῶν καὶ τὴν αἰρί-  
 στως.

τὴν ἀναγκάσας αὐτὴν ὑποτά-  
 στας. ] scilicet ἐφ' ἡμῶν.

αὐτὸς μὲν καὶ τὸ ἐφ' ἡμῶν. ]

Lege, τὸ ἐπ' ἡμῶν.

ὡς ἀδυνάτου ἡ ἐπιτολῶν.

Lege ἀδυνάτου. Et paulo post  
 ἀφιλήσας, pro ἀφιλήσας : &  
 μοχ ἀφιλήσας.

ὡς κατὰ τὴν ἐπ' ἡμῶν λί-  
 γησιν. ] Lego, ἐφ' ἡμῶν εἶναι  
 λίγησιν. Mox ἀμεταβολῶς, &  
 ἡ ἀναγκασμένη καὶ ἐπ' αὐτὴν  
 ἐξούσιον.

εἴη αὐτὸ καὶ τὸ ψευδοδοξῶν  
 αὐτὸν, καὶ εἰ πάντων αὐτὸν. ]  
 Prius αὐτὸν videtur redun-  
 dare: & pro καὶ εἰ, legendum  
 εἰ καὶ: & pro ὑποταγή, ὑπο-  
 δόξω, vt ratio Grammatica  
 postulat. nisi forte recentio-  
 res scriptores veterū Gram-  
 maticorum inflexiones mu-  
 tarint.

ὡς γὰρ ὀρέξεται. ] Malim γὰρ.  
 Et paulo post, ὡς ἐξ εἰς κατὰ  
 μὲν. & infra, αἱ πρὸς τὸ ἐφ'  
 ἡμῶν ἐστὶν αἰτίαι. Et paulo post,  
 πρὸς μὲν τὸν δὲ τῆς ἐπ' αἰτίας.

ὅμως οὐκ ὀρέξεται. ] Ta-  
 men non appetunt. Apud  
 poetas tamen Tellus κατὰ  
 πρὸς πρὸς ἡμῶν orat louem, vt  
 exoneretur improbis homi-  
 nibus: & sitiunt herbae, &  
 prouer-



prouerbio ὄμβρος εἰς ἱερὰ γῆ.  
καὶ ὄμβρος γαίης: Imbrem  
amat terra, & terram imber.  
Mox lege, τῶν συμμάτων ὑπερ-  
αυέρον, vel ὑπερανεισηκός.

τὴν ἔνδειαν ἐκείνων ἢ γυμνί-  
ην.] Videtur legendum ἐκεί-  
νων οἰκείαν ἢ γυμνίην στωορίαν  
ἐκείνοις ἢ γαστρίμυς.

Ἰὴν ἰαυτὸ ζώω.] ἰαυτὸ lege,  
scilicet τὸ λογικῆς ψυχῆς.

ποῖς μὲν γὰρ χείροσι.] Fortaf-  
se, τοῖς μὲν γὰρ.

αἰεὶ ὡς μέζον αἰσθάνῃ  
ἰτέρων.] Videtur addendum,  
ὡς μέζον αἰσθάνῃ ἐφικμένη,  
τὴν, &c.

λίγχοι μὲν τοὶ ἀληθεῖς.] Ma-  
lim μὲν π, dicunt quidem  
aliquid verum. Sic Plato α.  
πολιτῶν: καὶ λίγχοι μὲν π, εἰ  
μὲν τοὶ χεῖρον οἶονται.

εἰ γὰρ ὡς ἐπερχίνηθην ἰὴν ψυ-  
χὴν κινεῖ εἰς ὄρεξιν, τὴν ἰαυτὴν  
περιεῖνον ὑποδοχὴν ἐπιηθείαν,  
δὲ ἥς ἐκκαλεῖται τὸ πρὸς αὐτὸ  
ἐκτείνεσθαι.] Sic legendus est  
hic locus: & τὸ ὄρεκτον sub-  
audiendum in verbis κινεῖ,  
περιεῖνον ἐκκαλεῖται. Res ap-  
petenda, inquit, prouocat  
illa quidem appetitum, ex-  
citatum conuenientia sui  
cum appetitu (nam potus  
siti, fami cibus conuenit) sed  
appetitus nihilominus per  
se se mouetur. τὸ πρὸς αὐτὸ  
ἐκτείνεσθαι, scilicet  
μεῖον τὸ ψυχῆς: eam animi

partem, cuius ea natura est,  
ut ad rem appetendam ex-  
tendatur: hoc est, αὐτὴν ἰὴν  
ὄρεξιν. Res appetenda excitat  
suis illecebris appetitum.

βίαιος ἐπὶ τῶν.] Addendum,  
βίαιος οἰκὲς ἐπὶ τῶν.

ὅταν ὡς πρὸς ὄρεκτον π φέ-  
ριας δοκῶμεν, ὄρεκτον, πλεον δὲ  
ἔχον.] Alterum ὄρεκτον abun-  
dat, nisi forte legendum. τὸ  
εἰς ὄρεκτον πλεον ἔχον.

ἀλλὰ τὴν πρὸς τὸ εἰδῶλον τοῦ  
ὄρεκτου ἀπερίεσθαι.] Ob copiam  
in simulacro appetendæ rei:  
Lego ἀπερίεσθαι, ob perplexi-  
tatem. Res, inquit, adeo  
ambigua, perplexa & anceps  
est, ut bona ne an mala sit,  
statui non possit.

εἰδῶλον μόνον ὄρεκτον.] Le-  
go ὄρεκτον, simulacrum ap-  
petendæ rei. Verba sic ordi-  
nabis: εἴτε παρακίχρωσθαι  
εἰδῶλον μόνον ὄρεκτον, an fuca-  
tum sit simulacro tantum  
appetendæ rei.

ἐπὶ δὲ μέλλον.] Scilicet ἐφ'  
ἡμῖν ἐστὶ: Atque illud magis  
etiā in nostra potestate est.  
Nisi forte legas, εἰ δὲ μᾶλλον,  
oportebat potius.

πρὸς δὲ τὰς λίγχνους, τὸ τὴν  
ὄρεξιν εἰς ὄρεξιν μὲν, καὶ τὴν ὑπο-  
ληψιν τοῦ ὑπολαμψάνου,  
ἐπὶ τὸ οἰκῆον ὄρεκτον καὶ ὑπο-  
ληψὸν φέρεσθαι κατὰ φύσιν, μὴ  
εἶναι ἐπ' αὐτῷ τὸ ἔτιος ἢ ὁρῶ-  
ντος φέρεσθαι. ὡς πρὸς εἰδῶν, &c.]

Sic compleri hunc locum, & sententia & ratio syntactica postulat. Nam librarii incuria omiſſa fuerunt verba: τῷ, τὴν ὑπολήψιν, ὅ, & φέρειν.

ἡ δὲ αὐτὴν πέντα.] ἡ αὐτὴν ἀνάγκη, primogenia, vel diuinitus impreſſa neceſſitas, intelligi poſteſt. Malim tamen, ἡ ἐνδοθεν interna, vt ſit idem quod ἡ συνυπαρχουσα.

ἔμμελ' οὐδ' ἐπὶ τῷ χεῖ κείνῳ.] Lego ὅτι τῷ. ſequitur enim, τῷ δ' ὡς αὐτῷ.

ὅ ἀγαθὸν αἰετ' ἔχουσιν αὐτῶν.] Malim ἐχόντων αὐτῶν, ſuo bono ſemper inhærent.

ὡς ταῖς εἰς ἡμῶν.] Lego πρὸς αἰεῖς.

ὅσα αὐτῶν ὑπὸ τῶν κινουμένων αἰτίων ὑφίσταται λέγειν.] Non dici poſſit a mobilibus cauſis conſtitui: hoc eſt, animi natura & ortus non poſteſt ad aſtra referri, quum animus æque careat ortu vt aſtra, pariq; dignitate ſit. ὑφίσταται pro vrgeri, vel coerceri ſi quis intelligere mauult, non impedio. Sed Simplicius hoc verbum declarat, quum ſubiicit: ὅτι ἐπὶ τὰς ἀſτρα ἐκποτε ἀλλοιὶ ὑποſταλῆναι. Hinc ſit etiam ὑποſτατός. Quare ὅ ὑφίσταται, effici atque affici, conuertit.

ὅ δὲ ὁρῶντες αἰετοὶ παλαιῶν]

τῇ χρονομένη ψυχῇ.] Inſtrumentum producitur animo cōueniens, qui eo eſt uſurus. Hoc phyſiognomonicæ artis fundamentum eſſe videtur, q; tamē a Pythagoræa illa ſiue μετεμψυχώſει, ſiue μεταμωμωσίſει pendet: qua illi fingunt animos in corporibus nō humanis tantū, ſed & beſtiarum, neſcio quorum ſclerum, velut in carcere, dare pœnas.

ὡς ἐν τῇ τέχνῃ ὀρίξεις.] appetitiones in arte. Fortaſſe πρὸς αἰεῖς, actiones.

διωαπὲ ἀφ' ἡμῶν.] Pro διωαπῶν ἀφ' ἡμῶν αὐτῶν. Paulo poſt, οἱ γὰρ ἀφ' ἡμῶν. & mox, χρονομένης.

ἐν ταῖς μοχθηραῖς πολιτείαις.] In malis rebus publicis. Recentiores Græci πολιτείας etiam de vno homine uſurpant: vt quum dicunt, τὴν πολιτείαν ὁ Γρηγορίου. vt hoc de mala educatione poſſit intelligi. Sed quia hæc magna ex parte a publica diſciplina pendet, nihil eſt cur aliam quæramus interpretationem.

κεχρησμένον κατ' ἐκείνα.] Lego κατ' ἐκείνα.

τῇ αὐτοβόλῃ τῶν ψυχῶν, τῇ κατ' αὐτὴν ἐρρομένη εἰς γλῶσσιν.] τὴν αὐτοβόλῃ non accipio: τὴν ἐκείνων αὐτοβόλῃν, ἢ αἰεῖς, voluntarium inſtitutum,

tutum aut delectum generis vitæ, de quo Platonis fabulam Tomo superiore attulimus: sed fatalem necessitatem, qua animis in corpora redeundum sit. ut significet, qualis sit animus, qui ob culpam nescio quam corpus sit ingressurus: tale etiam corpus certo stellarum positu illi decerni.

ἐρχομένη εἰς θύσιν.] venientiad ortum. Quia hoc obscurius futurum erat, reposui, qua corporibus inferuntur: vel, in corpora demittuntur.

ὅταν γὰρ τὸ κηλασικόν.] Lego,  
κτὲρ τὸ κηλασικόν.

καὶ φιλοσοφεῖν.] Lego, καὶ  
οἱ φιλοσοφεῖν δδκησῶντες ἀρχι-  
μοῦνοι.

αὐταὶ τε αἱ ψυχαὶ, καὶ τὸ πᾶν αὐταῖς.] Fortasse, τόποι ὁ θεὸς αὐταῖς ἀφορίζει: cum ipse sua sponte eligunt, tum Deus eis assignat locum, ipsorum moribus dignum. Significat, ipsos impuros animos consentire cum divina voluntate in vitæ genere deligendo. Sed delectæ vitæ rationem, ipsius animi esse peculiarem.

ἡσπας πολυμῶσι λέγειν.] For-  
tasse addendum Ζηνίς.

τὴν το συνδιδόναι τὴν τοιαύτην  
ἐκείθεν ἵδουσαν ἰδιότητι ἀσυμ-  
μέτρως δεχόμενοι ἡμῶν.] Mi-

rabilis est ista ratio de susceptione vitiorum astrorum. neque video, quomodo locum habeat, nisi vitiorum pœnæ per alia vitia luendæ sint, & ita flagitiorum nullus erit finis. Nam cum in maximo imbri iter facio, non mei arbitrii est modice madescere. imbris enim modus non a me eligitur: sed dum in eo ambulo, necessario suscipitur. Firmicus & Manilius fatalem necessitatem humanorum operum atque euentuum statuere videtur, suamque sententiam historiis probare conantur, quæ quidē doctissimis quibusque improbat. Possunt ergo verba hæc, ἀσχεδὼν ἡμῶν, nobis susipientibus, intelligi de libera voluntate. quasi dicat, esse penes nos, an insitæ ab astris propensioni velimus indulgere, an aduersari. Vt sit συμμίσσας δέχεται, moderari cupiditatibus prauis, & appetitum rationi obedientem præbere: contraque ἀσυμμίσσας δέχεται, indulgere prauis affectibus, & impetum corruptæ naturæ sequi. Hanc ego Simplicii sententiam esse puto, ut homo non nudo viatori in imbre ambulanti comparetur, sed ei qui & penula & tecto se ab

imbri vindicare possit. Et si eius qui bonam siderum vim ferre non possit, paulo post imbecillitatem causatur. Vt Virgilius:

*Limus ut hic durescit, &*

*hac ut cera liquefit,*

*Vno eodemq; igni, &c.*

ποθεν οὖν. ] Lego ποθεν, ali-  
cunde. Dissimulat astrolo-  
giæ scientiam, cuius aut nō  
ignarus, aut certe oppugna-  
tor non fuit, hic singulari &  
prudentia & pietate philo-  
sophus.

*ei ἄλλο δωκτὸν ἐκείναι. ]*

Fortassis εἰδέναι. Etiam ea  
quæ sequuntur, mendii sus-  
picionem non carent. Viden-  
tur enim quædam verba  
omissa. Durius certe cohæ-  
ret oratio.

*πάντα γὰρ κακία δι' ἀδυνα-  
μίας συμβαίνει. ]* Omnis ma-  
litia ab imbecillitate oritur.  
Serpentes & diabolus a bar-  
baris quibusdam recens in-  
uenti Orbis incolis, coli di-  
cuntur ob nocendi vim. Est  
vero ea vis imbecillitas? an  
vero potentia & vis in recte  
sentiendo & bene faciendo  
tantum cernitur?

*ὅτι οἱ τὸ ἐφ' ἡμῖν ἀναρῶντες,  
καὶ τὸ ἀντιθέσται τῆς ψυχῆς.  
ἀγνοῦσι πλὴν ὅσιν τ' ψυχῆς  
ἀλλ' ἐτέτε φθείρουσι. ]* Sic di-  
stinguendum & legendum  
hunc locum existimo. Nam

τὸ ἐφ' ἡμῖν καὶ ἀντιθέσται (nisi  
ego toto cælo erro) synony-  
ma sunt: & pro ἀντιαν, le-  
gendum ὅσιν, verbum ὅσιν-  
ωνται quod mox sequitur,  
ostendit. Et ἀλλ' ἐτέτε ceteri lo-  
cum habet, propterea: ma-  
lim tamē ἀλλ' ἐτέτε, per hoc,  
scilicet ὅτι ἀναρῶν τὸ ἐφ' ἡμῖν.  
Sic igitur verba ordino: οἱ  
ἀναρῶντες τὸ ἐφ' ἡμῖν, καὶ τὸ  
ἀντιθέσται τ' ψυχῆς. ἀγνοῦσι,  
hoc est, λαμβάνουσιν ἑαυτοὺς:  
ἀλλ' φθείρουσι, hoc est, ἀγνοῦ-  
σιν ὅτι ἀλλ' φθείρουσι πλὴν ὅσιν  
τ' ψυχῆς. Ignoscat mihi le-  
ctor velim, puerilem in mo-  
dum ordinem Grammati-  
cum persequenti: quod scio  
magnum, ut habentur, inter-  
pretes, siue ex incuria, siue  
ex ignoratione huius ordi-  
nis, q̄ legitima distinctione  
commatum & colorum  
multum adiuuatur, sæpe  
turpiter hallucinari solere.

*πλὴν ζωτικῶς ἐκτείνειαν. ]*

Vitalem extensionem vel  
assiduitatem verti, vim vi-  
talem, quæ in omnia mēbra  
diffunditur, atq; in omnib.  
actionibus cernitur.

*ἔτι συνήγαγ' ἡμεῖς. ]* Lego συ-  
γκαταστήσαμεν.

*καὶ ἐκείν' ἐνδίδει, ἀλλ'.* ]

Distinguo & lego, ἐκείν'  
ἐνδίδει κινουμένον· ἀλλ' ἐξω-  
γει, &c. Ab ἀλλ' incipit  
nova periodus, qua illius  
opini-

opinionis absurditas declaratur.

καὶ ἰπποκρίτου καὶ ψόφου. ] Et laudationem & vituperationem tollunt. M. Manilius libro 4. Astronomicon. negat hoc, his versibus:

*Nec tamen hac ratio facinus defendere pergit,*

*Virtutemue suis fraudare in pramia donis.*

*Nā neq; mortiferas quisquā minus oderit herbas.*

*Quod non arbitrio veniunt, sed semine certo*

*Gratia nec lenior tribuetur dulcibus escis,*

*Quod natura dedit fruges, non ulla voluntas.*

*Sic hominum menti tanto sit gloria maior,*

*Quod cælo gaudente venit, rursusq; nocentes*

*Oderimus magis in culpam pœnasq; creatos:*

*Nec refert scelus unde cadat, scelus esse fatendum.*

Animosa & magnifica est oratio hæc, quæ cœlestibus decretis humana iudicia congruere iubeat. Sed simplicius noster tantam rem & simplicius & disertius explicat, quam Firmicus & Manilius.

ὁ γὰρ ὁ αὐτοῦ. ] Lege αὐτοῦ ὁ.

ὁ γὰρ ταυτὸν τὸ αὐτοῦ οὐσίον, καὶ τὸ ἐφ' ἡμῶν. ] Imo idem est τὸ ἐφ' ἡμῶν, & τὸ αὐτοῦ οὐσίον.

sed ἐκείνον, & τὸ ἐφ' ἡμῶν differunt. Lege igitur incun-  
ctanter, ὁ γὰρ ταυτὸν τὸ ἐκείνον, & τὸ ἐφ' ἡμῶν. Neque enim id quod voluntatiū, & id quod in nostra potestate situm est, sunt idem.

καὶ τὸ ἐκείνον συμμείγνυται τῷ ἀκρυσίῳ. ] Voluntarium commiscetur cum inuito. Plato non absimiliter αἰ ἔντονον, inquit, δεήσεις μιμωμύσαι εἰσὶν ἀνάγκης, & Mimographus: Rogādo cogit, qui rogat potentior.

ὅταν καὶ τὸ αἰρετόν. ] Malim, ὅταν γὰρ τὸ. & mox, ἀναίρετον. Apud astrologos ὁ ἀφίτης, est ὁ βιοκατάτης: ὁ ἀναίρετης stella, radius aut locus intersector. Sed hic τὸ ἀναίρετον τῷ αἰρετῷ opponitur.

παρὰ δὲ πικρὸς γὰρ ὢν. ] scilicet ὁ λόγος.

καὶ ἡ ἡμεῶν καὶ. ] Lego, καὶ ἡμεῶν, ἐξηγεῖται, καὶ. Et paulo post: τὰ δὲ αὐτοῦ κίνηται, & mox ἐνέργειαι δὲ αὐτῶν.

ὑπολαμβάνομεν ὁ ὁρῶμεθα. ] ὁρῶμεν vsitatum est, ὁρῶμεθα, quod sciam, non item. Quare legendum censeo ὁρῶμεθα, cum τὰ τῆς ὁρμῆς subinde hic verba fiant.

καὶ ἐπὶ τοῦτο. ] Lego, ἐπὶ τούτου.

ἐν ἡμῶν τοῖς τὸ ἀγαθὸν ἡμῶν. ] In nobis ipsis est bonum nostrum. Sic Christus se iua-

tor: Intravos, inquit, est regnum Dei.

### ANNOTATIONES.

*Ad Cap. 2. Pag. 24.*

**Μ**άλιστα ἐν ταύταις ταῖς πολιτείαις. In his praesertim rebus publicis, scilicet ubi nō deferuntur honores, sed ambiuntur, ut olim Romae. Haud scio an pro ταύταις aliquid aliud legendum sit. Nā ταῦταις non satis placet.

εἰναι φησι. Pro φασὶ lego.

ὅτι αὐτὸ εἰς αὐτὸ ἐβλήθη. Specta lectio, sed nihil occurrit melius. Paulo post lege, ὑπὸ τῶν ἄλλων ἑστῆται.

καὶ ἀνθρώπων. Et humana. Dubium, Christianos ne an idololatrias taxes.

ταῦτα ἑαυτοῦ. Hæc mutuari, asciscere, comparare. Alioqui ἑαυτοῦ ἵς τοῖς, his uti, cum dativo.

### ANNOTATIONES,

*Ad Cap. 3. Pag. 25.*

**Η**ὀρεχθῆναι ἔνός. Aut appetere aliquid. Obiici possit, irritum fore appetitum, nisi re desiderata potiari: neq; posse fieri, quin ea quæ naturæ accommodata sint, desideres. Sed ad hæc partim supra in loco de necessitate respōdit, partim post respondebit, ubi docet quæ expetenda sint. Et si

profecto responsio illa de ieiunio, mihi non satisfacit. Nam ut biduū, triduumue, vltro quacunque de causa ieiunes: tamen (nisi fame perire decreueris) fieri non potest, quin cibum & potū tādem animo etiā appetas: nec id vana opinione, sed vero iudicio, & naturali.

### ANNOTATIONES,

*Ad Cap. 4. Pag. 26.*

**Ε**Σμὲν καὶ σὺ οἰκεῖς. Lege, καὶ σὺ οἰκεῖς & μοχ, διχῶς δὲ πάλιν χαίειν. & paulo post, τῶν ἐπ' ἄλλων ἐξέσται. & τυγχάνοντες τ' αἰρετῶν, καὶ ἐκκληριοντες.

τὴς τὰ ὅλα διοικῶν. Hoc est, τὴς θεῶς & μοχ, παρορμηδὲ π καὶ ἄλλο δεινόν.

εἰπὼν ὅτι καὶ ἐπιταί τῇ παραγγελίᾳ. Nō superuacua sunt hæc verba, ut initio putabam, sed deest aliquid: cuiusmodi sit, nūc φησὶ ἐὰν καλῶς τὰ οἰκεῖα, &c.

ἔτι ἀναγκαστὶ ἄλλος. εἴπερ ἐφ' ἡμῖν. Tria prima verba redundant.

ὡς περὶ ὁ παλάτων. Sic restituendus videtur hic locus: ὡς περὶ γὰρ φησὶ ὁ παλάτων, πᾶν ζῶν κατὰ φύσιν τὸ ἐδὲ αὐτέχεται, τὰ δὲ λυπηρὰ φύσιν. τῶν δὲ ἐδὲ τὰ μὲν τοῖς ἀζωοῖς ἡμῶν καὶ ἀφιλήτοις σῶνται, τὰ δὲ τοῖς κακῶς καὶ βλαβεροῖς.

βρογίς. Non multo post:  
μολήσας εἰς σφόδρα μετα-  
βάλλειν.

ANNOTATIONES,  
Ad Cap. 5. Pag. 28.

**A**παξίλμωτον.] Lege i-  
παξίλμωτον.

τροφῶν.] Lege τροφῶν. Vi-  
ctus est necessarius, delitiæ  
vero superuacaneæ sunt.

ὡς δ' ὕδατον ὄν.] Lege, ὡς ὃ  
δ' ὕδατον.

ἐπὶ οἴκῳ κτήσιν.] Lege οἴον  
οἴκῳ.

ἐν τοῖς ἐντοῖς δημοτικῶς.]  
Sententia postulat, ἐν τοῖς  
ἐντοῖς μὴ δημοτικῶς. Sequitur  
ἀφ' ὧν φρονήσεως ἔδειξεν: ἢ τοῦ-  
τα μὲν, εἰ καὶ ἀτόμως, ὁρῶντες δ'  
ἑμῶς τὸ δόον πρᾶχθῆναι τῶν  
ἰσχυρῶν. Sic restituendus  
videtur hic locus: quem  
confusio distinctionum, &  
omissæ particulæ δ' & τὸ ob-  
scurarunt.

δὲ ἀπαυδουσίαις.] Malim δὲ  
ἀπαυδουσίαις.

κατεξάνισμα μὲν τ'.] Obser-  
uent rudiores constructionē  
verbi compositi: pro, ἐξ ἀνι-  
στα μὲν καὶ τ' κρείσας.

ἀπὸ τῆς.] Lege ἀπὸ τῆς. &  
mox, πεφραμμένῳ: sicut supra,  
τῷ μέλλοντι.

τῷ χρηστικῷ δὲ τῷ αὐτῷ  
χρηστικῷ.] Malim κτήσιν-  
ται.

ὁ κωγίαις γδ.] Sic appel-

lat opinor honestam disci-  
plinam, & vitam recte in-  
stitutam.

πάντων ἀποτυχεῖν.] Lege  
πάντως. & mox, ἐτ' οὐκ ἐφ'  
ἡμῖν.

ἐπὶ δὲ καὶ τ' σχολῆς ἡμεῖς πα-  
ραρρημνῆται ὡς τῶν οἰκείων  
ἐπιμέλειαν, &c.] Sic restitui-  
endus videtur hic locus. Di-  
stinctionum confusio, adhi-  
bita conuersione mea, facile  
tolletur.

μηδὲ αἰδέσθω πάντε ποιῶν  
καὶ πάχειν ὑπερ.] Sic legen-  
dum censeo, pro πάντως, &  
ὑπερ.

χρηστὶ τῷ μένῃσιν.] Pro τῷ.  
ὡς τῷ λογικῷ ψυχῇ, τὴν  
σπουδαμνῆται ἔχουσιν αἰεὶ τοῦς  
τῶν ὄντων λόγους, καὶ σύμφυτον  
αὐτῇ τῷ τῶν ὄντων ἀλήθειαν.]  
Intelligit, opinor, prenotio-  
nes naturales, quibus duci-  
bus ac veluti lumen præfe-  
rentibus, verū inuestigatur,  
unicum mentis & desiderii  
um & pabulum.

ὅτι πηλικύτων ἀφίεμνον.]  
Sic lege.

ἐπὶ τῷ ἐμμετρῷ καὶ ἀσυμμετρῷ.]  
ἑμμετρον, quod dimensionē  
habet, quod certis modis &  
mensuris constat. ἀμμετρον,  
immensum, immodicum,  
sine modo & mēsurā. ἀσύμ-  
μετρον, quod proportionē  
caret, siue modum excedat,  
siue citra resistat. Puto le-

gendum, ἐπὶ τῷ αἵματι. Ut-  
cunque sit, declarat vocabu-  
lum, ὁ μὲν τῶν, attento le-  
ctori non obscurum vel sine  
commentario.

κίνδυνος τὸ ἀπεισιεῖν.]  
Possunt verba sic ordinari:  
εἰ τὸ ἀπεισιεῖν τῶν οἰκείων ἀ-  
γαστῶν, ἐπὶ κίνδυνος. Si suis  
bonis excidere, periculum  
est. Alioqui genitino iungi-  
tur, κίνδυνος τῷ ἀλώστον, pe-  
riculum captiuitatis aut  
damnationis.

ἀναλκιν φῶτε.] Videtur  
legendum ἀγῶν, vel κίνδυνος  
ἀναλκιν, periculosa negotia  
non patiuntur ignauiam.

# ANNOTATIONES,

Ad Cap. 6. Pag. 32.

**A** ἢ μὴ ὀρεῖται.] Lege ὀ-  
ρεῖται. Mox, ὡς, vel  
ἀπ' αὐτῶν.

εἰς ἀκρίβειαν ἀφ' ἧς τῷ φαν-  
ταστικῷ.] Sic ut supra, τὸ  
ἀφ' ἧς τῷ, pro ἀφ' ἧς τῷ  
ὑπολαμβάνειν: ita hic ἀφ' ἧς  
τῷ, pro ἀφ' ἧς τῷ vel ἐπὶ τῷ  
ψιν ponere videtur.

εἰ δὲ τις κενὴν.] Lego εἴη  
& paulo ante, ἀναφύεται.

ὅπως δὲ τῶν δοκῶν.] Lego ὅ-  
πως δὲ τῶν δοκῶν.

ἔστω ἢ ἢ μὴ διακρίσις.]  
Fortasse ἀφ' ἧς τῷ.

ἀφ' ἧς τῷ εἰδὸς πρὸς τὸ αὐτῶν  
ἡς καὶ αὐτῶν.] Signi-  
ficat, sublata libertate vo-

luntatis, tolli etiam naturā  
hominis: nec inter homi-  
nem & bestiam, quæ naturæ  
suarum impetu fertur, quicquā  
interesse.

αὐτῶν τῶν ἐξ ἑμῶν.]  
Vtinam etiam αὐτῶν. Fa-  
cile concedi potest, bonum  
animi in animo esse, sed cor-  
poris bonum in corpore esse  
reor: & tum demum bene  
habere hominē, si sit mens  
sana in corpore sano, propter  
arctissimam corporis atque  
animi necessitudinem. Ani-  
mus cogitando & discendo  
alitur: corpus cibum, potū,  
exercitationem, somnum, &  
alia desiderat, quibus ani-  
mus per se facile careret.

# ANNOTATIONES,

Ad Cap. 7. Pag. 33.

**K** αὐτῶν τῶν μὴ ὀρεῖται.]  
Lege ἀκρίβειαν, & mox  
αὐτῶν τῶν, legendum videtur,  
ὅπως ἀκρίβειαν.

τὸ τῷ φανταστικῷ.] τὸ videtur  
commodius omitti.

ὅπως Σωκρατικὸς ὁ λόγος.]

Vide ut Socratica sit oratio:  
Quia Socrates συζητεῖ τῶν  
τοῖς αὐτοῖς διαλεγομένοις, ac-  
commodabat se captui eor-  
um cum quibus disserēbat,  
& sententias eorum cum  
interrogando eliciuisset, con-  
futebat.

μὴ τῶν ἐπὶ τῷ.] Lege, μὴ τῶν  
ζων



γων ἐπὶ τὸ. Et paulo post, εἰς  
τὸ πῆνται.

Ἀφ' ἑρμῆος δὲ, ὅτι οἱ μὲν ἀγα-  
θοὶ. ] In eo autem differunt,  
quod boni & sapientes. Vide  
Isocratis orationē de Pace,  
vbi loc<sup>o</sup> hic exponitur. Item  
Parænēsis epilogum.

τῶν ὀντων καὶ εἰλικρινῶς. ]  
Lege ὀντως, aduerbialiter.

συνειδητῶν αὐτῶν ] pro  
αὐτῶν αὐτῶν, vel τῶν ὀρεξέων αὐ-  
τῶν συνειδητῶν.

τῶν δὲ ὅσα ἐφ' ἡμῖν ὀρεζομέ-  
νες, lege, & paulo superius,  
ἀφιλοεῶνται.

αὐτὸ ἐκκλίνης ἐπεδὴ ὅσα ἔστιν,  
&c διότι. ] Quia hæc durius  
cohærent, particulam ἐπεδὴ  
omissi.

ὅτι φησὶ. Ἐν τῶν ὀρεζομένων κα-  
λόν. ] Lege, ὅτι φησὶ τῶν ἐφ'  
ὅσων ὀρεζομένων καλόν.

ἐδὲν ἔγωγε σοὶ πᾶρεσιν. ] τὸ  
ἐδὲν redundare videtur, nisi  
vehementius neget. Cæteri  
quidem codices id non ha-  
bent. οὐπω σοὶ πᾶρεσιν, non-  
dum tibi adest: hoc est, non-  
dum assecutus es, didicisti,  
cognouisti, tenes. Sicut D.  
Paulus, τὸ μὲν ἐθέλει μοι πα-  
ράκει. Sed quid Simplicio  
in mentem venerit, vt am-  
phibolia luderet verbi πα-  
ρεῖν, non intelligo. sequitur  
enim εἰ παρῶν, si adestet res  
desiderata, & ὡς ἐπαρῶν, ut  
tanquam ea res non adsit.

Cum autem hic siue lusus,  
siue lapsus, siue etiam men-  
dum codicis mihi non pro-  
baretur, aut ( fatendum est  
enim ) non satis a me intel-  
ligeretur: quæ in cōuersione  
omissi, hic reponam. Atqui  
si adestet: fortasse tempus  
appetendi iam præterisset.  
Nam appetitio est extensio  
appetitionis ad rem appe-  
tendam, quasi ea non adsit.  
In fine huius loci, ipse inter-  
pretatur τὸ ἔγωγε σοὶ πᾶρεσι:  
πῶς, ὅσα ἐφικτὰ τίως ἐστὶν. Hæc  
inconstantia me mouet, vt  
a Simplicio scriptum hunc  
Commentarium, sed non  
satis emendatum fuisse exi-  
stimem: id quod hominibus  
studiosis illis quidem, sed  
pluribus rebus occupatis,  
aut immatura morte inter-  
ceptis, solet accidere. Ac  
parum absuit, quin idem  
& mihi in hoc Opere acci-  
deret.

τῶν μὲν ἀποθνήσκοντων. ] Aut  
μὲν ἀποθνήσκοντων καὶ ὀρεξέων, aut  
κατὰ ἀποθνήσκοντων καὶ ὀρεξέων est  
legendum.

καὶ τῶν ὀρμῶν τῶν τῶν ὀρεξέων  
ἀποθνήσκοντων. ] ὀρμὴ Stoicis  
prior est, ὀρεξίς posterior.  
Simplicio prior est ὀρεξίς  
( vt supra inonui ) posteri-  
or ὀρμὴ. Sed hic Stoicos  
sequitur: & statim post;  
seipsum ἀποθνήσκοντων γὰρ τῶν μὲν

ὀρμηῆς ὀρεξίς. Quare ignoscat mihi æquus lector, cum in hac arguta distinctione ipse sibi auctor non constet.

τῆς ὀρέξεως, ἀλλὰ καὶ τῇ ἐκκλίσει. ] Fortassis ὡς καὶ τῆς. Ioannes Moibanus, Augustanus physicus, in Græcis literis & in philosophia non minus quam in re medica, in qua præclare suo munere fungitur, versatus, ὀρεξιν sapientius ad ἐπιθυμητικὴν, ὀρεμὴν ad θυμειδῆς referri putat: & tamen a Galeno taxari nonnullorum superstitionem in distinguendis vocabulis, qui in libro de dogmatibus Hippocratis & Platonis eo in loco quem c. δι. πολιτειῶν citet, consulto Platonem variis synonymis usum esse scribat, ut ostenderet, de vocabulis non esse litem faciendam. Idem μισθ' ὑπεξαίρεσις, modeste, placide, continenter, vertendum censet.

ἐκκλύει. ] Lege ἐκλύει. & post, ἐπὶ τῇ εἰλικρινεῖ ἀγαθῇ.

λιγύτη. ] Lege λιγύτη καὶ νησεῖα.

ὁ γὰρ δὲ γὰρ ἀπὸς τῇ φαντασματικῇ ποιῶν. ] Lego ποιῶν, aut ποιῶν. & post, δυνάμει, & συμφέρει, & ὅσα αὐτῇ ἵππη.

μιστὰ πείραν. ] Post experientiam. Fortasse μιστὰ

πείρας, accedente experientia.

ὅπ' ὀυνκθῇ. Fortasse, ὅ, 2, ut sit articulus compositus: Id quod fieri poterat.

ὑπὸ τῇ καλλιόωνι ἐργων. ] Fortasse λόγων τε καὶ ἐργων, honestiorib. dictis & factis Post. ἀπατεῖ.

καὶ ἀτυχεῖν καὶ ἀνάγκη. ] Legendum, καὶ ἀτυχεῖν ἀνάγκη. & in fine, ὡς τῇ συμμίστρων.

# ANNOTATIONES.

Ad Cap. 8. Pag. 41.

**Κ**αὶ τὸ δυν. ] Lege τὸ δυνάμει. & mox, ἀποφασίζεῖν pro ἀποφασίζεῖν positum videtur.

ὅτι ἐπισυμβαίνειν εἰς τὸ γὰρ lege.

καὶ συμβῇ ποτε τὸ. ] Lege τὸ ἐλπίζειν, ἀφ' ὧν αὐτὰ καὶ ἀκινδύνως ἐκδέχεται. Paulo post, ἀπυρίας, & ἀγαθῇ ἐλπίδα. & καὶ αὐτὸς τὸ πᾶν ἐπιπλήτῃ λέγει, ὡς τὸ μὴ ἀφ' ὧν εἶναι τὴν μέθοδον, πῶς δεῖ γινώσκων, &c. Negatio μὴ addenda est. Demosthenes enim tantum præcipit, quid faciendum sit: sed quomodo sit faciendum, non docet. Mox, τὴν ἀφορίαν lege. ἀφορία ἐστὶ ἀφορία hic non sterilitatem aut fertilitatem, sed τὸ ἀγνώσκων ἢ γινώσκων φέρειν τὰς συμφορας significant.

τὴν ἐνότητα

ἢ εἰς οὐρανὸν στείλει. ] Potest ferri, sed rectius esse puto στείλει.

καὶ δὲ παρὰ τὴν κλιμακτικὴν. ] Legendum δὲ παρὰ τὴν κλιμακτικὴν verò more astrologico appellat pericula. κλιμακτικὰ γὰρ anni sunt in genere ἰσοδομικὰ καὶ ἐννεαδικὰ, septimus & nonus quique, qui Saturno & Marti attribuantur. Hos nonnulli scanfiles appellant. Deinde quæque suos genesis habet peculiaries κλιμακτικὰς καὶ τὰς τῶν ἀφελικῶν τύπων παρόδους, καὶ τὰς ἀνακεφαλαιώδεις τύπους τε καὶ αἰτέρας καὶ ἀκτῖνας καὶ ὅμοια. Sed hæc non sunt huius loci.

Ὡς ταῖς περὶ αἵματις lege: & μὲν κινδυνῶν ἰλίδος.

ἡμῶν καὶ ὄντως ἡμῶν. ] Prius ἡμῶν redundare puto. post, ἀπελευθερώσας lege.

οἱ μὲν μοικεῖς. ] Fortassis ὁ μοικεὺς Thebanus, Creontis filius. Fabula siue historia nota est.

γνωριμοτέρων. ] Lege γνωριμότερον. & mox ἰλάττοσι.

ἔξισι καὶ ἐπὶ τὰ μέγιστα μετέλθοντες, ἐφ' ᾧ. ] Aut legendū ἐφ' οἷς: aut ἐφ' ᾧ pro διότι ὑπερβαλόντως accipiendum. Post, lege καὶ ἑωυτοὺς φέρον, εἰ γήνοιντο, μετρίως.

Ἀφ' ἧς ἡσυχίας, ἰαυὴ καὶ τὸ τῆς, &c.

ἀφ' ἧς ἀμφοτέρων. ] Lege, aut ἐκτὸς, aut παρὰ φύσιν.

ANNOTATIONES.

Ad Cap. 9. Pag. 44.

Καὶ ἐγκρίνασθα. ] Lego καὶ ἐγκρίναντες καὶ μὲν αὐτῶν.

αὐτῶν δὲ δεινῶν. ] Lego αὐτῶν καὶ δεινῶν.

Ὡς περὶ τὸν. ] Lege τὰ περὶ καὶ παρὰ τῶν. Mox, καὶ δεικνύσιν ὅτι πάντων καὶ δεινῶν δεινῶν δεινότητων.

Ὡς τὰς ἐπιτάξεις, Lege: & mox, ἐμφανῶν ἀλήθειαν, fortasse legendum ἐμφανῶν ἀληθείαν καὶ τὴν ἀλήθειαν, & immortalitatem & veritatem declarans. Cæterum quod de constantia Socratis dicitur: Lucianus nescio quid suspicatur de eo molliusculum commendante iudicibus suos liberos. Et fieri potest, ut dissimularit mortis metum: & aliquo vanæ gloriæ choragio adductus, fuga salutem quærere noluerit. Fieri etiam potest, ut discipuli & amici multa de eo confinxerint. Nam quod de pictoribus scribit Ælianus, lege eos fuisse iussos, imagines civium ut formosiores veris pingerent: idem a scriptoribus etiam Græcis observatum fuisse probabile est. Nec illi hac in re

mendacii crimen extimuerunt, cum putarent, id pietatis & grati animi esse munus. Et quia Stoici natura in primis nituntur: producant mihi aliquem qui præsens vitæ periculum, subito præfertim obiectum, natura nõ exhorrescat? Et si autem ea præmeditatio, quam hic tantopere prædicat, illum horrorem nonnihil mirigat & lenit: tamen plane eum tollere nullo modo existimo. De hominibus desperatis, & numine afflatis, nõ loquor. nam alteri a natura descuerunt, alteri naturæ infirmitatem superarunt.

εἰ οὖν ὁ θάνατος μὴτε τῶν ἐφ' ἡμῖν ἐστὶ, μὴτε τῶν σὺν ἐφ' ἡμῖν, σὺν αὐτῷ εἶη κακόν. ] Si vita non est nostri iuris, ne mors quidem nostri iuris erit. Deprauatus ergo hic locus est, sic fortasse corrigendus: εἰ οὖν ὁ θάνατος μὴ τῶν ἐφ' ἡμῖν ἐστὶν, ἀλλὰ τῶν σὺν ἐφ' ἡμῖν, σὺν αὐτῷ εἶη κακόν. Si mors non in potestate nostra est, sed alieni iuris, non erit malum. Quanquam ne sic quidem mihi satisfacit. Mox enim, mortem concedit corporis esse malum. Fortassis autē innuit, mortem neq; ad viuentes neque ad mortuos pertinere, quod a viuentibus absit, mortui vero nihil sint:

quo dilemmate quidam elusit mortis metum.

καὶ ἀναθὼν αὐτὸν εἶναι καὶ κρείττονα, Lege & supra, ἀφ' ἡρωτίον.

Ἐ δὲ ποτε τοῦ θανάτου κακὸν τῷ ἀνθρώπῳ. ] Nec vnquam est homini malum. Idem tamen Socrates dicit, ταῖς μὲν ἀναθῶν ψυχῆς ἀμεινον, ταῖς δὲ κακῆς κακίον εἶναι. Bonis animis fore melius, malis peius.

Ὁν θάνατον ἱστοίμως καλεῖται. ] Vocamus quidem: sed si veniret, imitaremur fortassis senem illum Æsopicum. Vix enim quisquam sana mente sibi consciscit necem, sed aut corporis aut animi dolorib. victus. Paulo post lege, χρηστὸν ὅτι ἐπὶ ἐπίκτητος.

Lege δίκειν το δ' ἔγωγε αὐτὸς ἐκείνας ἔα δ' ὁδῶντας, ἔχ' ὅτε σὺν ὁδῶν ὦντο, vel ὁδῶν ὦντο. Non multo post lege, ὅς τ' ἰαυθ' ἡ πόλις παρεχέμεν, εἰπὼν.

πρώτης πρώτης χρημάτων ἀποστρεῖ & mox, ὅτι τῶν δεινόν ἐστι. & deinde, χρηστὸν τὸν μέλλοντα, & τὸ καὶ ἔτι μὴ ἐφ' ἡμῖν, ὡς ἐφ' ἡμῖν οὐσι χρηστὸν.

καὶ αὐτὸς δ' ὁδῶντας lege: & παρεκδύαξ αὐτὸς αὐτῷ.

A N N O T A T I O N E S,  
Ad Cap. 10. Pag. 47.

**Τ**ὸ πτωχὸς τῷ πλούτῳ αὐτῷ  
ἴσθι, *Legē. Et, ἐν κακῷ ἔστι  
ἔστιν ἰομίζομαι.*

*καὶ τὴν τοῦ παιδὸς οὐκ ἐστὶν ὁ  
μὴ γὰρ.]* *Legē τοῦ παιδὸς οὐκ ἐστὶν ὁ  
μὴν.*

*Ἐ τὸ παραπλῆσις.]* *Legō  
παραπλῆσις: a παραπλῆσις. &  
post (ὁ γὰρ αὐτὸς, &c.*

*καὶ τυραννίδι τὴν πᾶσιν.]* *Legē  
τυραννίδι, cum domi-  
nantur, tyrannidemque in-  
uaserunt. & mox θιγαύτιν  
ὁ ἔχον.*

*ἀμαρτάνουσι μὴ ὅταν ἴναι.]* *Fortassis,  
μὴ ἔστιν ὅτι πᾶσι.*

*ἡ κτημῶν.]* *Legē ἡ κτημῶν,  
ab ἡ κτήν. & mox ἐν τῇ ἐνθῇ.*

*σφίζονται.]* *Fortasse σφύ-  
ζονται, vnde σφυγμός, per u.  
& mox ἐκλύσαντες.*

*καὶ ψυχῶν ἔννοιαν.]* *Fortasse  
ψυχῶν.*

*οἱ δὲ φιλοχρήματοι ἀμαρ-  
τάνομεν.]* *Videtur addendū  
οἱ δὲ φιλοχρήματοι τὸν πλοῦτον  
ζημιάζουσιν. ἀμαρτάνομεν,  
&c. Et paulo post, πλεονέκ-  
τους lege.*

*πικρὰ μὴ τοῖς ἡμῖν ἐναρ-  
γῇ, lege: & mox, τῶν τε πικρὰ  
δυσμῶν. & infra τὸ μὴ ὠφέ-  
λιμον μὴ ὀφθαλμῶν, πλεονέκ-  
τους.]* *Sic Terentius:  
Impense cupitis, consulitis  
parum. Non multo post,  
legendum videtur pro αὐτοῖς  
εἰδότες, ἀλλὰ τὸν ἐπίσκοπον:  
ἔτοι εἰδότες, ἀλλὰ τὸ ἀνέπισκο-*

*πον, ἔτι αὐτοὺς ἀνέπισκοποι. οἱ  
δὲ δόξομεν, καὶ τὸν παιδαγωγόν.  
Hunc locum ita esse legen-  
dum, auctoris sententia con-  
siderata, quivis Græce do-  
ctus facile intelliget, nec  
depravationis occasionem  
ignorabit, in manuscriptis  
codicibus versatus. Nam  
dum librarii celerius quam  
diligentius scribunt, chara-  
cteres & notæ facile confun-  
duntur, quas indocti pro sua  
inscitia, sæpe etiam negli-  
gentia, fortuito legendo, &  
temere imitando, mendis  
implent codices. Nec tamen  
desunt, qui pro oraculis ha-  
beri velint, quicquid in ve-  
tusto codice scriptum inue-  
nerint.*

*Ἐ τὸ παιδὸς ἡδὴ κεραιηθῆναι,  
lege. & mox, ἀπλάττονται: &  
συμφωνεῖν αὐτῷ, scilicet τῷ  
παιδαγωγῷ.*

ANNOTATIONES.

*Ad Cap. II. Par. 50.*

**Ε**Πὶ τοῖς ἀρετοῖς δοκεῖ τὸ  
ἐκτὸς.] *Paulo ante, ἐπὶ  
τοῖς ἐξωθεν ἀρεταῖς δὲ τοῖς.  
Opponuntur igitur δὲ τὰ τε  
φύσιν, & ἀρετὰ.*

*ἢ ἔπαρσις καὶ κεραιηθῆναι.]* *Legō & post pro ἀδρύσις,  
fortassis ἀδρύσις: ab ἀδρὸς,  
vnde ἀδρύσις.*

*ζημιάτων.]* *ζημιάτων  
lege.*

ἀναφέρεται, ἐδὲ ποιεῖ.] Vi-  
dentur hic deesse quædam  
verba, sic fortasse complen-  
da: ἀναφέρεται; ἀναφέρεται  
μὴ οὐκ, ὡς περ τὸ σκέπερον εἰς  
τὸν τέκνονα: ἐχὲ δὲ ποιεῖ τέκ-  
να αὐτὸν. Post, χροῖνος δ' αὖτε ἡ  
lege.

τὴν ὁρβὴν ὑπολήψιν.] ἔλγε  
fortassis, aut simile verbum  
addendum.

ἐκεῖ ἔστω νῦν, lege.

καὶ μὴ παραλλάττειν ἐν τῇ  
συμπλοκῇ αὐτῶν.] Non im-  
mutare aut diuersum statu-  
ere in earum complexione:  
hoc est, ea non confundere  
atque inuertere.

ἀγαθῶν ὀρεῖς καὶ κακῶν  
ἑκκλισις, lege. ἀλλ' ἢ ἔσθ' φα-  
νέντ' κακῶν ἑκκλισις. Sen-  
tentia postulare videtur ἀλλ'  
ἢ ἔσθ' φανέντ' ἀγαθῶν μὴ ὀρε-  
ξις, κακῶν δ' ἑκκλισις. Et paulo  
post, κατὰ φύσιν καὶ ἐκκλί-  
νειν, & αὖτε ἐκκλίνειν, vno  
verbo.

καὶ ἡμῖν νομίζειν.] Lego, καὶ  
μὴ νομίζειν. Hoc enim sen-  
tentia postulat.

καὶ ἐκκλίνειν ἐπὶ πολλὰ ἔπε  
ἔργα.] Lego, ἔκκλινειν: ἀλλὰ  
καὶ, & paulo post,

ἔπε τῶν ἀγαθῶν ἔργων.]  
τὸ ἔργον videtur redundare.  
Et supra καὶ τέτοις ὡς ἐστίν.]  
Fortasse καὶ γὰρ ἐν τούτοις ἐ-  
στίν.

ὁ μὲν ἐν ταῖς.] Præcedit, ἡ

κατὰ φύσιν τῶν φαινομένων χρο-  
σις. Ad quam vocem cum  
articulus referatur, legen-  
dum est ἡ μὲν. Multa in hoc  
capite diuinanda fuerunt:  
quare sicubi coniecturæ  
nostre aberrasse a scopo  
videbuntur, venia danda  
erit. πὺς γὰρ μέν τις ἐστ' ἀνὴρ, ὅς  
ἐλγ' ἀληθῆ, πολλὰ δὲ ψεύδῃ  
λέγει.

# ANNOTATIONES,

Ad Cap. 12. Pag. 53,

Ὅθεν αὐτῶν ἐδέπερον.]  
Legε ἡμέπερον.

κλήσις.] Legε κτήσις.

τῆς αὐτῆς ἵστοι ἐπιτροφῆς.]

Legε τ' αὐτῆς ἱστον.

ἀμπερομυλῶν.] Legε ἀμ-  
περομῶν.

οἷον γλῶσση.] Legε γλῶσση.

ἀπὸ τῆς παντὸς αὐτοῦ δέχεται.]

Adde ἀπὸ τῆς παντὸς κυβερνή-  
της αὐτοῦ δέχεται. Sic postea  
quoque vox hæc deesse vi-  
detur. nisi forte τὸ πᾶν, hoc  
est vniuersitatem rerum,  
pro deo ponat: quod minus  
placet.

διδῶται, τὰ μὲν αἰεὶ πρὸς τὸ  
ἡγέμερον.] Legendum διδῶ,  
πεταμένον αἰεὶ πρὸς τὸ αὐτοῦ  
ἡγέμερον ἐφ' ἑαυτὸν.

ὡς διωκέμενα τὸ.] Addenda  
negatio, ὡς ἐδωκέμενα τὸ.

ἀλλὰ τὸ ἐμβραχὺς καὶ κλυ-  
δαινόμενον.] Quæ maris gra-  
uitas aut constantia sit, non  
intelli-

intelligo. Quid vero si ἰμβυθῆς, παρὰ τὸ βύθον, legas? ob profunditatem & fluctuationem.

Δὲ τὸ γ' ἡνείσως ἀνέγειν.] Aut hæc verba redundant (nihil enim ad sententiam faciūt) aut complura defunt.

μύθον πλάττειν.] Lego, μύθον πλάττειν. Nam πλάττειν μύθους dici non puto, sed πλάττειν μύθους. Vnde etiā κρηπιδόμοιοι vel κρηπιδόμοιοι dicuntur.

ταῦς ἰαυτῶν.] Lege ἰαυτῶν. ἡδὲ καὶ ὁρμησις.] A καὶ ὁρμίζω, scribendum per, in penultima, καὶ ὁρμησις. Differunt enim ὁρμῆς, ὁρμῆς, ὁρμίζουσιν, & οἰκῆν & οἰκίζουσιν: quæ cum similibus, imperiti librarii sæpe confundunt, & in re Grammatica non satis exercitati non animaduvertunt.

εἰς τὸν ἀποστήκοντα τόπον καὶ ἴθι. ] In conuenientem locum & stationem, &c. Qui diuina prouidentia se eo in loco & ea conditione natum esse intelligit, impiis & stultis querelis abstinet: quales vulgo audiuntur eorum, qui se in locupleti & nobili familia non esse natos indignantur.

ἀποστήκοντα.] Lege ἀποστήκοντα. Et supra πλοῖον lege, pro πλοῖον.

ὅδ' ἂν παρέρχεται καὶ παροδοποιῶν.]

Videtur addendum, γὰρ καὶ παροδοποιῶν.

καὶ καμρὸν ἀπὸ τοῦ γ' ἡ.] Per tempus, tempestiue, id est, matura ætate. Sententia est: Coniugium non esse differendum vsque ad ingrauescentem ætatem, viribus iam imminutis, & morte instante.

ἀχίτως ἀπλθεῖν.] Sic discere, vt a nemine retinearis, vt nihil te remoretur, vt ipsa satietas talium rerum mortem tibi faciat leuiorem.

ἀλλ' ὅλος.] Malim ὅλος, etsi parum refert.

τὸν ἐνταῦθα χωρῆς.] Malim ἐνταῦθεν. Etsi me non fugit, aduerbia loci diuersæ significationis sæpe permisceri, siue id librariorum culpa, siue scriptorum incuria fiat. Hinc ἐκεῖσι pro ἐκεῖ apud Isocratem sæpe legitur, & id genus alia multa.

ὁ καιρὸς ἐνταῦθα.] ὁ ἐνταῦθα πόλεμος est bellum iam conflatum aut gestum, non imminens aut impendens. Sic ὁ ἐνταῦθα καιρὸς, tempus quod iam adest.

ὁπισθοβαρὴς.] Retro oneratus, sarcinis onustus. His enim uxorem, liberos, familiam, opes comparat: quas res sunt quietiam Compedes appellent.

τῷ γ' ἐργῷ καὶ γ' ἡ.] Cū tan-

ta vitæ sit incertitudo ac fugacitas: nulla ætas segura, aut caducæ huius vitæ rebus nimis affixa, sed ad emigrationem perpetuo parata esse debet. Optima autem præparatio ad mortem, est animus in Deum intentus, & omnis aduersus homines officii conscientia.

### ANNOTATIONES.

*Ad Cap. 13. Pag. 55.*

**Τ**ὼν δὲ ἐδὲ πείρεζαν.] Lege ὁδὲ πείρεζαν, vt est in Episteto ipso, & post in Simplicii quoque commentario.

λοιπὸν παροδίδωσι καὶ ἑς.] Videtur addendum, λοιπὸν καὶ νόας παροδίδωσι, deinceps regulas tradit.

ὡς ἑὶς δὲ πᾶν τὸς γινόμενοις δόξαι.] Lego δόξαι καὶ, scilicet ἡμεῖς. Vt nos acquiescamus in iis quæ a natura rerum decernuntur.

ἢ ἀφ' ὅρουμένων.] Lege ὅφρουμένων.

καὶ ἐκ πείρας.] Possunt exilia aut ruinæ ciuitatum intelligi. Sed ἐκ πείρας, quæ τῶς κατελυσμῶς opponuntur, videtur esse rectius. Mox, φθορὰς πάντων: & post, σκιάς μῆρας, & αἰσινότερας, quos Aristoteles χαλινῶς appellat.

καὶ μετὰ ἐπὶ μετὰ δὲ μετὰ, si iuremus, sacra-

mento contendamus, non satis placet: nec tamen occurrat aliud melius, nisi δὲ πᾶν καὶ, aut δὲ πᾶν καὶ, non displiceat.

ἢ το μὴ δὲ ἀλλ' ἐν ταῖς.] Fortasse το μὴ δὲ ἐν ταῖς πείραις, vel, ταῖς πείραις ἀλλ'. Tale certe aliquid sententia postulat.

καὶ ἑὶς καὶ ὁλικῶς πᾶν ἀλλήλων.] Elementa a se inuicem, vt postea ipse declarabit, afficiuntur, & animantium corpora cibis, portionibus, aere, mutuaque violentia. Hoc nisi dicit Simplicius, non satis quid sibi velit assequor. Mox lege, καὶ ἑὶς ὁλικῶς πᾶν. n. errore librarii tertia persona præsentis indicatiui pro infinitiuo hic legitur.

καὶ ἑὶς ἀρχῶν.] Vel, ἐῖς τὸ ἀρχῶν: vel, quod magis probò, ἐῖς ἀρχῶν, absque articulo.

καὶ πλεονεκτικῶν ἀλλήλοις ἀλλήλων.] Sanitas est temperies quædam humorum & qualitatum, morbus redundantia vel penuria. Sed hæc accuratius tractent medici. Cæterum πλεονεκτικῶν plerunque absolute capitur: aut cum genitiuo personæ, & accusatiuo aut datiuo rei iungitur. Quare pro ἀλλήλοις fortasse legendum ἀλλήλων, vt apud Hocratem in Patæ-  
nelli:



neſi: οἱ δίκαιοι τ' ἀδίκων, εἰ  
μηδὲν ἄλλο πωλονεκίῃσιν, ἀλλ'  
οὐδ' ἐλπίσι γὰρ σὺ δ' αἰεὶς ὑπερ-  
ίχουσιν. & apud Platonem,  
πωλονεκίῃ ἡσέμεν. Mox  
lege, καὶ τ' ἐν αὐτοῖς τ' ἐναντίων  
πωλονεκίῃς ἀπαλλάττεται.

ἀποδίδεται.] Malim ἀποδι-  
δοται τῇ αὐτῇ ὁλότῃ Vnum-  
quodq; suo toti restituitur.  
Libet ascribere pereruditos  
Euripidis versus, declarandi  
huius loci causa:

Οἷν δ' ἔκαστος εἰς τὸ σῶμα  
ἀφίκετο

ἐν αὐτῷ ἀπῆλθε. πνεῦμα μὲν  
ὡς ἀφ' ἑσέως,

τὸ σῶμα δ' εἰς γλῶ. ὡς δὲ γὰρ  
κακῆμενε

ἡμίτερον αὐτὸ, πλὴν ἐνοικῆ-  
σαι εἰς μένον.

At unde corp' intrare,  
singula

Eorecedūt. Spiritus namq;  
athera,

Corpusq; terram repetit.  
Hauidid mancipi

Vlli datur, sed incolentis  
vſui.

οἱ ἀνταίσιωσιν τ' ἐν τῷ παν-  
τὶ σπικεῖων.] Ob mutuam ad-  
æquationem elementorum  
vniuersitatis, ne ignis aut  
aqua redundet.

καὶ γὰρ ἐπὶ τ' μελεῶν ζώων καὶ  
ἡ φύσις. Coniunctione trans-  
posita, sic legendum cenſeo:  
καὶ γὰρ καὶ ἐπὶ τ' μελεῶν ζώων ἡ  
φύσις.

καὶ ἀποσπείμμεται.] Lege, ἐ  
ἀποσπείμμεται.

καὶ τὴν ἀξίαν κατ' ἐκείνῃ π  
κατ' ἐκείνῃ, lege: non  
κατ' ἐκείνῃ.]

κατ' ἐκείνῃ.] Vel, κατ' ἐκείνῃ  
ἐκείνῃ: vel ὑφ' ἐκείνῃ, κατ' ἐκείνῃ.  
ἐκείνῃ, κατ' ἐκείνῃ.

τῷ τῇ ἐκείνῃ καὶ ὁρμῇ.] καὶ  
ἐκείνῃ lego, nisi malis κατ'  
ὁρμῇ.

ὡς τ' ἀλόγων ψυχῆς μέσας  
οὐσας τ' ζώων, τ' πικρῶν ἐκεί-  
νων.] Lego, τῷ φυτῷ τῷ,  
&c.

κινεῖται ὅταν ὁ λείων.] Ma-  
lim ὡς, vel οἷον, ὅταν ὁ λείων.

ὡς τῇ καὶ τὴν εἰς μελεῶν  
ἀφ' ἑσέως.] Videtur aut subin-  
telligendum, aut deesse par-  
ticipium, cuiusmodi fuerit  
δοθέν, vel ἀφωρισμένον, vitā  
a fato assignatam.

καὶ γὰρ τὰ μελεῶν ὄντα ἐκεί-  
νῃ ὡς τ' ἀκρῶν κατ' ἐκείνῃ.]  
Lego, τὰ μελεῶν ὄντα ἐκεί-  
νῃ ὡς τ', &c.

καὶ τὴν ἀξίαν ἐκείνῃ ὡς τὴν  
ἐκείνῃ.] Malim, παρὰ τὴν  
ἐκείνῃ, &c.

τὸ ἀλλ' ἐν τῷ σπικεῖ μὲν.]  
Possit etiam legi, τὸ ἀλλ' ἐν.  
Sententia est, dolorem non  
pertingere ad animum, sed  
in corpore resistere. Sic Pos-  
sidonius apud Ciceronem  
2. Tuscul. Nihil agis dolor:  
quamuis sis moleſtus, nun-  
quā te confitebor esse malū.

ἔτ' ἐπιθυμίας ὀρίξεις νομί-  
ζεσθαι. ] Lego, καὶ ἔτι τ' ἐπιθυ-  
μίας ὀρίξεις, ιδίας vel οικείας  
νομίζεσθαι.

καὶ χρητὴν δὲ ἡθλονῆς ὀρε-  
ξιν καὶ γλυκυθυμίας χακυνθεῖ-  
σιν τῆς σωφροσύνης. ] Puto  
legendum, χακυνθεῖσαν ψυ-  
χῶν, ἀπὸ τῶν πρὸς σώφρα  
δε.

ἐν ἐκείνοις ζητήσασα lege.  
δε, πρὸς τῷ βλαβερῶ καὶ λυπη-  
πορῶν παρεθῆ.

ἀπαλάττωι ζώῃ. ] Lege ἀ-  
πελάττωι, per υ, non β.

οὐδείς γ' ἤλ' οὐτ' ἰχυρὲς-  
πρός ἐστιν. ] Aut τὸ οὐτ' re-  
dundat, aut alterum inci-  
sum deest.

καὶ βιωτικῶν ἀειδαίσιον. ]  
Possunt cum omnes vitæ  
calamitates in genere, tum  
penuria rei familiaris seor-  
sim intelligi. Post, ὡς ἡρεξεν  
αὐτῆς lege.

συνιδίζον] εἰ ὅπως. ] Malim  
ὁμῶς vnaq; consuefiunt. Mox  
τῶν ἐν ζώῃ καὶ ἡδονῶν.

ὕφην δὲ μὴ. ] Forte ὑπερ-  
βόλῃ μὴ.

μὴ τὸ ἐν ἄλλο πάθος πρὸς λαμ-  
βάνην τὸ πάθος. ] Fortasse μὴ  
τοῦ. ὡς περ τοῖς ἰατροῖς, δε. διὸ  
ἐ. ] Male coherent. Ratio  
Grammatica postulat, ὡς περ  
ῖ, ἔτι καὶ.

ὅπως περ ἄται ἐν τοῖς συμβαίνου-  
σιν ἰατροῖς. ] Malim ὅπως περ  
ταῖς τοῖς συμβαίνουσιν ἰατροῖς πα-

ραχολοθεῖν. Mox, ζῶντα μὴ  
δρῶντα lege.

ἵνα μὴ τῇ δόξῃ τ' ἐνεργείας  
ἐπιλαττόμεθα. ] Lego, ἵνα μὴ τῇ  
δόξῃ τ' ἐνεργείας ἐπιλαττόμεθα  
ἐν κεραιῇ.

δι' ἀπαιτίαν τοῦτο πάθος. ] Si  
id illi ex imbecillitate con-  
tigerit. Veniebat in mentē,  
δι' ἀπαιτίαν, ob intermissum  
laborem, posse legi. Sed re-  
pudio coniecturam. Mox,  
ἡ γὰρ πρὸς πάλιν, δε ταῖς πλη-  
ραῖς συνιδίζοιται.

ἀγλῶν. ] ἐν γλῶσσῃ lege. Sæ-  
pe α & ω oscitantia & im-  
peritia librariorum permu-  
tantur, cum repugnantia  
inter ea sit maxima. Et pau-  
lo post, ἡ τὸν ἐφ' ἡμῶν Σαλῦ-  
σιον. Scribunt alii Sallusti-  
um, Horatium imitati: alii  
Salustium, simplici L. quod  
rectius opinor, siue a salē, si-  
ue a salute deriuetur. Et  
mox, περὶ πρῶτον μὲν ἐπιθίνετο  
γυμνασίου μὴ.

εἰς λιτότητα ἀκρῶν. ] Vel ἄ-  
κρῶν, vel ἀκρῶς.

τῶν πρὸς τὰ φοβερῶτα  
ἀγνοίαν. ] Lege ἀγνοίαν.  
Reliqua leuiora errata sic  
corrigere: ἐμβάλλειν, καὶ τα-  
πύμῃ, γλῶσσιν, ταῖς ψυ-  
χαῖς, διεφάνη, φοβερῶτα, ἀ-  
ρεῖται.

τῶν ῖ τῆς φύσεως. ] Lege  
τῶν τε.

ἀλλ' ἐπὶ τοῖς σώματι, ὡς σώ-  
ματι.

μεσιν ἀναιδήτοις.] τὸ ὡς σὺ-  
μφοσι redundare videtur.

τὰς δὲ λιμοῖς.] Cū pauper-  
tatis ante mentionem fece-  
rit, hic pro fame pestilentia  
reponendam censeo. τὰς δὲ  
λοιμοῖς ἢ σφοδρῶς ἢ ἐπιπλοῦσι:  
per u non per η.

Ἐξ αἰσθητοῦ Διὸς τέτων οἶμῳ  
πυλαίνεν.] τὸ οἶμῳ redun-  
dare puto.

διδέειν, καὶ φαίνει] πολλαχῶς  
ἐναργῶς αὐτῇ.] Suspecta le-  
ctio, nec tamen quid melius  
in mentem venit. Sicut &  
paulo post, ἔτι αὐτῇ συχί-  
ων, nisi καὶ præponatur.

καπιφρονησιν αὐτῇ φηρετῶ  
τὴν φύσιν.] Pro κτὶ τὴν φύσιν,  
vel τῇ φύσιν.

πὶ ἔν τὸ ἀρίστην τὴν νόσον κακί-  
ας.] Sic puto legendū, πὶ ἔν;  
τὸ ἀπὸ τὴν νόσον & κακίας τῇ  
ψυχῇ, ἐκ τῆς αἰτίας. &c.

αὐτὸ ἀζαθόν.] Addendus  
videtur articulus, αὐτὸ πᾶ-  
ραθόν.

ὅπως Διὸς τοῦτο δρῆται καλεῖ-  
ται.] Scilicet quasi αἰετὶς, ο-  
ptabilis, expetenda. Alii πα-  
ρα τὴν ἄρην, a Marte: alii quasi  
δρῆσις, placitam dici putāt.  
Ego ne hæc verba omitte-  
rem, virtutem non a viro,  
sed a vi deduxi; vnde etiam  
vir dictus videtur.

οἱ μαχηθεὶς πῖμπτοι.] Lege  
μῖμπτοι, a μίμφομαι.

ὡς κύριον μὲν ὄντος ἔμῃ εἰ-

ναυθεῖται.] Vt qui possent  
non esse tales. Dubitari po-  
test de iis, quorum ingenia  
rudiora sunt, quique ab in-  
cunte ætate inter nefarios  
homines educati recta in-  
stitutione caruerunt. Sed  
est illud fortasse τὸ καλαστικόν  
τῆς θείας ἀζαθότητος εἶδος,  
de quo supra dictum: &  
stulti a pecudibus nihil di-  
stare putantur.

ὅσα αὐτῇ ἐν αὐτῇ ὑγεία.] For-  
tassis, ὅσα αὐτῇ ὑγίεια.

ἢ ἀκρόαται ἀζαθὸν εἶναι δὲ τὸ  
τὸ εἶναι redundat: vt & mox,  
καὶ τὰς παρὰ τὴν ὑγίαν ὑποση-  
ναι, τὸ ὑχ delendum.

ἀλλ' ἀζαθὸν εἶναι ἐποίησεν καὶ  
θεὸς τοῦτον αὐτῶν.] τὸ ἀλλ' &  
αὐτῶν redūdare, aut corrupta  
esse videntur.

ἀλλὰ παρὰ τὴν ὑγίαν θεὸς ἔστι.]  
Lege παρὰ τὴν ὑγίαν.

Ἐἰδὲ μὴ τὰ πρῶτα μόνον &  
ἀκρόαται.] Hæc fortasse cau-  
sa fuit Aristoteli, cur diuinā  
prouidentiam orbe lunæ  
terminaret. Hinc & Epicu-  
rei tam Dei prouidentiam,  
quam animorum immor-  
talitatem sustulerunt: quod  
tanta esset perturbatio, mi-  
seria, imbecillitas, improbi-  
tas vitæ humanæ. Sed aliud  
docent sacræ literæ, quæ &  
supplicium improbis mi-  
nantur, & lapsum angelo-  
rum etiam tradunt.

τῇ μόνῃς φανείσης ὁπωσού  
κακίας.] Quæ sola utcumque  
malum visa est. Ne animi  
quidem vitia prorsus esse  
mala contendit, secus quam  
Theologi.

ὡς ἀνὰ κατὰ αὐτὸ. ] Scili-  
cet τὸ κατὰ. nam κακία an-  
tecedit.

συγχωρήσῃ. ] συγχωρήσας &  
sententia & constructio po-  
stulat.

ἢ κατὰ νόμον. ] lege.

τῇ ἐρωμένῃ. ] τῶν ἀγαπη-  
μένων. Sic ea vocat quæ a-  
damantur, non amicos aut  
amicas.

ἢ ὡς τὸ τελείως καὶ ἀπὸ πείρας  
ὡς τῇ ἀνθρωπίνῃς ψυχῇς παρ-  
φίσταται. ] Puto legendum, ὅτι  
ἀπὸ πείρας κατὰ, &c. παρ-  
φίσταται. Facilius concedi  
queat, id esse, quod nullo  
modo sit, quam perfectum  
& arbitrium animi hu-  
mani malum. Sed unde illa  
coacta siue ignorantia siue  
malitia sit, non explicat: ut  
nec D. Paulus, qui disputa-  
tione interrupta, scrutato-  
res diuinorum arcanorum  
obiurgat.

ἢ αὐτοκίνητος καὶ ἀπὸ πείρας  
ἐστὶν τῇ ψυχῇ. ] Quia vero  
pleriq; omnes hac libertate  
ad perniciem & suam & ali-  
orum abutuntur: quid di-  
cas? Cur puerogladium, aut  
potius furioso? Sunt hæc

arcana Dei, nullo humano  
ingenio explicabilia: nisi  
quis illud forte probeat.

Ludit in humanis diuina po-  
tentia rebus.

Sed hunc ludum risumq;  
Dei Socraucum, sacræ literæ  
detestantur.

ἢ ὡς αὐτὸ ἐλπίσιν ἀνθρώπων καὶ  
τῶν τῆς. ] Puto legendum.  
ὅτι αὐτὸ ἐλπίσιν ὡς ἀνθρώπων, καὶ  
τῇ τῆς ἀνθρωπίνης. Ad rem  
ipsam quod attinet, si quis  
cruciatus inferorum con-  
cesserit, quorum testimoni-  
orum plenæ sunt sacræ lite-  
ræ, quis non malit vel saxū  
vel nihil omnino potius  
esse, quam æternas scelerū,  
easque intolerabiles, dare  
pœnas? Nemo mihi, certe  
quidem, vnquam persuade-  
bit, ut malim in cruciatu  
esse, quam nihil esse: vario-  
rum morborum carnifici-  
nas expertus, ut alias ærum-  
nas & molestias taceam. &  
post ipse Simplicius confite-  
tur, ipsum esse ideo expeti  
quod bonum sit.

ἀγαθὰ λέγουμεν ἐν πείραις ἐν  
τῇ ἀγαθῇ. ] Bona dicimus in  
ordine quodam boni. Verba  
subobscura sunt: sed puto  
eū velle, stirpes & animan-  
tes suo loco esse bonas. Sed  
quæ continenter sequuntur,  
ita vel obscura vel deprava-  
ta sunt, ut ea me non assequi  
fatear.

fatear. καὶ τῇ αὐτῇ ἀλλήλα ἰφί-  
σει παρὰ τῷ ἀφορεῖσθαι. Et  
desiderio sui mutuo a separa-  
tis vel destinatis. Sed si diui-  
nare liceat, sic restituendum  
censeam hunc locum: καὶ τὰ  
φυτὰ καὶ τὰ ἄλλα ἀγαθὰ λίγυ-  
ρον, ἀλλ' ἐν ταύτῃ ἡμεῖς ἀγαθῶν,  
καὶ τῇ αὐτῇ ἀλλὰ ὑφίσταται παρὰ  
τῷ ἀφορεῖσθαι. Et stirpes  
& animantia bona dicimus,  
sed ordine quodam boni, &  
remissione erga alia, diuini-  
tus destinata. hoc est: Deus  
stirpes & animalia destina-  
uit ad bonos vsus, sic tamē,  
vt suo loco bona essent, &  
inferiora bona ceteris. Hanc  
sententiam in conuertendo  
sequi melius esse duxi, quā  
ea scribere, quæ nec ipse nec  
alii intelligerent. Paulo post  
lege, ἔτι κωλύσκει δυνάτην τὴν  
αἴρῃσιν.

καὶ ἐπ' αὐτῇ ἔχῃ τὴν ἀρχὴν.]  
Matim, καὶ ἀφ' ἧς. nisi hic  
nouam periodum incipias:  
quod fieri potest.

ἰπῖσιν.] Lege ὑπῖσιν.

ῥοπή παρυφιστάμενη, ἔχῃ πα-  
ρατρεπομένη δυνάμει ἐνδύ-  
δωκε. ] ῥοπή παρυφιστάμενη, φύ-  
σιν ἔχῃ παρατρεπομένη: δύ-  
ναμει ἐνδύδωκε.

ἢ αὐτῇ τῇ ἐπικτήτῳ ῥητὴν ἰ-  
σὺ λόγον.] Lege, ἢ πρὸς τὴν  
ἐπικτήτῳ ῥητὴν, &c.

αὐτῇ τῇ ἐκκαθάρσει.]  
Lego ὑποτάξει. Et post,

ἀποκαθάρσεις, & ἐπὶ αὐτῇ, &  
σκληρὰ πρὸς τὸ ἔργον, & ἀφιλη-  
γήται, & ἀπὸ ἀπαυδῶν ὄντις  
ζητῶμεν ἀκολουθεῖν ταῖς ἡμε-  
τέραις ὁρίξεσι.

ANNOTATIONES.

Ad Cap. 14. Pag. 69.

ΟΤΙ ὁφείτως δεῖ φέρειν le-  
ge. Et, ἐκ τῶν ἐμπόδιον  
εἶπ. &, παραίρεσις δ' ἔ. &  
ὑπὸ τῶν μὴ ἔδδεν.

ἢ καὶ φύσιν ἐκκλίνειν.] Le-  
ge παρὰ φύσιν. Et mox pro  
ἡ ἀφίσταται, malim αὐτὰ φέρειν. &  
pro ἐφιλοσόφῃσιν, ἐφιλοσόφη-  
σαν, cum & cætera verba  
pluralia sint.

αὐτῇ τῇ ἀπορίας.] Lege, ἀ-  
πορίας ἡ ἀλλήλων, ἵνα γὰρ οὐκ  
ἀγαπᾷ τρεῖς φων.

ἀπὸ ζωῆς προσφέρειν τὰς λό-  
γους.] A vita proferens ser-  
mones: hoc est, oratio est  
vitæ consentanea.

ἔτι καὶ εἰς δεικνύει.] Lego  
ὄντως, id est, τῶν ὄντων εἰς δεικ-  
νύει, ostendunt generosos ani-  
mos. Aut δεικνύει, a δάκνω,  
mordet generosos animos:  
hoc est, τὸ κέντρον ἐγκρατείας  
κεῖται. δεικνύει non video quæ  
sensum habeat, si conuer-  
tis recipiunt, admittunt.

ANNOTATIONES.

Ad Cap. 15. Pag. 70.

EXtremo versu lege, ὑπὸ  
μὲν τῷ ἔδδεν.

ὅππην ψυχὴν ποιήσας τὴν.] Sensus & constructio postulare videtur, ὅππην ψυχὴν ἐποίησεν ὁ θεὸς τὴν ἀνθρωπίνην

καθ' ἡμέστην αὐτὸς αἰδωήσεται. ] Suspicor legendum, καθ' ἡμέστην παρ' αἰδῶ: vel, δι' αἰδωήσεται. Et pro ἀγαθάνειν, malim ἀγαθύνειν. nisi forte placeat, ἀγαθάνειν τὴν γένεσιν, transire generationem, & incolumis ad suam originem reuerti.

ὅφ' ὧν κινεῖται μὲν, ] Lego ἐφ' ὧν. sicut post, ἐπὶ δὲ τῷ πλείως πεπαρηδούμην.

τὸ πεποιητὸν ὁμοῦ ἐν ἡμῖν παροδικὸν κινήσκει πλείως καὶ ἀμφοιβητήτως υποκέκλιται τοῦ λόγου. Sic corrigatur hic locus.

μειρίζεται γὰρ τῷ π. ] Videtur deesse, γιναισεται γὰρ καὶ μειρίζεται, Occiditur enim & diuiditur. Sequitur enim, ζῶν δὲ μὲν καὶ ὁλόκληρον, viuum manet & integrum. Quid vero si μειρίζεται, vt apud Homerum, ἀλλὰ ἀγαθὸν μειρεῖν τομῶν, membratim dissectatur.

αὐτοῦ ἀμυντήριον. ] Lege αὐτῆς. & mox, ὅτι θλίψιν, addendum φέρει, vel simile verbum. Et post, αἰετοῦ δ' εἶ. Deinde, ἀφιλοῦ παντὸς ἐστὶ, ἀποφανῶς. Cætera errata, vt πρὸ πάθῃ ἡμέτερον καὶ γινω-

σις, & αὐτὸς οὐδὲν, & εἰς ἐνοῦντας, & κρατύντας, facile a quouis hoc modo corrigi potuissent.

## ANNOTATIONES.

Ad Cap. 16. Pag. 73.

Τὴν τὴν ὅπως. ] Lege, ἡν καὶ ὅπως.

ἐστὶ δὲ αὐτοῦ. ] Malim ἔσται. Et mox, ἀγαθάνειν, subiunctiuo: vt ἀγαθύνειν optatiuo modo.

ἐπ' ἰδῶν. ] Lego, ὡς ἐπ' ἰδῶν. & καὶ συζητῶν ἐπ' αὐτῇ. Et post, ἡγεῖται αὐτοῖς ὡς ἀλλοτρίοις.

διδοῦν. ] Malim, διδοῦν τῷ ἀφαιρῶν.

ἰδῶν. ] Lege ἰδῶν.

ὅπ' ἐμὸν ἢ ἐννοια τὴν ἰαντῆς ἀγαθῶν. ] Quod nō modo cogitatio suam affectionem, &c. Obscura videntur hæc minus attentis. Sed hæc sententia est: Vt oratio ab animi affectionibus profiscitur: sic animi affectiones oratione excitantur.

## ANNOTATIONES,

Ad Cap. 18. Pag. 74.

Αὐτοῦ. ] Malim ἀπ' αὐτοῦ. ἐστὶ δὲ ὁ λόγος αὐτοῦ τῷ ἐπὶ πεπαρηδούμην. ] Lege, ἐπὶ μὲν πεπαρηδούμην, ὅπως. καὶ τῷ. ] Fortassis ἐκείν. τὴν ἐν ἰαντῆς. ] Malim τὴν π. ἐν.

παροσύνωσι. ] Lege παρο-  
συνώσι, ut sit ἀόρ. C. passivus.  
Et mox εἰσδίδονται.

σφίζει. ] σφύζει per v. vnde  
σφυμῶς apud medicos, pul-  
sus.

ἀποείηται συζίνως. ] Adde  
ἐπ συζίνως.

ἐπιλαβόμεθα. ] Lege ἐπι-  
λαβόμεθα, scilicet τῷ λόγῳ.  
Nec enim ad ὁρίζεις referen-  
dum est.

τὸ πικρὸν δὲ μὴ δάκρυ-  
ρῆσαι. ] Lego, τὸ πικρὸν δὲ μὴ  
μὴ δάκρυρῆσαι.

ζώοντα. ] Lego, σῶζοντα,  
ἐν τῷ πικρῷ ἐπιμεληθῆναι: ἔδεν  
τῷ βίῳ καὶ κίβητι.

Ἐπὶ τῷ πικρῷ ἀνάγκη περιεργάζεσθαι. ]  
Et seruum necesse est negli-  
gi: Potest hoc utcumque fer-  
ri. Sed τὸ ἀνάγκη redundare  
videtur.

ἐν αὐτῇ τῇ κρίσει. ] In ipso  
iudicio. Non placet, ac ne  
συκρίσει quidem. Quid vero  
ἰχρήσει?

καὶ τὸ δουλεύειν. ] Annota-  
uit Varinus, τὸ καὶ sæpe re-  
dundare apud auctores. Re-  
cte ille quidem. Sed videtur  
sæpe etiam prius membrū  
orationis ante καὶ deesse: ut  
hic fortassis omissum est, τὸ  
πεφύσκειν τὸ παρὰ μέγιστον καὶ τὸ  
διωκόμενον.

τὸ ἐν τῇ ἐξελίξει. ] Fortassis  
ἐπὶ τῇ ἐξελίξει.

ἐπὶ δὲ οὐκ ἐκείνῳ ἐπὶ τῷ μεγάλῳ. ]

Fortassis, οὐτ' ἐπ' ἐκείνῳ,  
scilicet τῷ συμμέτρῳ. Post, ἵνα  
ἀπὸ τῷ μικρῷ ὁρξασθῶς lege.  
ἀπὸ τῶν μικρῶν. ] μικρῶν  
lege.

ἐχ' ὑπακύνει. ] Verbū hoc  
vsurpatur de iis qui alienas  
fores pulsantibus respon-  
dent. Hic, obaudire aut non  
parere significat.

Ἐμὶ τῷ μεγάλῳ. ] Malim  
ἐμὶ ἐμὶ.

ἀνελπίτως ἀποπίνετε. ]  
Addendum videtur, τῷ  
πεφύκει τῷ ψυχῷ.

ἐπὶ σύγκρισιν. ] Fortasse, τῷ  
σύγκρισιν: quanquam ne hoc  
quidem satis placet.

μὴ τὸ γινώσκω. ] scilicet τῷ  
μείων.

ἐπὶ καλῶς. ] Malim κα-  
λοῦνται.

ὅτι οὐκ ἐκείνῳ. ] Malim, ὅτι  
ἢ ἐκείνῳ ἐχ' ὑπακύνει. ἢ ὑπα-  
κύνει ἐπὶ ποιῶν τὸ ἀποπίνετε,  
καλῶς ἔχον ἐπ' ἀμφοῖν τὸ τῷ  
ἀποπίνετε μείων ὑπακύνει. Cū  
autem ipse Epictetus ponat,  
μηδὲν ὦν σὺ θέλεις: per inco-  
gitantiam puto Simplici-  
um τὸ ἀποπίνετε μείων incul-  
casse: ut est interdum curio-  
sior, & ut Asian⁹, verbosior,  
nimisq; lectorum ingeniis  
diffidens.

ἀποπίνετε δ' ἐπὶ παραλίπῳ. ]  
Malim ἀποπίνετε.

πὶς ὁ σὺν αὐτῷ. ] Fortassis  
ἰκὼν, vltro.



Ἐὰν [αὐτοῦ].] Malim αὐτὸν  
αὐτοῦ.

ANNOTATIONES,  
Ad Cap. 18. Pag. 78.

Οὕτως.] Lege, αὐτὸν ὄν-  
τως ἀπὸ λειψύτης, νε-  
amentem relinqui, vel per-  
manere.

τὴν καὶ αὐτὸν.] Lege, καὶ  
αὐτὸς.

ANNOTATIONES,  
Ad Cap. 19. Pag. 79.

Ἐχει τὴν ψυχὴν.] Lego  
ἔλκει. & mox, κινῶν δό-  
ξαν. & χαυνοῖ.

ἡμῶν γὰρ δόξης.] Lege, ἡ  
μῶν γὰρ δόξης.

τὸ γὰρ φησὶ.] τὸ γὰρ redun-  
dat.

ᾧ ἐπιτίθειν παρ' ἀνθρώποις  
ἡμῶν.] In ignem apud ho-  
mines honorē. Malim παρ'  
ἀνθρώπων, honoratiorem ef-  
se humana conditione, di-  
vinos honores meruisse.

μεῖν δὲ πρὸς.] Particula, A-  
liquis. Latini fere neutro  
genere, ut Satyricus:

Aude aliquid breuib. Gyaris  
ἐν carcere dignum.

Si vis esse aliquid. Probitas  
laudatur, & alget.

ᾧ ἐπιτίθειν μὲν.] Fortasse,  
αὐτοῦ μὲν καὶ τὴν ἐφ' ἡμῶν.  
καταφρόνησις γὰρ τὸν ἐφ' ἡμῶν  
ἵσται.

ἡ γὰρ αὐτὸν τὴν πικρὰν ἀμύραν.]

Lege, τὴν πικρὰν ἀμύραν. & mox  
ὅσον εἶπεν.

ANNOTATIONES,  
Ad Cap. 20. Pag. 80.

Περὶ τὴν ἀόνητα.] Lego  
ἀδυνάτα, vel ἀδύνατα.  
ἀόνητα hic locum habere  
non videtur.

τὴν ἀλλοτρίαν πολυπραγ-  
μίαν lege.

αὐτοῦ ἀξίον τὸ λόγον ἡνὸς  
ἄξια εἶναι.] Lego, αὐτοῦ ἀξίον  
τὸ λόγον ἡνὸς ἀξία εἶναι.

Ἐσαφρά.] Ἐσαφρά lego.

ἡ ὅταν οἰκίτην.] Lege, ἡ ὅ-  
ταν οἰκίτην.

ὅπως ἐστὶ.] Malim εἰ, ὅπως ἐστὶ.

καὶ αὐτὴν ψυχὴν πλεμμελῶς  
ἐνεργεῖν.] μὴ καὶ ἔτι.

καὶ ἀπὸ τῆς χαλῆς.] Lege ἀπὸ  
τῆς χαλῆς.

ANNOTATIONES,  
Ad Cap. 21. Pag. 81.

Καὶ ὡς ὁρίεσθαι.] ὁρίεσθαι  
καὶ ἐφ' ἡμῶν ἐστὶν ἐπ' ἐκ-  
εἶναι.] τὸ ἐπ' redundat.

ὅτις ἀκροάσων.] ἀκροάσων  
lege.

ἀπὸ τῆς χαλῆς.] ἀπὸ τῆς χαλῆς.

ANNOTATIONES,  
Ad Cap. 22. Pag. 83.

ὅπως γίνου.] Malim ὅλος.  
πικρὰ μὲν ἀκροάσων.] πικ-  
ρὰ μὲν.

τὴν αὐτὴν.] τὴν αὐτὴν τὴν αὐτὴν.

ἐπ' αὐτὸν θερμανόμενος.]

Fortassis καὶ αὐτὸν.



κτ' τὸν διοχλύω γινώσκαι.] Alii referūt: Nisi Alexander essem, Diogenes esse vellē. οἱ ὑπερβόητες τῶτον.] Fortasse ὑύτων, vel ὑύπα.

ANNOTATIONES.

Ad Cap. 23. Pag. 84.

Επιδικάζειν.] Lege ἐπιδικάζειν, ab ἐπιδέχμα, non ab ἐπιδείκνυμι.

οἷα πρᾶξις τεταγμένη αἰτία νομίζειν.] Lego νομίζειν, aut τεταγμένη, καὶ τὰς αὐτὰς πρᾶξις τεταγμένη αἰτία νομίζειν.

ὅτις ἐκείνους.] Malim ἐπὶ τοῖς ἐκείνους.

ANNOTATIONES,

Ad Cap. 24. Pag. 86.

Καὶ συμποσιάζειν lege. Et πῶς τι τὰ παρὲν.]

καὶ τὴν ἐν τῷ.] Lege, ἑαυτῷ αἰρεῖσιν ἐκείνους. ἑ ἀπὸ τῆς καὶ μεταλαμβάνειν. Alia sunt Lapidarum nostrorum καὶ κυπρινομάχων conulua, in quibus id præclarum habetur, si neque pes neq; caput officium faciat. Edere quidem nemo cogit: sed nisi biberis ex aliena libidine, non raro periculū, odium certe quidem paratum est semper.

Nec alia ratio melior, ea quæ velis vel resciscendi vel conficiendi (ut audio) in conuentibus Imperii, quam strenue certandi poculis. A

quibus statim in senatum itur, & de republica, de religione, de incolumitate patriæ præclaras sententias dicunt ii, qui neque mentem neque linguam incolumem habent. Et miramur res nostras indies ruere in deterius, ac periculū esse ne vel externa vi, vel intestinis dissidiis oppressi concidamus?

ἐφ' ἡμῖν ἐστὶν ἐκκελίται.] Lego πινίαν ἐκκελίται. quæ vox, ut & supra καὶ ἀπὸ τῆς, librarii oscitantia videtur omissa.

τὸ ἀγασθὲν ἡμῶν, ἢ τὸ κακὸν ἐν τῷ τοῖς οὐκ ἐν τῷ δεξιῇ καὶ ἡμῖν. Deprauatus haud dubie locus, sic fortasse restituendus: καὶ τὸ ἀγασθὲν, καὶ τὸ κακὸν ἐν τοῖς ἡμῖν, οὐκ ἐν τῷ λαβεῖν, ἢ μὴ λαβεῖν. ὡς πρὸς τὸν ἐλέγχατο, ἀλλ' ἐν τῷ δεξιῇ καὶ τῇ χερίσθ' &c. Videtur enim verba transposita esse. Sententia certe quidem tale aliquid postulat.

διατεθλῶται.] Videtur omisum ἐπὶ τῷ τοῖς.

ANNOTATIONES.

Ad Cap. 25. Pag. 89.

Εγκλίνονται.] Inclinantē. Lege ἐκκλίνοντα, etiam in us quæ sequuntur.

ἢ ζηλώσει ποτὶ.] Fortasse ζηλοῦν πεί.

ἑ ἐπὶ τῷ τοῖς φθόισι.] Legen-

dum aut ἐπὶ τοῦ, aut ἐπὶ  
 ἴστω φθόνῳ, vt subintelligas  
 γίνεσθαι, hæc est inuidia, vel in-  
 uidia inde existit.

# ANNOTATIONES,

Ad Cap. 26. Pag. 91.

**Α** Τελεῖς. ] Legετέλιεις.  
 Et mox ὑπερχίντων,  
 pro ὑπαρχίντων. & paulo  
 post ἀφαιρουῦται.

νομίζοντες. ] νομίζοντες.

ἀλλὰ μὲν ἄμφω ᾗ. ] Lacuna  
 hæc fortassis explebitur: ἄλλ'  
 ἄμφω μὲν ἡσυχαῖας ἐν τῷ μετὰ-  
 ξῷ, ἄμφω ᾗ, &c.

ἐξῆς συμπαίλει. ] Lego  
 δεῖ συμπαίλει. Et mox παρ-  
 σινοεῖν, λίγνεται, γάτατ' ᾗ  
 καὶ φυγῇ.

# ANNOTATIONES,

Ad Cap. 27. Pag. 93.

**Α** ὑπὲρ χείρας. ] Malim  
 αὐτοῖς

ἀφ' συμπαθείας. ] Lego,  
 ἀφ' συμπύθειαν.

καὶ τὴν ἐντὸς. ] Locū hunc  
 sic restituendum & distin-  
 guendum censeo: καὶ τῶν  
 ἐντὸς ἀπασσάμενοι, ᾗ ὑμῶν  
 μεγάλους ( scilicet τῆς ψυ-  
 χῆς ) ἄσπερ ἐπὶ τοῦ σώματος,  
 τῇ κατὰ φύσιν ἀφ' ἑσέως τῶν  
 ἐντὸς ἐπιμήνου, καὶ δι' ὅλου  
 γυμνίου ὁμαλῶς, καὶ σιωπῇ  
 τῷ κρεῖσιν παρὰ τὴν ἐντὸς τῶν  
 ἐκτὸς ἀφ' αὐτῶν, παρεγ-  
 γίλει.

ᾗ ἐπιβελούσῳ. ] Suspectum  
 mihi hoc verbum est, nec  
 tamen occurrit melius.

αἰρέσις. ] αἰρέσις ] lege.

ἐννοίαν φιλοσοφίας. ] For-  
 tasse παρὰ φιλοσοφίας.

ἡμεῖς σιωπῇ καὶ αὐτὸ τὸ φιλο-  
 σοφίας καὶ καὶ, καὶ μέγατ' ἐν  
 τῷ παρὰ πρὸν κρετα γλωσσῶν  
 ὁρῶντες. ] Incertum est, an  
 τὸ καὶ καὶ καὶ μέγατ' ad ver-  
 bum ἡμεῖς σιωπῇ, an ad parti-  
 cipium ὁρῶντες referatur.  
 Mihi placet ἡμεῖς σιωπῇ abso-  
 lute poni, & pro καὶ, legi αὐ-  
 τὸ καὶ τὸ φιλοσοφίας, &c. Mira-  
 buntur, quippe qui in eo  
 ipso, &c.

ἐπὶ κρητὸν ῥόπαλον ἐπιχρη-  
 σαι. ] Alludit opinor ad Ba-  
 chum Aristophanis in Ra-  
 nis, qui Herculis habitu de-  
 scendit ad inferos.

καὶ ἐπιστομῆς. ] Si ipsi-  
 us auctoris interpretatio-  
 nem sequimur, sordida vitæ  
 ratio intelligenda erit, quæ  
 omnem elegantiam asper-  
 natur.

καὶ αὐούτων ἡττηθείς. ] Sen-  
 tentia postulare videtur, τῷ  
 γίλωι τῷ αὐούτων ἡττηθείς.

διόσφι τῷ. ] Legε διόσφι  
 ἡ τῷ.

# ANNOTATIONES,

Ad Cap. 28. Pag. 95.

**Δ** Ιόσφι τῷ τῷ τῷ. ]  
 Addenda negatio.

οἶται

είναι κὺ ἀφ' αὐτοῦ.] Lege  
είναι, εἰ. Et post, pio ἀφ' οὗ-  
ρου, lege ἀφ' οὐρου.

σταυρὸν φαίνει.] Lego, σταυ-  
ρὸν φαίνει, φησὶ κὺ ἱκανὸν εἶναι μὴ  
καταλείπει.

ὅταν εἴπῃ τὸ παρακινῶσα.]  
Malum, ὅταν εἴπῃ τὸ παρα-  
κινῶσα.

ANNOTATIONES.

Ad Cap. 29. Pag. 98.

ὅπως ἄρξῃται.] Legen-  
dum, ὅπως ἄρξῃται πρὸς  
τὸ πᾶν εἶναι ἔργον, ὡς οὐχ ὑπὸ  
λίμῳ.

ἀπὸ τῶν φέρονται.] Videtur  
addenda coniunctio, ἀπὸ τῶ-  
ν οὖν, vel θείων φέρονται τοῖς  
ἐνταῖσδε, ὡς ἀφ' αὐτοῦ.

κὺ λυγρὸν δυνάμει συκοφαντοῦ-  
μενος.] τὸ δυνάμει, pro δυνάμει,  
durum est. Quid pro eo le-  
gendum sit, non occurrit.

ὅταν παρῇ.] Fortassis, ὅταν  
παρῇ.

εἰ γὰρ τὸ ἐναντίον τὸ ἐναντίον  
ὑπάρχει.] Fortassis συνυπάρ-  
χει, ἢ τὸ ἐναντίον τὸ ἐναντίον  
συνυπαρκεῖν σημαίνει.

τὸ μὲν τυχεῖν.] Lege τὸ μὴ  
τυχεῖν.

ἵσκει ὅτ' ὁ μὴ δυνάμει.] Loc'  
suspectus obscurior certe,  
quam ut a me satis intelli-  
gatur, obnescio quam σύγ-  
χουσι καὶ ἀναχλουσίαν, καὶ  
ἀπειρολογίαν.

εἰσὶν.] Lege εἰσὶν.

κὺ μὴ ἐμαυτὸν.] τὸ μὴ re-  
dundat.

κακῶς, πᾶς.] κακῶ, vel κακῶν.

τὸ ἰσχυρὸν.] ἰσχυρὸς μὲν.

αὐτὸν ὅτι.] Lego αὐτὸν ὅτι.  
ἰσχυρὸς μὲν.] ἰσχυρὸς μὲν.

ἀδυνάμει μὲν καὶ.] Sen-  
tentia postulat, δυνατὸν μὲν  
οὖν ἀδύναμει.

μὴ περὶ τῆς ἐνέργειας.] For-  
tassis ἐνέργειας.

χρησιμὸν πρὸς τὴν παρῇ.]  
Legendum, χρησιμὸν πρὸς τὴν  
παρῇ.

εἰ γὰρ πολέμῳ.] Lege εἰ γὰρ.  
ἐπὶ δ' ἡλῶ.] ἐπὶ δηλοῦμαι.

Delium autem oppidulum  
Bæotiae.

Ἐπὶ ὀλυμπίων ἐξεκνήχθη.]

Cuius iniquitatis esset, de-  
cies mille ciuium conserua-  
torem proscribere, & arcere  
celebritate Olympiorum?  
Puto igitur legendum, καὶ  
ἐν ὀλυμπίοις ἐκνήχθη, vel  
ἀνεκνήχθη. In Olympiis  
proclamatus est, præconio  
Olympico ornatus.

ANNOTATIONES.

Ad Cap. 30. Pag. 104.

Τὰς λοιπὰς ἐνταῖσδε lege.  
Et περὶ τῆς ἐνέργειας.

ἄλλῳ ὅτ' ἰδίῳ μῶλλον lege. Et  
paulo post ὅτ' ἡ καλλιότητα  
αἰσθύνεται.

χαίρειν σὺ δὲ φησὶν.] Lege  
οἱ εἰ φησὶν.

ταυτίτη ἐν σὴ δυνάμει.] Nō assequor quid hæc verba sibi velint, nec occurrit ut emendanda sint. Mox βουλομένη ἐσυχαιρέσῃ, & ἐξέφηεν, & δυνάμει ἔχει, & κ' πάσης δυνάμει, & λειπομένη, & δυνήται.

πάντα ἀγαθῶς, ὅσα βούλονται.] Aut refundat hoc incisum, aut legendum καὶ ἔχ' ὅσα βούλονται.

ἐπὶ τῷ αὐτῷ μὴ τυχεῖν lege. Εἰ δὲ μὴ τυχεῖν, & τὸ φοιτᾷ, & τὰ ὑπ' αὐτοῦ λίσσεται, & αὐτὸς ὡς πάλαι.

ἐνίργως.] Quid si ἐνάρως:

# ANNOTATIONES,

Ad Cap. 31. Pag. 102.

**H**N εἰδὲ βούληκε.] Lege ἢ εἴπῃ. Et ὡς καμινέου ἔνδς.

μὴ τὸ πρᾶγμα θεωρεῖται ἐκείνον, φυσικῶς ὄν.

αἰκ' οὐ τὸ ζῆλον.] Fortassis ἐστὶν ζῆλος αἰσιν συνιστομένης, scilicet τοῦ σώματος τῇ λογικῇ ψυχῇ, ut cohæreant hæc συμπάθεια π' ἀλογ' & τὸ ἔτι ζῆλον.

ἀγαθὴν ἐκ. ἀγαθὴν ἐκ.

ὥτως αὐτὸν ἀειχαιρῶς.] Sententia postulat θεωρηθῶς, aut λυπηρῶς.

καὶ τ' σιωπείας καὶ τῷτο χρῆσθαι τὸ πολὺ παρ' αὐτῶν.] Fortassis καὶ τῷ τ' σιωπείας καὶ τῷτο χρῆσθαι, τὸ πολὺ παρ-

αὐτῶν. ut alludatur ad illud, πολλοὶ μὲν ἀπαύτων.

# ANNOTATIONES,

Ad Cap. 32. Pag. 109.

**Π**ερὶ τ'.] Lege ὁ αὐτὸς τῆς ὑποστάσεως.

διορθωθῆς.] Malim ἀφ' ἑρ-  
ραθῆς.

ἀσπείας.] Lege ἀσπείας, ut & mox ἀσπείας.

εἴτε δὲ χλὺς π' λίσσῃ.] Apparet alterum membrum a libratio prætermisum, cuiusmodi fuerit, εἴτε ὑπὸ τοῦ παρεχθῆναι.

εἴτε ὑπὸ μιᾶς αἰτίας πρὸς ἀμφοῖν οὐσης.] Videtur addendum verbum ἀειχαιρῶς aut simile,

τὸ μέλαν καὶ τὸν ἔχοντα.] Lego ἔχοντα.

κατὰ τῶν.] Malim κατὰ τῶν.

πρὸ πάσης ιδιότητος.] Spectum mihi hoc nomen est. Nec tamen aliud diuinare audeo.

οἷα δ' ὅσα.] Lege καὶ ὅσα, cū interrogatione post ἀκρολουθῇ: Et post, ἐξαχίστων.

καὶ σῶα.] Lege ζῶα.  
μὲν δὲ δαλῶ.] Lege δαλῶ.

αἱ γὰρ αὐτῇ.] Lege οἱ. Et mox ἀξίως, & ὁπίως, & ἐξίφηνι ἐκρεται ἔλθου.

ἀνὸς λείψον.] Superne sculpto vel coelato. Fortassis ἀγλύφον, rudi & imposito.

ὅπως δ' αὖ ἔχει τὸ τοῦτο.] Videtur locus esse mutilus: mihi certe obscurus est & dubius, vtrum ἔστιν ad κακὸν referatur, an vero ad τὸ ὑπὲρ ἀμφοῖν.

ἢ οὐκ ἔστιν ὡς ἐν γῇ.] Fortasse addendum, καὶ ὅτι ὡς ἐν γῇ.

πῶς δὲ δυνάμεται ἢ τὸ ἐναντίον.] Si subintelligitur εἰσελεῖν, malum bono contrarium intelligo: aut quid τὸ ἐναντίον vocet, non intelligo, nisi forte aliquid desit.

τὴν μείλειον δὲ πᾶσι.] scilicet τῇ ψυχῇ praeferre minus a bono iri ad se animas irruptionis metu.

πῶς δὲ ἢ κακίον.] Scilicet τῷ ἀγαθῷ. Quanto praestitisset ut bonum pateretur contrariū malum? Pro ἰαυτῷ lege αὐτῷ, cum bonum non possit vincere malum.

ἐν δὲ ἐκινῶται.] Lege plurali numero. Et mox συγκινήσει παραπλήσιμα πῖνα. Et ἡ ἐν τῷ ἑαυτοῦ παραπλήσιμα.

ὡς ἔστιν ἐπὶ πῖνα.] Fortassis ἐπὶ τὸν αὐτὸν. Et mox ἀσέβεια, & ἀνέπλησται, & ἰσοδύναμις αὐτῷ.

ἐν πᾶσι τοῖς ἰαυτοῦ ἐπὶ κακίᾳ.] Fortassis ἐν κακίᾳ. Et paulo post, ἐκείνης ἰαυτοῦ.

φάσκει τὸ πῦρ.] Verba transposita sunt. Lege φά-

σκει τὸ πῦρ ἐν τῷ πῦρ ἰαυτοῦ.

στὰς πῖνα τῶν λεγόμενων.] Lego τὰ τῶν λεγ.

ἐκ ἐκείνης ἀναμείνεται.] Aut addenda negatio οὐκ ἀναμείνεται, aut ἐκ ἐκείνης ἀναμείνεται vel ἀναμείνεται.

καὶ οὐκ ἐστὶν ἐν τῷ πῖν.] Fortassis ἐστὶν ἐπ. Sic & inferius, βία ἐκείνης.] βία ἐκείνης.

κακίᾳ οὐδὲν δέχεται.] Lege κακίᾳ, οὐδὲν δέχεται ὁ παρὰ τῷ πῖν ἰαυτῷ.] ἀφ' ἰαυτοῦ.

ἐννοῶσι ἢ πῖνα.] Malim ἐννοῶσι ἢ πῖνα πῖνα λεγόμενων ἔχει ὑποτίθεται.

οὐσίαν ἀμείνεται τῇ ἰαυτοῦ.] Videtur omissum participium, ἐστὶν ἀμείνεται ἔχει τῇ ἰαυτοῦ φύσιν.

ἐν τῷ πῖν πῖνα.] Lego ἐν τῷ πῖν.

καὶ κακίᾳ ἰαυτοῦ ἐκ ὑφίσταται.] πῖν legendum. Et mox ἔστιν ἀγαθόν.

ἀλλὰ παρὰ φύσιν τῷ ἀγαθῷ.] τὸ ὑφίσταται de rebus bonis, & certo fine a Deo conditis. τὸ παρὰ φύσιν, quae praeter finem auctoris ultro exstiterunt, nec vtilia & necessaria, sed supravacanea & noxia sunt. Difficile est verbo vno hunc sensum exprimere: sed quia melius non occurrit, accessionem verti τὸ παρὰ φύσιν.

ὁ δὲ σκιάσται. ] Lego σκιά-  
σται, α σκιάζω.

ὡς ὁ ἀποκείμενος αὐτὸ. ]  
αὐτῷ lege.

Δ[ὲ γδ πλὴν σωτηρίαν καὶ ὑ-  
ρίαν. ] Fortassis Δ[ὲ γδ πλὴν  
σωτηρίαν ἢ ὑρίαν ἔξω.

καὶ ὅλως ὁ δὲ ὁ γίνεται ἢ  
ἐνέργεια. ] Nisi repetatur τι-  
λ[ο]ν ἐπὶ, non intelligo quid  
sibi velit.

ἐπιλαμβάνει δὲ. ] Lego  
ἐπισυμβάλλει δὲ.

ὡς συνίει τὸ ἀζαθόν. Fortasse  
τὶ ἀζαθόν.

ἔδοντες γὰρ ἡς ἐφ' ἐμέμμεν καὶ  
ἐπιθυμῶν. ] Legendum puto,  
ἐφ' ἐμέμμεν καὶ ἐπιθυμῶν. Et mox  
ἔφ' ἐφ' ἐμέμμεν αὐτῶν.

Δ[ὲ τὸ κακόν. ] Lege τῷ. Et  
τὸ σωτὸν αὐτῷ κακόν.

ἢ αὐ εἴη τὸ αἶπον. ] Puto le-  
gendum, ἢ αὐ εἴη τὸ αἶπον, τὸ  
αἶπον γδ ζητεῖ ὁ λόγ[ος]. Mox  
ἔφ' ἐφ' ἐμέμμεν, &c.

ἀζαθὸν ὄντως ἐδὲ πὲρ μίση μόν-  
τα κατὰ τέτων. ] Fortasse, μόν-  
τα κατὰ τέτων. Et si hec verba prorsus  
omitti possent absque de-  
trimento sententiae.

καὶ ἀδρανῆ καὶ μηκέτι. ] For-  
tasse legendum, καὶ ἀδρανῆ  
καὶ ἐχέτων μηκέτι. Et si ne sic  
quidē satis intelligo. Id qui-  
dem dicere videtur: nisi ali-  
qua extrema essent eorum  
quæ nunc prima & media  
sint, eamfore conditionem,  
quæ sit extremorum.

πιφυκῆα δ' ἐκ τέτων. ] Le-  
go ἐκ τέτων τῷ ὅπῃ καὶ χρίσι,  
habitudine quadam seu af-  
fectione: ut convenientia  
quædam sit inter animam  
& hunc terrenum locum,  
cuiusmodi est inter marem  
& foeminam.

ἀπαράτῃ. ] ἀπαράτῃ.

μύχης. ] μύχης.

οὐδὲ ἐχέ. ] οὐδὲ ἐχέ.

καὶ γδ πὲρ μὲν ἀλλὰ πῶν ὑπὸ  
σελῶν σωμῶν οὐδὲν ἐχέ  
κακόν. ] Puto legendum, καὶ  
μὲν ἀλλὰ πῶν ὑπὸ σελῶν.  
Simplicia corpora, id est ele-  
menta.

ὡς δὲ τὸ ἄλλων ἀζαθόν. ]  
Fortassis ὡς δὲ τὸ ἄλλων  
ἀζαθόν.

ἢ ἐχέμεν. ] Lego ἢ ἐχέμεν ἀ-  
διάρρητον ὡς ὅδ' κακόν. Et  
mox, μὴ ὅν αἵρετον.

καὶ δ' αὐτέρας. ] δ' αὐτέρας.

καὶ εἰκότως συνῆ. ] Fortasse  
εἰκότως, ὡς καὶ αὐτῶν.

ὅταν ἐχέη ταύτην δέχων  
ἐχέ. ] Legendum, ὅταν ἐχέη  
ταύτην δέχων ἐχέ.

φύσιν μὲν ἐχέ. ] ἐχέ lege.

συμπερημένῃ. ] συμπερη-  
μένῃ lege.

ἔκτατον. ] πῶν.

καὶ ἀπαράτῃ. ] Lege ἀ-  
ποπατεῖν per τ. ὡς ἀπαράτῃ ἢ  
ζῶν.

κίνημα τηλικῶτον. ] Motū  
tantum. Sic πὲρ ἀφ' ἐξέτα νο-  
cat. Nam si κίνημα legas, ad  
mulieres

mulieres tantum pertinebit. Μοx παρέρχεται.

πληκὴν ἡδονῆς.] Lego διὰ τὸ πλεονεκτῆν τὴν ἡδονήν.

οὐτὶ τῷ κρείττονι.] I. ego ὅτι ἐν τῷ κρείττονι καὶ αὐτὸ ὄντι, χωρὶς ἔχον. οὐτ' ἐν τῷ χείρῳ ἐφ' ἑαυτῷ μόνον.] Sententia est, malum esse coniunctum quiddam, non simplex, Nam τὸ κατ' αὐτὸ εἶναι, & ἐφ' ἑαυτοῦ μόνον idem valent, ut opinor, quod τὸ μέγιστον ἢ ἀπὸ αὐτοῦ εἶναι; idque arguit verbum συμπλεκτικῶς, quod sequitur.

ἀλλ' ὅταν τὸ κρείττον, &c. ἀναδείχεται. ὅσο τοῦ παύσαι.] Diu me torset hic locus, donec animaduerti, τὸ ἀναδείχεται finire πρὸς αὐτὸν, & ὅσο τοῦ δὴ legendum in apotheli. Verti autem totam periodū propter obscuritatem περιφρακτικῶς, quo ab omnibus intelligeretur.

ἀρουμένη τὸ ἀντιθέουσι αὐτῆς.] Lege ἀφ' αὐτῆς.

καὶ ἐπ' οὐδὲν ἐνδοθεν.] Sententia postulat ἐξωθεν, sicut supra sæpe scriptum est. Et mox ἡ ψυχὴ ποτε μὲν τὸ κρείττον ἐκλείπεται, ποτε δὲ τὸ χείρῳ αὐτὸν ὅτι κρείττονος. Post, καὶ περιφρασεῖται ἐοικώς.

ἀλλ' ὡς φανερὸν μὲν.] Constructio postulat ἀλλ' ὡς φανερὸν μὲν ἀναφανῆν, καὶ ὅτι δὲ.

Quia præcedit, non ὁρίζεται. sed αἰρεῖται.

ὁ θεὸς αἰτίας ἀνάπτος.] Sententia postulat κακίας, aut ἀμφοτέρων.

αὐτῇ.] αὐτῇ αὐτῇ αἰτίᾳ.

αἰρεῖται ἐφ' ἡμῖν πεφυκῆα.] Lego ἐργῶν ἡμῖν πεφυκῆα, vel certe ἐφ' ἡμῖν πεφυκῆα.

ἀπὸ τοῦ χάσματος, ἢ ὡς μέτρα.] Apparet prius membrum incuria librarii omissum. Lego igitur ἀπὸ τοῦ χάσματος ἢ ὡς μὴ ἀναφανῆν, ἢ ὡς μέτρα τὸ κακὸν οὐσαν.

καὶ ὅτι αὐτὸ ἐλοῖτο φυτόν.] Nemo stirps esse malit. Pendet hæc sententia ab illo dicto, Præstare male esse quā non esse. Ego vero haud scio an aliqui non malint non modo sensus omnis expertes, sed & prorsus nihil esse, quā aut hic perpetuis morborum doloribus excarnificari, aut post obitum æternas improbitatis dare poenas, cum utrisque malis infiniti sint obnoxii.

περὶ ἡμετέρας.] περὶ ἡμετέρας. Reliqua quiuis facile corriget, ut ἐκδείξαιτο, περιφρασεῖται.

ὅτι λυφθὲν ὁριζῶνται.] Fortassis τὸ λυφθὲν ὁριζῶνται, vel ὁριζῶνται ὅτι.



**Π**ολλὸν δόξαν.] Corruptus hic locus est, sic utcunque restituendus, πολλὸν ἐν ἀρχῇ ἢ ἐν τέλει αἰὶν ἐπιτερίποντες, ὥς ἐμὶ ἐπιτερίπονται καὶ τὸ σάμωτ', &c.

ἐπερχόμενοι συγκρίσεις.] effacis. Malim ἐναρξῶς, illustris: Et in fine, τὸ πὰ κατ' αἰῶνα.

### ANNOTATIO, AD

Cap. 34. Pag. 118.

**N**ihil in hæc Capita existat Simplicii, siue ipse perspicua esse putarit, siue oscitans librarius prætermiserit, siue codex iniuria temporis mutilatus sit: quod quidem est verissimilimum.

### ANNOTATIONES,

Ad Cap. 35. Pag. 129.

**Κ**αὶ αὐτῇ τῇ τῆς.] καὶ αὐτῇ τῶν τῶν πόλεως μερῶν ἐκείνῃ τὸ κατ' αἰῶνα διποδιδέστω.

ἄλλοι τῇ ἐν τοῖς καλῶν.] Fortassis ἄλλοι τῶν ἐν τοῖς καλῶν, de interiore pulcritudine, de animi formositate: aut certe aliquid deest.

ὡς κατὰ τοῦ μέρη.] Malim εἰς μέρη διελείν.

καὶ οὐ καὶ αὐτὰ.] Lego καὶ ὅτι οὐ καὶ αὐτὰ.

μὲν γὰρ καὶ ὁλότῃς.] Fortasse μὲν γὰρ καὶ ὁλότῃς ἡμῶν.

Συναγωγῆς.] συναγωγῆς.

ἑταίρων ὁμοῖοι ὄντες.]

Fortassis ἀνὸμοιοι. Nisi in eo dicat illos esse similes, quod uterque alterum perditum cupit.

ἀγωνίζονται.] Lego ἀγωνίζονται.

συντελεσμένως μὲν καὶ παρατελεσμένως.] τὸ συντελεσμένως intelligi potest, quia neuter sine altero esse potest. Illa vero coniunctio habet dissimilitudinem & discrimen, quod fugiens antecedit, fugans sequitur: hic corripere, ille eifugere conatur, ut apud Homerum Hector & Achilles, de quibus ait: ἄλλοι μὲν ἐὼ λὸς ἐφ' ὅλῳ, ἰδὼν δ' ἐπολλὸν ἀμείνων.

ἡσὶν ἀνὸμοῖος ἀνὸμοῖον, lego: ut & supra, pro ἀφ' ἑταίρων ὡς τὸ πύρρῳ, legendum ἀφ' ἑταίρων ὡς τὸ πύρρῳ.

ἡτὸ δὲ χέμῳ.] Lego καὶ τὸ.

ὅσῳ πὶ φίλον.] Malim ὅσῳ ἐπὶ φίλῳ εἶναι βουλομένῳ.

καὶ γὰρ τὸ εἶναι.] Potest intelligi, voluntate Dei. Sed malim καὶ γὰρ, post Deum primam causam. Mox lege ἡτὸ ἀφ' ἑταίρων, & δανειστέμῳ.

ὑπερῆχον.] Legendum viderur, ἀπαρτίστον.

ὁ λαὸς γένετ' ἐπὶ τῷ θεῷ.] γένετ' pater, γένετ' patruus. Voce τοῦ θεοῦ, nisi fallor, ostendere vult, patres olim genitos fuisse dictos: ac θεοῦ nomen abolitum ob religionem,



gionem, θείου tamen remanuisse.

Φανούειν.] Φανούειν.

ὅπ τοιούτους εἶναι.] Lego ὅτι τοιούτους εἶναι.

καὶ συζητεῖς ἰλθεῖν πρὸς αἶρη σόμην. ] Fortasse θεωρεῖσθαι. Et mox τὸ μὲν ἐκείναι.

οὐ γὰρ κύριον. ] Lego οὐ γὰρ ἐκείνου κύριον εἶ, τοῦτο δὲ πρὸς αὐτὸν καλῶς, vel καὶ λόγῳ τὸ σοί.

ὡς θεοῦ θεωρεῖσθαι. ] lego. Et post, ὅτι καὶ ἐχρησάμεθα.

τὰ γὰρ ἀφ' ἐκείνων πρὸς καὶ ταπεινότητα. ] Fortasse legendum, τὰ γὰρ δὴ ἀφ' ἐκείνων καὶ ταπεινότητα τῶν ἡτῶν, πρὸς τὰ ἀκρίβεια καὶ παρατήρησις. nisi forte pro διὰ ταπεινότητα. placeat. ἀφ' ὑμῶν aut ἀπὸ καὶ πρὸς, et si id τὴν παρατήρησιν ὁππότε.

καὶ ἰλασθῶν. ] Sententia postulat, καὶ ἰλασθῶν πόπρον ὑπὸ τῶν ἀλόγων ἀρχαῖς πατρῶν ἢ ὁπωσδήποτε. Et paulo post, πόπρον πρὸς τὰ καλὰ.

ἐπιτήσσει. ] ἐπιτήσσει, ἀλλὰ καὶ αἱ τὸ ἀγαθόν. Paulo post, ἀμείνεται.

Συμμετρεῖ. ] Fortasse συμμετρεῖται. Et mox, καὶ μετὰ διδόμενα πολλὰ ἀποστέλλεται, καὶ ὡς ἀπὸ πυρρίων.

ὅτι δὲ ὁφείλημα. ] Lege τὰ π. Et mox, ἐνοῦσθαι.

τὸ ὁρθόν ἡξεῖ. ] Lego ἡξεῖ.

ἔτι καὶ ἡξεῖ. ] Fortassis ἔτι καὶ ἡξεῖ.

δὲ καὶ ἡξεῖ.

ἰφ' ἡμῶν. ] Lego καὶ vel ὑφ' ἡμῶν. Post lege πρὸς αὐτὸν τὴν παραχωρεῖν ἡδύως, ὡς αὐτῶν παραχωρεῖται.

ἔχον πρὸς αὐτὸν τομίζειν ἢ πρὸς τὸ αὐτῶν, ἀπέναντος δὲ lege. & mox, ἰνα δὲ σωτήριον. Post, ὅτι σάμασι καὶ τοῖς ἐκείνους ἔντι οὐδὲ τῇ τ' ὄντων ζητήσθαι.

Et mox, ἀπὸ τ' καὶ ἔκαστον παλαιότητα.

Et mox, μεία τις ὁλοπλήρης. Post, πείρειν αὐτοῖς. Et, καὶ ὑπὸ αὐτῶν πρὸς αὐτῶν.

ὅτι καὶ οὐκ ἐκείνους δὲ lege, καὶ καὶ λοιπὰς φροντισίας. ] Fortasse καὶ δὲ λύπας καὶ φροντισίας.

καὶ τὸ αὐτὸ θεωρεῖσθαι. ] Eadem officii ratione lectuata: Fortassis αὐτῶν, vt cum decet: vel, quatenus id ei conuenit.

ἀλλ' ἐκ ἐκείνων πρὸς. ] ἐκείνων est exacuo, incito, τὸ παραρρεῖν. ἐκείνων, tango. Fortallis est heterosis generis, pro ἐκείνων μὲν.

τὸ ψυχρὸς οὐσίας. ] Malim, τὸ ψυχρὸς.

ἀδύνατον τ' πρὸς. Fortallis, ἀδύνατον πρὸς τ' πρὸς.

ὅς ἢ ] Lege ὅς ἢ δυνάμεις.

τὸ ἡμῶν ἐν αἰτίον. ] τὸ ἡμῶν τοῦ αὐτοῦ lego. Nota est Aristophanis fabula de binorum corporum sectione, vt mutuo amore frui possent, c Platonis conuiuio.

τῇ καὶ ἐν ὀλίγοις. ] Vel in paucis. Quid si καὶ ἐν λό-  
γοις: vel in verbis, & orati-  
one amicitiam cernere: quia  
sequitur, e vita sublatam  
esse.

ἢ καὶ τῇ καὶ ἡμαῖ. ] Malim  
ἄλλῃ.

τῆς τε τῶν ἀγαθῶν διαγω-  
γίας αὐτῶν. ] Verba τῶν ἀγα-  
θῶν videntur redundare:  
nisi forte legendum sit, τῆς  
τε τῶν παιδῶν διαγωγίας, αὐ-  
τὸν καὶ τὰ.

παροφαινέας. ] πατέρω φαί-  
νεας legendum.

ἢ δὲ ἀφ' ὁμιλικῆς. ] Ma-  
lim ὁ δὲ ἀφ'.

ὁ δὲ γείτων, ἰαὺ καὶ πολίτης  
ἦ. ] At vicinus si ciuis etiam  
fuerit. Ferri potest hæc le-  
ctio, quod & hospites &  
inquilini vicini esse possunt.  
Sed quid si (vt supra etiam  
factum esse ostendi) inuer-  
sus ordo verborum sit, & sic  
legendum: ὁ δὲ πολίτης ἰαὺ  
καὶ γείτων ἦ. At ciuis si etiam  
vicinus fuerit.

τοῦ γένους, οὕτω. ] Puto  
legendum, τοῦ γένους ἔχον-  
τες, οὕτω.

ἐπὶ ἡνός ἐπιτάσεως. ] Lego  
ἐπὶ ἡνός.

καὶ μετὰ λαμβάνοντα. ]  
Lege ὅφιν, καὶ μετὰ λαμβάνον-  
τα, nisi cætera etiam verba  
in participia mutaris, vt le-  
gas φυλάττοντα, μετὰ δίδοντα,

μετὰ λαμβάνοντα: quia sequi-  
tur, σπυρηδομένοι καὶ συσπυρά-  
ζοντα.

ἐν ταῖς πρὸς ἄλλους αὐτῶν ἐ-  
μιλίαις. ] τὸ αὐτῶν redundare  
videtur: & pro βοηθήσαντα,  
malim βοηθήσονται.

ἀπὸ τῆς παρὰ τὴν πρατηρίαν. ]  
Malim ἀπὸ.

ὅτι μόνον ὑποσχεῖται, ἀλλὰ καὶ  
ἐνέργειαν. ] ὑποσχεῖται obsequi,  
ἐνέργειαν nauare operam, &  
capere laborem, interpre-  
tor: quanquam ὑποσχεῖται  
pro πείθεισθαι poni vide-  
tur.

πρωτοῖον γδ. ] Lego πρωτοῖ-  
ον π. Post, παροδόντες: & δεῖται  
τῶν παρ' ἡμῶν.

## ANNOTATIONES,

Ad Cap. 36. Pag 141.

**L** Euicula quædam erra-  
ta sic corriges. ἡμαῖ  
ἐν αὐτοῖς, & εἰκιν αὐτοῖς,  
& καὶ ἀγαθῆς παροχίας γνο-  
μένης, & καὶ δικαίως κατε-  
θωῖεν.

Ἐτ' μὲν γνώσεως. ] Prolixa  
periodus: cuius alterum  
membrum est τῆς δὲ ζωῆς,  
quam de industria incidi.

ὑπείκεν καὶ πείσεται. ] Lege  
ὑπείκε: & mox, γνώσεως, &  
μήτε ἐγκαλῶσης.

τ' δὲ ζωῆς ἀρεστῶς παρὰ τῇ. ]  
Fortassis δὲ καὶ ὁσίως.

ζητοῦμεν. ] Malim ζητοῦ-  
μεν. Post, ὁρῶμεν, & δὲ τῇ  
τοῦ-

τη χαίοντες, καὶ ἀεπίπτον-  
τες.

καὶ οἱ ἐμπόροι. Et periti. Le-  
ge ἐμπόροι, mercatores.

καὶ τὸν μὴ ὅλα. ] Fortasse  
καὶ τὸν πᾶ ὅλα. Sin τὸ μὴ non  
redundat, membrum alte-  
rum deest: cuiusmodi fuit,  
ὅτι ἐνόησαν, ὅτι ἀδυνάτων  
ἰφίενται: Accusant illi qui-  
dem deos, sed nō cogitant,  
ea se desiderare, quæ fieri  
non possint.

τὴν ἐγκλισιν. ] ἐκκλινιν lege.  
ἐξέτρεν ἀναγκάως. ] For-  
tassis ἐξέτρεν ἰαυτὸν, ἀναγ-  
κάως. Mox, πολλοῖς δὲ ἐν-  
κλινων.

ὁ αὐτοῦ ἔστιν ἔπος. ] For-  
tassis ὡς ἔπος, vt supra. Et  
post, ἐξῆς ἀπορήσει. ] Malim  
ἀπορήσει.

ὡν τὰ νομίμους καὶ ἐνθέτους  
ὁ θεὸς πάντως θεῖς ἀνθρώποις  
ἐξέφηνεν. ] De ceremoniis &  
sacrificiis Iudæorum loqui-  
tur, vt opinor. Nam Numæ  
Pompilii & Lycurgi, alio-  
rumque legislatorum com-  
mentis hoc tribuere alie-  
num videtur a Simplicii  
prudentia.

ἔξωθεν δὲ ἀπὸ τῆς. ] Corrup-  
tus locus, sic fortasse resti-  
tuendus: ἔξωθεν, τὸς τε φανερ-  
οῦς & ἀφανέως κηλιδῶς ἀπα-  
ρῆτον.

τὴν τὴν ἐκτὸς. ] Lego, & τῶν  
ἐκτὸς.

ἐπιτηδείων γινόμενων. ] Le-  
go ἐπιτηδείοι γινόμενοι.

καὶ αὐτὸ τὸ θεῖας. ] καὶ αὐτὸ  
legendum.

ἀπὸ τῆς ἀρχῆς καὶ ἀπὸ τῆς. ] καὶ re-  
dundat.

ἔπαυσε τὸ θεῖων πολλὰς  
ὁρίων καὶ οἱ. ] Puto legendum  
ἔπαυσε διὰ τὸ θεῖων πολλὰς,  
καὶ οἱ ἀποσφύργοντες.

ἀφωρομύχοι τὸ ἀνθρώπινον  
εἶδος. ] Posterius εἶδος redun-  
dare videtur.

ἀπὸ θεῶν. ] Malim ἔπος. Et  
mox, εἰς ἀρετὴν ἰνὸς ἀποτεμό-  
μυχοι. Et, καὶ χρόνους ἀλλοις.

διὰ τὴν πάρεσιν. ] Lege πείρας.  
ἔτι τὸ ἰδιομύχων. ] Fortasse  
θυομύχων.

ἔπε τὸ μὴ θεῶν. ] Corrup-  
tus locus. Sententia postu-  
lare videtur, καὶ ὅτι κατ' ἀξί-  
αν, vel πλεονεχίως τὸ θεῶν  
θεῶν ὀργιάζεται, δήλη γίνεται  
ἢ ἐν ταῖς ἀφωρομύχαις ἡμί-  
ερας. Post, lege τῶν συμφο-  
ρῶν.

πάντα δὲ φασί. ] Lege φησι,  
scilicet Epictetus.

ὑπὸ λακταί. ] ὑπὸ λακταί,  
ab ὑπαλακταί.

ὡς περὶ κυρτῶν εἰς συμπελη-  
ρωσιν. ] Fortassis ὡς περὶ κυρτῶν,  
vt in fine legatur & ποιῶντος,  
omisso verbo ὡς: aut eore-  
tento, legendum κυρτῶν, &c.  
& ποιῶντος ὡς.

ἀλλ' ἐστὶ ἀστέρας. ] Hocalii  
codices non habent.

ὑποκείμενα.] Scilicet τῷ θεῷ. fortassis ἐπιτηνόμενα, cū sequatur, καὶ ἀδυνατόμενα.

οἱ τὸ θεῖον ἀεισῶς. ] Lego οἱ εἰς τὸ θεῖον.

καὶ τὸ παρὸν. ] Lego, ἐ τὸ παρὸν.

καταδύουσι. ] Lego κατεβύουσι.

αὐθροπὶ δ' ἐσθ' ἔστω. ] Lego ἐσθ' ἐστίν.

ποτὲ μὲν ἀγαθὸς δοκῶντας, ποτὲ δὲ. ] Pro δοκῶντας, aut εἰτυχῶντας legendum, aut δοκῶντας ἀτυχεῖν.

ποτὲ δὲ κακὸς ἐν ἑαυτοῖς διερῶντας. ] Aut τὸ ἐν ἑαυτοῖς redundare, aut deprauatum esse videtur.

ἐκωλήπλουσιν με. ] Lego ἐκωλήπλισιν με.

Κρηπὸς ἐρισμὸς ἐστὶ τοῖς. καὶ γὰρ. ] Lego, sententia sic postulante, ἐστὶ γὰρ. καὶ γὰρ.

ὑφίστατο αἵποι καὶ Κρηπὸν ποιεῖ. ] Fortassis, ὑφίστατο αἵποι καὶ σκοπὸν ποιοῖ. ἀλλ' ἔτι πλεον, ἔτι ἀκροθεσίαν τινὲ αὐτῶν ἢ τῶν θιούτων αἰεὶ γήϊσις φυλάττει.

τὸ κατεπεῖσαν. ] Lego τὸ κατεπεῖσαν κίνησιν, ἀκίνητον ἔστωι μῦλλον: quod omnis motionis est expers, sistit potius. Sed hac ratione duo statuentur principia, nisi fallor: Deus immobilis, & cœlum per se mobile, a quo cætera omnia ciantur. ipse appel-

lat τὸ αὐτοκίνητον καὶ αὐθροπώσαντον.

ἐφ' ἑαυτὸ γίνασθαι. ] ὑφ' ἑαυτὸ lego.

Σταίη τινὲ πάντα. ] Lege τὰ πάντα, & mox, ἀρξάμετο.

ἐδράμειν ἄλλοθεν ἀρξάμετο αὐτὸ αὐτοκίνητον, εἰ μὴ ἀπὸ τῷ αὐτοκινήτου. ] Fortasse τὸ κινήτον, vel κινέμενον, vel ἐπιρρακίνητον. Ego, mobile vertere non dubitavi. Quod si cui displicet, librarii ζωτολογία reponat: Non aliunde oritur per se mobile, nisi a per se mobili.

ἐξ ὑποκειμένου ἑνὸς ὄντος. ] ὄντα lege.

πρωταρχὰ εἶδη. ] Formæ primum efficaces, quæ primam & principem efficiendi vim habent. Post, ἐν ὑποκειμένῳ ἑνὶ lege.

τὸ πρῶτον κινουῦ. ] Lego πρῶτον αὐτὸ πρῶτον.

καὶ λόγους ἔχουσαι ἐαυτῇ. ] Fortassis ἐν ἑαυτῇ.

ἐσθ' ἐκείνῳτι μὲν βάλαντα. ] Malim ἐκείνῳ, nisi alterum participium desit.

ἀλλ' ἐπὶ τῷ σάματι κινέσται. ] Lego τὰ ἴδια σάματα.

ἀπὸ τοῦ γὰρ τὸ μὲν. ] Malim τὸ τὰ μὲν.

καὶ ὑφίστατο καὶ ὑφίσταμεν. ] Puto legendum actiue, καὶ ὑφίσταντο καὶ ὑφίσταμεν. Sententia certe quidem id postulat.

τὸ τέλος

τὸ τέλος αὐμπεύλητον.] Lego πλείως.  
τῇ πρώτης κινήσεως.] Fortasse  
πρώτως.

μὴ μὴν θεωτοιαῦται.] Fortasse πὶ θεωῦται, vel ταύτῃ θεωῦται.

ἐκστατική ἐστὶ ἐπιρροποιός.] Fortasse ἀκστατική καὶ ἐπιρροποιός. δηλονότι ὅτι

θεὸς ποτὲ μὲν τὶδὲ νοοῦντος.] Quia sequitur ποτὶ δὲ ῥησιν καὶ, fortasse legēdum ὅτι ποτὲ μὲν ἑχέως, vel ἑχεύει.

ἔ μὴ σῆται.] Fortasse καὶ μὴ ὡς πρὸς σῆται. Cetera depravata sic corrige, ὅτι γδ τῆτο. Et, καὶ ῥητὶ τῇ. Et, ζῆτείν, & ὡς αὐτῶν ἐνοοῦντες. Et, εἰδὲται βεβαίως.

ἐν τῇ ψυχῇ πνεύματος ψυχῇ.] In pueri anima. Sententia postulat, ἐν τῇ ψυχῇ παντὸς ψυχῇ. In anima vniuersi, seu mundi.

ἀσύνχρητον.] ἀσύνχρητον.  
ἀνείκη γδ ὡς τῶν πολλῶν.] Legendum fortassis ὡς τῶν πολλῶν ἐν εἶναι τὸ ἀπὸν, διὸ καὶ τῇ πολλῶν ἐκείνων ἐν εἶναι.

οὐδὲ πᾶντα ἐφίεται.] Lege οὐδὲ.

ὁμοφυὲς ὡς τὸ ὅλον.] Aut ὁμοφυῆς, aut mox ἀνώνυμον etiam legendum.

δυνατὶς καὶ πρᾶξις.] Lege τῇ πρᾶξιν. & mox ὑφ' ἑαυτῷ.

καὶ τὸ φυσικόν.] Lego φυσικόν.

εἰς γὰρ ἄνθρωποι εἶναι.] Fortassis οἰοῦνται γὰρ πᾶσι vel εἰς γὰρ ἄνθρωποι οἱ νομίζοντες εἶναι τὰ θεῖα, θεωῦνται.

ἀγνοοῦνται ὅτι ἡ ῥητὶ.] Lego ὅτι ῥητὶ.

ἀλλ' ὁ μικρότης καὶ ὁ πλείων (ἀποφύγοντων τὴν ὁρθότητα αὐτῶν, εἰ δυνάται μὲν, ἔκλειται δὲ.) Verba his inclusa lineis redundant.

ζῶντων ὡς ἀρχῇ.] Lego ζῶντων ὡς ἀρχῇ.

καὶ ὡς ἀρχῇ lege & παρατίθενται ἐκείνων.

ἀνὰ καὶ τῇ μερῶν.] Fortassis ἀνὰ καὶ. vel ἄλλα, &c. ὡς νοεῖ. Infra lege ἐπιμελοῦνται. Et, εἰδὲν ὅτι ὁλοκαίρειν ἄλλα. Et, ἡ δὲ μὲν, ἔως αὐτοὶ οἱ νόμοι.

πολλὰς συντάττει ψυχῆς.] Lego τυχῆς. ἐκείνων γδ ἡ ψυχῇ ἐστὶ.

τῇ εἶναι ἐκείνων.] Aut aliquid deest, aut hæc verba redundant.

ἐφ' ἡπύωνται.] ἐφ' ἡπύωνται Et mox, ὡς τῇ ἡλικίᾳ.

ἀπὸ τυχῆς ποτὶ ὁρεγόμενος.] Fortassis ἀπὸ τυχῆς ἔτε ὁρεγόμενος, οὐτε ὡς ἐπιπίπτει ἐκείνων.

ἄνθρωπος ὡς ἄνθρωπος.] Non video quorsum τὸ ὡς ἄνθρωπος pertinere. Neque enim homo vel Deus est, vel bestia. sed hoc fortasse dicit, quatenus a natura sua non recedat homo. Quod

sequitur ἵνα παρὰ φύσιν ὡς  
ἀνθρώπους ἀφ' ἑωυτοῦ, pro τῶς  
παρὰ φύσιν τὴν ἀνθρωπίνην.

ἀποκρίνεται. ] ἀποκρίνεται.

καὶ τρεφᾶς. ] Fortasse τρυ-  
φᾶς.

(go ἢ ἀεί.

ἢ ὡς ἐπὶ τὸ πλεὺν καὶ ἀεί. ] Le,

ὡς τὴν χεῖραν. ] χεῖραν.

καὶ μὴν κατασκευᾶς, καὶ δὲ κατὰ  
ἡμωρίαν. ] τὸ κατασκευᾶς refero

ad castigationem vitandi  
mali causa in posterum :

τὴν ἡμωρίαν vero, pœnam  
ub admissum facinus irro-  
gatam.

ὑπομνησθεῖς, εἰη lege.

καὶ δὲ εἶτο. ] Lege καὶ δὲ εἶ  
τὸ τρίτον τῷ Σωτήρει. Prouer-

bium satis notum est.

καὶ τοῖς ὑποβιβάτοις. ] Puto le-  
gendum καὶ τῶς ἐπὶ τοῖς  
ἐν χεῖρσι κατασκευᾶς.

ὁ θεὸς αἶψα ὡς. ] Legο αἶ-  
ψος ὡς.

τοῖς ἀδικησάντων. ] Lege  
καὶ σωτηρίων.

καὶ τοῖς ἀνὰ μέτρον ὧν ἰ-  
λαίῳ τῶς ἐπιμελουμένων πολι-

τείων ἀποδοῖν αὐτῷ τοῖς. ] Plane

corruptus locus, ita fortasse

restituendus, καὶ τοῖς ἀνὰ μέ-  
τρον ὧν ἐρατῆρος δωροδοκούν-

των ὑπο τῶν πολιτείων ἀπο-  
δοῖν, &c.

ὁ θεὸς δὲ νῦν. ] κυσὶ lege. Et

mox. ὅτι αὐτῶν δηλονότι.

Καὶ εἰ μὴν ἀποδοῖν. ] ἀπο-  
δοῖν lege, ἀποδοῖν. Et post,

ἐπὶ ἡμετέροις.

ἔτι λεγόμενον, ἔτι ἔστι. ]

Videtur legendum οὐτε λε-  
γόμενον, οὐτε ἀληθὴς ἔτι ὅσος,

&c.

ὡς τοῖς ἔτι τὸ δι' αὐτῶς. ]

τὸ δι' αὐτῶς et si intelli gi po-

test, eos vel sua culpa ægio-  
tare, vel sponte se curandos

tiadere, tamen non satis  
placet.

ἐπὶ τοῖς. ] ἐπὶ τοῖς ἀν-  
θρώποις.

καὶ αὐτῶν. ] Lego ἵνα  
αὐτῶν ἀποδοῖν. καὶ εἰ  
ταύτη.

ἢ αὐτῶν ἡμωρίαν. ] Con-  
structio & sententia postu-

lat, καὶ ἵνα τοῖς ἡμωρίαν δίκην.

Sicut apud Xenophontem,

ὁ κύριος αὐτῶς ἵνα ἡμωρίαν  
δίκην. Post, αἰσθησάμενος

lege. Et, ἐν ταύτῃ καὶ ἐν ἄλλῃ,  
τὴν ψυχὴν, ἐπὶ τοῖς ἵνα τῶς

ἀποδοῖν.

ἵνα ἵνα αὐτῶν. ] Malim ἵνα  
ἀποδοῖν.

καὶ ἡμωρίαν. ] Legen-  
dum aut νουθεσίαν, ἀποδοῖν :

vel δηλοποιῖαν, ἀποδοῖν,  
acrius pungunt aut

mordent. Paulo post, ἀποδοῖν  
αὐτῶν lege.

ἢ ὅτι αὐτῶν ἀποδοῖν. ] Lego  
ἵνα καὶ ἀποδοῖν. mox, μὴ εἶναι

μᾶλλον ἢ κακῶς.

καὶ ἀποδοῖν καλῶς. ] καὶ ἀποδοῖν  
καὶ καλῶς καὶ δικαίως ὡς πάντες

καλῶς.

ANNOTATIONES.

*Ad Cap. 37. Pag 167.*

**M** H အစာအာရုံပေါ်သို့ အံ့တဲ.]  
Fortassis မှ အစာအာ-  
ရုံ၌, ပေါ်သို့ အံ့တဲ.

πῆρδ' ἔμμετ' ὁπλίσσας. ] Lego,  
ἔμμετ' ὁπλίσσας.

ॐ शिः मुने. ] Constructio po-  
 stulat, नं शिः ॐ मुने.

ἡ δὲ ἀποστολή.] καὶ ἀποστολή-  
ρον legc.

ὁ γὰρ πᾶς συμβουλῶν ἐστιν.] Legro  
 θεῶν, vel πᾶς θεῶν συμβουλῶν ἐστιν.  
 & mox, pro τῇ ἰδίᾳ ἐκκλησίᾳ, o-  
 mnino legendum τῇ θείᾳ  
 ἐκκλησίᾳ, vel potius συμβουλῇ.

καὶ ἐκ παλαιόν.] παλαιόν  
lege.

κατὰ τὴν ἐκφύγαν.] Lego  
ἐκβαίνει.

οὐκ ἔστι παρὰ, ] οὐκ ἔστι lege.

ἡμετέρας γυναικας. ] ἡμετέρας  
γυναικας.

ἡ δὲ τοῦ μὴ οὐ ποιεῖ. ] Lego  
καὶ τοῦ μὴ ἐμπαθεῖ. Sic enim  
sententia postulat, vt Te-  
rentius: Non Apollinis ma-  
gis vetum, atq; hoc respon-  
sum est. Et Hermogenes, ὁ  
ἐκ τῶν ἀπολλωνίων censet τὸ ψαλμὸν  
τὸν πύθιον. —

ἀλλὰ ἐστὶν εἶδος. ] ἄλλο lege.

διὸ καὶ ἠρώτησαν. ] Fortassis,  
 διὸ εἰ καὶ ἠρώτησαν ἑκας.

ἐξ ἀποθανόντων.] Malim  
ἐξ ἐκ νεκρῶν. De ani-  
morum immortalitate con-  
sultum Apollinem respon-  
disse Lactantius narrat. ἢ

οὐχ ὅστοι θάνατον ψυχῆς κερτα-  
ζῶνται: Nefas esse quasi ca-  
pitis damnare animam, hoc  
est, mortalem statuere. Ex-  
stat & oraculum versibus  
expositum, quod & Græcū,  
& a me conuersum, subiun-  
gere visum est:

ἀθανάτος ψυχῇ κ' ἐν θεῷ μέ-  
 σση, ἀλλὰ παρ' οὐρανός,  
 ἡ μὲν σῶμα μαρτυρεῖν. αὐτὸς ὅτι  
 εἰς σμῶν ἰσὺς ἰπῶος.

ῥῆιδ' ὧς ἀφ' ἡρῶσιν, κ' ἐλάμβανεν  
αἶμα καὶ φθῶ,

δφινὼ καὶ πολύτλητοι δ' ἀπὸ στήρ-  
ξασα λατρεῖν.

σπῆ δὲ τῆς αὐτῆς ὁφειλῆς; ὁ πότ' ἔδ'  
ἔτι ἔδιδδοξας.

ἡ δὲ μὲν ζῳοῖσιν ἐὼν ἀπὸ τοῦ μὲν  
ἐσθλῆς;

*Morte carens animus, non res  
tua numinis est res.*

Corporo qui pereunte leues  
miscetur in auras.

*Sicut fortis equus, quem dura  
lupata coercent.*

*Effugiens celeri pede, seruiti-  
umq; perosus*

*Triste, laboriferumq. Sed hac  
tibi cura quid affert.*

*Utilitatis homo? Quid vivēs  
talīa queris?*

*Ipſemet experiere, ubi nō eris  
amplius idem.*

Hic humanam curiosita-  
tem obiurgat Apollo, quasi  
vero non plurimum nostra  
inter sit ea cognitio. Iis autē  
versibus, quibus Polyte cui-

dam respondit Apollo Milesius, æque immortalitas animorum asseritur, sed eorum discriminē tolli videtur. Sunt autem hi :

ψυχὴ μὲν οὐ διαμρῖς  
πρὸς σῶμα κρατεῖται.

φθαρτὴ νοῦσα πύθη θνητῆς  
ἀλγυδύσιν εἰς.

ἡνίκα δ' ἀνάλυσιν ἐστίλω, μὲν  
σῶμα μετατρέψεται,

ἀκίςλω δ' ὕμνῳ ἐς αἰθέρα πάσα  
φορεῖται.

αἶν ἀγνοῦσθαι, ὥρκει δ' εἰς  
πύμπαν ἀτρεῖς.

πρωτόγονο γὰρ τὸ θεῶν διέταξι  
ὡς νοῖα.

Vincla tenent animam dum  
corporis, obruta curis

Mortales alit affectus, cedit-  
que dolori.

At simul interiit stratum  
lacrymabile corpus,

Mox resoluta volat super ar-  
dua culmina cœli,

Atq; expers senii, perq; omnia  
secla superstes

Illabefacta manet. Deus hoc  
sancinuit ab auro,

Consilio nutuq; suo quicum-  
q; a gubernat.

ἢ ἀδεῶς μὴ ἐπαμύνας. ] For-  
tassis ἢ ἄλλως. Nam quæ secu-  
ritas esse possit inter latro-  
nes, non video.

ὡς δὲ δύνει. ] ὡς δὲ δύναται lege.  
ἔτι ἐν τῷ πε. ] Lego καὶ γὰρ

πε ἐν τῷ πε. Et in ox, τὸ τριῦτον  
ἔστιν ἐπισήμηνον.

## ANNOTATIONES.

Ad Cap. 38. Pag. 172.

Καὶ καὶ μίρεθ. ] Fortasse  
τὰ καὶ μίρεθ.

καὶ μὴ τῆς ἐξωθεν. ] Senten-  
tia postulat ἔμην.

ἔλεγον οὖν καὶ Σωκράτης. ]

Xantippe vxor hoc de So-  
crate suo prædicasse fertur,

se nunquam eum vel hila-  
riorem vel tristiore vidisse

domum redeuntem. Quid  
ergo si pro ἔλεγον, legas ἐλί-

ματο βρωῶ. Videtur enim glo-  
riofulum, si ipse constanti-

am suam prædicet.

Ἀλλὰ τὸ μίαν τὴν αὐτὴν. ]

Malim μίαν καὶ τὴν αὐτὴν.  
τῆς καὶ δ' ἰαυτῆς. ] ἰαυτοῦς

lege. & mox, σωίετατον, &  
συναρκαῖον.

τὸ τελείως, ἀνήμερον. ] Ab

ἀνάπλω fieri puto, incensum,  
inflammatum, flagrans. Nā

ἀνήμερον hic minus quadra-  
re viderur, ab ἀνίημι, nec ἀν-

ήμερον placet.

ἐρωτῶν. ] ἐρωτῶν λέγω.

τὸ ἀφ' ὧν. ] Fortassis  
τὸ ἐναντίον τὸ ἀφ' ὧν.

συνεφίληγονται δὲ ἔσονται.  
πλῆσι. ] Fortasse συνεφίληγον-  
ταί τε καὶ συντυπῶσι.

ἄλλοι ἐπὶ ἀφ' ὧν δὲ μέλισσαι. ]

Corrupt<sup>o</sup> locus, nec in men-  
tē venit quomodo restituē-  
dus, nisi forte sit legendum,  
ἀφ' ὧν δὲ, scilicet ἔστι, μέλισσαι  
μὴ



μη παρ' αὐτῶν, ψήζοντες ἢ  
ἐπαυνοῦνται ἢ συκρίνονται;

εἰσὶ δὲ ἄλλοι ὅφιλοι σοφῆς. ]  
Fortassis εἰσὶ κατ' ἄλλω, vel  
δὲ ἀμφοτέρω.

αὐτοὶ ποιεῖται. ] Fortassis αὐτοὶ  
ποιοῦσι, modo optandi. Nec  
enim τὸ αὐτοῦ imperatiuum, φ  
sciam, iungitur: & ποιεῖσθαι  
λόγος vsitatus est, quam  
ποιεῖν.

ἐπιτεταμένους. ] ἐπιτεταμένους. &  
mox, ἀνὰ χροῖον. ἐπὶ ἑλίκῃ  
σὺ μέλισσα. et si malim ἀνὰ  
χρονίον, καὶ λέγει δὲ μέλισσα.

λόγους. ἰδιόνομ. ] Lege λόγους,  
καὶ ἰδιόνομ. & mox, καὶ μέντοι διέ  
φησι ἑλίκην. & in fine, εἰ δὲ  
ἀπολεσθῆς, ab ἀπολαμῶσιν,  
non ab ἀπολείπῃ.

ANNOTATIONES.

Ad Cap. 39. Pag. 175.

**X** Ἀνέμμος ] χαντέμμος.  
καὶ συγκυρῆς μῦθον. ]  
Fortasse συγκυρῆς μῦθον con-  
fusum, quanquam nec hoc  
placet.

ANNOTATIONES,

Ad Cap. 40. Pag. 176.

**H** ὑπὲρ ὅτι ἢ πικρὸν. ]  
Fortassis ὑπὲρ γένειον ἢ.  
Nam ὑπὲρ θεῶν non satis pla-  
cet. Et paulo post πλὴν ἀφ'  
θεῶν μέσος θρονοῦ ἡ ὁμοιογένεια.

ANNOTATIONES,

Ad Cap. 41. Pag. 176.

**A** Ἰ μὲν τ' ἰσχυρῶν. ] Corru-  
ptus locus, sic fortasse  
restituendus ex sensu: αἱ

μὲν γὰρ τ' ἰσχυρῶν ἀνδρῶν ἐπὶ ἀσθενείᾳ  
καὶ περὶ τοῦ καὶ καὶ πρὸς, καὶ τὰ ἐν  
συμπόσεις τερπνὰ, παρρησια  
ποιεῖται, λόγων δὲ, &c.

τ' ἐπὶ κακῇ. ] Lego τ' ἐπὶ  
κακῇ καὶ ἐξω, &c.

καταπύξιν. ] καταπύξιν:  
ἐν τῇ κακῇ.

ἀρετῆς καὶ τῆς. ] Fortasse,  
τῆς τ' ἐπὶ, ἀρετῆς τὸ κατὰ  
κακὴν.

ἰαυτ' ἐκ δὲ. ] Lego ἰαυτ'.

ANNOTATIONES.

Ad Cap. 42. Pag. 177.

**L** Euicula errata sic cor-  
rige καλὸν ἰσχυρῶν, & ὁλιγαί-  
ων. Et, ἐπὶ κακῇ τ' καὶ φύσιν  
κατὰ φύσιν τὸ ἀνδρῶν πρὸς ὅμοιο,  
καὶ ἐπὶ κακῇ. Et, τὸ ζῶον.

καὶ θεοφάνειας ἐπὶ ἀμφο-  
τέρω. ] Insignes fuisse coquos  
apparet. Paulo post lege  
κατὰ φύσιν.

ἐπιφύσιν. ] ἐπιφύσιν καὶ  
ἡ δὲ ἐπὶ κακῇ. & δὲ κατὰ.

τὸ δὲ τὰς ἐν τῇ δυνάμει ποτα-  
μῶν. ] Cordubenses pelles &  
coria nostra ætate in pretio  
sunt. Sed ex ultimo Septen-  
trione merces huius generis  
longe pulcriores afferuntur.  
De quibus igitur occidenta-  
lium fluminum animalibus  
loquatur, me non intel-  
ligere fateor.

ἐπὶ τῇ μεγάλῃ τῶν παρ' ἡ-  
μῶν. Materias maxime dura-  
biles: non male conuenit.

Nam sericū facile atteritur,  
aurum nec igni cōsumitur.

Quid vero si πριωπέτων/  
pretiosissima metalla.

ἀπὸ ποικίλων.] Videtur de-  
esse λίθων.

Διφορέως ἔχων καθαγραῖς.]  
Diuisa cōclauia, tempesta-  
tib. scilicet accommodata.  
Vnde Luculli iocus, se pru-  
dentia non vincia ciconiis,  
quæ pro anni tempore mu-  
tarent locum.

ἔτω γδ.] Lege ἔπειγδ.

τῶ οἰκίτων.] Lego, τῶ οἰκί-  
της.

αὐτάρκῃ.] αὐτάρκῃς καὶ  
ἐργαζομένη.

ἀμα μὲν ἀθλίπῃς.] Absq;  
afflictione: hoc est, ne labo-  
ribus atterantur. Rectius  
hoc videtur, quam quod in  
mentem veniebat ἀθρίπῃς,  
absque deliciis.

ἰδίᾳ λογίσασθαι.] Senten-  
tia postulat, ἰδίᾳ λαλήσασθαι  
ἔτι.

ἐχθροὶ πάντες.] πάντως lege:  
δε τῆ φθιτῆς φωνῆς ἐ καὶ κα-  
πιζομένων.

συμμιτσημένη.] Legendum  
aut συμμιτσημένη, aut συμμι-  
μιτσημένη.

ἡ νοσῆντος.] νοσῆντα. & δι'  
ἀρχολίαν, & καὶ ἔδ' ἐν ἄλλο, & ὅ  
τὸ ὑδὼρ δρυόρῃς.

### ANNOTATIONES.

Ad Cap. 43. Pag. 180.

Ἡ πᾶσι τοῖς λόγῳ.] Malim  
ἢ λόγῳ.

ὑποτίλλει δὴ λον.] Puto le-  
gendum, ὑποτίλλει πύφον κα-  
σι, δὴ λον ἐν τῷ ἐπὶ τῷ περὶ τῷ  
φῶ ὅριζον.

ἐμπιπλάμην.] ἐμπιπλά-  
μην. & addendum fuisse  
καὶ Διὰ τὴν ἡλικίαν σφραγίσαν  
ὅπως ἡρεμῶσιν ἐν τῷ ἐργα-  
ζομένῳ Διὰ, &c.

ὡς ἐπ' αὐτῆς.] Lego ὡς ὑπ'  
αὐτῆς ἐχθροῦ τῆ φύσεως.

ὡς νόμιμον.] Quæ permis-  
sa sunt legibus. Epictetus  
habet ὡς νόμιμον. Post ἐπαγ-  
γίλῃς lege.

ἐπ' ἐαυτῇ.] Lego, ἐπ'  
μαυτῇ ἐαυτῇ.

Διὰ τὴν αὐτονομίαν.] Ma-  
lim Διὰ τὸ τ.

ἔξω ἔντων.] Lego τείνει  
αὐτῇ τὴν ψυχὴν, καὶ μή τι τὸ  
ἀπὸ τοῦ τῷ, &c.

ἔτος δ' ἐ.] Lego ἔτος δ' ἐπὶ  
ἐλπιζομένης τοῦ (φειδόμενης).

### ANNOTATIONES.

Ad Cap. 44. Pag. 182.

Εὐκαίρῳ.] Lege τείνει.  
Et mox ἀπαγγέλλας.

καὶ κινέοις αἰπάται.] Ver-  
bum hoc parum facere ad  
sensum videtur, nec tamen  
occurrit melius.

ἢ θυμῷ αἰετῇ.] Fortas-  
se κινήματα.

δὴ λον ἐπὶ δέσκειν.] Le-  
gendum, δέσκειν.



λυτίπρθν, minus placet. For-  
tassis etiam ἐντυχανομήων  
legendum.

ἐνταξιν. ] ἐν πρυτανείᾳ.

ANNOTATIONES.

*Ad Cap. 42. Pag. 188.*

**T** Oὐς ἐν ὑπαρχῇ. ] Vel ἡ,  
vel αὐτὸς τὸς ἐν ὑπαρχῇ.  
χῇ, αὐτὸς ἡ.

ὀλιωθῆτος γὰρ τὸ τέπος.] Qui-  
dam codices habent ὀτέπος,  
quod ad ὀλιωθῆτος magis  
conuenit. Deinde lege συμ-  
βυλάει, & αὐαυθῆς, & κίχλ-  
νωρῆτος, & ἐπιπληξῆς, & φε-  
ρήση.

[illegible]

ANNOTATIONES.

*Ad Cap. 50. Pag. 190.*

**Κ** Ατ' αὐτὸν ἐκείνον τ' ἐμέ-  
νον τῆς. ] Fortasse κατ'  
αὐτὸν μένον τ' κληρὸν τ' ἐντε-  
λείας.

ἐν τῷ αὐτῷ ἡτῷ ἔιναι.] For-  
tasse ἐν τῷ αὐτῷ ἡτῷ μένει.

ἀβλαβὴν τε καὶ ἀσφαλὲς.]  
Innoxiam & tranquillam:  
hoc est, neque corpus neque  
animum percellenti. Quid  
vero si ἀσφαλὲς; durablem,

constantem, perpetuam.  
Paulo post ἐπὶ τῶν ἄλλων, & πε-  
ριμενῶν, & ἐκπύουσαν.

ἰαὺ γὰρ λαῶντος ἀποκατάτης  
πρὸς σύγκρισιν.] Suspecta le-  
ctio, nec tamen quid venir  
in mentem. Me quidem nō  
satis, quid sibi velint hæc  
verba, intelligere fateor: nisi  
forte legas σύγκρισιν impe-  
tum, concitationem, æstū.  
Hanc ego lectionem reti-  
neo, donec se melior offe-  
rat. ἐνέργειαν τῆς ἡττης licet  
veritas, vim & efficaciam  
victoriæ de se partæ. Sed &  
ἐναέρειαν legi potest, vt pro-  
clivius est literarum α & ε  
permutatio.

πῶλῳ τῇ φασγία ἀπολι-  
 λαυκίᾳ.] Forcassis ὁ ἀπολι-  
 λαυκίᾳ σὺν ἑξῇ τῇ λόγῳ ἄξιον  
 ἡδονῇ. δηλοῖ τὴν μετῆμην, &c. vide-  
 tur enim ineptum dicere  
 ἡδονῇ σὺν ἑξῇ ἡδονῇ.

οἷον ἀλφ. ] Legendum οἷον  
 τ' ἀφ' ὅθεν οἷον ἀλφ. παρὰ ποιῶν.  
 καὶ ἀπαρτῶν. ] καὶ ἀπαρτῶν, aut  
 potius ἐπαρτῶν.

ANNOTATIONES.

*Ad Cap. 51. Pag. 192.*

Τὸ δὲ ἀγαθὸν δι' αὐτὸ λε-  
γε. & βούττω εἰναι πῆψιν.  
& φυγεῖν δὲ τὴν πρᾶξιν. & τὸ  
ὄντως ἀγαθόν. & αὐτὸς διέλεται.  
& ἀποφρίσσει.

ANNOTATIONES,

*Ad Cap. 52. Pag. 193.*

**Τ**ὸ δὲ πῶς μὴ ὄντ', πάν-  
τως τὸ ἐπὶ ἐστὶν, lege. Et  
infra ὡς ὅταν εἴπω, & ὡς ἐναρ-  
γὲς κ', & συμπεπλησμένον.

ἐπὶ γὰρ τῶν συμπεπληγ-  
μένων. ] Malim ἐπὶ γὰρ τοῦ  
συμπε. Et mox, pro ἀναρρεῖ-  
ται malim συναναρρεῖται.  
Post ἀπαξίαν. Διὰ τὸ αὐτὸ γδ. Et,  
ἐν ἐστιασθ'.

ἀνδρεξίαν. ] Fortassis ὄρε-  
ξιν. Nam ἀνδρεξία non ma-  
xima, sed lautissima quæque  
deligit.

ὡς δὲ ἡ κρινωνικὸν τ' ψυχῆς. ]  
Addendum fortasse, ἐλέπει  
τ' ψυχῆς.

ἐπὶ πάσης. ] Malim πάσας.  
ἀλλήλοισ. ] ἀλλήλους.  
τὴν πλινθινεξίαν, εἰσηγέμε-  
νος. ] Fortasse φούρνον, vel ὀ-  
λαβεῖσθ' εἰσηγέμενον.

ANNOTATIONES,

Ad Cap. 53. Pag. 194.

**Τ**ὸ τ' ἡμῖν σύμμετρον ἄ-  
ρουν. ] Fortassis συμμέ-  
τρων. aut τῶν delendum, &  
subiungendum ἐστίν.

ὑποδοχαῖς ἐπιγίνεσθαι. ] Vide-  
tur interponendum ὀφειλῶ  
ἐπιγίνεσθαι, & ὡς τῶ ἀζη-  
μιεῖν. Et, παραινοῦ.

ANNOTATIONES,

Ad Cap. 54. Pag. 195.

διηλύνει ἑαυτὴν. ὡς ἐν ἡμῶν  
τ' ἀλόγων περὶ τῶν.

καὶ τὴν ἐν βίῳ. ] καὶ τὴν ἐν  
βίῳ.

ὥς μετὰ τοῖς. ] Aut legen-  
dum μετὰ τοῖς, aut alterum  
membrum deest. Post lege,  
τὴν δὲ διὰ τὸ φρόν.

ἐν τῇ ἀνθρωπίνῃ ζωῇ. ] Ma-  
lim ἐν τῇ ἀνθρωπίνῃ ζωῇ. Post  
lege, ἵαν γδ ἐφ' ἐκείνῃ παροξυ-  
λάττω μὴ ἑαυτὸς ὡς περ οἱ ὅτι  
δίζοντες. & post, ἐπινοοῦσθαι μὴ.  
καὶ γδ μικρὸν ὑφείντες. & πα-  
ροξυτεῖν.

ANNOTATIONES,

Ad Cap. 55. Pag. 196.

**Κ**αὶ τὴν ψυχὴν. ] ψυχὴν  
videtur sensus postu-  
lare.

δὲ ὡς δὲ ξαν. ] τὸ πρὸς δὲ  
ξαν ἢ τρυφῶν.

τ' ὅτι ἐκτίσας μέτρον τὸ σῶ-  
μα. ] Sententia postulat, τ' δὲ  
καὶ ἡσέως.

τ' τὴν χρεῖαν. ] Lege τὴν  
εἴτε φησὶ. ] εἴτε φησὶ πορ-  
φυρεῖν, εἴτε κεντητὸν. ἱερώτη  
δὲ ἡ.

αὐτὰ ἡμεῖς. ] Lego ὡς ἡ-  
μεῖς.

χρεῖας καὶ. ] Lego, χρεῖας  
καὶ τὸν.

tamen cuiusmodi sit, nō occurrit) aut hi genitiui mutandi in nominatiuos, hoc modo: ἡ ἐκτροπή, καὶ ἡ ἀβροπία. ἢ ὅσα τῇ ἐκτροπῇ πολυδὲς ἔσται, καὶ ἡ ἐκ αὐτῇ θλίψις. Appellat autem ἐκτροπῶν, deflexionem & aberrationem a præscripto naturæ. Ptolemæo in Apotelesmaticis ἐκτροπή est, cum infans ex utero materno in lucem editur, duo hominis initia constituenti, τὸν τε ποροῦν & τὸν ἐκτροπῶν.

ἡ ὅσα ἐκ τῶν φύσις. ] Fortasse κτήσεις.

ὁ ἀπλῆς τῶν τέτων. ] Fortasse ἀπλῆς τῶν τέτων κτήσεως, vel ἀπλῆς τῶν ἀπλῆς τῶν κτήσεως, &c.

παρὰ δὲ ἐν γμαῖαν καὶ τὸ μέγεθος. ] Mutilus locus & deprauatus, sic fortasse restituendus: παρὰ δὲ ἐν γμαῖαν παρὰ δὲ ἐν γμαῖαν, ὅτι ἐάν μὴ κατὰ τὸ πρὸς μέγεθος λεγέται, καὶ μὴ κατὰ τὸν καλλωπισμὸν, &c. Declarant hoc quod dicit Simplicius, Hispanicæ mulierculæ: quæ quo grandiores appareant, iis vtuntur cothurnis, vt nisi sustententur ab aliis, incedere non possint.

διολόσκοντα. ] διολόσκοντα φυλάττειν, καὶ πρὸς διολόσκοντα ἡμᾶς ἀποδιδόντα. Nota: εἴη διολόσκοντα καὶ ἀ-

ποδιδόντα, pro διολόσκοντα καὶ ἀποδιδόντα. Sicut ἡ λέγων, pro ἡ λέγει, noto Græcismo.

## ANNOTATIONES,

Ad Cap. 56. Pag. 197.

**L** Ege γαμῖν, & βίον, & περιγυῶμαι.

ἐκείναι περὶ τοῦ. ] Malim ὡς τῶν. & ἐν τῶν πάσης ἔχουσι ἐκ τῶν.

## ANNOTATIONES,

Ad Cap. 57. Pag. 198.

**O** ὅτι οἱ ἀφύεις lege. & deinde σημῖον ἀφύεις. Et, πρὸς τὴν περὶ τῆς. Et, τὴν περὶ τῆς αὐτοῦ.

## ANNOTATIONES,

Ad Cap. 58. Pag. 199.

**E** ἢ καὶ αὐτῶν ὁμοίως φαίνεται. ] Aut aliquid deesse, aut hæc verba redundare, aut pro αὐτῶν legendum esse ἄλλω videtur. Post lege, ἢ ἔχον.

ἡ δὲ ἀπατή τὴν ψυχῆς καὶ ἢν. ] Videtur legendum, τῆς ψυχῆς βλάβη ἐστὶ καὶ ἢν. Post, βίβλαψα lege.

ἀνὰ καὶ δὲ τῶν δόκμων καὶ ἀκαλοῦσιν. ] Quasi vero motus animorum a ratione auersi, reprimi non possint? Nimis hic arguantur nostri philosophi, si dicere fas est, hisq; argutiis omnem suam doctrinam evertunt. Si n.

id quod

id quod mihi videtur, se-  
quēdum est: hoc utiq; mihi  
videtur, conuitio conuitiū,  
vulnus vulnere pensandum  
esse, nec tolerandam iniuri-  
am, contra quam ipsi præ-  
cipiunt. Si enim hoc in alio  
valet, in me cur non valeat?  
Sed recta institutio scilicet  
hominem eruditum a ple-  
beio distinguit. Philosophi  
enim est rationem sequi,  
non appetitum. Valere igitur  
hæc debent ad mode-  
randam vindictæ cupidita-  
tem, non ad impunitatem  
improbiorum.

τὸ ἀληθὺς συμπεπλεγμέ-  
νον.] Alii codices omnes ha-  
bent τὸ ἀληθὺς συμπεπλεγ-  
μὲνον. itaq; legit Politianus,  
qui vertit, verum coniuga-  
tum: & Naogeorgus, qui  
verum complicatum. Ean-  
dem & ipse lectionem in  
primi Tomi editione secu-  
tus, verteram, Inuoluta ve-  
ritas: id est, res vera illa  
quidem, sed ignota, cuius-  
modi superioribus seculis  
fuit nouus orbis. Sed nunc  
libenter assentior Simpli-  
cio, qui ἀξίωμα συμπεπλεγ-  
μὲνον, declarandi causa pro-

ANNOTATIONES,

Ad Cap. 59. Pag. 200.

Τὴν δ' ἀδίκην lege. Et post,  
εἰ θύουσιν εὐθιμῶν, aut ad-  
dita negatione μὴ ἀθυμῶν.  
& πρὸς ἀπαντα βουλόμην. &  
ἀγαμία, & εὐχρησία.

ψυχῶν παθῶν.] Lege ψυ-  
χῶν.

τότε πολυδῆς.] Multifor-  
mes occupationes. Vnde  
vulgo dicitur, cui nihil sit  
negotii, ducendam esse vxorē,  
aut ædificandam nauē,  
aut laceßendā aniculā.  
Sed rectius videtur τὸ πολυ-  
δῆς, qua voce & supra est  
vñs, vt necessaria esse multa  
intelligas marito, cum τὸν  
μοῖνον ὄντα καὶ κακὴν τύχην ἐξέφθ.  
Mox, καὶ ἡ ἀτεκνία δ' εἰ. nam  
εὐ & α (vt supra quoq; mo-  
nui) scriptorum vitio sæpe  
permutantur, cum tantum  
interfit.

συμπάχειν] Significat hic  
amare, & carum habere po-  
tius, quam vicem alicuius  
dolere. Vnde συμπάθεια &  
ἀνπάθεια.

ὅλοι τ'.] ὅλοι πρὸς τ'.

ANNOTATIONES,

Ad Cap. 60. Pag. 202.



ruptissima est disciplina, vel nulla potius, peni magis, dicti, quam dictioni. Sed sententia postulat, *ὡς δὲ λέγειν.*

*σπερδὲν ἐμφέρωντες.* ] Fortassis εἰσφέρουσιν.

*εἰ μὴ ἄρα.* ] εἰ μὴ ἄρα τις ἐπιμελῶς ἀρχεῖς ἐν πειθῶς Διὶ τῷ ἐγκυκλίῳ λόγῳ, αὐτοφυῆ καὶ μὴ ἐπιτετηδύμενον, &c. Post lege *ὑπομνήματα*, & λέγει.

*ἀλλὰ τὸ.* ] Lego, ἀλλὰ δὲ ἵκνουσιν εἰπεῖν, ἢ ἐμὴ λέξις, &c. Post *αὐτὰς εἰλαμ.* εἰς παρὰ δὲ εἰς μὲν δὲ. & τὴν ἐπίπληξιν.

# ANNOTATIONES,

*Ad Cap. 61. Pag. 203.*

**M** ἢ τε ἱπαγεῖν, lego. καὶ κλέπτον ἐν ὅτε διαχειροποιεῖ. ] Vt si furenti gladium, febricitanti vinum surripias.

*ὡς τὸ καλὸν.* ] Fortassis, *ὡς τὸ σκοπὸν.*

*ὡ γὰρ εἰ καμῶν.* ] τὸ *ἄχνης*, Simplicium retulisse non ad breuitatem lauactionis: sed ad præproperum balnei ingressum, ex hisce exemplis morbi & lucubrationū colligo. Quam recte, ipse viderit.

*ὡσπερ περὶ σκυμνος καὶ περὶ σκυνοῦ.* ] Ex Hippocrate legendū, *περὶ σκυμνος ἔστι περὶ σκυνοῦ.*

*ἢ τὸ φανέν ἢ κακῶς ἢ καλῶς*

*λέγειν.* ] Ferri potest, vt κακῶς λέγωσιν. Malim tamen ἢ κακῶς ἢ καλῶς.

*ἄλλας μὲν φαντασίας κατεληπτικῶς καὶ λαμβανέειν, ἄλλοις δὲ συζητητικῶς.* ] Fortasse κατεληπτικῶς λαμβανέειν, vt Simplicius legit; vel κατεληπτικῶς ἔχον, pro κατεληφέναι. Tu vide Lector, vt sententiam auctoris recte accipias: quæ est, ne incognita pro cognitis habeas, & certo concludas incertum. Cuiusmodi fuerit hoc: Vuolsi post Angelum Politianum, post Angelum Caninium, post Thomam Naogeorgum, post Iacobum Scheggium, clarissimos & doctissimos viros, Epictetum conuertit. Hæc est φαντασία κατεληπτικῆ. constat enim eum hoc fecisse: conuersio in sensus atque in oculos incurrit, ipse fatetur, publicauit, exstat opus, in manib. est. Sed si attexueris: Est ergo vel intolerabili arrogantia, qui se illis doctiorem putet: vel maleuolentia insigni, qui lucubrationes tantorum hominum abolere cupiat: vel maxima impudētia, qui alienis plumis sese ornet: vel Coræbo stultior, qui actū peioraq; melioribus substituatur, hæc si dicas, inique censor, & maligne



maligne lucubrationū me-  
arum æstimator, ἐπέχον in-  
bebo te, καὶ ἀλατρίπτεσθαι καὶ μὴ  
συγκρατίζεσθαι πρὸς τὴν κατὰ λη-  
φίδα. Nec enim istæ φαντα-  
σίαι καὶ ἐλπίδες καὶ ἰδέαι sunt, sed ἐ-  
κτακτικαὶ μέγαν δὲ ἐκκαταίτε καὶ  
ψυδρὸν εἶς. Neque enim se con-  
fert doctissimis vitis Vuolfs-  
us, quos magnificat & colit,  
nedum anteponit. Sed Epi-  
cteti enchiridiō puer adhuc  
legit, amauit, edidicit. Mul-  
tis annis ante Scheggium  
& Naogeorgum conuertit  
Enchiridion, Arrianum in-  
choauit. Idq; fecit erudiendi  
sui ipsius causa potissimum,  
vt maior esset inter scriben-  
dum animi attentio. Dein-  
de ceteris codicib. distractis,  
noua editione lectores alli-  
cere voluit: grati animi  
memoriam erga viros præ-  
stantes & præclare de se me-  
ritos, testari voluit. Et quia  
Græci codices erant corru-  
ptissimi: eis & inter sese  
collatis, & sagacibus conie-  
cturis adhibitis, multa loca  
deprauata correxit. Vt autē  
integrum quasi corpus Epi-  
ctetæ doctrinæ conficere-  
tur, Simpliciiū etiam adiecit.  
Qui si quid forte vidit, quod

Incubrationes abolere po-  
stulet? Absit. Prodesse cupit  
studiosorū cœtui Vuolfius,  
non præstantium virorum  
gloriam obscurare: quod  
neque vellet, si posset: neq;  
posset, si vellet. Et eo fortas-  
se magis prodesse potuit,  
quod hi tati viri ante ipsius  
editionem, iisdem in operi-  
bus elaborarunt. Hæc de  
me scribenda censui etiam  
contra Epicteti præceptum,  
ὅτι πρὸς μικρὸν ἢ γέρων, καὶ  
τὸ καλὸν ἰσχυρότερον, τὸ πρὸς  
τοῖς πεπραγμένοις ὀφείδειν.  
μέγαν δὲ, τὸ μὴ ἀδιδέειν πα-  
ρὰ τέτοις.

A N N O T A T I O N E S,

Ad Cap. 62. Pag. 204. II

**K**Αθαίρετον.] purgare. Pos-  
sit & καθαγεῖν legi. de-  
struere, euertere.

ὡς περ ἀφ' ὧν καὶ ψυδρὸν  
ἐν.] Fortasse ὡς περ καὶ ἀφ'  
τέτων. ψευδὸς οὐκ.

φαίνεις.] Lego, φαίνεις, ὁ  
ἀποκρίνων, εἰ τὸ. Post δραστή-  
ριοι lege. & , μὴ μέγαν δὲ φη-  
σιν. & , ἀφελώνται.

τὸ ἀποκαθάρσιν.] Puto le-  
gendum, ὡς περ ἰπποκράτης τὸ  
ἀποκαθάρσιν δηλῶναι αὐτῷ, τοῦ  
παρακαλεῖται συνίστασε

δεικνύει τὰ. ] Fortasse δει-  
κνύει καὶ τὰ. & δείκνυσθαι  
ποιεῖσι.

# ANNOTATIONES,

Ad Cap. 63. Pag. 206.

**Τ**ούτοις μὴ. ] Fortasse οὐ-  
θὺς ἐστὶ μὴ. Post, τὸ ἐπὶ τῇ  
πλειονεκτῇ μὲν, & καὶ σωτὸν  
ποιεῖ.

ἀλλ' ἵππαρχόν τινος καὶ σκληρότε-  
ρον ἐπιτέθειται, lege.

Ἀφ' οὗ ποιεῖται. ] Legendū:  
aut Ἀφ' οὗ ποιεῖται, si referat-  
ur ad τὸν ἀναρχόντα: aut  
δ' ἀφ' οὗ ποιεῖται, si ad τὸν ἐ-  
λευθερίαν ἀναρχόντα. Quia  
laboribus assuevit, non co-  
gitur: vel, amittere liberta-  
tem cogitur, quia nō assue-  
vit laboribus.

# ANNOTATIONES.

Ad Cap. 64. Pag. 207.

**Α**νθρώπους ἀναρχόντας,  
Lege. & μηδὲ πο-  
τεῖν ἐξ αὐτῶν.

ὡν ὅλον. ] Lego, ὡν ὅλων ἐξα-  
γὼς μετέχου, οὐκ αὖτε μετὰ μέρους  
τῇ μετέχου. αὐτὸ καὶ καὶ Post, ὃ  
ποιοῦται ἢ χωρὶς, lego. Et mox  
καὶ τὸ αὐτὸ εἶναι καὶ ταῦτα  
οὐδ' αὖτε ὅλον ἐκείνου μετέχου.  
μειοῦται γὰρ τῇ μετέχου, διὸ  
περὶ ταῦτα καὶ χωρὶς αὐτοῦ  
καὶ ἰδίᾳ ἐκείνου, καὶ αὐτῶν, καὶ  
καὶ αὐτοῦ.

ἐφ' οὗ. ] Non ab ἐπὶ: sed  
ἐφ' οὗ, ab ἐφ' οὗ legendum,  
ὡς ἐφ' οὗ.

καὶ ἀπὸ συστάσεως. ] Adden-  
dum videtur ἐκ τῆς συστάσεως, vel  
ὁρίσεως. Mox, αὐτὸ καὶ χωρὶς  
αὐτοῦ. & καὶ γὰρ ἐν αὐτῇ, &  
πρὸς ὅν.

καὶ καὶ γὰρ ἐν αὐτῇ. ]  
Lego, & ἐκ τῆς συστάσεως, & καὶ  
ἐκ τῆς συστάσεως.

τῇ γὰρ σωτῇ. ] For-  
tassis, ἐστὶ σωτῇ. Sed ne hoc  
satis placet.

κίνηται. ] Fortasse κίνηται.  
καὶ ὅτι οὐκ ἐκείνους ἐκ  
τῆς μεταβολῆς οὐκ ἐκείνους  
ἐκείνους. ] Sic puto legen-  
dum hunc locum quem  
tamen non intelligo, et si  
pro ἐκείνους legas ὁ ἐκείνους  
vel ἐκείνους. Ne autem nihil  
dicerem, sic verti: In quibus  
arguendis remissiores & le-  
niores sumus. Suidas ex A-  
ristophanis interprete, καὶ  
ὅτι οὐκ ἐκείνους ὁ μεταβολῆς  
ἐκείνους ἐκείνους.

# ANNOTATIONES,

Ad Cap. 65. Pag. 210.

**Τ**ὸ ὅτι λέγεται lege. & τὰ  
ἐκείνους ἀναρχόν. Dequitur  
ζητῶν ὅτι λέγεται ἐκείνους. quæ  
verba redundare videntur,  
ac legendum esse, Id ἐκείνους  
ἀναρχόν, ἐκ τῶν ἐκείνους  
ἐστὶ. Post lege, ἐκείνους, & ἐκείνους  
& καὶ οὐκ αὖτε. & ἐπὶ τῇ  
ἐκείνους. & ὅτι ἀναρχόν αὐτῶν  
μετέχου.

καὶ ὅτι. ] Fortasse καὶ  
ὅτι.

τοῦτον δὲ αὐτὸς. Et,  
ἔξιτε λιθῶν.

ANNOTATIONES,  
Ad Cap. 66. Pag. 211.

Ως ἀποβῆς.] Malim ἔα-  
σεβῆς.

τὰ πάντα ἐπίσταιται.] Fortas-  
sis ὑφίσταται, αὐτὸ σωλίσταται.  
Mox ἀκυροθυμῶν; & τὸ χρε-  
σιως αὐτῶν.

μὴ ἐπιστρέφῃς τὸ.] Lego κα-  
τὰ τὸ.

ANNOTATIONES.  
Ad Cap. 67. Pag. 213.

Αὐτὸς τὸ τυχεῖν.] For-  
tasse, τὸ ἀκροῦσαι τυχεῖν  
Mox, ὀργῆς ἀποφασίς. & τὸ  
βίβλιντο ἔπεισται. Et, καὶ  
πίλος.

ἐπὶ φιλοσοφίαν ἀποβλήσας.]  
Fortassis ἐπὶ φιλοσοφίᾳ καὶ  
ἀποβλήσας.

αἰὲν οἷς.] Lege ἄλλοις. Et ἑλ-  
πίδα μὴ κενῶν.

ἔσταιν ἄρκυ. ὁρᾷ lego. Ini-  
tio monui, Pythagorice de  
anima sentire Simplicium.

Quare dicit, vitam quam in  
terris degimus, pendere a  
descensu animæ in corpus:  
& ascensum ad cœlos, a vita  
in terris acta. Mox, τῶν ἐκεί-  
νη ὁρᾷ ἔσταιν ἀποβλήσας. Et

καὶ ἐπίπονον.] καὶ ἐπίπονον  
μὴ οὐκ ἐπὶ, καὶ ἢ ὃ ὑποβλήσας ἢ,  
vel ἀποβλήσας ἢ Et καὶ μικρὸν,  
μὴ ἀποβλήσας. Et, παρὰ τρεῖ-  
ς αὐτὸ. & ἢ ἀποκρυπτεῖται.  
ἔσταιν γὰρ ἐπὶ λοιπὸν, ἐν τῇ αὐτῇ  
ἢ ἀγῶν.

ἢ τῇ αὐτῇ αὐτῇ.] ἢ τῇ αὐτῇ αὐτῇ  
μὴ ἀποβλήσας ἢ τὸ ἀποβλήσας, ἔσταιν  
μὴ ἀποβλήσας αὐτοῦ, καὶ οὕτως κατ' ὁ-  
λίγον αὐτὸ ἀποβλήσας τῆς ἀπο-  
βλήσας, &c.

Σημεῖον ὁπόση.] Fortasse ἔ-  
σταιν ὁπόση. & ἀποβλήσας ὁπόση.

καὶ φαίνεται.] καὶ φαί-  
νεται.

ANNOTATIONES.  
Ad Cap. 68. Pag. 215.

Τὴν τι ζωτικῶς lege. & τὸ  
δὴ τὸ ἀληθές. & ἄλλοτε  
ἐπ' ἄλλο μὴ φαίνεται αὐτῇ καὶ ζῆ-  
ται. & ὅτι συλλογισμὸς δὲ ἐναρ-  
γῶν ἀποβλήσας τεχνικῶς συν-  
θεμῶν συναρῶν, καὶ ζῆναι  
αὐτῇ ἀποβλήσας ἀποβλήσας.  
Nisi forte αὐτῇ ἀποβλήσας  
dixerit, cuius nulla ratio po-  
stulanda sit.

αὐτῇ ζῆναι.] Lege ζῆναι.  
τὸ μὴ ψεύδεται.] Fortassis  
addendum ἐν λόγῳ.

ἀποβλήσας, δὲ.] Lego ὅτι  
δὲ αὐτῇ.

ἔσταιν τέλος ὅτι Non placet,

καὶ τὸ τρίτον παρεδίδετο sententia postulat.

καὶ ἀμειψόδως. ] ἡμειψόδως sententia postulat.

ANNOTATIONES,  
Ad Cap. 69. Pag. 216.

Παίδουλικὸς λόγος lege.  
καὶ συμβολαίει.

Ἐξ ἀπὸ τῆς ἀναγνῆ. ] Diogenes Laertius, κλεισθῆς φανίης ἄσσιος. Est autem Assus vrbs Troadis, Sarcophage lapide nobilis.

δεῖ[μετα] τῶν μετρίων συ[κλή]τε πρὸς. ] Lego δεῖ[μετα]. & ante αὐτὸς videtur deesse μεγαλοπρεπείας aut simile nomen.

ἀναγνῆναι. ] ἀναγεγνῆναι, & ἐν ἑξέει φοιτήσης.

[ φησὶ μόνον ὅτι. ] Lege φη.

σιν, ἢ μόνον κακὸς ἵστος, ἀλλὰ & οἰμαίζων. Et post, δάπασων. Et, καὶ πᾶσι ὅλα ἔτις ὅτι πλεῖν μίρει.

καὶ ἵνα ἡμῶν. In codice lacunula est, quam nunc quidem diuinatione explere non possumus.

ANNOTATIONES,  
Ad Cap. 70. Pag. 217.

Αλλὰ καὶ ζῶνι αὐτὸ τὸ. ] Lego ἀλλὰ καὶ ζῶνι ἔτις, τὸ δὲ. Et καὶ τῶν ἁγίων. Et αὐτῶν. Et, ὅτι τὸ ἀγαθόν. & δὲ καὶ δὲ ἐπὶ τίλει. & ἐπὶ αὐτῆς.

καὶ τὸ τρίτον καὶ σωτηρίαν. ] Fortasse καὶ τὸ τρίτον τῶν σωτηρίων, vt supra etiam. Et πλείων. & ὁμολογῶν.

F I N I S.

